שנה ה'
פסח תשפ"ה
נומער 262

קרית כרסלה

צום פינטל:
פעי-סאח

געדאנקען:
וועד עס קושט די מזוזה איז באוויליגט פארן אייבערשטן

קוק אהער:
מכות ביים סדר

א בריוו:
גיין חול המועד צו א שפיל?

מתלמידי של אהרן

זיין נאמען איז באקאנט אלץ מלמד, גבאי, און וועכנטליכע שאלה פרעגער ביים ליל שישי שיעור דער בלעטל אין א זאפטיגן שמועס מיט מו"ה חיים אהרן קליטניק הי"ו

א כשרן פסח

משגיח הכשרות מו"ה ישראל פוקס הי"ו טוט זיך אן דעם משגיח היכל און נעמט אונז אריין אין די גרעסטע עסן פירמע'ס ביים היימישן ציבור

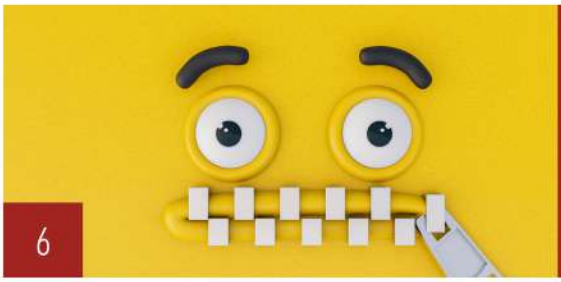
וואשינגטאן בלעטל נסיעה

דער בלעטל אין א היסטארישע פראיעקט שטאט אפ א באזוך אינעם נאציאנאלע האלאקוסט מוזעאום אין וואשינגטאן עיר הבירה, אין א צוזאמארבעט פון עטליכע שרייבערס בדענגען זיי לעבעדיג די וועגן אהין און צוריק און דעם באזוך אינעם מוזעאום

שִׂמְחִים בְּבִנְיַן עִירֶךָ וְשִׂשִׂים בַּעֲבוֹדָתֶךָ וְנֹאכַל שָׁם מִן הַזְּבָחִים וּמִן הַפְּסָחִים

קרית ברסלב בלעטל

פרשת פסח תשפ"ה • 262



פעי-סח 6

הלכות ע"פ שחל בשבת 86

הכנות לפסח אין חדר 91

רעדאקטאר
אברהם הערש וועבערמאן
רעדאקציע
משה ארי' שניטצלער
גרשון קרעמער
אהרן קליטניק
ישראל דוד העסקעל
שמעון עוזר פערל
יואל שניצלער
אברהם יצחק אייזנער
ל. וועבערמאן
מ. פאפנהיים
ח. פ. וועבערמאן
ל. סאקס
ש. טראכטער
ניקוד
יודא לייב ווייס
גראפיקס
ישראל העסקעל
דאמינאו גרופ
קינדער אפטיילונג
שמואל בער שניטצלער
מעלערס
יחיאל בלאיש
ר. קרול

צו אדווערטייזן אדער אריינשיקן בריוו, קאמענטארן און ענטפערס:
845-379-1161
136-Huschke Rd Hurleyville NY 12747
breslevofficeliberty@gmail.com
דעדליין אריינצושיקן עדס איז זונטאג 1:00

צו באקומען די קרית ברסלב בלעטל:
אויף פאסט:
718.387.2691
Subscribe@kerenhadfusa.org
אויף אימעיל:
Chizikyomi@rabbiroth.org
Breslevcenter.com
Gilyoines.com
ארץ ישראל:
053.315.6938

קול ברסלב: 212.444.9191
א"י: 0797040066
אידישע שטוב: 212.444.9169
א"י: 0797040069

22 מעבדות לחירות
53 א כשר'ן פסח
78 מתלמידיו של אהרן
91 געשעענישן

זמנים
פסח ט"ו ניסן

הדלקת נרות 1 . 07:17
מוצאי יו"ט 1 .... 08:50
הדלקת נרות 2 . 07:25
מוצאי יו"ט 2 ... 08:57

STAY COOL.

No need to swelter, just have the air on by contacting the right people.

RevealAir

845.747.5080
office@revealair.com

SPLIT UNITS + DEDUCTED UNITS // INSTALLATION + SERVICE

dominogrp.com

שער בלאט

ווען די קרעדיט קומט זיך

מ יט דאנק און לויב צום אייבערשטן האבן מיר די זכי' אייך פארצושטעלן דעם הערליכן 'קרית ברסלב בלעטל - פסח תשפ"ה'.

ווי איר ווייסט זיכער אז דער ראש ישיבה שליט"א בעט און מאנט כסדר פון אנשי שלומינו נישט אריינצונעמען קיין שום פרעמדע צייטונגען און מאגאזינען אינדערהיים, וואס פאר דעם ציל האבן מיר אנגעהויבן ארויסגעבן דעם קרית ברסלב בלעטל, בפרט יעצט פאר פסח ווען עס מערן זיך ווי שוועמלעך די פארשידנארטיגע אויסגאבעס וואס זוכן זיך איבערצושטייגן איינער דעם אנדערן מיט ווי מער בלעטער פון אינהאלט, וואס רוב דערפון איז בכלל נישט פאסיג פאר אנשי שלומינו וואס ווילן האבן פאר זיך און פאר די משפחה נאר ערליכע און אויסגעהאלטענע ליין מאטריאל אן קיין שום חשש פון לשון הרע, רכילות אדער ח"ו ליצנות אויף זאכן וואס זענען הייליג און טייער ביי אונז, שפירן מיר פאר א זכי' צו קענען ברענגען פאר אנשי שלומינו דעם הערליכן פארבריטערטן קרית ברסלב בלעטל וואס וועט מיטן אייבערשטן'ס הילף קענען צופרידנשטעלן די גאנצע משפחה מיט פאסיגע מאטריאל פאר יעדע יארגאנג באזונדער.

אט ליינט וואס דער ראש ישיבה שליט"א האט געשריבן א שטיק צייט צוריק אין א בריוו אין עצתו אמונה פרשת עקב, שנת תשפ"ד.

"מיר האבן אייגענע ליין מאטריאל וואס איז ריין פון ליצנות, אונזערע ליין מאטריאל, די שטעטל בלעטל איז אנגעפילט מיט יראת שמים, מיט אמונה און חיזוק אויף תפילה,"

עס בלייבט בלויז איבער צו דאנקען און לויבן דעם אייבערשטן אז ער האט אונז געגעבן די זכי' צו קענען ערפילן דעם וואונטש פונעם ראש ישיבה שליט"א אויפן שענסטן און בעסטן פארנעם וואס נאר מעגליך, צו די צופרידנהייט פון אונזערע טייערע ליינער.

ווי איר קענט מן הסתם אליינס זען האבן מיר אריינגעלייגט גאר אסאך כוחות אינעם פסח בלעטל, יעצט בשעת'ן ליינען קענט איר שפירן די דיקקייט פון די בלעטער וואס איז נישטא יעדע וואך, דאס איז די פירות פון הונדערטער שעות שוועדע ארבעט און הארעוואניע וואס אונזערע געטרייע שטאב האט אריינגעלייגט די לעצטע פאר וואכן איבערמידלעך אן קיין שום פרסום אדער פאר סיי וועלכע געלט באלוין.

מיר האבן געזוכט אהערצושטעלן פאסיגע מאטריאל וואס זאלן זיין העכסט אינטערעסאנט פאר די גאנצע משפחה, פאר די סיבה האבן מיר צוטיילט דעם בלעטל מיט א באזונדערע ביילאגע פאר די פרויען און אויך א עקסטערע אפטיילונג פאר די קינדער.

צום ערשט האבן מיר די זכי' אייך צו ברענגען אן הערליכע ערשטמאליגע היסטאריע פראיעקט 'מעבדות לחירות', וואס איז א צוזאמארבעט דורך אונזערע געניטע שרייבערס מו"ה שמואל אייכענשטיין נ"י און מו"ה ישראל דוד העסקל נ"י, וואו זיי זענען צוזאמען אראפגעפארן צום בארימטן האלוקאסט מוזעאום אין וואשינגטאן די. סי. און באזונדער באשריבן די וועגן אהין און צוריק, אזוי אויך דעם מוזעאום און אלע היסטאריע ארום, צו ברענגען פאר אייך - אונזערע חשובע ליינער א שטיקל געפיל אין חירות, לכבוד זמן חירותינו.

דערנאך האט אונזער פרישער שרייבער מו"ה יואל נחמן גלויבער נ"י אהרגעשטעלט א הערליכע שמועס אינאיינעם מיט'ן מלמד און גבאי מו"ה חיים אהרן קליטניק הי"ו, אונטערן נאמען 'מתלמידו של אהרן', ווי מען שמועסט אדורך די עצות פון רבי'ן אינאיינעם מיט הערליכע שמועסן איבער חינוך און אלעס ארום.

דאן ברענגען מיר אייך די באדייט פון די באקאנטע וועלטער וואס מען וואונטש זיך אין די יעצטיגע טעג "א כשר'ן פרייליכן פסח", וועלן מו"ה ישראל דוד העסקל נ"י שטעלט פאר א שמועס וואס ער האט אפגעהאלטן מיט דעם משגיח כשרות מו"ה ישראל פוקס הי"ו, וואס דערציילט אונז אלעס ארום כשרות, הערליך שיין אויסגעשמועסט.

אונזער שרייבער מו"ה ישראל דוד העסקל עפנט אצינד אינעם פסח בלעטל זיין פרישן קאלום מיט'ן נאמען 'כאפ מיין אויג', וואס וועט רעדן איבער מארקעטינג און אלעס ארום דעם.

אין די קינדער אפטיילונג האבן מיר אין א צוזאמארבעט מיט די בארימטע 'מכון עצתו אמונה' אהרגעשטעלט דעם פראיעקט "דעם בעל שם טוב'ס נסיעה" ווי מיר ברענגען אראפ טיילן פונעם בעל שם טוב'ס באקאנטע נסיעה קיין ארץ ישראל וואס האט פאסירט טיילווייז אין די צייטן פון פסח, ווי געשריבן דורך דער ראש ישיבה שליט"א אין די מעשה'לעך פאר קינדערלעך.

הערליכע מעשיות אונטער די קאלום 'לאמיר שפילן', צוויי מעשיות אויסגעשטעלט ווי א שפיל מיט די נעמען 'דיינו' און 'דער אפיקומן' געשריבן דורך ש.

אברהם הערש וועבערמאן

טראכטער ספעציעל פאר אונזערע טייערע קינדער.

א פרישע קאלום וואס מיר האבן אנגעהויבן לכבוד פסח און וועט אי"ה לויפן יעדע וואך אין די קינדער אפטיילונג מיט'ן נאמען 'מענטשערליך', א הערליכע מעשה פאר קינדער גאר שיין אראפגעשריבן אינאיינעם מיט פראפעסיאנאלע בילדער דורך ח. שטיינבערג.

אזוי אויך האבן מיר אריינגעלייגט גרויסע כוחות אין די פרויען אפטיילונג:

א שיינע פאנעל דורך עטליכע נשות אנשי שלומינו מיט'ן נאמען 'יציאת מצרים 2025', פרויען וואס פארציילן זייערע פערזענליכע ערציילונגען וועו זיי אוו זייערע משפחות האבן זיך דערוויסט פון דער אור פונעם הייליגן רבי'ן, פאכמאניש ארקעסטרירט דורך אונזער שרייבערין ש. טראכטער.

אנזער שרייבערין מ. פאפענהיים שטעלט פאר אין א דראמאטישע איבערלעבעניש 'די 10 מכות' דורך די אויג פון א פרוי אין מצרים וואס נאר זי פון איר גאנצע פאמיליע וווייסט אוו גלייבט אינעם צדיק הדור משה רבינו, אוו וווי אזוי צום סוף איז זי זוכה ארויסצוגיין פון מצרים.

מיר וויל דא באדאנקען אונזער געטרייע שטאב פון די רעדאקציע וווי אויך אונזערע שרייבערס וואס האבן אלע וווי איינס שלא על מנת לקבל פרס זיך אונטערגענומען צו ארויסהעלפן ארויסגעבן דעם הערליכן בלעטל, אלעס מיטן ציל אז אנשי שלומינו זאלן נישט דארפן אריינעמען קיין שום פרעמדע ליין מאטריאל אין שטוב.

מו"ה אברהם יצחק אייזנער נ"י אונזער מגיה ראשי, וואס איז איבערגעאנגען יעדן ארטיקל עקסטער אוו עס געמאכט גרייט לעלות על שלחן של אנשי שלומינו, סיי עס זאל זיך ליינען פליסיג אוו געשמאק וווי אויך אז עס זאל נישט אריינפאלן קיינע טעותים.

מו"ה בערל שניצלער נ"י מלמד מומחה, דער רעדאקטאר פונעם קינדער בלעטל, וואס ווער נאך ווי א מלמד ווייסט אוו פארשטייט ווי אזוי צו קענען צוציען די הערצער פון די אינגע תינוקות של בית רבן צו גוטע ערליכע זאכן, אוו האט אוועקגעגעבן אסאך טייערע צייט אז די קינדער אפטיילונג זאל זיין בהידור רבה אוו געשמאק, אז אנזערע לעכטיגע קינדער זאלן האבן נאר דאס בעסטע צו ליינען פאר פסח.

מו"ה ישראל דוד העסקל נ"י אונזער שרייבער אוו גרעפיקער וואס האט אריינגעלייגט אסאך צייט צו ברענגען עטליכע הערליכע ארטיקלען אוו אינטערוויוס פאר אונזערע חשובע ליינער, אז אלע זאלן טרעפן עפעס אינטערעסאנט וואס זאל 'רעדן' צו אים, ווי אויך האט ער אויסגעשטעלט א גרויסע טייל פון די ארטיקלען אז עס זאל זיין שיין אוו ציענד.

מו"ה מרדכי אינדיג שליט"א מנהל תלמוד תורה היכל הקודש, וואס האט אונז ארויסגעהאלפן סיי ווען מיר האבן נאר געהאט א שאלה, אוו האט אוועקגעגעבן פון זיין צייט אונז צו העלפן ברענגען דעם שיינעם בלעטל צו אייך.

מו"ה יואל נחמן גלויבער נ"י א פרישע שטערן אין די ראמען פון אונזער בלעטל, וואס האט אהערגעשטעלט צום ערשטן מאל א הערליכע ארטיקל צו קענען ברענגען א שמחת יום טוב פאר אונז אלע, מיר קוקן ארויס צו אנקניפן א שטארקע קשר מיט אים צו קענען ברענגען נאך שיינע זאכן פאר אנשי שלומינו.

מו"ה שמואל אייכענשטיין נ"י וואס האט זיך אונטערגענומען דעם ערשטמאליגן היסטאריע פראיעקט פאר די פסח בלעטל, צו קענען ברענגען אינהאלטסרייכע ארטיקלען פאר די חשובע ליינער, ביחד אתו מו"ה יואל וועבערמאן נ"י וואס האט באגלייט די נסיעה און צוגעשטעלט די הערליכע בילדער וואס זאלן באשיינען די ארטיקלען.

מרת ש. טראכטער וואס האט געברענגט פאר די פרויען און קינדער אפטיילונגען עטליכע הערליכע מייסטערווערק פאר די אינגע און עלטערע ליינער.

מרת מ. פאפענהיים וואס האט אהערגעשטעלט א הערליכע ארטיקל פאר די פרויען אפטיילונג ספעציעל צו ברענגען א שמחת יום טוב פאר נשות אנשי שלומינו.

דא איז אויך דאס פלאץ צו באדאנקען אונזערע וועכענטליכע שרייבער, וואס ארבעטן יעדע וואך ארום דעם זייגער, לילות כימים צו אהערשטעלן דאס בעסטע פאר אייך-אונזערע טייערע ליינער.

תנו-לה מפרי ידיה, אן עקסטערע יישר כח פאר די חשובע משפחות פון אונזער שטאב וואס האבן אוועקגעגעבן פון זייער צייט צו קענען אהערשטעלן דעם בלעטל, בפרט אין די יעצטיגע פארנומענע ערב פסח טעג, די זכותים פון העלפן פארשפרייטן דעם רבי'ן אויף די וועלט טיילן מיר זיך אייניג מיט זיי.

שגיאות מי יבין, מיר האבן אריינגעלייגט גאר אסאך ארבעט און כוחות צו קענען צושטאנד ברענגן דעם הערליכן בלעטל אז ס'זאל זיין אויף די העכסטע ניוואו וואס נאר מעגליך, אבער וועו מיר ארבעטן אויף א בלעטל בערך פיר מאל די גרויס פון יעדע וואך קענען זיך אלץ מאכן סיי וועלכע אומפאראוסבאמערקטע טעותים, ווילן מיר זיך אנטשולדיגן פון פאראויס פאר סיי וועלכע טעות ס'איז נאר אריינגעפאלן, מיר בעטן אז אויב איר זעט סיי וועלכע טעות ס'איז נאר אריינגעפאלן זאלט איר אונז לאזן וויסן.

מיר ענדיגן צו מעין הפתיחה מיט דאנק און לויב צום אייבערשטן אז איר האלט שוין יעצט דעם הערליכן בלעטל אין די הענט און אז מיר האבן געקענט אריינברענגען ערליכע אויסגעהאלטענע ליין מאטריאל אין אייער שטוב לכבוד יום טוב, מיט א תפילה צום אייבערשטן אז די בלעטל זאל ברענגען פאר יעדן איינעם באזונדער א שמחת יום טוב.

אברהם הערש וועבערמאן

זמנים ערב פסח שחל בשבת - קרית ברסלב

סוף זמן אכילת חמץ 10:21

סוף זמן ביעור חמץ 11:39

DS APPLIANCES

מיר וואונטשן פאר גאנץ כלל
ישראל א חג כשר ושמח

718-938-8605 | Sales@dshomeappliances.com | dshomeappliances.com

*srulitHeskel

בס"ד

מוהרא"ש פלענט אונז שטענדיג אנזאגן:

רענט קומט פאר אלעס!

(איש אמונות, תש"פ)

רופט אן די געטרייע גבאים
מיט אייער בריטהארציגע נדבה

זכות שותף	זכות פרנס היום	זכות פרנס השבוע	זכות פרנס החודש	זכות פרנס השנה
$1,200	$1,800	$3,600	$7,200	$15,000

$75 לשבוע

שבתי מארקוס
347.735.9688

אשר דוב אינדארסקי
347.997.2348

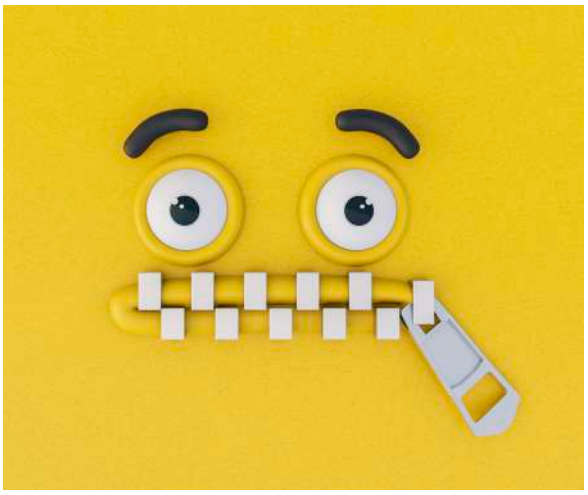
מוסדות היכל הקודש ברסלב בארה"ב

רענט קאמפיין

א פרייליכ'ן כשר'ן פסח וואונטשט די **'רענט קאמפיין'**

*srulHeskel

צום פינטל



פעי-סאך

פסח איז מלשון פּעי-סאך, יא מען צאלט א טייערע פרייז פארן פּה-סח. איך מוז דיר זאגן אז מיר האבן א געווער וואס האט נישט איר גלייכן אין די וועלט: "די מויל", מיטן מויל קען מען טון זאכן וואס קיין שום זאך אין די וועלט קען נישט טון, די טבע קען מען טוישן... אלעס מיט די מויל.

די גאנצע וועלט ווערט געפירט דורכן מויל.

די מויל איז די זאך וואס קאנעק"ט צוויי מענטשן, עס ברענגט נאנט איין מענטש מיטן צווייטן.

פירער ווערן אויפגענומען נאר ווען זייער מויל, א מענטש קען איבערדרייען א לאנד און אפילו די גאנצע וועלט! מיט די מויל!

גאנצעטע פעלקער זענען פארטיליגט געווארן דורך די מויל, ווען א (פאר)פירער האט געפרעדיגט מיט'ן מויל קעגן א לאנד און איינגעשפאנט זיין לאנד צו פארטיליגן א צווייטן לאנד.

קולטור טוישט זיך אלעס מיט די כח פון די מויל.

בפרט מיר אידישע קינדער האט מען אויסגעלערנט ווי אזוי צו ניצן דעם שטארקן... אנטשולדיגטס! שטארקסטע... כח וואס איז נאר פארהאן וואס דאס איז די מויל.

מען קען שיסן פיילן צום אייבערשטן, און עס איז נישט קיין חילוק וואס דער מענטש איז, ווער דער מענטש איז, אז א איד מאכט אויף די מויל און שמועסט זיך דורך מיטן אייבערשטן, איז נישט דא קיין ווערטער אין די וועלט וואס זאל באשרייבן די שטארקייט פון אזא זאך.

דער הייליגער זוהר זאגט: די מלאכים פרעגן "וואס טוט דער אייבערשטער?" דער אייבערשטער האט א פריוואטע מיטינג מיט א צובראכענע ארימאן. גלייך שפרינגען זיי אויף און שרייען: "באשעפער פארוואס דארפסטו דיך מטפל זיין מיט דעם צובראכענעם, מיר ווען מיר שוין קער נעמען". אבער דער אייבערשטער זאגט "איך מיט אים, קיינער קומט נישט דא אריין".

ווייל א צובראכן הארץ דאס איז די ליבלינג פונעם באשעפער.

און בפרט אז מיר האבן באקומען א מתנה פון דעם הייליגן רבי'ן, פון מוהרא"ש, פונעם ראש ישיבה, אראפגעברענגט צו אונזער שוואכע כוחות, דאס איז די ענין פון שמועסן, דערציילן פארן אייבערשטן דאס און דאס איז געווען, דאס און דאס איז געשען, איך פיל אזוי... איך פיל אזי... איך קען עס קיינעם נישט דערציילן ווייל... אבער דו ווייסט דאך אלעס, פליז אייבערשטער העלף מיר, ווייל איך זע נישט קיין ווע ארויס.

און דער אמת איז, פארוואס טו איך עס

נישט? ווייל וועט עס קומט מיר אריין די עצה אין געדאנק טראכט איך גראד 'איך ווייס נישט ווי אנצוהייבן, איך ווייס נישט וואס צו רעדן', פיל מאל זענען די פראבלעמען העכער פון ווערטער, מען קען זיך נישט טרעפן.

אבער דער הייליגער רבי האט אונז מגלה געווען א סוד וואס דער סוד איז נאך אלץ א סוד.

דער סוד הייסט: אביסל! אביסל! אביסל!

הערסט? ווייל איך רעד זייער שטיל! אביסל!

איז לאמיר צילייגן דעם סוד פון אביסל, ווי מוהרא"ש האט עס מסביר געווען.

שאלה: וויפיל מינוט איז דא אין א טאג?

תשובה: 24 שעה איז דא אין א טאג, אין יעדע שעה איז דא 60 מינוט.

יעצט 60 x24 איז.... אממממ 1440.

יעצט נעם איין מינוט, נישט מער ווי איין מינוט, געדענק! עס איז נאר א הונדערט פיר און פערציגסטל פון א טאג... און אין די מינוט (מיט א טיימער... ווייל אן א טיימער מיינט מען אז עס איז ימים ושנים) דערצייל, דערצייל אביסל, די מינוט וועט טוישן די טבע, און אז ס'מאכט זיך נאך א מינוט זאל זיין נאך א מינוט.

און וואס רעדט מען? דאס: "הייליגער באשעפער איך ווייס אז די שליסל פון מיין הצלחה ליגט אין די פאר ארימע ווערטער וואס איך גיי רעדן צו דיר, האב רחמנות אויף מיר ווייל איך קען נישט רעדן, איך בין אזוי פארמאכט, מיין מויל עפנט זיך נישט, איך פיל אז איך טו גארנישט אויף מיט די קלייניקייט, און דאס מאכט מיך אז איך זאל נישט עפענען מיינע וואונדן פאר דיר, אבער באשעפער דו האסט מיך באשאפן, צו וועם זאל איך גיין, טאטע עפן מיר מיין מויל, אז דו קענסט טוישן טבע קענסטו מיר אריינלייגן אין מויל די ריכטיגע ווערטער וואס וועלן דיך איבערערעדן מיך צו העלפן".

און אזוי ווייטער און ווייטער.

אז דו וועסט נעמען א טיימער וועסטו נבהל ונשתומם ווערן וויפיל מען קען צאמרעדן אין איין איינצעלנע איינציגע מינוט.

איך בעט דיך זייער: טו עס! טו עס!

עס איז נישט דא אין די וועלט קיינער וואס קען מיך העלפן, וואס קען דיך העלפן, נאר דער אייבערשטער, און דער אייבערשטער העלפט וועט עס רעדט צו אים, טו עס, רעד אפאר וועלטער, אפילו דיין הארץ איז פארמאכט, אפילו די פילסט גארנישט, אפילו אפילו אפילו אפילו.....

ער פארשטייט דיך, ער וועט דיך פירן צו די ריכטיגע זאך, ער וועט פירן צו די ריכטיגע וועג.

נאר טו די עצה, וואס דאס איז די עצה פון אלע עצות, ווייל אפילו א מענטש האט שוין א עצה, ווייסט ער דאך נישט אפשר די עצה וועט נישט העלפן, אפשר די עצה וועט גאר ערגער מאכן, מוז ער זיך אינגאנצן איבערגעבן צום אייבערשטן און זאגן: "באשעפער, מיין עצה איז אזוי און אזוי, אפשר זאגסטו מיר, זאל איך טון אזוי אדער נישט, פליז אייבערשטער נעם אן מיינע ארימע ווערטער און מאך פון דעם א ישועה".

דער אייבערשטער נעמט צדיקים און צדקניות און ער מאכט זיי פראבלעמען כדי זיי זאלן זיך וועגדן צו אים, און אפילו זאכן וואס עס קען נישט זיך טוישן, אבער תפילה, שמועסן רעדן צום אייבערשטן קען טוישן אלעס.

דו האסט קאנאנען, דו ביסט א וועלט פירער, דו קענסט אריינקריכן יענעם אין קאפ דורך תפילה: "באשעפער איינציגער גוטער טאטע, העלף אז עס זאל זיך עפענען זיין שכל, אז ער זאל טראכטן גראד". קיין שום זאך אין די וועלט קען נישט שטיין קעגן תפילה פון א איד בפרט א צובראכענע איד.

אפילו עס וועט דיר אויסזען, איך האב שוין געבעטן און געבעטן און געבעטן און דערווייל זע איך נישט קיין ישועה, זאלסט וויסן אז דאס אלעס איז וועגן די בחירה, אבער א מענטש וואס געבט נישט אויף און קומט נאכאמאל און נאכאמאל צום אייבערשטן, אזא מענטש וועט זיכער זען א ישועה.

אברהם משה שטראססער

דער שרייבער אדער דער ליינער

שרייבן סתם,
חק בלי טעם,
ווי א תם,
נע ס'האט נישט קיין טעם,
ווייטער שרייבן מיט גראם.
קומט דער גלייך ווייזן,
גראמען גייט ער נישט ליינען.
נו ווערטיך געבעטן... וויין נישט,
אז ס'גראמט ליין נישט,
געב א מיש,
געגוג ארטיקלען געשריבן תמ'יש,
נא חס ושלום נישט תמיש טעם'יש.
אדער... דער שרייבער ער זאל,
טוישן זיין צוגאנג און שרייבן,
אן קיין גראמען.
-
א צווייטער,
מישט ווייטער,
ער וויל דוקא א פארדרייטער.
ער שרייט,
נעם מיך אויף א ריידּ,
ערגעץ ווייט,
ליינען גראד? ווער האט דען צייט,
א גראדע ארטיקל האט נישט קיין באדייט.
פארן דריטער,
איז ביטער,
נו אז ער איז נישט אזוי כיטער,
שרייט מיט ציטער,
און ער איז נאך א גוטער,
וואס טוט ער.
אז ס'איז געדרייט,

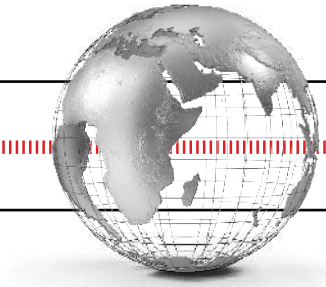
ער האט נישט קיין אנונג וואס ס'שטייט,
נו.. ווערטיך געבעטן ליינען,
גיי פליי א קייט.
אדער... דער שרייבער זאל זיך פלאגן,
זאגן גראד וואס ער האט צו זאגן,
ווער זאגט דו דארפט די ליינער יאגן,
מיט דיין פעדער אוועקטראגן,
די דם התמצית אים אויסנאגן,
-
א פערטער שרייט... אלס דארפסטיך שלאגן?
שרייבט מיט האס,
פול מיט כעס,
אן קיין דעת,
וואסי מצוה יענעם אראפרייס?
עס גייט דאך ארויס אין גאס,
אויפן רבי'ן זיי חס,
שרייב ווי ס'פאסט.
שטייט מיט א גאן,
פון יעדעם מאכט פאן,
עס איז דאך דא א טאן,
זאכן וואס מ'קאן,
שרייבן וועל דאן.
עס איז נישט קיין הלצה,
דו הרגעסט די הפצה.

עס קאכט אין דיר העיט,
נו מאך א געבעט,
דאונט וועיט,
שריי צו דער וואס אלעס זעט,
ער פארשטעיט.

ווילאנג עס איז געדרוקט,
ער שיקט צוריק,
מען דארף וויסן,
אז מען האט אויף מוהרא"ש געקריגט,
אדער דער ליינער הער אויף מיט דיין שטיק,
ליין אנדערע זאכן עס איז דא געגוג,
פילסט א פליק?
לייג צוריק,
און דו קוק,
נאר וואס געבט דיר חיזוק,
ווייל,
אפשר איז עס א טריק,
וועג דו וועסט אנטרעפן דעם שטריק,
אדע א צווייטן ביק,
ער וועט מאכן אזא... עם בליק,
און די גאנצע זאך וועט ווערן ביליג,
וועסט אריין אין פינסטערניש צוריק.

נו קען מען געפעלן,
צופרידנשטעלן,
יעדער זאל קוועלן,
אדער זיך אפשטעלן,
אדער ס'איז נאר פאר די וואס וועלן,
נישט פארפעלן.

איז החלטה געבליבן,
דער שרייבער מאכט א גדר,
בלי שבועה ובלי נדר,
קודם יעצט פאר א וואך איך לייג אוועק דעם פעדער.



גרשון קרעמער

אמעריקע פארקויפט בירגערשאפט

אין די לעצטע וואכן זענען געווען פילע אנטוויקלונגען אין אמעריקע בנוגע אימיגראציע, צום ערשט האט זיך די רעגירונג געמאכט זייער שטרענג, די אייס אגענטור לויפט ארום אין די שטעט און נעמט אויף פילע פארברעכערישע באנדעס פון אימיגראנטן, א טייל פון זיי האט מען אפגעשיקט צום לאנד "על סאלוואדאר" וואס פארמאגט די שטרענגסטע תפיסה אין דער וועלט. דער תפיסה איז געמאכט פאר די ערגסטע פון די ערגסטע פארברעכער רוצחים און אכזרים, וואס זענען פאראורטיילט געווארן אן איין וועג טיקעט צום טורמע, און עס האט נישט אפיציעל קיין לעבעדיגע וועג ארויס.

פילע אימיגראנטן וואס זענען אומלעגאל אין אמעריקע האבן שטארק מורא פאר זייער צושטאנד אין אמעריקע, און פארשטייט זיך, די אומלעגאלע אימיגראציע איז דראסטיש געפאלן צו איבער נייציג פראצענט נידריגער.

די אימיגראנטן וואס האבן אזוי שווער געארבעט אריבערצוגיין הונדערטער מיילן פון אויסמאטערנדע וועגן, צאלנדיג זייער אפגעשפארטע גרייצער פאר די שווערצער, ווערן יעצט פון איין מינוט אויפן צווייטן צוריק געשיקט צו זייער היימלאנד, ווי זיי דארפן זיך ווידער ספראווען מיט די פילע שווערקייטן דארט, ווי ארעמקייט, קרענק, און קרימינאלע באנדעס וואס קאנטראלירן דארט.

אסאך מענטשן טראכטן אז נאר זיי מאכן מיט, נאר זיי האבן פראבלעמען, פאר יעדעם גייט אלעס גוט, יעדער קומט, יעדער גייט, נאר ביי מיר גייט אלעס פארקערט ווי איך וויל, אבער דער אמת איז אז יעדער מאכט מיט, און יעדער האט שווערקייטן, און עס איז אזא גרויסע רחמנות אויף א מענטש נאכדעם וואס ער האט מיטגעמאכט די זיבעציג יאר, ער קומט שוין ארויף אויף יענער וועלט זאגט מען אים, גיי צוריק, האסט נישט אויפגעטון וואס דו האסט געדארפט, און דו דארפסט נאכאמאל איבערגיין כיתה א', דורכגיין די שווערע בחורישע יארן, זוכן א שידוך, ברענגען פרנסה.

פון די אנדערע זייט האט אמעריקע אנאנסירט א נייע וועג אריין, מען רופט עס די "גאלד קארד", פאר פינף מיליאן דאלער, קען מען קויפן לעגאלע בירגערשאפט קיין אמעריקע, און וועלן א פערמענאנטע רעזידענט מיט אלע רעכטן. עס זענען באריכטעט געווארן אז בערך טויזנט אזעלכע קארטלעך זענען שוין פארקויפט אין די לעצטע וואכן, אריינברענגענדיג פינף ביליאן דאלער פאר אמעריקע. פארשטייט זיך עס זענען דא וואס ברענגען ארויס אז דאס וועט אריינברענגען שפע קיין אמעריקע, מענטשן וואס וועלן עפענען ביזנעסער און געבן דזשאבס פאר אמעריקאנער, פון די אנדערע זייט זאגן קריטיקירער אז דאס בעפארצוגט געלט איבער ווירדן, און נישט דאס איז וואס דארף אויסמאכן וועמען אריינצונעמען קיין אמעריקע.

פאר אונז אבער איז דאס גוטע נייעס, ווייל מיר קענען באקומען א גאלד קארד אויך אָן געלט. מיר האבן פראטעקציע, דער הייליגער רבי האט אונז געגעבן א גאלד קארד וואס הייסט "תיקון הכללי", דער וואס זאגט די צען קאפיטלעך - ט"ז, ל"ב, מ"א, מ"ב, נ"ט, ע"ז, צ, ק"ה, קל"ז, ק"נ, דער פארעכט אלעס. ווען ער קומט ארויף אויף יענער וועלט הייסט מען אים נישט צוריק קומען.

בפרט אויב מען קען זיך אריבערכאפן צום הייליגן ציון פון רבי'ן, גיין אין מקוה, געבן א פרוטה לצדקה, איז נישט דא קיין גרעסערס פון דעם, דער רבי האט צוגעזאגט אז נאכדעם זאגט אז די צען קאפיטלעך, אויסער וואס עס איז מסוגל צו פרנסה, צו רפואות, איז עס א תיקון אויף אלעס. אבער מיר דארפן בעטן דעם אייבערשטן מיר זאלן עס טאקע טון, ווייל דער רבי האט געזאגט, אז אפילו עס איז אזוי גרינג, אבער וויבאלד עס איז אזא גרויסע זאך, איז דא דערויף א גרויסע יצר הרע.

איך בין א טייך וואס רייניגט פון אלע פלעקן!

מוהרא"ש שעפט נחת

ב

רוך השם שבת פרשת יתרו, קבלת התורה איז געווען א אויסנאם הערליכע שבת במחיצת דער ראש ישיבה שליט"א אין קרית ברסלב, אין טווין ברידזש געגנט.

דער ראש ישיבה שליט"א איז איינגעשטאנען ביי זיין איידעם הרב נתנאל פארקאש שליט"א אויף דענמען, און האט געדאוועט אינעם שכינות'דיגע בית המדרש, אויף די ירושלים גאס.

מיין פערזענליכע שבת מיט דער ראש ישיבה האט זיך שוין אנגעהויבן אנהויב וואך, וועו מ'האט שוין אנגעהויבן צוצוגרייטן אין שטוב אש"ל פאר די חשוב'ע געסט, און דאנערשטאג נאכמיטאג האבן מיר געהאט זייער א שיינע איבערלעבעניש. עס האבן זיך איינגעליידנט ביי אונז דריי חשוב'ע בחורים פון די ישיבה אין שטעטל צו עסן א סעודה, די טאטע פון איינע פון די בחורים וואס וואוינט מעבר לים האט מיך אנגערופן, אז היות זיין זון ענדיגט יעצט די זעקסטע מאל ששה סדרי משנה, וויל ער אים מאכן אן איבעראשונג און אים קויפן א פיינע טארט אדער אן אייזקריעם, און ער האט מיר געגעבן זיין קארטל דאס צו באצאלן.

איך האב געטראכט צו מיר, 'כמותו ירבו בישראל...' הלוואי אויף אלע מקורבים געווינטשן אז די עלטערן זאלן זיך מיטפרייען מיט זייער התקרבות, און די אלע שיינע מתנות און נחת וואס מ'באקומט אין היכל הקודש.

פרייטאג נאכמיטאג זענען מיר [איך און מיין קאלעגע ארבעטער ר' שמואל אייכנשטיין] אריבערגעגאנגען צום ראש ישיבה אין זיין אכסניא צו איבערגעבן די נארוואס געדרוקטע תורה ו' פון ליקוטי מוהר"ן מיטן פירוש שפתי תפתח, וואס דער ראש ישיבה האט געשריבן און איז געווארן באארבעט און צוגעגרייט צום דרוק דורך מכון עצתו אמונה.

דער ראש ישיבה איז געווען אויסטערליש פריליך ביים באקומען די תורה, ער האט דאס געבלעטערט און זיך אויסגעדרוקט: "ס'איז אזוי שיין, אזוי שיין..." דער ראש ישיבה האט געזאגט אז ער ענדיגט שוין יעצט תורה ז', און האט געגעבן פארשידענע אנווייזונגען פאר די מכון אנטבאלאנגט דאס ארויסגעבן דעם ליקוטי מוהר"ן, און ווי אזוי מ'זאל זיך ווייטער רוקן מיט די ספר מיטן הארטן דעקל, דער ראש ישיבה האט געריעדט פון מאכן די תפילות אויף די תורות פון ליקוטי תפילות - אויף אידיש, און נאך.

פרייטאג צו נאכטס איז זייער שיין געווען דאס דאוונען, מו"ה אייזיק קאהן הי"ו האט פארגעדאוועט מנחה, און דער ראש ישיבה שליט"א האט פארגעדאוועט קבלת שבת.

עס איז געווען זייער שיין און בעלערנד צו זען ווי דער ראש ישיבה דאוונט פארן עמוד ארומגענומען מיט זיינע קינדער כשתילי זיתים, ווי ער לערנט אונז כסדר אז חינוך איז די וויכטיגסטע זאך.

די געטרייע גבאים פון בית המדרש האבן אריינגעלייגט געוואלדיגע כוחות צו מאכן אלעמען באקווים און געשמאק, און זיכער מאכן אז יעדער זאל האבן א פלאץ.

נאכן דאוונען האבן זיך אנשי שלומינו באגריסט מיטן ראש ישיבה, מ'האט אויסגערופן צו אלעמענ'ס פרייד אז עס וועט זיין א באטע, און די עזרת נשים וועט אויך זיין אפן.

ביי די באטע האט דער ראש ישיבה ארומגערעדט וועגן דאס התקשרות צו מוהרא"ש זי"ע, אז אפילו די אלע וואס האבן הויפטזעכליך נישט זוכה געווען צו זען מוהרא"ש באשיינפערליך, זאלן נישט שפירן ביי זיך אז זיי האבן עס פארפאסט, ווייל מוהרא"ש איז ווייטער דא, און דורך גלייבן אין די עצות, פאלגן די עצות, בעטן דעם אייבערשטן מ'זאל קענען מקיים זיין די עצות פון מוהרא"ש - איז מען מקושר צו אים.

דער ראש ישיבה האט דערציילט די מעשה פון יוסל פאראנטשיק, מיר וועלן ציטירן די מעשה פון א בריוו, ווי אזוי דער ראש ישיבה שרייבט דאס:

רבי נחמן טולטשינער האט אמאל געכאפט א היטש מיט איינעם יוסל פאראנטשיק, אזוי שמועסנדיג זאגט ער פאר רבי נחמן טולטשינער: "איך האב געקענט דעם רבי'ן", רבי נחמן איז געווארן זייער פריליך און ער האט אים אביסל מקנא געווען, איז ער געקומען צו רבי נתן און אים געזאגט אז ער האט געטראפן איינער יוסל פאראנטשיק וואס

שיחות, זכרונות און אנעקדאטן

יואל שניצלער

ער האט געקענט דעם רבי'ן, זאגט אים רבי נתן: "יוסל פאראנטשיק האט נישט געקענט דעם רבי'ן, ער האט נאר געזען דעם רבי'ן, אבער דו קענסט דעם רבי'ן", ווייל דו לערנסט די ספרים פון רבי'ן, אזוי ווי דער רבי זאגט (לקוטי מוהר"ן חלק א', סימן קצב): "פניו שכלו ונשמתו נמצאים בתוך ספרו", אז די פנים, שכל און נשמה פונעם צדיק געפונט זיך אין זיינע ספרים, קומט אויס אז איינער לערנט די ספרים פון הייליגן רבי'ן, דער קען דעם רבי'ן, און ער איז א ברסלב'ער חסיד, אבער אז מען לערנט נישט די ספרים האט מען נישט קיין שייכות מיטן רבי'ן, אפילו דו האסט דעם בענקל פון רבי'ן. ע"כ.

דער ראש ישיבה האט דערציילט אז מענטשן זאגן אים: "הלוואי וואלט מוהרא"ש דערלעבט צו זען די נחת וואס טוט זיך היינט אפ אין די הערליכע קהילה היכל הקודש, ליידער האט דאס מוהרא"ש נישט דערלעבט". האט דער ראש ישיבה געזאגט: "מוהרא"ש איז דא און שעפט די נחת; איי וועסטו פרעגן וואו איז מוהרא"ש?

האט דער ראש ישיבה דערציילט די מעשה פונעם זיידן פון רבי'ן, רבי נחמן הורודענקער זכותו יגן עלינו, אז דער בעל שם טוב זכותו יגן עלינו האט געזאגט פאר זיין תלמיד דער צדיק רבי נחמן הורודענקער זכותו יגן עלינו, וואס האט געוואלט פארן קיין ארץ ישראל. ער איז געגאנגען זיך טובל'ן, שפעטער האט אים דער בעל שם טוב געפרעגט: "וואס האסטו געזען ביים זיך טובל'ן?" האט ער געזאגט אז ער האט געזען ארץ ישראל, ירושלים, דעם הר הבית, ביזן קודש הקדשים, אבער דער ארון האט ער נישט געזען, האט אים דער הייליגער בעל שם טוב געזאגט: "דער ארון איז אין מעזיבוז"; האט ער פארשטאנען נישט צו פארן קיין ארץ ישראל, נאר בלייבן נעבן זיין רבי; האט דער ראש ישיבה אויסגעפירט אז דער ארון איז אין מעזיבוז, אז מוהרא"ש איז דא, מוהרא"ש לעבט, און די עצות זענען דא פינקט ווי אמאל".

נאכדעם האט דער ראש ישיבה אפשטעלט די שמועס און מען האט געזינגען זמירות לכבוד שבת.

> ווילאנג עס בארירט נישט דעם מענטש אין מח קען מען עס דורכשוויצן, נישט קיין חילוק די אומשטענדן, אבער איינמאל עס גייט אריין אין קאפ, דעמאלט קען עס זיין זייער שווער , אפילו די מצב איז בעצם נישט אזוי שווער.

נאך די זמירות האט דער ראש ישיבה ממשיך געווען צו רעדן, ער האט דערציילט אביסל פון זיין סיפור התקרבות; ווי אזוי ער האט זיך באפריינדעט אלס יונג בחור'ל מיט ידידינו מו"ה יצחק יודא ב"ר משה ני"ו, נאכדעם וואס זיין טאטע שליט"א האט געעפנט א ישיבה וואס האט אנגעהאלטן פאר א שטיק צייט, עס האבן דארט געלערנט א קליינע צאל בחורים, און ר' יודל איז געווען איינער פון זיי, דער ראש ישיבה פלעגט גיין שפאצירן מיט אים און זיי פלעגן שמועסן איבער נגינה, אזוי האט אים ר' יודל אנגע'שדכנ'ט די ברסלב'ע ניגונים וואס דער ראש ישיבה האט זייער געגליכן, און דורכדעם האט ער ארויסגעשלעפט דעם ראש ישיבה אין בית המדרש היכל הקודש אין ווילאמסבורג, וועו עס איז געווען אויף דעוויזשן עוועניו, און אום זומער פון תשס"ד האט דער ראש ישיבה באקומען דעם ספר אשר בנחל חלק כ"ז, און די רעסט איז היסטעריי... (שכח אייבערשטער).

אנשי שלומינו זענען זיך צוגאנגען מיט א שטארקע פרישקייט זיך צו מחזק זיין אין די ליכטיגע עצות און לימודים וואס דער ראש ישיבה לערנט אונז אויס בעז"ה.

שבת צופרי בין איך ב"ה אויפגעשטאנען גאר פרי, איך האב נישט געקענט שלאפן רואיג, וויסנדיג אז אט אט קומט דער ראש ישיבה אין מקוה, אין בית המדרש עצתו אמונה. איך און מיין חשוב'ער גאסט וואס איז איינגעשטאנען ביי אונז אויף שבת האבן זיך געזעצט לערנען אין בית המדרש און געווארט אויף דער ראש ישיבה. (מיין גאסט איז געווען מסופק צי ער זאל זיך טובל'ען פאר דער ראש ישיבה, איך האב אים געזאגט אז איך בין נישט מסופק, ווייל אין הכי נמי, עס איז אן ענין זיך צו טובל'ען אין א מקוה נאכדעם וואס א צדיק האט זיך גע'טובל'ט דארט, אבער איך וויל נישט פארפאסן די דיבורים און שיחות פון דער ראש ישיבה נאכדעם וואס ער קומט ארויס פון מקוה).

אויפן וועג קומענדיג האט דער ראש ישיבה אויסגעשמועסט דאס וואס מענטשן זאגן אז זיי ווילן נאר העלפן דער ראש ישיבה, דאס הייסט אויב דער מנהל

אדער א צווייטער איינגעשטעלטער אין די קהילה אדער מוסדות בעט הילף וועלן זיי דאס נישט טון אזוי גערן, אבער וועט דער ראש ישיבה וועט עפעס בעטן וועלן זיי דאס געווינס טון מיט חשק און שמחה, האט דער ראש ישיבה געזאגט אז דאס איז נישט ריכטיג, נאר יעדער וואס העלפט די קהילה, איינער פון די הנהלה אדער פון די מוסדות וכו', איז אזוי ווי ער העלפט אים, און מ'דארף נישט ווארטן אז דער ראש ישיבה זאל אים אליינס אנרופן בעטן הילף....

דער ראש ישיבה איז אנגעקומען אומגעפער צוואנציג מינוט צו אכט, ער האט געפרעגט אויב ער קען ניצן די מקוה (כדרכו בקודש, אז אלץ פרעגט ער רשות פון גבאים און פון סתם מענטשן וועט זיי טוען אים עפעס, און ער באדאנקט זיך פאר אלעמען פאר יעדע קלייניקייט. אביסל שפעטער וועט א צווייטער אינגערמאן איז אנגעקומען דארט און געוואלט גיין אין מקוה, האט אים דער ראש ישיבה געפרעגט צי ער האט געבעטן רשות פון די גבאי צו גיין אין מקוה...).

ביי אונז אין בית המדרש האט די סינק אן איינצעלנע שטיקל וואס מ'רוקט אויף הייס אדער קאלט, נישט ווי די אמאליגע וואס די רעכטע זייט איז געווען פאר קאלט און די לינקע זייט פאר הייס, און וועט דער ראש ישיבה האט זיך געוואלט וואשן די הענט נאכן ארויסקומען פון מקוה האט ער מיך געפרעגט וואו ס'איז הייס און וואו ס'איז קאלט, ער זאל ח"ו נישט צוקומען צו אנצינדן די הייסע וואסער אום שבת, און איך האב געזאגט אז וועט מ'רוקט עס ארויף קומט הייס און וועט מ'רוקט עס ארויף קומט קאלט (ער האט אונז מעורר געווען צו לייגן א צעטל ביי די סינק, וואס זאל אנווייזן אז מ'זאל נישט אנצינדן די הייסט וואסער שבת).

דער ראש ישיבה איז איריינגעקומען אין בית המדרש און געזאגט ברכת התורה און די דרייצן אני מאמין, דערנאך האט ער אנגעהויבן שמועסן שיינע דיבורים מיט די אנווועזנדע. קודם האט זיך דער ראש ישיבה געמאכט א קאווע, ער האט געפרעגט אויב ס'איז דא קאצקע צוקער, האב איך אים געזאגט אז נישט, אבער סתם צוקער איז יא דא, האט דער ראש ישיבה געזאגט אז סתם צוקער גייט ער נישט ניצן, אויב ס'איז דא קאצקע צוקער וועט ער דאס ניצן, (למעשה האט מען יא געטראפן ביי אונז אין שטוב א שאכטל קאצקע צוקער, שיריים פון א פדיון הבן, און מ'האט דאס אראפגעברענגט פארן ראש ישיבה), ווען דער ראש ישיבה האט דאס באמערקט האט ער זיך באדאנקט, ער האט אפגעבראכן א שטיקל קאצקע צוקער און דאס געניצט פאר זיין קאווע, און ער האט געזאגט אז ער האט געהערט פון א מלחמה איבערלעבער, אז איינע פון די וועגן ווי אזוי די נאצים ימ"ש האבן בודק געווען אויב מען איז א איד, איז געווען דורך קאצקע צוקער, ווייל נאר א איד קען מיט זיינע פינגער צעברעכן א קאצקע צוקער...

עס זענען געווען אנווועזנד אפאר קלענערע קינדער, דער ראש ישיבה האט זיי באגריסט און געפרעגט אויב זיי האבן א מעשה פון תפילה צו פארציילן.

דער ראש ישיבה האט אויסגעשמועסט אפאר שטארקע יסודות, צום ערשט האט ער געזעדט פון די מלחמה אין מיטל מזרח, אז ווי עס זעט אויס וועט פאסירן וואס די צדיקים האבן געזאגט, אז די ציוניסטישע מדינה וועט זיך אויפלעזן דורכדעם וואס אמעריקע וועט עס איבערנעמען, און נאכדעם וועלן מיר בעזר ה' זוכה זיין צו די גאולה שלימה, נאכדעם וואס אברהם וועט צוריק רופן ישמעאל, ער זאל אפלאזן זיין גלויבן און גלייבן נאר איינעם איינציגן באשעפער, און יצחק וועט אהיים רופן עשיו ער זאל אפלאזן זיין גלויבן און גלייבן נאר אינעם הייליגן באשעפער, און יעקב וועט צאמנעמען אלע שבטים, און די גאנצע וועלט וועט דינען דעם הייליגן באשעפער.

דער ראש ישיבה האט געזעדט פון וועלן א מענטש גייט דורך א פינאנציעלע שוועריקייט, אז ווילאנג עס באריט נישט דעם מענטש אין מח קען מען עס דורכשוויצן, נישט קיין חילוק די אומשטענדן, אבער איינמאל עס גייט אריין אין קאפ, דעמאלט קען עס זיין זייער שווער, אפילו די מצב איז בעצם נישט אזוי שווער, און דורכדעם וואס א מענטש האט אמונה, און רעדט צום אייבערשטן, קען דאס אים אפהיטן עס זאל אים נישט איבערנעמען זיין מח און ער זאל זיך קענען דערהאלטן.

דערנאך איז דער ראש ישיבה אריין אין א שמועס פון די וועג ווי אזוי מ'טוט היינט ביזנעס, אז יעדער איינער פרובירט צו גיין ביליגער ווי דער צווייטער אבי צו באקומען א דזשאב, אפילו ער מאכט נישט קיין געלט, און מ'דארף ארבעטן גאר גאר שווער צו פארדינען א דאלער.

דער ראש ישיבה האט געזעדט ווי מענטשן וואס האבן א השפעה אויף אנדערע ארבעטן אויף מענטשן אויף כל מיני וועגן, און מ'פארנארט מענטשן, מיר דארפן דאנקען דעם אייבערשטן אז דער רבי געבט אונז אזויפיל גוטס און די האנט, אזויפיל תורה, רעדן צום אייבערשטן, שלום בית, א געזונטע חינוך, און אזוי ווייטער.

עס איז נאך דא אסאך צו שרייבן וואס מיר האבן אלץ זוכה געווען צו הערן פון דער ראש ישיבה ביי דעם שמועס, און דורכאויס די המשך פונעם שבת, אבער דער הייליגער רבי האט אונז געזאגט אז אביסל איז אויך גוט.

מוסדות הכולל ארץ הקודש
אלקא דמאיר עננו

ישר כח פאר אלע וואס העלפן אונז
ברעג די מוסדות א גאנץ יאר על
טהרת הקודש. יעצט אין די טעג פון
פסח וועלן אונזערע בריידער ארץ
הקודש קענען פראוען יו"ט מיט א
רואיגע געפיל און מיט א בריישקייט
אדאנק אייערע נדבה!

רופט היינט דעם
גבאי מיט אייער
נרייטהארציגע שטרעצע
אין זעהט ישועות
347.466.2410

*srulHeskel

מעשיות פון תפילה

אלחנן זויבערמאן

צפת

1. "יואלי קליין נ"י האט חתונה אין יבנאל - קומסט?" אזוי האב איך געפרעגט איינער פון אנ"ש אין צפת וואס פארמאגט א קאר.

'איך קום מיט מיין ווייב, סארי...' האב איך געבעטן דעם אייבערשטן פאר א וועג, און צום סוף געטראפן א צווייטער פון אנ"ש.

2. איין טאג שטיי איך אויף מיט משונה'דיגע פלייצע-ווייטאג, איך האב ממש נישט געקענט שטיין גראד און גיין מיט מיין פוס. כ'האב געבעטן דעם אייבערשטן ער זאל מיך אויסהיילן.

שפעטער האב איך געזעהן אין עצתו אמונה אז ס'קומט פון דעם וואס מ'נעמט אויף זיך צופיל זארגן - ס'איז ממש געווען אזוי...

האב איך אראפ געגומען פון מיך יעדע זארג, און געבעטן דעם אייבערשטן - און פארדינט צוויי זאכן, די ווייטאג איז אוועק, און יענע זארג האט זיך אליינס מסדר געווען.

3. אסאך צייט בעט איך שוין דעם אייבערשטן אז איך וויל גיין הפצה, אבער יעדעס מאל האט זיך געמאכט אן אנדערע תירוץ און די טאג האט שוין אויסגעלאפן.

איין טאג, פיל איך עפעס א משונה'דיגע כח וואס שלעפט מיך צום אונטערסעקשן, און אן צו פארשטיין וואס ווי און ווער, טרעפ איך מיך מפיץ זיין אפאר שעה. איך האב געשפירט אז דאס איז געווען אין די כח פון תפילה. שכח אייבערשטער.

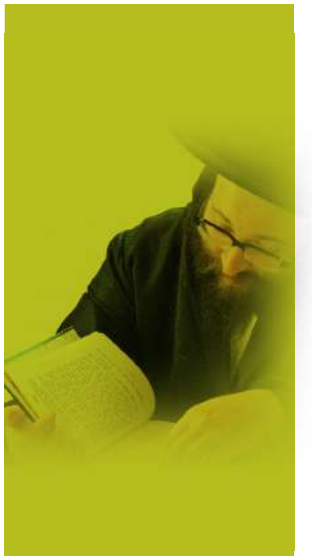
4. פארגאנגענעם פורים האב איך געוואלט פארן פון בני ברק קיין ירושלים. מיר האבן באשלאסן אז איך וועל נעמען די רענצל מיט מיר צום שול, איך וועל נאכן סעודה ארויף גיין דארט אויפן באס, און מיין ווייב וועט ארויפגיין מיט די בעיבי נעבן וואו זי איז.

איך גיי ארויף אויפן באס און איך זאג מיין ווייב זאל ארויסגיין צו די סטאנציע נעבן איר ווייל ביז אפאר מינוט זעמער דארט. איך האב איר געזאגט אז זי דארף גיין צו די סטאנציע אויף 'עזרא' גאס

למעשה איז מיין באס געפארן אן אנדערע וועג דורך 'הרב כהנמן' גאס, כ'האב געקלונגען מיין ווייב, צו גיין צו הרב כהנמן גאס סטאנציע. מיר האבן ביידע געבעטן דעם אייבערשטן אז זי זאל אניאגן, ווען אינמיטן הרב כהנמן גאס איז געפארן טרעפיק, און מיין באס האט זיך כמעט נישט געקענט זיך רירן פון פלאץ.

למעשה האט מיין ווייב נאך אפילו געדארפט אביסל ווארטן אויף אים...

גיין חוֹל הַמוֹעֵד צוּ אַ שִׁפִּיל?



שְׁאֵלָה

דִי וָואךְ בְּרֶענְגֶען מִיר אֲרָאפּ אַ בְּרִיוו וָואס דֶער רֹאשׁ יְשִׁיבָה רֶעדְט אִיבּער גיין חוֹל הַמוֹעֵד הַאלְטָן בַּיי אַ שִׁפִּיל.

בְּעֶזְרַת ה' יִתְבָּרַךְ – יוֹם א' פָּרָשַׁת טָהֲרָה, ב' נִיסָן, שְׁנַת תשע"ט לִפְרָט קָטָן

לְכָבוֹד ... נֵרוֹ יָאִיר.

דַיין זוּן, הַבָּחוּר ... נֵרוֹ יָאִיר הָאט מִיר גֶעפֶרֶעגְט צִי עֶר מֶעג גיין חוֹל הַמוֹעֵד צוּ דִי פְּלָעץ, הָאט אִיךְ אִים גֶעזָאגְט אַז עֶס אִיז בֶּעסֶער פַּאר אִים עֶר זָאל נִישְׁט גיין. עֶר וֶועט גָארְנִישְׁט בַּאקוּמֶען דָארְט; דִי יוּנְגֶעלַייט אוּן בָּחוּרִים וָואס שְׁפִּילְן דֶעם שְׁפִּיל פַּארְקוֹיפְן נִישְׁט קַיין יִרְאַת שָׁמַיִם וְכוּ', עֶס אִיז זֶיכֶער בֶּעסֶער דוּ זָאלְסְט אִים הַאלְטָן מִיט דִיר חוֹל הַמוֹעֵד.

דֶער הֵיילִיגֶער רַבִּי זָאגְט (סֵפֶר הַמִּידוֹת, אוֹת בָּנִים, סִימָן סו): "מִי שֶׁהוּא מַקְטִין אֶת עַצְמוֹ בִּפְנֵי רַבּוֹ וְשׁוֹאֵל מִמֶּנּוּ כָּל הַסְּפֵקוֹת", וֶועט עֶס הַאלְטְ זִיךְ קְלֶענֶער פּוּן זַיין רַבִּי, עֶר פֶּרֶעגְט זַיין רַבִּי אַלֶע זַיינֶע סְפֵיקוֹת, "אַף עַל פִּי שֶׁרַבּוֹ מְבַיֵּשׁ אוֹתוֹ", אֲפִילּוּ זַיין רַבִּי פַּארְשֶׁעמְט אִים, דָאךְ פֶּרֶעגְט עֶר אִים נָאךְ אַלְץ זַיינֶע שְׁאֵלוֹת אוּן זַיינֶע סְפֵיקוֹת, "עַל יְדֵי זֶה זוֹכֶה שֶׁיּוֹצֵא מִמֶּנּוּ בֶּן שֶׁהוּא גָּדוֹל בַּתּוֹרָה יוֹתֵר מֵרַבּוֹ", דוּרְכְדֶעם וֶועט עֶר זוֹכֶה זַיין צוּ קִינְדֶער וָואס וֶועלְן זַיין גֶּרֶעסֶער פּוּן זַיין רַבִּי; אַזוֹי וִוי חֲכָמֵינוּ זִכְרוֹנָם לִבְרָכָה זָאגְן (בְּרָכוֹת ד.) אַז דָּוִד הַמֶּלֶךְ פְּלֶעגְט פֶּרֶעגְן זַיין רַבִּי 'מְפִיבֹּשֶׁת' אַלֶע זַיינֶע שְׁאֵלוֹת, הָאט עֶר זוֹכֶה גֶעוֶוען צוּ אַ קִינְד וָואס אִיז גֶעוֶוען גֶּרֶעסֶער פּוּן זַיין רַבִּי מְפִיבֹּשֶׁת. דֶעם זוּן הָאט מֶען גֶערוּפְן 'כִּלְאָב' וָואס אִיז אַ לָשׁוֹן פּוּן פַּארְשֶׁעמֶען; עֶר אִיז גֶעוֶוען אַזוֹי גְּרוֹיס אַז דָּוִד הַמֶּלֶךְ'ס רַבִּי מְפִיבֹּשֶׁת אִיז פַּארְשֶׁעמְט גֶעוָוארְן פּוּן זַיין גְּרוֹיסְקֵייט.

וָואס הָאט דָאס פֶּרֶעגְן אַ רַבִּי אוּן זִיךְ נִישְׁט בַּאלַיידִיגְן – צוּ גוּטָע קִינְדֶער? וַוייל וָוען אַ מֶענְטְשׁ טְרֶעפְּט אַ רַבִּי וָואס לֶערְנְט מִיט אִים עֲצוֹת וִוי צוּ הָאבְּן אַ זִיס לֶעבְּן, עֲצוֹת וִוי אַזוֹי זִיךְ צוּ דֶערְהַאלְטָן אוּן דֶער רַבִּי בֶּרֶעגְנְט אִים נָאנְט צוּם אֵייבֶּערְשְׁטָן, אוֹיב דֶער מֶענְטְשׁ פֶּרֶעגְט יֶעדָע זַאךְ אוּן עֶר בַּאלַיידִיגְט זִיךְ נִישְׁט וָוען דֶער רַבִּי זָאגְט אִים וִוי אַזוֹי זִיךְ צוּ פִּירְן, וֶועט סַיי עֶר זוֹכֶה זַיין צוּ וָוערְן אַן עֶרְלִיכֶער אִיד, אוּן אוֹיךְ וֶועט עֶר הָאבְּן קִינְדֶער צַדִּיקִים. וַוייל דִי קִינְדֶער וֶועלְן אוֹיךְ טוּן אַזוֹי וִוי דֶער טַאטָע, זֵיי וֶועלְן אוֹיךְ פֶּרֶעגְן יֶעדָע זַאךְ אוּן פָּאלְגְן; אָבֶּער אַז דֶער מֶענְטְשׁ גֶייט אַלַיינְס מִיט זַיין אַיגֶענעם קָאפּ, אָדֶער עֶר בַּאלַיידִיגְט זִיךְ וָוען דֶער רַבִּי זָאגְט אִים וָואס צוּ טוּן, וֶועלְן זַיינֶע קִינְדֶער אוֹיךְ גַיין מִיט זַיינֶער אַיגֶענֶע שֵׂכֶל אוּן גָארְנִישְׁט הָאבְּן.

אִיךְ הָאף אַז דוּ פַּארְשְׁטֵייסְט וָואס אִיךְ שְׁרַייב דִיר.

דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער זָאל הֶעלְפְן זָאלְסְט הָאבְּן הַצלָחָה אִין אַלֶע דַיינֶע וֶועגְן.

חלק א'

כאפ מיין אויג

א בליק אריין אינעם וועלט פון מארקעטינג

ארײַנפֿיר

ברוכים הבאים טייערע חשובע קרית ברסלב בלעטל לייענער צום נייעם קאלום "כאפ מיין אויג".

דא וועלן מיר בעזהשי"ת שרייבן און דיסקוסירן די טעמע פון מארקעטינג, גרעפיק דיזיין, ברענדינג און אדוועדרטייזינג.

אזוי ווי מיר לעבן היינט אין וועלט פון מארקעטינג, וואו מ'גייט און וואו מ'שטייט איז מען פון אלע זייטן ארומגענומען מיט עדס למיניהם און ס'איז געווארן גאר א הייסע טעמע וואס ציט די אינטערעסע פון מערערע וואס ווילן פארשטיין וואס עס ליגט טאקע אונטער די חכמה מארקעטינג.

דעריבער האבן מיר באשלאסן צו עפענען דעם קאלום טאקע דא צווישן די שפאלטענעס פונעם "קרית ברסלב בלעטל" אז איר זאלט קענען זען אז נאך אלע חכמות און שטודיעס פון די גרעסטע חכמים און עקספערטן איינעם פעלד און נאכדעם וואס מענטשן האבן פארברענט שוועדע טויזנטער דאלארן און אפילו מער זיך שפירנדיג פארזיכערט מיט גוטע סטראטעגיעס אבער זיי האבן נאר איין זאך פארגעסן... זיי האבן פארגעסן צו בעטן דעם אייבערשטן און ען תפילה קען מען דאך גארנישט און ווי פארזיכערט זאכן האבן אויסגעקוקט אויב בעט מען נישט דעם אייבערשטן און מ'פארלאזט זיך נישט אויפן אייבערשטן גייט אלעס לטמיון.

מיר וועלן קודם אנהייבן מיט א הקדמה, צולייגן אויף קליין געלט די פריער דערמאנטע וועדרטער אביסל.

אין די וועלט פון פרינט מארקעטינג איז איינגעטיילט אויף פיר:

א' - ברענדינג

ב' - מארקעטינג

ג' - אדוועדרטייזינג

ד' - גרעפיק דיזיין

עס איז נאך אסאך אנדערע סארטן וועגן פון מארקעטינג ווי וויזיאו, אודיא, סאושל מידיע אבער אין דעם קאלום וועלן מיר פאקוסירן בלויז אויף פרינט מארקעטינג און אפשר מיט די צייט וועלן מיר אויך אנהייבן צו בארירן די אנדערע סארט מהלכים.

מ'גיימיר קודם אנהייבן מיט 'ברענדינג' געבן אביסל צו פארשטיין וואס מיינט די וואדט און וואו שפילט עס א ראלע אין א ביזנעס.

די וואדט ברענדינג ווערט דאס מערסטע באנוצט אויף לאגאס ווייל ביי א לאגא שיינט דאס מערסטע ארויס די וויכטיקייט פון ברענדינג, הגם וואס עס איז אויך דא ברענדינג ביי עדס, ספעציפיש יעצט אינעם פסח סעזאן איז עס גאר שטארק פארשפרייט, אלע מאגאזינען זענען פול מיט ברענדינג עדס (מיר וואונטשן פאר גאנץ כלל ישראל חג כשר ושמח...) אבער נישט פון דעם וועלן מיר היינט רעדן ועוד חזון למועד בעזהשי"ת.

היינט וועלן מיר זיך באציען צו דאס מערסטע באקאנטע נוצן פון ברענדינג וואס דאס איז א לאגא.

צום ערשט דארף מען וויסן 'וואס איז די מטרה פון א לאגא' פארוואס דארף א קאמפאני האבן א לאגא, וואס געבט עס צו צום "ברענד" און פארוואס איז עס די טייערסטע און מערסט וועדרפולע דיזיין און מארקעטינג פראדוקט.

די מטרה פון א לאגא וועל איך בעזהשי"ת מסביר זיין מיט א משל... די לאגא דינט פאר א קאמפאני די זעלבע ווי א פנים דינט פאר א מענטש - דאס מיינט: אזוי ווי איר וויסט ביי א מענטש וועט איר ווילט כאפן א שמעק אויף א מענטש, איז ער א שטרענגער איז ער א פריילעכער, איז ער א נאכגעלאזטער אדער גאר א סנאב און אזוי וויטער גייט מען נישט קוקן אויף זיינע פוס נאר מ'גייט באטראכטן זיין פנים, זיינע תנועות און דאס גייט ארויסגעבן וועד איז דער מענטש...

וועט ס'קומט צו רעדן פון געפילן פון שעיפס און פון קאלירן ברענגט עס ארויף א שמייכל ביי אסאך מענטשן מעעע דמיונות... אבער מיט די הקדמה אז א ברענד נוצט די זעלבע פאר די קאמפעני ווי די פנים דינט פארן מענטש קען מען עס ער מער פארשטיין.

איי פארוואס אויב זיינע אויגן זענען מער צוזאמען געזומען און זיינע פיאות שטארק צוזאמען געדרייט, זיין מויל איז נישט פרייליך און נישט טרויערדיג, זיינע ברעמען קומען אביסל אראפ אויף זיינע אויגן האסטו שוין פאר אים דרך ארץ, דו געבסט שוין אכטונג ווי אזוי דו רעדסט צו אים ווייל נאך פארן זיך בכלל באקענען מיט אים שפירסטו שוין בערך וואספארא סארט מענטש דאס איז. די זעלבע איז מיט א פריילעכער מענטש נאך פארן אים קענען שפירסטו שוין באקוועם צו שטיין נעבן אים.

יעצט שטעלט אייך פאר אז איר טרעפט אן א מענטש און ער געבט א פריילעכע אנשטעל אבער למעשה איז ער א קאלטער פארביטערטער וואס אין אים וואלסטו קיינמאל נישט

דא קענט איר זען א לאגא וואס איך האב געמאכט פאר א פלעי גרופ איז האב געמאכט די ווערטער און שעיפס זייער קינדערישע און פרייליך אבער די קאלירן זענען שוין מער אחריותדיגע קאלירן אבער נאכאלץ האבן די קאלירן דעם קינדערישן באלאנס אז ס'זאל זיך שפירן לעבעדיג און געשמאק אפילו ס'איז מער צו דער ערענסטע זייט.

א חלק פון די געפילן וואס געפונען זיך אלץ אין קאלירן.

אריינגעביסן... ס'ווערט אייך נישט גוט... איר ווילט נאר מאכן אן עושה שלום און נעלם ווערן פון שטח...

דאס געניי קומט פאר ביי ברענדינג!

די וועג ווי אזוי ברענדינג ארבעט איז אז ס'נעמט אסאך עלעמענטן ווי למשל שעיפס (פארעמס) פאַנטס (אותיות) קאלירן און אויסשטעל און וויסנדיג ווי אזוי צו פלאצירן וואס יעדע זאך אין זיין פלאץ קומט פון דעם ארויס פארשידענע אנדערע מיני געפילן וואס וועט פאטענציאל צו ציען די ריכטיגע קונדן.

לדוגמא...

אויב רעדט מען פון א לאגא פאר א פלעי גרופ מוז עס שפירן קינדערישע און ווארעם, אבער אויך סעיף. יעצט אויב וועט מען לייגן דעם דגוש צו שטארק אויף סעיף לאמיר זאגן, און ווען דער מענטש קוקט אויף דעם וועט ער שפירן באמת אז דא איז א פלאץ ווי מ'געבט שטארק אכטונג און מ'קען עס טראסטן אבער ס'וועט נישט האבן דעם קינדערישן באלאנס דאן וועט זיין געפיל אים זאגן ר' איד, טראסט זיי צו האלטן דיין געלט אבער דיינע קינדער שיק נישט אהין ווייל ס'פעלט פון די ווארימע קינדערישע געפיל.

און די זעלבע פארקערט אויב וועט עס זיין צו קינדערישע און פאַן וועט עס שפירן ווי א פלאץ וואס איז אומאחריותדיג און ווערט געפירט ביי קינדער, קיינער וואלט זיין קינד אין אזא פלאץ נישט ארויינגעלייגט...

די וועג ווי אזוי אנצוקומען צו די ריכטיגע באלאנס איז אין אזא פאל ווי די הויפט פריאריטעט איז געבן א גוד טיים פאר די קינדער און זיין אחריותדיג איז טפל, דעריבער מוז די הויפט פאקוס זיין אויף פאַן קינדערישע געשמאקע חלק, און א קליינע דגוש אויף די סעיפטי חלק.

פון אויבן אויף איז דא צוויי וועגן אנצוקומען צו דעם, איינס איז צו מאכן די ווערטער קינדערישע און פרייליך אבער האלטן די קאלירן מער ערנסט *קוקט בילד (ניין נישט אזוי ערנסט ווי א באנק אדער קארפארעט ביזנעס אבער אויך נישט קיין שרייעדיגע קינדערישע קאלירן נאר עפעס אינצווישן) און די צווייטע וועג איז פארקערט, מאכן שרייעדיגע קינדערישע קאלירן אבער האלטן די אותיות מער ערנסט און שטייף.

עס איז דא בעיסיק כללים וועו עס קומט צו ברענדינג, וועלכע מיני שעיפס מיינען וואס, און וואס טוט יעדע מין קאליר רעפרעזענטירן, און וואספארא מיני אותיות נוצט מען וואו, אבער אזוי ווי איר ווייסט דאך אוודאי אז יעדער כלל האט א יוצא מן הכלל...

איז פון אויבן אויף זענען די כללים אזוי:

רינדעכדיגע שעיפּס וואס ווערן אויך אנגערופן ווייכע שעיפּס, רעפרעזענטירט ווארעמקייט, צוגעלאזנקייט, מער לופטיג און פאָן און ווערט בעיקר באנוצט ביי ברענדס וואס זייער ברענד מעסעדש איז אז יעדער איז ווועלקאם, זיי האבן פאר יעדן א שמייכל, זיי זענען צוגעלאזן (איר טראכט יעצט אוודאי נו, ווער וויל דען נישט האבן די אלע זאכן פאר זיין ברענד מעסעדש... געדענקט די משל פון די פנימער, נישט יעדער איז דער דשאַללי מענטש וואס האט פאר יעדן איינעם נערוון... און די זעלבע איז ביי אייער קאמפאני, דער אקאונטענט איז נישט קיין אמיוזמענט פארק און אזוי אויך פארקערט...).

שארפע שעיפּס וואס האבן שפיציגע עקן רעפרעזענטירט שטארקייט, פראפעסיאנעליזם, מסודר'דיגקייט און קלאסיש (טראכט פון דער אינגערמאן מיטן צוגעמאכטן רעקל מיט שיינע גלעזער וואס איז אלס צוזאמען גענומען... ער האט שארפע שפיצן... דא מעגט איר געבן א שמייכל...).

דאס איז שעיפּס ממש אויפן שפיץ גאפל...

ביי קאליר זענען שוין מענטשן מער באקאנט, ס'איז דא קאליר וואס זענען אויסגעשניטן, דער קאליר מיינט דאס ווי למשל טונקל בלוי - טינקל בלוי איז א קאלטע קאליר עס איז א קאליר וואס איר ווערט זעהן ביי א באנק, ביי קאנסאלטענטס, ריעל עסטעיט פירמעס, קאמפעניס וואס שטעל זיך לכתכילה אהער צו זיין הויך געשטימט אביסל סנאַבּי, אפילו ס'איז א קאליר וואס באגריסט אייך מיט א קריספי שלום עליכם און נישט מיט א ווארימע האָג אדער היי פייוו וכו'...

דערנאך איז דא טינקל רויט וואס איז א קאליר וואס האט אסאך ענערגיע דאס ווערט איר מער זעהן ביי א שטייגער ווי ארגאנעזאציעס, שפיטעלער, עירליינס און סיי וועלכע פירמע וואס וויל נוצן ענערגיע אין זיין ברענד מעסעדזש ווערט ניצן דער קאליר רויט.

אז איך האב שוין דערמאנט וועגן עירליינס איז טאקע אינטערעסאנט צו דערמאנען דא די זאך פון צוזאמען שטעלן געפילן צו קענען כאפן דעם ריכטיגן קלייענטעל - עירליינס באניצן זיך בעיקר על פי רוב מיט די קאלירן פון טינקל בלוי וואס ווי פריער דערמאנט רעפרעזענטירט שטארקייט און פעסטקייט צוזאמען מיט רויט וואס רעפרעזענטירט ענערגיע, ווייל דאס איז די ברענד מעסעדש פון רוב עירליינס - מיר זענען א ריזיגע קאמפאני, מיר פארטרעטן קארפארעיט ביזנעס, מיר זענען הויכקלאסיגע מענטשן אבער מיר האבן אויך די ענערגיע צו זיך מיר ווילן זיך פארען פאר אייך און מיר ווילן אייך טראגן ביזן אנדערן עק ווילט. *בילד בייגעלייגט

דאס איז א טיפה מן הים פון די סוגיא פון קאלירן וואס מיר ווילן בעזהשי"ת אין די קומענדיגע וואכן ברייטער אויסשמועסן.

דערנאך קומט פאַנטס וואס דאס וועט אנגערופן טייפאגראפיע - דאס מיינט וואס פאר סארט אותיות ניצט מען.

עס איז דא דריי קאטעגאריעס פון אותיות, איינס - מערסט באקאנטע הייסט סענס סעריף, דאס מיינט די אות אליין אן שפיצן. די צווייטע, אויך שטארק באניצט הייסט סעריף, דאס מיינט אותיות מיט מילדע שפיצן אויף איין זייט. די דריטע און ווייניגסטע באניצטע הייסט סלעב סעריף, דאס מיינט גראבע שפיצן ארום דעם אות *זעט בילד.

דערנאך איז דא די אותיות געהעריג שטייעדיג, עס איז דא באָלד - די דיקערע ווערטער און אייטעליקס - די שיפע ווערטער.

דערנאך פארשטייט זיך קומט די מיליאנען פאַנטס וואס איז אלס פארהאנען, יעדע פאנט האט איינע פון די אויבן דערמאנטע זאכן.

ווען עס קומט צו אויסווען א פאנט פאר א ברענד, איז עס די שווערסטע חלק פונעם בויען די ברענד, ווייל די אות איז געמאכט פון שעיפּס אבער נישט פון בעיסיק שעיפּס ווי דער צירקל, באקס און טרייענגל נאר פון צענדליגע שעיפּס און קנייטשן, יעדע אות פאר זיך עקסטער און צוזאמען קומען זיך צאם אסאך געפילן געווענדן אין די כאראקטער פונעם פאנט.

דאס איז מער ווייניגער און אויבנאויף די ווועלט פון פאַנטס וואס מ'רופט טייפאגראפיע.

עס איז דא דריי קאטעגאריעס פון אותיות, איינס - מערסט באקאנטע הייסט סענס סעריף, דאס מיינט די אות אליין אן שפיצן. די צווייטע, אויך שטארק באניצט הייסט סעריף, דאס מיינט אותיות מיט מילדע שפיצן אויף איין זייט. די דריטע און ווייניגסטע באניצטע הייסט סלעב סעריף, דאס מיינט גראבע שפיצן ארום דעם אות.

דאס זענען די בעיסיק דריי עלעמענטן וואס שטעלן צוזאם דעם לאגא.

יעצט וועלן מיר צוריקגיין צו וואו מען האט אנגעהויבן אז די לאגא פאר א קאמפאני דינט ווי דעם פנים פונעם קאמפאני און כדי ס'זאל ציען צו זיך די ריכטיגע קלייענטעל מוז עס האבן די ריכטיגע געפיל.

יעצט אז מיר ווייסן שוין וויפל זאכן עס ליגט אלס אין א לאגא און ווי דקות'דיג די ארבעט איז, קענט איר פארשטיין פארוואס עס איז אזוי וויכטיג און פארוואס עס קאסט אזוי טייער.

נאך א נקודה ארום ברענדינג צו נעמען אין באטראכט איז אז ברענדינג ברענגט נישט קיין סעילס, עס מאכט נאר דיין קלייענטעל שפירן באקוועם צו קומען צו דיך, די לאגא זאגט נישט וואס דו טוסט, ס'זאגט נאר ווער דו ביסט, אזוי ווי איר פארשטייט אז קיינער גייט נישט ארום אין שול מיט א קלארע דעסקריפשן אויפגעשריבן אויף זיין רוקן פונקטליך ווער ער איז...

סעילס קומט מיטן אייבערשטנ'ס הילף דורך בעהטן דעסר אייבעשטער, געבן גוטע קאסטימער סערוויס, מארקעטינג און אדווערטייזינג, אויסדריקלעך נישט פון ברענדינג, אבער בעפאר דו קענסט בכלל אנהייבן מיט סעילס, מוזטו אויסזען אפעטיטליך איך זאל בכלל וועלן הערן וואס דו האסט צו פארקויפן.

אין קורצן א ברענד איז ריין געפיל!

נאך א זייער וויכטיגע זאך וואס טיילט שטארק אפ ברענדינג פון אדווערטייזינג איז אז אן עד וואס דינט (געווענליך) פאר סעילס קען מען נאכגיין און זען אויב ס'איז נישט גוט, מאכט מען בעזהשי"ת א פרישע סטראטעגיע מ'פרובירט נאכאמאל און מ'בעט דעם אייבערשטן און ס'וועט געלונגען און ברענגען די ריכטיגע רעזולטאטן.

אנדערש איז מיט ברענדינג וואס מ'טוישט נישט די לאגא יעדן טאג ס'איז (כמעט) אן איינמאליגע זאך וואס מוז ווערן גוט געמאכט גראד ביים ערשטן מאל, נישט דא קיין 'אקעי מארגן וועט מען מאכן א נייע אויב ס'געלונגט נישט...'

די אויפטוען פון ברענדינג בכלל זענען פילפאכיג!

איך וועל נאר דערמאנען דא עטליכע נקודות און מיט די צייט אי"ה עס מער אויסשמועסן ווי אזוי עס ארבעט.

עס מאכט ברענד רעקאגנישן דאס מיינט אז די מער מ'זעהט דיין ברענד (פארשטייט זיך אויב ס'איז א גוטע ברענד) וועלן די קאליבר און סטייל אריינגיין אין קאפ אז מענטשן וועלן שוין דערקענען דיין ברענד אן צו דארפן זוכן דיין לאגא!

אן עקזעמפל לייג איך דא אן עקספערימענט וואס איך האב געמאכט אמאל פאר א ברענד וואס איז געווען אזוי געלונגען ב"ה אז האב איינמאל מחליט געווען ארויסצולייגן אן עד אן א לאגא

אן עקזעמפל לייג איך דא אן עקספערימענט וואס איך האב געמאכט אמאל פאר א ברענד וואס איז געווען אזוי געלונגען ב"ה אז האב איינמאל מחליט געווען ארויסצולייגן אן עד אן א לאגא און קיינער האט נישט געכאפט!

און קיינער האט נישט געכאפט!

דערנאך מאכט א ברענד א פען בעיס (חסידים) א שטייגער ווי קאקא קאלא עס איז דא זייער אסאך מיני קאלא געטראנקען וואס האבן גאר גאר אן ענליכע טעם איינעם צום צווייטן אבער דער קאוק פען וועט נישט נאכלאזן אז גארנישט קומט צו דעם נישט צו!

דאס איז דא ביי זייער אסאך ברענדס ווי מ'קען עס זען (אדרבה פרעגט אייך אליינס פארוואס קויפט איר "נאר" אין יענע געשעפט? פארוואס מוזט איר האבן דעם פראדוקט "דווקא" פון יענע קאמפאני? אא"וו)

עס איז פארשטייט זיך דא נאך אסאך מער בענעפיטן פון א גוטע ברענד אבער פאר די וואך וועלן מיר זיך דא אפשטעלן אינעם קומענדיגן ארטיקל וועלן מיר מיטן אייבערשטן'ס הילף דיסקוסירן שלב ב' - מארקעטינג, און געבן אן אויבן אויף בליק אויף וואס דאס איז און ווי אזוי דאס ארבעט און און די קומענדיגע וואכן וועלן מיר אי"ה מער אריינקריכן טיפער אינעם ברייטן מארקעט פון מארקעטינג דורכגיין די פארשידענע טשעלענדשעס וואס מאכט זיך כסדר סיי אין ברענדינג און סיי אין מארקעטינג און זען טאקע ווי אזוי מ'בעט יעדעס מאל דעם אייבערשטן און דער אייבערשטער שיינט אריין גוטע געדאנקען ווי אזוי זיך אן עצה צו געבן.

פאר סיי וועלכע הערות קענט איר שיקן אן אימעיל צו sruliheskel@gmail.com

גיעספאנסערט דורך:

נסיעה

ט ר ע ו ו ע ל

וואשינגטאן
בלעטל נסיעה
ARBEIT MACHT
HALT
משיבים
לחירות

Fly anywhere
call us today
נסיעה
טרעוועל
845.444.TRVL
8785
*sruliHeskel

גוטיום טוב

לחיים ולשלום

TICKETS | TRIPS | TRAVEL ITINERARIES | VACATION PACKAGES | CAR RENTALS | HOTELS

דינסטאג פרשת ויקהל.

זיץ איך מיר אינעם קרעמל אפיס, אינאיינעם מיט ידידי מו"ה בערל שניצלער נ"י, און כ'הער מיך אזוי אונטער א שמועס וואס ער האלט אפ מיטן רעדאקטאר מו"ה אברהם הערש נ"י.

צווישן די ווערטער וואס כ'האב געהערט זענען געווען, "מען דארף האבן חומר פאר פסח", "דער עולם דארף גוטע סחורה", "מען קען נישט מאכן עפעס אבי", "עפעס אינטערעסאנט".

כ'האב מיך געזומען די קוראזש אין די הענט און געלייגט די גאוה אויף האלד און זיך געווואגט צו בעטן אז מען זאל מיך ארויפלייגן אויפן ליין. כ'האב ארויפגעברענגט פארן רעדאקציע מיין געוואגטער פלאן וואס האט מיר שוין געווירבלט אין קאפ פאר א שטיק צייט און איך האב שוין געמאכט א שיין ביסל התבודדות אויף דעם, "מען גייט פארן קיין וואשינגטאן און עס באשרייבן פאר די ליינער".

אברהם הערש נ"י האט שוין געהאט געהערט פון מיר א צייט פארדעם אז כ'האב געטראכט פאר די 'שפיגל' קאלום צו אראפפארן צו אינטערעסאנטע פלעצער און באשרייבן די היסטאריע פון דעם ספעציפישן פלאץ. זיין רעאקציע איז גאר אנדערש ווי כ'האב מיך פארגעשטעלט געווען גאר פאזיטיוו. "אדרבה, נעם דיך צוזאם מיט נאך איינעם אדער אפשר נאך א שרייבער, פארט'ס און מאכט'ס א שיינע באשרייבונג פאר די חשוב'ע ליינער".

אביסל שפעטער האט ידידי מו"ה יואל וועבערמאן נ"י מסכים געווען מיטצוקומען נאכדעם וואס ער האט דאס איבערגערעדט אין שטוב און געמאכט אויף דעם התבודדות, אבער בתנאי אז זיין ברודער אברהם הערש גיבט אוועק זיין קאר פאר די וועג. אברהם הערש האט דארט אויפן פלאץ מסכים געווען אז זיין וואגן זאל גענוצט ווערן. (כ'מיין אז ער האט שוין חרטה געהאט פערצן מאל אויף דעם...)

יואלי נ"י האט אויפגעבליצט, "דער האלוקאסט מוזאום" אין וואשינגטאן די. סי.

עטליכע צענדליגער מינוט שפעטער האט דער פאכמאנישער שרייבער מו"ה ישראל העסקל נ"י באווילליגט מיטצוקומען.

אביסל שפעטער האבן מיר געמאכט א קאנפערענץ אויפ'ן טעלעפאן און אנגעהויבן דורכשמועסן די פלענער, פונקטליך וואס צו טון איז נישט געווען שווער, ווייל אלס תלמידי היכל הקודש ווייסן מיר מער ווייניגער ווי אזוי זיך צו פירן מיט יראת שמים אין אלע סיטואציעס, ס'ערשטע איז געווארן איבערג'חזר'ט אז ביינאכט זענען מיר אינדערהיים אי"ה, פארן אויף טריפס און שרייבן איז זייער אינטערעסאנט אבער עס קען נישט קומען אויפן פרייז פון די שטוב-ווערטשאפט. ס'צווייטע האבן מיר איינגעזען אז זיין אונטערוועגנס איז נישט געגנוג קיין גוטע תירוץ נישט צו דאווענען מיט מנין.

יעצט האט זיך אנגעהויבן די עיקר פראבלעם, די ליינער פונעם קרית ברסלב בלעטל זענען בכלל נישט קיין דומע מענטשן וועם מען קען פארפירן און מאכן א שמחת יום טוב מיט א לאנגע ארטיקל וואס ס'שטייט גארנישט דארט און/אדער ארויפקלעבן א בילד אז מיר האבן זיך געטראפן מיט עפעס א הויכגעשפיצטער גוי אין וואשינגטאן, מען קען נישט איינרעדן אונזער עולם אז ס'געווען עפעס אינטערעסאנט, אונזערע ליינער זענען אסאך מער פון דעם. עס מוז זיין העכסט אינטערעסאנט און באלערנד, מיר האבן געקלערט און זיך גע'ישוב'ט אהין און צוריק אויפצוקומען מיט עפעס אינטערעסאנטס פאר אונזערע ליינער, מיט אביסל תפילות האט דער אייבערשטער געהאלפן און יואלי נ"י האט אויפגעבליצט, "דער האלוקאסט מוזאום", דארט ווי דער ראש ישיבה שליט"א איז געגאנגען מיט די בחורים און דער ראש ישיבה שליט"א האט דערמאנט עטליכע וואכן צוריק אז ס'איז וויכטיג אז מען זאל אהינגיין באזוכן. דער פלאן איז אויסגעהערט געווארן און איינשטימיג באשטעטיגט געווארן און איז תיקף אריין אין אפעקט.

די רעדאקציע ביי אן אומפארמאלע מיטינג דינסטאג נאכט

עס איז געווארן אפגעמאכט אז אי"ה דעם קומענדיגן זונטאג וועט זיין דער טאג וואס מען וועט בעז"ה זיך ארויסלאזן אין וועג אריין.

איר קענט זען דא אויפן בילד א קליינע מיטונג וואס דער רעדאקציע האט געמאכט פאר'ן ענטגילטיג באשטעטיגן דעם נסיעה.

מיטוואך פרשת ויקהל

מיר האבן אביסל שטודירט די מאפע פונעם הויפטשטאט און צוביסלעך אויסגעשטעלט דעם סדר היום, וואו מען קען גיין כאפן שיינע בילדער און וואו מען קען באקוקן אינטערעסאנטע היסטאריע פאר און נאכן גיין צום האלוקאסט מוזאום, אויך האבן מיר נאכגעקוקט וואס די וועטער וועט זיין אין וואשינגטאן יענעם ספעציפישן טאג, דאן האבן מיר באשטעלט בילעטן צום מוזאום פאר יעדן אז מיר זאל קענען גיין אינאיינעם אין די זעלבע צייט.

נאכן דורכקוקן די זמנים פון וותיקין איז קלאר געווארן אז אויב מיר לאזן זיך ארויס א סעקונדע נאכן דאווענען אין קרית ברסלב קענען מיר טעכניש אנקומען פונקט צום צייט וואס מיר דארפן זיין אינעם מוזאום, אבער דאס מיינט אז מען פאלט אריין אינעם מוזאום נאכן פארן קרוב צו 6 שעה אן קיין צייט צו אטעמען, קוים וואס ס'וועט זיין צייט צו פארקן דעם אויטא.

נאכן פרובירן צו דרייען און קוועטשן אויף אלע וועגן צו מאכן נאך צייט, האט אברהם הערש נ"י אונז געהאלפן באשטימען אז דאס בעסטע וועט זיין צו ארויספארן גאר פרי פארטאגס פון קרית ברסלב און זיך אפשטעלן אויפן וועג דאווענען שחרית אינעם גרויסן שטעטל באלטימאר וואס געפינט זיך עטליכע שעה אריין אינעם וועג.

מיר האבן געטראפן אז אין באלטימאר איז פארהאן איין שול וואס עס זענען פארהאן מנינים נאך 9 אזייגער, וואס דאס איז די פריעסטע וואס מיר וואלטן געקענט אנקומען אהין, א בית המדרש וואס וועט געפירט דורך דער זידוטשוב'ער רבי שליט"א פון באלטימאר,

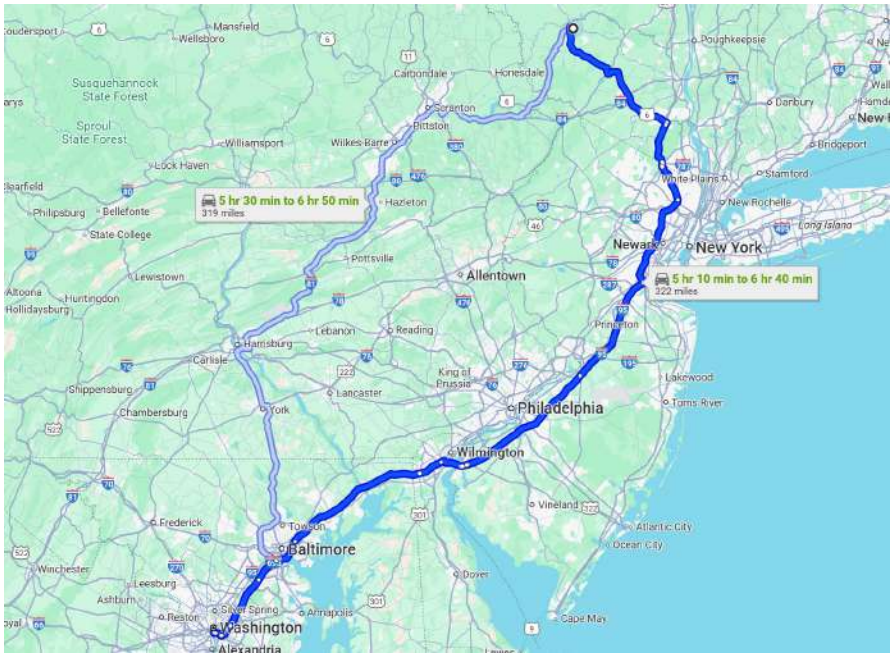
דער בית המדרש ווערט געפרופן על שמו פונעם רבין'ס לעצטע נאמען, "אייכענשטיין'ס שול".

שוין, איז א מנין אויך מסודר געווארן, ערשט א טאג שפעטער איז מיר איינגעפאלן זיך צו נאכפרעגן אויב דער שול פארמאגט א מקוה, ווען כ'בין געווארן געווארן אז נישט, איז געשען צוויי זאכן, קודם האב איך מיך דערמאנט די מיליאן דרשות פונעם ראש ישיבה איבער דאס גרויסקייט פון גיין אין מקוה, וואס סתם אזוי קוקט דאס אויס אזוי פשוט ווייל אין האשקי און אין רוב היימישע בתי מדרשים איז שוין דא א מקוה און ס'איז א פשטות אז פארן דאוונענן גייט מען אין מקוה, אבער ווען ס'קומט צו אזוינע סיטואציעס אז מען דארף מאכן עקסטערע פלענער צו גיין אין מקוה וועקן זיך אויף די געפילן און מען דערמאנט זיך די זכי' וואס מיר האבן אז מיר ווייסן די גרויסקייט פון גיין אין מקוה און אז מען קען זיך זייער מחי' זיין אז מען גייט אין מקוה יעדן צופרי. די צווייטע זאך וואס איז געשען איז אז מען האט זיך אריינגעלייגט אין די לענג און אין די ברייט צו טרעפן א מקוה אין באלטימאר, נאך אסאך הארעוואניע און נאכן בעטן דעם אייבערשטן און געבן צדקה האבן מיר אויסגעפונען אז ס'איז פארהאן איין שול אין באלטימאר וואס צו זייער מקוה קען מען קען מען אנקומען אביסעלע שפעטער און עס עפענט זיך אויטאמאטיש סיי ווען מען וויל נאר, אבער דארט איז די לעצטע מנין אום אכט אזייגער, וועלן מיר דארפן פארן קודם אהין און פון דארט פארן צום גרויסן שול.

דאנערשטאג פרשת ויקהל

יעצט האט זיך אנגעהויבן די פרשה פון איינקויפן פארן וועג, ס'האט זיך מיר אויפגעווען מיין מיכקינד פון כתה ו', וואס אין יענע צייטן פאר מען פלעגט פארן אויף א טריפ איז מען געגאנגען אין גראסערי און געכאפט וואס ס'לאזט זיך נאר, כ'האב איינגעזען אז איך דארף פארגיטיגן דער מיכקינד פון יענע יארן, קודם בין איך געלאפן קויפן עטליכע זעקלער פון יעדע סארט סנעק וואס די גראסערי האט נאר געהאט צו פארקויפן, כ'האב שנעל צוריקגעלייגט א גרויסע חלק וועז כ'האב זיך געכאפט אז רוב וועג אהין וועט זיין פארן דאוונענן און מען וועט נישט קענען עסן. האבן מיר אנשטאט דעם געקויפט עטליכע גאלאנען פון טרינקען, אין א רואיגע מאמענט האט איך צוריקגעלייגט רוב פון די איבעריגע סנעקס וועז ס'האט זיך מיר דערמאנט אז די אלע זאכן זעטיגן נישט. האבן מיר איינגעקויפט עסנווארג צו מאכן סענדוויטשעס און נאך אביסל נארהאפטיגע עסן, ערשט שפעטער האב איך מיך דערמאנט אז ס'איז דא א כשר'ע גראסערי אין באלטימאר און אויב מען האט ח"ו פארגעסן סיי וואס וועט מען נישט אויסגיין פאר הונגער אויפן וועג. מה שלא יעשה השכל יעשה הזמן.

א קורצע טעלעפאן קאל מיט יואלי נ"י האט באשטימט אז ער וועט מיטברענגען א קעמערע מיט די בעטעריס וואס מען דארף האבן דערצו, נאכן זיכער מאכן מיט אברהם הערש נ"י וועלכע



"שוישן די ווערטער וואס כ'האב געהערט זענענ געווענ, "מען דארף האבן חומר פאר פסח", "דער עולם דארף גוטע סחורה", "מען קען נישט מאכן עפענס אבי", "עפענס אינטערעסאנט".

"

וואשינגטאן בלעטל נסיעה

טשארדשערס זיין קאר פארנעמט האבן מיר אויך פון דעם איינגעהאנדלט עטליכע שטיק.

נאכן אנפרעגן חוות דעת פונעם ראש ישיבה שליט"א, האט דער ראש ישיבה שליט"א זייער הנאה געהאט צו הערן און די הכנה שטאפלען זענען ארויפגעפארן א טאן. דער רעדאקטאר האט ארויפגעברענגט זיינע ספיקות אז ער איז נישט אזוי הונדערט פראצענט זיכער אויב מען קען ריכטיג באשרייבן דעם האלוקאסט מוזאום, צוליב וואס ער האט געהאט באזוכט מיט אייניגע חדשים צוריק אינעם 'יד ושם מוזאום' אין ארץ ישראל און די גאנצע זאך האט נישט געהאט קיין טעם, די גאנצע מוזאום ווי עס איז אויסגעשטעלט היינטיגע צייטן איז דורכגעפוילט מיט ציוניזם און כפירה. אבער נאכן נאכקוקן און אויך הערן פונעם ראש ישיבה שליט"א אז די אמעריקאנע מוזאום איז נישט אזוי זענען מיר געגאנגען ווייטער מיט די פלענער.

אויך איז מען איבערגעגאנגען די פרטים פונעם נסיעה מיט מו"ה מרדכי אינדיג שליט"א וואס איז אלץ בייהילפיג פון אינטער די קוליסן פארן קרית ברסלב בלעטל ווען מען דארף נאר.

פרייטאג פרשת ויקרא

איך האב אנגעפולט מיין מטבע קארטל מיט געלט גרייט צו אויפברעכן סיי וועלכע שטארונגען אין וועג מיט א קורצע טעקסט אויף bpay. זיכער געמאכט אז דער מהדרין gps איז געטשארדשט אויפן העכסטן גראד. אנגעפולט א זעקל מיט א קליינע חומש, א קליינע משניות און א קליינע תהלים. אזוי ווי מיר פארמאגן נישט קיין סמארטפאון ב"ה האבן מיר ארויסגעפרינט די בילעטן אריין צום מוזאום זיך צו איינשפארן סיי וועלכע אומאנגענעמליכקייטן, ארויסגענומען די חתונה הוט פון קלאזעט און געפיצט די שיך אז מען זאל נישט זען אויף די בילדער ווי אזוי זיי קוקן אויס אין א גרינעם דינסטאג...

מיר האבן איינגענומען א פרישע דאזע פון נאך א היפש ביסל תפילה והתבודדות אז מען זאל מצליח זיין און אז עס זאל ארויסקומען א קידוש השם פון אונזערע מעשים.

ווידער אפאר פאון קאולס צו מסדר זיין עטליכע טעכנישע פרטים, און מיר זענען געגאנגען זיך גרייטן צום שבת קודש פארגעסענדיג פון אלעם.

מוצאי שבת קודש פרשת ויקרא

הארט נאכן מאכן הבדלה האבן מיר זיך ארויסגעלאזט אויף א קורצע באזוך קיין מאנטיסעלא צום ארטיגן גרויסן וואלמארט געשעפט, וואו מיר האבן איינגעקויפט אייניגע זאכן פאר די קעמערע וואס וועט אי"ה אפכאפן דעם באזוך, שטייענדיג דארט צווישן איין אפטיילונג און די צווייטע האבן מיר צוזאמען מיט אברהם הערש נ"י אפגערעדט מיט מו"ה אלי קנאלל נ"י פון די בארימטע 'נסיעה טרעוול' אז זיי וועלן מיטארבעטן מיט אונזער נסיעה און באצאלן אלעס וואס וועט נאר קאסטן צו צופרידן שטעלן די ליינער פונעם קרית ברסלב בלעטל. ארויספארנדיג פונעם געשעפט האבן מיר געמאכט א קורצע אפשטעל צו אנפילן דעם אויטא מיט בענזין אז ס'זאל האבן א פנים וועג אברהם הערש וועט עס באקומען...

אזוי צוריקפארנדיג אין שטעטל זענען מיר נאך איינמאל איבערגעגאנגען מיטן רעדאקטאר אין קורצן וואס מיר ווילן אויפטון מיט אונזער נסיעה און די בעסטע וועגן ווי אזוי עס צו קענען אויספירן מיטן אייבערשטנ'ס הילף.

אנגעקומען צו ר' אברהם הערש זענען מיר אין א היפש שפעטע שעה, און אזוי האבן מיר געמאכט א קנאק יענקל, מיין שיינע פענסי קאר איז אריין אונטער זיין אייגנטום און איך האב מיך נעבעך געמוזט אן עצה געבן מיט זיין קאר פאר דאס איבעריגע פון די נסיעה... פון דארט זענען מיר געפארן צו יואלי נ"י און אים געהאלפן אריינלייגן זיינע זאכן אין אויטא כדאי צו זיין גרייט ארויסצופארן פארטאגס דאס שנעלסטע וואס מעגליך.

אהיימגעלאפן עסן א שנעלע מלוה דמלכה און געליינט קריאת שמע גאר ערליך. כ'האב מיך גע'ישוב'ט אויב מען דארף זאגן פרשת וישלח...

און... מקיים געווען מיט א גרויסע הידור מצוה דאס וואס דער הייליגער רבי שמועסט אויס אין ליקוטי מוהר"ן סימן קי"ז "הענין שקשה לישן במוצאי שבת", און זיך געדרייעט אין בעט פאר א שיין שטיק צייט ביז דער אייבערשטער האט געהאלפן און דער מלאך החלומות איז אנגעקומען ממש קורץ בעפאר מען האט געדארפט אויפשטיין.

זונטאג פרשת פקודי

am 3:40

פאאאא פאאאא פאאאא פאאאא

מעמע מעמע מעמע מעמע מעמע

טריליי טרירי טריידירייריידיראם

פארפאלן, אז מען בעט דעם אייבערשטן און מען שטעלט אן דריי וועקער זייגערס וועקט מען זיך אויף, פון וואו בין איך אזוי זיכער אז דאס בעטן דעם אייבערשטן האט געהאלפן? ווייל כבר היה לעולמים אז מען האט אנגעשטעלט אומצאליגע וועקער זייגערס און מען איז געבליבן שלאפן...

יעצט איז געקומען די שווערע אויפגאבע פון אויפוועקן דעם עולם וואס איז ברוך השם אויך אריבער אן קיין איבריגע דראמא.

מען האט שנעל אריינגעלייגט אין קאר זיך מיט נאך אביסל זאכן וואס מען האט אויסגעלאזט די נאכט פריער און געפארן קיין האשקי אפנעמען יואלי נ"י, פון דארט קיין בארדיטשוב צו ישראלי נ"י, און אום 4:33 האבן מיר מיט א קורצע תפילה נאכ'ן זאגן תפילת הדרך און געבן צדקה, פארלאזט די ברסלב'ע שטעטל אויפ'ן וועג קיין באלטימאר, איך האב געהאט די זכי' צו דרייוון אויפן וועג קיין באלטימאר.

פאר די ערשטע שטיק וועג זענען מיר געפארן אויף לאקאלע שאסייען וואס האט אונז גוט אויפגעשאקלט (טראכט פון פארן אויף טווין ברידזש פאר א שעה אין א צי...).

מען האט אביסל געקענט שפירן וואס דער רבי זאגט אז ס'איז גוט צו מאכן התבודדות אויף א פלאץ ווי מענטשן דרייען זיך נישט, טאקע דאס האבן מיר געשפירט ווען אין די ערשטע שעה-צוויי פונעם וועג זענען מיר געפארן אויף פלעצער וואס כ'גלייב שוואך אז מענטשן בכלל און אידן בפרט דרייען זיך אדער פארן דארט דורך, די רואיגקייט און שטילקייט וואס הערשט דארט לאזט דעם מענטש דורך טראכטן און אויסשמועסן אלע מחשבות און מעשים מיטן אייבערשטן.

נאך א צייט אפשניט פון צוויי און אהאלב שעה האבן מיר אינצווישן געקענט מיטהאלטן דעם הערליכן זון-אויפגאנג אויף אונזער לינקע זייט

ארום א האלבע שעה נאכן פארלאזן אונזער שטעטעלע זענען מיר דורכגעפארן א קליינעם בריקל אריבער דעם דעלעוועיר ריווער און א קליינע טעוועלע דארט האט אונז אנגעווייזן אז מיר זענען יעצט אריינגעפארן אין די סטעיט פון פענסעלוועניע, פון דארט זענען מיר ארויף אויפן אינטערסטעיט פיר און אכציג וואס איז געווען מער צוגעשטעלט פאר היימישע אידן צו פארן, מיט די רואיגקייט וואס האט אונז ארומגענומען נישט ווערנדיג מער אויפגעשאקלט האבן מיינע קאלעגעס פרובירט צו פארזעצן מיט זייער פון פאראויס באשטימטע זיצונגען מיטן מלאך החלומות וואס כ'האב אזוי בארבאריש איבערגעריסן, אבער האבן אויפגעגעבן נאך א שטיק צייט ווען זייערע חלומות האבן זיך נישט מאטריאליזירט.

פון דארט זענען מיר געגאנגען צום אינטערסטעיט איין און אכציג און נאך א צייט אפשניט פון צוויי און אהאלב שעה האבן מיר אינצווישן געקענט מיטהאלטן דעם הערליכן זון-אויפגאנג אויף אונזער לינקע זייט. ווען עס האט אנגעהויבן טאגן האבן מיר געמאכט אן אפשטעל ביי א גאז סטאנציאן זיך צו אויסצוען די ביינער און אנפיטערן דעם וואגן מיט ברענשטאף. מען האט געליינט קריאת שמע וואס מיר האבן נישט געקענט זאגן ביים ארויספארן צוליב וואס עס איז נאך געווען דעמאלטס שטאק טונקל, און זיך צוריק ארויסגעלאזט אויפן וועג. אגב איז געווען מאדנע צו זען ווי אזוי די גוים פון דעם פארשטופן דערפל אין פענסעלוועניע קוקן אן די אידן וואס זענען אנגעקומען מיט גרויסע אויגן, ס'האט זיי זעט אויס געשמעקט צו זען אז די 'אידן' וואס מען זעט כסדר אין די נייעס זענען עכטע מענטשן און אז זייערע קארס דארפן פונקט אזוי געזאלין ווי א צווייטנ'ס...

בערך 7 אזייגער האט אונזער חשוב'ער רעדאקטאר אריינגערופן און זיך געלאזט הערן, אנפרעגנדיג וואו מיר האלטן און אויב מיר זענען וואויל אין זיין קאר...

ביים פארווארפענעם גאז סטאנציע אין פענסעלוועניע

ווען די צייט איז געווארן אביסל שפעטער בין איך אליינס געווען עדות צו דעם אז די "ברסלב'ע וואס האבן נישט קיין שלום בית ווייל זיי פארן קיין אומאן", האבן אלע אהיימגערופן און געגריסט גוט מארגן פאר די ווייב און קינדער און מיט אסאאאך גוטע ווערטער ארויסגעשיקט די קינדער אין חדר אריין.

פון דארט זענען מיר ארויפגעפארן אויפן אינטערסטעיט דריי און אכציג, די פאנאראמעס אויף ביידע זייטן זענען געווען ממש נישט צו באשרייבן, פילשטאקיגע בערג מיט באוואקסענע ביימער ווי כאילו ס'איז נישט יעצט געווען ווינטער האבן אונז באגריסט, ווי אויך זענען געווען אויף ביידע זייטן פונעם שאסיי ריזיגע בנינים פון פעקטאריס פון באקאנטע פראדוקטן, זעט אויס אז דארט ווי מיר זענען דורך געפארן איז א אינדוסטריאלע געגנט, אויך האבן מיר דארט געקענט מיטהאלטן צום ערשטן מאל ווי אזוי ישראלי נ"י שרייבט זיין וועכנטליכע ארטיקל פאר די בלעטל, מיר זענען דורכגעפארן 'באטלער פענסעלוועניע' דארט וואו דער גרויסער בעל גאוה טראמפ האט באקומען א פליק אין אויער און נאכדעם אויסגעשריגן אז ס'איז דא א באשעפער אויף דער וועלט. ממש אביסל דערנאך זענען מיר אריינגעפארן אין די סטעיט פון מערילענד.

דינענדיג אלס בעל עגלה איז מיר נישט געבליבן מער ווי קוקן מיט קנאה ווי פרקים משניות און קאפיטלעך תהלים ווערן געזאגט אונטער מיין רוקן במלוא מובן המילה.

קורצליך פאר 9 אזייגער זענען מיר בעז"ה נאך א נסיעה פון איבער פיר שעה אנגעקומען קיין באלטימאר צום ארטיגן שול וואס פארמאגט א מקוה וואס איז אפן ביז שפעט, הגם איך האב ביז איצט נישט געווואוסט אז זונטאג ניין אזייגער אינדערפרי ווערט אנגערופן שפעט...

דער שול וועלט געפונען מיט'ן נאמען 'קהל

די שול וואו מיר זענען געגאנגען אין מקוה

איך האב אנגענפולט

מיין מטבע קארטל

מיט גענלט גרייט צו

אויפברענגן סיי

וועלכע שטערונגען

איז וועג מיט א קורצע

שעקסט אויף bpay.

זיכער גענמאכט אז

דער מהדרין gps איז

גענטשארדשט אויפן

העכסטן גראד.

אנגענפולט א זעקל

מיט א קליינע חומש,

א קליינע משניות און

א קליינע תהלים.

ערוגת הבושם בית עמרם ד'בריד'. זיי פארמאגן א הערליכע מקוה היפש אהערגעשטעלט לויט די היינטיגע סטאנדארטן. זיך ארומקוקנדיג צווישן די שטיבלער זעען מיר א שיינע שול, מיטלגארטיג אין מאס מיט א פולע אוצר הספרים, מיר האבן באמערקט א שיינע פאר ספרי רבינו ווי אויך עטליכע ספרי מוהרא"ש זי"ע, מן הסתם אהערגעברענגט דורך א מפיץ מיט ווער ווייסט וויפיל יאר צוריק.

א לאקאלער בחור וואס האט ווארשיינליך דערשמעקט אז מיר קומען פון א וויטן מהלך, האט אונז מיט די גרעסטע מאס העפליכקייט אנגעבאטן אז אויב מיר ווילן עפעס איבערבייסן איז פארהאן פרישע קוכן אין די זייטיגע שטיבל, מיר האבן זיך שיין באדאנקט אבער אזוי ווי מיר האבן נאך געהאלטן פארן דאוונענען (בזכות וואס דער ראש ישיבה שליט"א האט אריינגעקנאקט אין ישיבה אז אזא זאך זאל נישט פאסירן) האבן מיר געמוזט פארציכטן אויף די לאקאלע געבעקסן.

ארויסשפאצירנדיג פונעם שול/מקוה איז אונז איינער פון די לאקאלע איינוואוינער נאכגעלאפן מיט א שאל פרעגנדיג "ס'איז ענקער?" יואלי נ"י האט גראד דערקענט זיין חפץ און אפגענומען די אבידה.

פון דארט זענען מיר געפארן א מהלך פון זעקס-זיבן מינוט אריבער די לאקאלע גאסן צו 'מרכז תורה ותפילה ד'באלטימאר', וואס איז מער באקאנט מיט איר היימישע נאמען 'אייכענשטיין'ס שול'. אזוי ווי דער שול האט געטראגן מיין נאמען האב איך מיך געשפירט דארט היפש משה גרויס...

ברסלב'ע ספרים אינעם פארווארפענעם באלטימאר

שוין פון א גאס ווייטער האבן מיר איינגעזען אז פארקינג איז בכלל נישט א פאפולערע זאך אינעם געגנט, מיר האבן זיך געמוזט באגענוגן מיטן טרעפן אן אפשטעל ארט א שטיקל שטרעקע ווייטער נאכ'ן שול און צוריק שפאצירן צום ביהמ"ד. אנקומענדיג צום בנין וואס האט אויסגעזען ווי די צענטראלע שול האבן מיר געהערט לעבעדיגע מוזיק ארויסקומען פון א ספיקער וואס געפונט זיך אויפן דאך פונעם בנין, כ'ווייס נישט אויב דאס איז יעצט לכבוד חודש אדר אדער ס'איז אלס אזוי. אריינגייענדיג אינעווייניג זוכענדיג אויפן צעטל ווען און ווען ס'איז די נעקסטע מנין איז קלאר געווארן אז מיר שטייען בלויז אין איינס פון די בנינים פונעם בית המדרש, און די נעקסטע מנין ווען זיין צוויי הייזער ארויף, ווי אויך איז געשטאנען אויפ'ן צעטל אז איין מנין נאכדעם ווען זיין אינעם טענט פון הונטן פונעם גאנצן בית המדרש קאמפלעקס.

שפאצירנדיג צו די אנדערע בנין פונעם בית המדרש איז געווען היפש לאכעדיג ווי מיר אלע דריי האבן זיך אנגערופן אז דער בית המדרש ענדלט גאר שטארק צום שיינער'ס ביהמ"ד אין מאנסי, סיי די אטמאספערע אז ס'וויבלען מענטשן פון אלע זייטן און יעדער גייט טרעפן זיין מנין ערגעץ אנדערש, ווי אויך דאס אז די בית המדרש איז נישט אין איין צענטראלע בנין און אז ס'איז דא מנינים אין א טענט, אויך אז ס'שפילט מוזיק אנדרויסן. ישראלי נ"י וואס האט געווואוינט אין מאנסי פאר אייניגע יאר האט עס אנגערופן די 'שיינער'ס ווייב'.

אנקומענדיג צו אונזער מנין האבן איך אויפגעפאסט אז די פארקינג פראבלעם איז אויך אינעווייניג אינעם שטיבל און קיין פלאץ פאר מיר און מיין טלית בייטל איז נישטא, אבער וועז כ'האב געבעטן דעם אייבערשטן האבן צוויי ברייטהארציגע באלטימארישע אידן זיך אביסל געוואוקט און געמאכט פלאץ פאר מיר אינדערמיט.

א הערליכע שחרית האט נאכגעפאלגט, אויפן ריטעם פון א געוועלטיגע האשקי שחרית, נישט פארגעסנדיג צו זאגן תיקון הכללי מיט די רבינו תם'ס תפילין אפילו די געפילן האבן געשטופט צו ענדיגן וואס פריער און זיך ארויסלאזן אין וועג.

נאך שחרית וועז מיר האבן זיך ארומגעקוקט אינעם שטיבל ווי מיר האבן נארוואס געענדיגט דאוונענען האבן מיר געזען גאר פרייליכע צעטלער אויף די וועלט אי"ה ברענגען בילדער דערפון דא אינעם בלעטל. פון דארט האבן מיר צוריקשפאצירט צו די צענטראלע בנין פונעם בית המדרש ווי מיר האבן געטראפן דעם רב הרב ישכר דוב אייכנשטיין שליט"א אדמו"ר מ'זידוטשוב באלטימאר, מיר האבן באקומען יעדער עקסטער א ארציגן שלום עליכם וואס האט געפירט צו א קורצע שמועס.

פון דארט זענען מיר צוריק צום אויטא ווי מיר האבן זיך געוואשן נטילת ידים, געגעסן פת שחרית און זיך ארויסגעלאזט אויפן וועג קיין שושן עיר הבירה... די וועג איז געווען היפש שנעלער ווי געראכטן אדער ווי דער וועג ווייזער האט געהאט געוויזן, אפילו אריינרעכענדיג די טרעפיק אין וואס מיר האבן זיך אנגעשטויסן הארט פארן אריינפארן אין שטאט אריין, פונעם הייוועי האט מען געקענט זען עטליכע אייקאנישע געביידעס פונעם הויפטשטאט ווי

דער מנינים צענטער ביהמ"ד מרכז תורה ותפילה ד'באלטימאר וואו עס קומען פאר טעגליך צענדליגע מנינים נאכאנאנד. מערקט דעם שאטער אויף די לינקע זייט

מערקט דעם ספיקער וואס שפילט געשמאקע היימישע מוזיק

די מערכת אין א שמועס מיט דעם רב הרב ישכר דוב אייכנשטיין שליט"א אדמו"ר מ'זידוטשוב באלטימאר

למשל דעם גרויסן רינדעכיגן קאפל פונעם קעפיטאל געביידע און אויך דעם וואשינגטאן מאנומענט.

אנקומענדיג אין שטאט מיט נאך א היפש ביסל צייט צו אונזער פון פאראויס באשטימטע צייט צו גיין צום האלוקאסט מוזעאום האבן מיר באשלאסן צו מאכן א שטיקל שפאציר ארום דעם שטעטל, מיר האבן געזוכט פארקינג פאר איבער א האלבע שעה, נעמט אין באטראכט אז אין די קעפ פון די שטעטל אידן איז זוכן פארקינג א זאך וואס איז נישט פארהאן אינעם לעקסיקאן, ממילא פארגעסט מען צו בעטן דעם אייבערשטן אויף דעם.

פאר די אידן ארום מיר איז גאר ווייניג אנגעגאנגען צו ס'איז יא דא פארקינג אדער נישט ווייל אין די משניות וואס זיי האבן ביידע עקסטער פאר זיך געהאלטן אינמיטן לערנען איז נישט געווען קיין שום פארקינג פראבלעם...

קוק דארט איז די גראז גרינער... וואס האב איך מיט יענעם?

דעם אייקאנישן קאפל פונעם קעפיטאל געביידע ווי געזעהן פונעם הייוועי

אבער ברוך השם על דרך לא דרך האט דער אייבערשטער אונז צוגעשיקט א מקום מנוחה פאר'ן אויטא ממש דערנעבן פונעם קעפיטאל בילדינג.

מיר זענען באגריסט געווארן מיט א הארציגע ברוך הבא אין פארעם פון א געפערליכע מיסטעריעזע שמעק, כ'וויס נישט ווי אזוי טויזנטער טויזנטער מענטשן וואוינען מיט אזא שמעק, שפעטער האבן מיר געזען אז די שמעק קומט פון צענדליגע טרעקלעך וואס פארקויפן עסן און שטייען א גאס ווייטער. אבער ברוך השם אז נאכדעם איז שוין געווען היפש איינגענעם, ווי אויך האט דער וועטער ברוך השם מיטגעשפילט, ס'איז נישט געווען צו קאלט און אויך נישט עפעס געפערליך הייס.

גייענדיג ווייטער אויף די זייטיגע געסלעך אין שטאט האבן מיר דורכשפאצירט איין מוזעאום נאכן צווייטן, אבער נישט סתם א מוזעאום נאר יעדע איינס פון זיי איז א גאנצע ריזן בנין פאר זיך. פונדערווייטענס האבן מיר געזען דעם בנין וואס ווערט גערופן דעם 'קעפיטאל'.

דער בנין איז אסאך גרעסער ווי ס'קוקט אויס אויף די בילדער, צו שפאצירן פון איין זייט צום צווייטן איז א שטיקל מהלך. אבער אין פארנט האבן מיר געזען א גרויסער סטאטוע פון פרעזידענט גארפיעלד שטיין אן

דעם קעפיטאל געביידע

פרייליכע צעטליך באצירן די וועלט פונעם ביהמ"ד מרכז תורה ותפילה ד'באלטימאר

וואשינגטאן בלעטל נסיעה

אפגעפאטשטער, ער האט אונז אזוי אנגעקוקט און באטראכט, וועז ער האט באמערקט אז מיר זענען חסיד'ישע אידן האט ער אונז געפרעגט מיט וועלכע רשות מיר האבן געגומען זיין נאמען און עס ארויפגעלייגט אויפן הויפט גאס אין קרית יואל...

אבער ס'איז באמת אינטערעסאנט ווי ביי די אידן מיינט גארפיעלד א גאס ווי מען לערנט און דאוונט און ס'בויען זיך אויף צענדליגע אידישע שטובער, וועז ביי די גוים מיינט דער זעלבער גארפיעלד עפעס אן אלטער גוי וואס שימלט אין קבר און אויך איז פארהאן פון אים א סטאטוע אין פארנט פונעם קעפיטאל...

מיר האבן געמאכט איין שפאציר ארום דעם ריזן בנין וואס דאס האט געגומען א שיינע פאר מינוט, ס'איז געווען א חידוש אז אנדערש ווי מען טראכט אז ס'זענען פארהאן טאנקען מיט גאנצע באטאליאנען פון סאלדאטן צו באוואכן דעם קאמפלעקס, איז נישט פארהאן דארט מער ווי געציילטע וועכטער וואס שפאצירן אהין און צוריק.

נאכן מאכן איין הקפה ארום דעם בנין האבן מיר זיך ארויסגעלאזט אויף א כמעט צוויי מייל שפאציר אראפ דעם וועלט בארימטן 'פענסילוועניע עוועניו' וואס לויפט דירעקט פון די קעפיטאל ביזן ווייסן הויז, וואס אויף דעם גאס געפונען זיך די הויפקווארטירן פון פולע אפטיילונגען פון די רעגירונג פון די פאראיניגטע שטאטן פון אמעריקע.

אזוי האבן מיר דורכשפאצירט צווישן אנדערע דעם לאקאלן געריכט הויז פון וואשינגטאן, די גרויסע קאנאדישע אמבאסאדע וואס איז געווען באדעקט מיט זייער רויטע און ווייסע בלעטל פאן, א בנין וואס איז געווען פון גלאז און האט אויסגעקוקט היפש ניי האט ארויסגעשטארצט פון צווישן די ריזיגע אלטע ווייסע מארמויערנע פעסטונגען האט נאכגעפאלגט, ס'האט אויסגעקוקט ווי א געווענטליכע אפיס בנין וואס איז אריין געפאלן אויף די נישט ריכטיגע גאס. אויף די אנדערע

ר' יואל נ"י ביים אפכאפן די בילדער

זייט גאס האבן מיר געזען דעם בנין פונעם אפטיילונג אין די אמעריקאנע רעגירונג וואס גיבט זיך אפ אז ביזנעסער זאלן זיך פירן ביושר, די 'פעדעראלע טרעיד קאמישאן', ווייטער איז געווען א ריזן בנין וואס איז א מוזעאום פון אלע אינטערעסאנטע זאכן וואס געפונט זיך אין די נאציאנאלע ארכיוון.

דאן איז געקומען די הויפטקוואַרטיר פון די FBI, דער בילדינג וואס וועלט אנגערופן די 'דזשי עדזשער האווער בילדינג' על שמו פון דער מענטש וואס האט געפירט די FBI פאר קרוב צו פערציג יאר. מיט א צייט צוריק ווען וועלט איז געווען וועלט האבן קרימינאלן און פארברעכערישע באנדעס געציטערט פון אט דעם בנין ווי פונעם טייוול אליין. היינט זענען זיי דארט בעיקר פאר די ציל אז ביידע פאליטישע פארטייען זאלן קענען שרייען אז די אנדערע צד נוצט זיי אויס פאר די אייגענע אינטערעסן...

פון די אנדערע זייט גאס האבן מיר געזען דעם בנין פונעם יוסטיץ דעפארטמענט, וואס דארף זיך אפגעבן זיכער צו מאכן אז די בירגער פון אמעריקע פירן זיך ווי עס ברויך צו זיין. א גאס ווייטער איז געווען דער פאסט אפיס פונעם געגנט, זייער א גרויסער בנין וואס איז עטליכע שטאק הויער, א זאך וואס וואלט געדארפט אויסרופן בייז-וואונדער ווייל איבעראל וועלט די פאסט באנוצערייי ווייניגער און ווייניגער, אבער ברוכים הבאים צום היינטיגן כעלעם... דא

דער בילדינג וואס וועלט אנגערופן די 'דזשי עדזשער האווער בילדינג' על שמו פון דער מענטש וואס האט געפירט די FBI פאר קרוב צו פערציג יאר

די גרויסע קאנאדישע אמבאסאדע

די כעלעמע פאסט אפיס

אין וואשינגטאן ארבעט עס אז אויב מען וויל שיקן א דאקומענט פון איין בנין צום צווייטן אפילו זיי זענען אויף איין גאס, אדער אפילו אין די זעלבע בנין פון איין אפטיילונג צו די צווייטע וועט מען עס שיקן אויף די פאסט... דאס איז די סיבה פארוואס די הויפטשטאט דארף האבן אזא גרויסע פאסט אפיס. איין בילדינג נאכדעם ווערט געראפן די אינטערנאציאנאלע אנדלס צענטער, וואס מען טוט דארט איז אונז נישט באקאנט.

פון דארט האבן מיר געמאכט א רעכטס ארויף אויף די 15'טע סטריט און אדורכגעגאנגען דעם אפטיילונג וואס ווערט אנגערופן די "אוצרות דעפארטמענט", אבער מיר האבן זיך גוט אויסגעלאכט ווי באמת זענען זיי לעצטנס געווארן די 'חובות' דעפארטמענט...

פון דארט האבן מיר געמאכט א לינקס אויף 6'טע עוועניו און נאך א מינוט האבן מיר געזען אויף די לינקע זייט די באקאנטע 'וויסע הייזקע'.

עס איז געווען א גרויסע פראדאקס פון ווען מיר זענען געווען ביים קעפיטאל געביידע און געזען אז דאס איז אסאך גרעסער ווי עס קוקט אויס אויף די בילדער, בשעת פון די אנדערע זייט די ווייסע הויז קוקט אויס אויף די בילדער ווי א גרויסער בנין ווען באמת זענען דא א שיינע פאר הייזער אין די שטעטל אומגעגנט וואס קענען זיך כמעט פארמעסטן מיט די גרויסקייט פונעם ווייסן הויז.

דער קעפיטאל?

עס איז געווען הארט נאך וואס די פריש געגרינדעטע פאראייניגטע שטאטן האט זיך אנגעהויבן שטעלן אויף די פיס, נאכדעם וואס מען האט געהאט אוועקגעשטעלט אז מען וועט גרינדן דעם הויפטשטאט אינעם דאן זומפיגער שטח ביי די ברעגעס פונעם 'פאטאמעק ריוועך', האט דער ערשטער פרעזידענט וואשינגטאן אויפגענומען א קליקע פון דריי אויפזעער וואס זאלן איבערזיכטן צו בויען דעם נייעם שטאט, די דריי האבן אויפגענומען א פראנצויזישער ארכיטעקט, איינער מיט'ן נאמען 'לענעפאנט', וואס זאל אויספלאנירן ווי אזוי מען זאל אויסשטעלן דעם נייעם שטאט דאס מערסטע פראקטיש און אהערגעשטעלט, ער איז געווען דער וואס האט באשטימט אז די קעפיטאל געביידע זאל מען בויען דארט ווי עס איז טאקע היינט פלאצירט.

ער האט אבער נישט קאאפערירט מיט זיינע אויפזעער וועלן ער האט נישט באווילליגט צו אריינגעבן פאר זיי א פלאן פון זיינע געדאנקען ווי אזוי ער וויל די געביידע זאל אויסקוקן, טענה'נדיג אז ער האט עס ארויס אין קאפ, וואס די שטרייטן צווישן אים און זיינע אויבערהארן האט געפירט צו דעם אז ער זאל פליען פון זיין פאזיציע.

אביסל שפעטער יענע יאר האט די אמעריקאנע רעגירונג ארויסגעשטעלט א פארמעסט מיט א באלוין פון 500 דאלער פאר ווער עס קען אריינשיקן דאס בעסטע פלאן ווי אזוי מען זאל אויסשטעלן דעם געביידע.

עס איז אריינגעקומען 17 באזונדערע פלענער, וואס למעשה איז קיינער פון די פלענער נישט באשטעטיגט געווארן דורך די קאמיטע. נאכדעם וואס מען האט געזען אז מען האט נישט מיט וואס צו גיין צום טיש איז אנגעקומען א פלאן פון ערגעץ ווייט אוועק וואס האט אהערגעשטעלט א פלאן פארן בנין אזוי ווי עס קוקט טאקע אויס היינטיגע צייטן, און דאס איז אנגענומען און באשטעטיגט געווארן.

די הנחת אבן הפינה (להבדיל) איז פארגעקומען אין יאר 1793 למספרם. מיט עטליכע יאר שפעטער ווי נאר מען האט געקענט, האבן די קאנגרעס און סענאט ווי אויך די סופרים קאורט און די לייבערער פון קאנגרעס ווי אויך די לאקאלע געריכט פון וואשינגטאן זיך אריינגעצויגן אינעם האלב פארענדיגטער געביידע, שפעטער ווען נאך בנינים זענען גרייט געווארן האבן זיי זיך אריבערגעצויגן אהין און אינעם קעפיטאל איז פארבליבן בלויז די סענאט און די קאנגרעס.

אין די קומענדיגע יארן איז דער בנין געווארן אויפגעבויעט צוביסלער, ווען יעדעס יאר ענדיגט מען נאך א חלק און מען לאזט זיך צו די קומענדיגע שטאפל פון בויען.

אין יאר 1814 למספרם האבן די בריטישע איינגענומען דעם הויפטשטאט אין א שלאכט וואס איז געווען א טייל פונעם קריג וואס האט דעמאלטס געפלאקערט צווישן אמעריקע און ענגלאנד, ווען די ענגלישע סאלדאטן האבן זיך אנגעטראפן שטיין אין פארנט פונעם קעפיטאל האבן זיי אנגעצינדן א פייער מיטן ציל צו אפווישן דעם גאנצן קאמפלעקס, צום מזל פון די אמעריקאנער בירגער האט זיך פונקט דאן אראפגעלאזט א שלאקס רעגן וואס האט נישט געלאזט דעם פייער ברענען פאר צו לאנג און האט פארמינערט די שאדן צום סטרוקטור. ווען די קריג האט זיך געענדיגט האט מען זיך צוריק געמומען בויען דעם בנין, און אום יאר 1826 למספרם איז די סטרוקטור געשטאנען פולקאם גרייט. די נעקסטע דריי יאר האט מען געארבעט אויף די אינעווייניגסטע חלקים צו באצירן און צו אריינלייגן די פיטשעווקעס.

אין יאר 1852 למספרם איז דער בנין געווארן אביסל ענג, מיט דעם וואס עס זענען כסדר צוגעקומען נאך שטאטן וואס פאר יעדע פון זיי האט מען געדארפט צולייגן נאך זיצן אין די לעגיסלאטיוויע הייזער, איז די אמעריקאנע רעגירונג אריינגעשפרינגען צו ווידעראמאל פארגרעסערן דעם געביידע, דעמאלטס איז צוגעקומען די צוויי עקסטערע ריזיגע זאלן פאר די קאנגרעס און די סענאט, ווי אויך די גרויסע הויכע אייקאניש רינדעכיגע קאפל, די בוי ארבעט איז געענדיגט געווארן אין יאר 1868 למספרם.

דאס איז מער ווייניגער דעם בנין וואס מען זעט היינט. אין די לעצטע צוויי הונדערט יאר איז צוגעקומען אסאך טוישונגען און פארעכטונגס ארבעט, צום ביישפיל ביי די ציווילע קריג איז די קעפיטאל געגוצט געווארן פאר נישט מער ווי א דארמעטארי פאר סאלדאטן וואס האבן זיך אויפגעפירט דארט מעשה בעל הבית.

שפעטער האט מען צוגעלייגט צווישן אנדערע א ריזן נעץ פון טונעלן וואס זאלן פירן פונעם קעפיטאל צו אלע בילדינגס ארום ווי די קאנגרעסלייט און סענאטארן פארמאגן זייערע אפיסעס, ווי אויך ממש לעצטנס א ריזן באזוכער'ס צענטער.

א גרויסער חידוש איז געווען אז מיר האבן געקענט כאפן בילדער ממש אין פארנט פונעם ווייסן הויז און קיינער האט אונז נישט אפגעשטעלט אדער דורכגעקוקט אונזער באגאזשן אדער אונז געפרעגט וואס מיר טוען מיר דא, קיינער איז ניטאמאל דארט צו נאכקוקן די אלע וואס קומען, נו אויב קען קומען איינער און ארויסשלעפן א קעמערע און כאפן בילדער ביים טיר פונעם ווייסן הויז אן איינער זאל דורכקוקן זיינע געצייג, קען דאך פונקט אזוי

דעם וואשינגטאן מאנומענט

דער הויפטקווארטיר פון די אמעריקאנע חובות אפטיילונג

קומען איינער און ארויסשלעפן א ביקס? תיקו.

נאכ'ן וויילן אין פארנט פונעם ווייסן הויז פאר עטליכע מינוט און נאכן איינזען אז חוץ פון כאפן בילדער איז נישטא וואס צו טון אויפן ארט, זענען מיר צוריקגעגאנגן צו 15'טע סטריט און געמאכט א לינקס. ווידעראמאל גייענדיג אדורך די חובות אפטיילונג בנין, וואס אגב האלט עס אינמיטן קאנסטראקשן. זעט אויס אז די בנין אזוי ווי ס'איז יעצט קען נישט פארנעמען אזויפיל חובות, בויען זיי איבער כדאי צו קענען מאכן נאך חובות...

אראפגייענדיג די גאס האבן מיר דורכגעשפרייזט דעם באקאנטן הויכן 'וואשינגטאן מאנומענט', וואס מיר האבן געשריבן דערוועגן אינעם שפיגל קאלום מיט עטליכע וואכן צוריק, מיר זענען אריבער איין גאס צו 14'טע סטריט, דארט האבן מיר זיך געטראפן שטיין ביים גרויסן האלוקאסט מוזעאום, וואס געפונט זיך איין געביידע פאר די

א בילד פונעם ווייסן הויז געכאפט דורך ר' יואל נ"י

נאציאנאלע פרינטינג ביורא פון אמעריקע, דער בנין ווי מען פרינט געלט, אבער אנדערש ווי איר טראכט אז "וועז איך וואלט געהאט וואו צו פרינטן געלט וואלט איך געווען א גרויסע עושר", זעט אליין אז די אמעריקאנע רעגירונג האט א ריזן געבוידע וואס טוט בלויז דאס, און מיט דעם אלעם זענען זיי ארעם ווי די נאכט, מיט חובות אין די צענדליגע טריליאנען.

פון דארט זענען מיר אריין צום האלוקאסט מוזעאום, וועגן אונזער באזוך אינעם האלוקאסט מוזעאום זעט אונזער באזונדערע ארטיקל.

ארויסגייענדיג פונעם האלוקאסט מוזעאום האבן מיר געשפירט ווי די פיס קומט אראפ, נאך די עטליכע מייל שפאציר פון אנהייב טאג און

דער נאציאנאלע האלאקאסט מיוזיאום פון אמעריקע

ביים געלויף צום האלאקאסט מיוזיאום

דעם ווייסן הויז

הארט נאך וואס גענעראל וואשינגטאן איז געווארן דער ערשטער פרעזידענט האט מען זיך ארויסגעלאזט אויף די יארכע צו טרעפן א פאסיגע ארט ווי דער פרעזידענט זאל קענען וואוינען, אין איינקלאנג מיט די וויזיע פון די ערשטע 'טאטעס' פון אמעריקע, האבן זיי דוקא נישט געווואלט בויען א פאלאץ אזוי ווי אין אנדערע פרישע לענדער, וואס דאן איז געווען איינגעפירט אז ווען כלינג קעניג אדער מאנארך האט געקענט בויען דעם גרעסטן פאלאץ האט אויטאמאטיש געמיינט אז ער איז שטארק און מעכטיג, זיי האבן ענדערש געווואלט א פשוטע הויז וואס זאל מאכן דעם פרעזידענט אויסקוקן מער ווי א פשוטע בירגער וואס דינט יעדן צוגלייך און איז נישט אנדערש פונעם המון עם.

אין יאר 1792 האט וואשינגטאן באשלאסן אז מען וועט בויען דעם פרעזידענט'ס הויז אויפ'ן ארט ווי די ווייסע הויז איז יעצט. מען האט אויפגענומען אן ארכיטעקט וואס קומט אריגינעל פון אירלאנד, און יענער האט אויסגעשטעלט דעם געבוידע ענדליך צום לעגיסלאטיוווע בנין אין אירלאנד וואס דער ארכיטעקט האט געגליכן.

דעמאלטס איז אויפגעבויט געווארן דעם עיקר בנין וואס מען זעט היינטיגע צייטן, דער עיקר בנין איז געענדיגט געווארן אין יאר 1800 וועז דער דעמאלטסדיגער פרעזידענט עדעמס האט זיך אריינגעצויגן.

עס איז אבער געווען אביסל שפעטער אין יאר 1814 וועז די בריטישע קרעפטן האבן דורכאויס דעם דעמאלטדיגע קריג איינגענומען וואשינגטאן און פארברענט דעם ווייסן הויז, דערנאך פונעם פייער האט מען נאכאמאל אויפגענומען דעם אויבענדערמאנטן איירישן ארכיטעקט וואס האט געבויעט דעם ווייסן הויז נאכאמאל צו איבערבויען דעם געבוידע.

מיט יארן שפעטער אין די אנהייב 1900'ער יארן איז צוגעלייגט געווארן די לינקע פליגל צום ווייסן הויז, דארט ווי עס געפינט זיך די באקאנטע 'אוועל אפיס'. אין יאר 1942 למספרם האט מען צוגעבויט דעם רעכטן אפטיילונג, ווי מען האט געבויט נאך עטליכע צימערן פאר די באנוץ פונעם פרעזידענט און זיין סוויטע.

אין יאר 1948 למספרם האט מען איבערגעבויט דעם גאנצן סטרוקטור פונעם ווייסן הויז, מען האט אויסגעגראבן דעם גאנצן אינעווייניגסטן חלק פונעם ווייסן הויז און איבערגעלאזט נאר די דרויסענדיגע ווייסע וועגט און אראפגעגראבן נאך עטליכע שטאק אראפ, דאן האט מען אנגעהויבן פון פריש בויען יעדע שטאק עקסטער פון אונטן ארויף.

דעם ווייסן הויז איז נאך אלעם דער פרעזידענטס הויז, דאס הייסט אז יעדער פרעזידענט פון דער ערשטער וואס האט זיך איריינגעצויגן אהין קען טוישן וואס ער וויל און צולייגן און אראפנעמען סיי וואס ס'געפעלט אים נישט, יעדער פרעזידענט פארלאנגט וועלכע קאנאפעס ער גלייכט און מען ברענגט עס אויף א גאלדענע טאץ.

צום ביישפיל וועז מיר האבן יעצט באזוכט ביים ווייסן הויז האבן מיר געזען א גרויסן טראק וואס מען האט אנגעלאדנט און ארויפגעלייגט זאכן, מן הסתם איז דאס געווען זאכן וואס מען האט געברענגט פארן פרעזידענט. אגב איז דער ווייסער הויז דער איינציגסטער וואוינונגס ארט פון א פירער פון א לאנד ווי סיי ווער קען קומען באזוכן פריי אן אפצאל.

אין די בראשית יארן פון אמעריקע האט דער ווייסער הויז נישט געהאט קיין אפיציעלע נאמען, א טייל האבן עס גערופן דעם פרעזידענטס פאלאץ און א טייל דעם פרעזידענטס הויז צווישן נאך פארשידענע אנדערע נעמען וואס האבן זיך ארומגעדרייט פון מויל צו אויער, ביז ס'איז געקומען דער ערשטער פרעזידענט רוזעוועלט און האט אפיציעל דערקלערט אז זיין הויז וועט פון היינט און ווייטער גערופן ווערן 'דעם ווייסן הויז'.

וואשינגטאן בלעטל נסינה

ביהמ"ד אור החיים "שיינער'ס" אין מאנסי

נאך די כמעט צוויי שעה שטייענדיג אינעם מוזאום אויף די פיס האט די קאר זיך געשפירט מיילן אווען, ברוך השם אז דער אייבערשטער האט אונז געהאט אנגעגרייט ממש אין פארנט פונעם מוזאום א גוי וואס זאל מסכים זיין פאר א צענער אונז צו צוריקטראגן צום קאר.

אנקומענדיג צום קאר האבן מיר אביסל מסדר געווען די זאכן צו קענען האבן א געשמאקע וועג צוריק, א פרישע רונדע פון ברכות האט נאכגעפאלגט וועז מיר האבן זיך דערכאפט דאס הארץ נאכ'ן שטיין אויף די פיס פאר א גוטע פאר שעה, יואלי נ"י האט באוויליגט צו דרייוון אויפן 250 מיליגן וועג פון וואשינגטאן קיין מאנסי ווי מיר האבן געזאלט אראפלייגן ישראלי נ"י וואס האט געהאט א שמחה דארט, אנהייב וועג אויפ'ן אינטערסטעיט פינף און ניינציג האט ישראלי נ"י געשריבן נאך אן ארטיקל אונטערן רושם פונעם נאראואס פארענדיגטן באזוך אינעם האלוקאסט מוזעאום.

ווערנדיג באפרייט פון דארפן דרייען דעם רעדל תרתי משמע, האב איך אויסגענוצט די צייט צו נאכמאכן די אויפירונג פון מיינע קאלעגעס אויפן וועג קיין וואשינגטאן און דארט אויפן פלאץ געענדיגט ח"י פרקים בנשימה אחת און אביסל חומש רש"י.

אויפ'ן וועג צוריק האבן מיר אינאיינעם אפגעהאלטן א לאנגע שמועס מיט'ן רעדאקטאר אברהם הערש נ"י, עס זענען פארגעקומען העפטיגע שמועסן ווי מען האט אדורכגערעדט צווישן אנדערע ווי אזוי מען קען שענער און בעסער מאכן די בלעטל, מארקעטינג, פאנדרעזינג, און נאך אסאך.

מיינע קאלעגעס האבן געהאט די זכי' מיטצוהאלטן עטליכע פאון קאללס פון מכון עצתו אמונה וואס איך האב אפגעהאלטן אויפן וועג אהיים.

אנשטאט מיר זאלן זיין שיכור מיד און איינשלאפן א סעקונדע נאכ'ן זיך אריינזעצן אין קאר, איז געשען פונקט די פארקערטע, עס האט זיך געשפירט א פרישקייט ווי כאילו מען איז יעצט אויפגעשטאנען, אזוי ווי עס געשעט געווענטליך וועז מען איז 'אוועקטייערד'.

אזוי האבן מיר זיך צוריק געשלענגלט דורך די סטעיטס פון מערילענד, דעלעווויר, ניו דזשערסי, און אריין קיין ניו יארק, און פון דארט צו די סטעיט פון מאנסי... ווי מיר האבן אפגעליפערט ישראלי נ"י צו שיינער'ס שול און שוין אריינגעכאפט א מנחה, ווי דער ראש ישיבה שליט"א לערנט אז אויב מען זעט א מנין זאל מען נישט אפשטופן נאר גראד אריינלייגן א מנחה אין זאק אריין. פון דארט האבן מיר זיך אינאיינעם מיט יואלי נ"י ארויסגעלאזט אויפן וועג אהיים.

ובלכתך בדרך אויפן וועג אהיים

עפילאג:

תם ונשלם תודה לקל בורא עולם, איך וויל זיך בעיקר באדאנקען פארן רעדאקטאר אברהם הערש נ"י און אינאיינעם מיט אים מו"ה בערל שניצלער נ"י וואס האבן באגלייט די נסיעה פון אנהייב ביז נאכן ענדע און אלעס אינדערמיט, ווי אויך פאר די מיטרייזענע מו"ה יואלי וועבערמאן נ"י און מו"ה ישראל דוד העסקל נ"י וואס האבן 'געמאכט די זאך', ווי אויך פאר אלע ליינער וואס זענען אנגעקומען צו ליינען ביז אהער, אן אייך וואלטן מיר זיך קיינמאל נישט אונטערגענומען אזא נסיעה, ווי אויך פאר 'נסיעה טרעוול' וואס האבן אויסגעצאלט דעם נסיעה צו קענען ברענגען א שמחת יום טוב פאר די ליינער פונעם קרית ברסלב בלעטל.

בס"ד

אן אפענעם בריוו

לכבוד אחי ורעי, חשוב'ע אנשי שלומינו
די בכל אתר ואתר, ה' עליהם יחיו

מ יטן אייבערשטנ'ס הילף האלטן מיר יעצט ערב פסח שנת תשפ"ה, מיר דאנקען דעם אייבערשטן אז מיר האבן געהאט דעם ווינטער די זכי' צו ברענגען פאר אנשי שלומינו און פאר די וועלט **750 בריוון** געדרוקט אין **22 קונטרסים**, וואס דער ראש ישיבה שליט"א האט געשריבן מיט מסירות נפש, פארן כלל און פארן פרט, אונז צו מחזק זיין און מחי' זיין מיט די הייליגע רבי'ס עצות אין אלע הינזיכטן.

די בריוון זענען יעדע איינס עקסטער איבערגעטייפט און מוגה געווארן, געפינטלט געווארן, און באקומען א קעפל - דורך די איבערגעגעבענע אינגעלייט וואס ארבעטן ארום דעם זייגער יעדע וואך שלא על מנת לקבל פרס, און איז געדרוקט געווארן יעדן איינציגסטן וואך פונעם יאר ביז אהער אין א הערליכע קונטרס, סיי אין אידיש און אזוי אויך אין לשון הקודש. אין דעם איז אויך אריינגערעכנט די קינדער עצתו אמונה, א מעשה מיט א בילד.

באזונדער זענען ארויסגעקומען צוויי ספעציעלע קונטרסים - ליקוט מכתבים. **לכבוד חנוכה**, א הערליכע ליקוט פון בריוון אויף די ענין פון תודה והודאה, וואס האט געהאט א גרויסן אפקלאנג אין די וועלט. און **קונטרס לימי השובבי"ם**, א הערליכע ליקוט פון בריוון, אויסגעשטעלט לויט א ליסטע פון צען תיקונים פאר די ימי השובבי"ם, והמסתעף, וואס די לקוטי מכתבים וועלן ספעציעל באנוצט גאר אסאך דורך די מפיצים וואס פארשפרייטן עס איבער די גאנצע וועלט.

יעצט לכבוד פסח האבן מיר בעז"ה ארויסגעגעבן דעם הערליכן פרישן ספר **"אויסגעלייזט"**, דאס איז ב"ה די פערטע ספר אין די סעריע פון ספרים פון דער ראש ישיבה שליט"א אויף מועדים, נאכדעם וואס מיר האבן שוין בעז"ה ארויסגעגעבן דעם ספר "הייליגע טעג" אויף ראש השנה, "פרייליכע טעג" אויף סוכות און "איש יהודי" אויף די ימי הפורים.

ווי אויך האבן מיר בס"ד ארויסגעגעבן **תורה ה'**, **תורה ו' און תורה ז'** פון ליקוטי מוהר"ן מיטן **פירוש שפתי תפתח אויף אידיש** פונעם ראש ישיבה שליט"א.

אויך האבן מיר בעז"ה נאראוואס אריינגעשיקט אין דרוק צום ערשטן מאל **ספר איש אמונות שנת תש"פ, חלק א'**, געדרוקט אין א הערליכן פרישן אויסשטעל אז עס זאל זיין געשמאק צו לערנען.

פראיעקטן אויף וואס די מכון ארבעט יעצט, בעז"ה:

- **עצתו אמונה חלק א';** ב"ה גרייט צום דרוק.
- **עצתו אמונה חלק יא;** טיף אין די הגהה פאזע.
- **איש אמונות תש"פ - חלק ב';** גרונטליכע הגהה און צוגרייט צום דרוק.
- **ספר ליקוטי מוהר"ן מיטן פירוש שפתי תפתח חלק א';** מיר זענען בס"ד נאראוואס אריינגעשפרינגען אינעם פארצווייגט פראיעקט ארויסצוגעבן די תורות וואס דער ראש ישיבה שליט"א האט געשריבן ביז אהער מיטן פירוש שפתי תפתח, אין א הערליכן אויגפארכאפנדע ספר, מיטן אייבערשטנ'ס הילף.
- **קארד געים;** די מכון האט אנגעהויבן ארבעטן אויף אן אויסוואל פון גאר שיינע געימ'ס וואס זאל ציען די קינדער צו עצתו אמונה, מיט'ן הילף פון אנשי שלומינו וואס וועלן זיך אנרופן ווארעם צו דעם פראיעקט קען מען שוין האבן די ערשטע געים גרייט בקרוב ממש.
- **מעשה'לעך פאר קינדערלעך 4;** מיר ארבעטן יעצט ארויסצוגעבן נאך א חלק פון די הערליכע מעשיות וואס דער ראש ישיבה שליט"א שרייבט פאר קינדער, אינאיינעם מיט די אויגפארכאפנדע הערליכע געמאלענע בילדער.
- **מעשה'לעך פאר קינדערלעך 2 לשון הקודש;** איז יעצט אריין אין דרוק 5000 שטיק.
- מיר ארבעטן ארום דעם זייגער צו קענען פארשפרייטן דעם הייליגן רבי'ן אויף די וועלט דורך די עצות און לימודים וואס דער ראש ישיבה שליט"א לערנט אונז. דאס אלעס איז נאר שייך מיט אייער הילף, אן די שטיצע פון אנשי שלומינו וואלטן מיר גארנישט געקענט ארויסגעבן, מיר האבן אסאך פלענער מיטן אייבערשטנ'ס הילף, וואס דער ראש ישיבה שליט"א האט גרייט פאר די מכון בעתו ובזמנו, צו גיין אלץ מער און מער מיט הפצה, אלעס וועגדט זיך אין די הילף וואס אנשי שלומינו העלפן אונז ארויס מיט געלט און שטיצע.

ביי דעם געלעגנהייט ווילן מיר זיך באדאנקען פאר די קרוב צו דרייסיג חשוב'ע אנשי שלומינו אין אמעריקע און אין ארץ הקודש וואס געבן זיך אוועק מיטן גאנצן הארץ, שלא על מנת לקבל פרס - ארויסצוהעלפן דעם מכון אין די פיל פארשידנארטיגע הינזיכטן, ואי אפשר לפורטם כי רבים הם.

צווישן אנדערע ווילן מיר באדאנקען די חשוב'ע שטאב פון מגיהים וואס זענען מגיה די ספרי עצתו אמונה און איש אמונות, כל אחד בשמו הטוב יבורך, א. א. וו.

מיר ווילן באדאנקען די חשוב'ע כולל אינגעלייט וועלכע זענען מגיה דעם אידישן פירוש שפתי תפתח, הרב אלי' פערל שליט"א, הרב אלחנן רוטה שליט"א, הרב לוי יצחק הורוויץ שליט"א, הרב אשר הכהן ראנד שליט"א, הרב יצחק פעלדמאן שליט"א, הרב שרגא הכהן שטראסער שליט"א, הרב יחזקאל שארף שליט"א.

ווי מער אנשי שלומינו העלפן ארויס מיטן שטיצן מכון עצתו אמונה אלץ מער קענען מיר בעז"ה פארברייטערן אונזערע הפצה אקטיוויטעטן און פארשפרייטן די ספרים פון הייליגן רבי'ן וואס דער ראש ישיבה לערנט מיט אונז, ביתר שאת וביתר עוז.

העלפט אונז ארויס מיט אייער בריטע שטיצע, וועלן מיר ווייטער קענען
ארויסגעבן ספרים פון הייליגן רבי'ן ביתר שאת וביתר עוז, בעז"ה.

מיר ווינטשן פאר אלע אנשי שלומינו די בכל אתר ואתר א כשר'ן פרייליכן פסח

יואל שניצלער ישעי' אידלים שמואל אייבנשטיין

מכון עצתו אמונה
הוצאת ספרי רבינו זכותו יגן עלינו

פאלגנד איז די אויסוואל פון

זכותים

וואס איר קענט זיך אויסווען

שם מהדורה
פון א ספר
$5,000

זכות
אין א ספר
$500

זכות מהדורה
פון די וועכנטליכע קונטרס עצתו אמונה:
$750

זכות הפצה
אין די וועכנטליכע קונטרס:
$100

זכות פון אתורה
אין ליקוטי מוהר"ן מיטן פירוש שפתי תפתח:
$1200

זכות מהדורה
פון א ספעציעלע קונטרס:
$1000

ביטע זיך וועגדן צום פאנדרעיזער
ר' שמואל אייבנשטיין הי"ו
917.589.3382
מיט אייער בריטהארציגע נדבה
אזוי אויך קענען תושבי ארץ הקודש
זיך וועגדן צו אונזער ממונה
הרה"ג ר' משה גראס שליט"א
053-316-3399

נישט גרינג איז אנצוהייבן שרייבן אן ארטיקל וואס רעדט זיך פון די שווערסטע צייטן וואס אידן זענען אדורך, אבער יעצט אין א זמן וואס מיר פראווען דעם זמן חירותינו האבן מיר אין די קרית ברסלב בלעטל אפיס געקלערט אז עס איז די פאסיגסטע צייט צו ארויפברענגען און באשרייבן די יציאת מצרים וואס מיר זענען אדורך ממש יעצט, און עס גייט נאך אן היינטיגע צייטן ווען עס זענען נאך פארהאן געציילטע אידן וואס קענען פארציילן דעם גיהנום וואס זיי זענען אדורך. ווי אויך דאס אז מיר זענען פרומע ערליכע אידן וואס טוען דעם אייבערשטנ'ס געבעט, איז א נס נגלה ווען מען קוקט צוריק וואס כלל ישראל איז אריבער ממש לעצטנס, ווען עס האט אויסגעקוקט אז עס וועט מער נישט זיין קיין אידן אויף דער וועלט ר"ל.

מיר הייבן אן מיט א קורצע תפילה צום אייבערשטן אז אונזערע ווערטער זאלן געבן דעם ריכטיגן געפיל פון חירות וואס דער אייבערשטער וויל אז מען זאל אין יעדן דור שפירן "בכל דור ודור חייב אדם לראות את עצמו. כאילו הוא יצא ממצרים."

בעפאר מיר וועלן באשרייבן דעם מוזעאום באזוך לאמיר צוריקגיין אביסל פארדעם. מען קען זיך אסאך דינגען פון וועלכע צייט מען זאל אנהייבן שרייבן און ס'איז נישט דא ווער ס'קען אנווייזן אויף א געוויסע טאג אז דעמאלטס האט אנגעהויבן וואקסן די קערנדלעך צום חורבן, אבער פאר די טובה פון די ליינערס וועלן מיר אי"ה פרובירן דאס בעסטע עס יא צו אריינלייגן אין א צייט אפשניט.

אין די פריע 1800 יארן האבן געוויסע אנטיסעמיטן אין דייטשלאנד אנגעהויבן לאזן לופטערן אפן אנטיסעמיטישע געדאנקען, זיי האבן ארויסגעגעבן ביכער מיט זייערע גאנצע שיטות.

מיר וועלן דא אראפברענגען אין קורצן וואס זיי האבן געהאלטן, נישט וויל מיר האלטן אזוי ח"ו, פארקערט, ס'קומט צו ברעכן וועו מען הערט וואס זייערע געדאנקען זענען געווען, נאר בלויז ווייל אזוי קען מען פרובירן צו פארשטיין וואס האט געטריבן פאר א פאלק פון פארגעשריטענע און באזעסענע גוים זאלן דורכפירן אזא מאסן-מארד. זייערע שרייב ווערק זענען געווען אוועקגעשטעלט אויף א יסוד אז די דייטשע ראסע און אז די דייטשע פאלק זענען דאס בעסטע פאלק וואס קען נאר זיין, און אלע אנדערע דארפן זיך אונטערבייגן אונטער די דייטשן, מיר האבן נישט וואס אריינצוגיין טיפער אין זייערע סברות ווייל עס איז ממש גרויליג בלויז צו הערן דערפון.

אום יאר 1871 איז נאך א לאנגע מלחמה געגרינדעט געווארן א נייע דייטשע קעניגליכע דינאסטיע, וואס האט נישט אפן מיטגעשטימט מיט די אידעאלאגיע אבער איז אויך נישט געווען דערקענען, זיי האבן געלאזט איינע פון די פארטייען אין דייטשלאנד וואס האט זיך געפרופן די "פאלקסיסטישע" פארטיי רעדן דערפון, עס איז אבער קיינמאל נישט געווארן עפעס ערנסט פון דעם אין יענע יארן. אין יאר 1912 למספרם זענען געווען וואלן פאר די דייטשע פארלאמענט און די פאלקסיסטישע פארטיי איז כמעט ווי נישט אונטערגעגאנגען, די ערשטע וועלט קריג האט נאכגעפאלגט און די אלע

דער האלאקוסט מוזעאום אין וואשינגטאן (מערקט דעם צובראכענעם האקנקרייץ ביים הויפט אריינגאנג)

בילד ווי א נאצי שטייט פארנט פון א אידישע געשעפט צו פארטרייבן קונדן פון קומען קויפן ביים איד (זעהט דעם נאצישן מונדיר אין די זייט)

סארטן טעמעס ווי ווער ס'איז מער א דייטש און ווער ס'איז אן עכטער דייטש זענען אראפ פון טיש פאר א קורצע ווייליע, אבער נאכן וועלט קריג ווען די דייטשן האבן געענדיגט מיט א שווערע נידערלאגע, זענען זיי ווי אלעמאל ווען עפעס גייט שלעכט און מען וויל נישט טראכטן פון וואס עס איז געווען, נאר מען זוכט זיך אנצוכאפן אויף עפעס וואס זאל טראגן ווייטער פאראויס געווען גרייט זיך אנצוכאפן אין סיי וואס זאל זיי אויפהייבן.

מיר זענען אנגעקומען צו א גרויסע ווייסן בנין הארט נעבן אלע באקאנטע הויכגעשעצטע בנינים אין וואשינגטאן, און נאך א היפש ביסל תפילה האבן זיי אונז אריינגעלאזט נאך די צייט וואס איז געשטאנען אויף אונזער טיקעט.

מיר האבן זיך געטראפן שטיין אין א גרויסער צימער הויער עטליכע שטאק וועו ביי די זייט איז דא א שמאלע קאריאדאר וואס פירט צו אן עלעוועיטאר וואס האט אונז ארויף געטראגן פיר שטאק.

דער מוזעאום איז געבויט אויף א וועג אז מען הייבט אן פון אויבן אויף אראפ, דאס הייסט מען

דעם עלעוועיטער אינעם מוזעאום וואס איז נאכגעמאכט די בהמה וואגענען

שפאצירט אדורך איין שטאק, דערנאך גייט מען אראפ א שטאק און מען שפאצירט אריבער נאך א שטאק, פון דארט אראפ נאך א שטאק און אזוי ווייטער.

די שטימונג דארט ביים ווארטן פארן עלעוועיטער איז געווען קאלט און ערנסט, די ווענט ביים ווארטן פארן עלעוועיטער זענען געווען פול מיט געדענקמאלן מיט היימישע נעמען ווי ראזענבערג גאלדשטיין וכו'.

די עלעוועיטער איז געווען דעזיינט צו האבן דעם אויסשטעל פון די לאסט וואגאנען מיט וואס די רשעים ארורים האבן געטראגן אונזערע זיידעס צו ווערן אויסגעקוילעט על קידוש השם.

דאס איז געווען דער ברוכים הבאים...

שטייענדיג אינעם עלעוועיטער האט זיך שוין אנגעהויבן דער באזוך ווען נאך אינעם עלעוועיטער האבן זיי אויפגעשפילט די ערשטע דרשות וואס דער צורר היהודים ימ"ש האט געגעבן פאר די דייטשע באפעלקערונג.

א סקרוך איז אדורך די ביינער ווען היינט ווייסן מיט שוין דעם גאר ביטערן פרייז וואס כלל ישראל האט מקריב געווען אלס א דירעקטע השפעה פון די האסן דרשות וואס דער צורר היהודים ימ"ש האט אויפגעהעצט די דייטשן פאלק קעגן די אידישע קינדער.

נאך די ערשטע וועלט קריג, אין יאר 1920 איז די נאצישע פארטיי געגרינדעט געווארן אונטער די פירערשאפט פון דער רשע ימ"ש, איינע פון די זאכן וואס די נאצישע פארטיי האט אריינגעברענגט איז געווען די אלטע פאלקסיסישע פארטיי אידעאלאגיע זאל ווערן א הויפט טעמע אויף וואס די פארטיי זאל זיין געבויט, אריינגערעכנט אלע אנטיסעמיטיזם וואס איז געווען דערינען, דאס אלעס איז יעצט געווארן א חלק און אן עיקר פון די פארטיי.

די נאצים ימ"ש האבן אווקגעשטעלט ווער עס זאל ווערן אנגערופן א איד. איינער וואס אפילו נאר איינער פון זיינע זיידעס אדער באבעס אפילו ביז פיר דורות ארויף האבן זיך אידענטיפיצירט אלס אידן האט באקומען דעם נאמען "איד".

אין אנהייב האבן מיר געזען ווי אזוי אייראפע האט אויסגעקוקט פארן קריג, ווי אזוי צענדליגע טויזענטער אידן האבן געוואוינט במנוחה ובשלווה אין הונדערטער גרעסערע און קלענער שטעט און דערפלעך. צענדליגע בילדער פון אידן וואס גייען און קומען, דאוונענען און פיטערן די קינדער, אידן פון הונדערט יאר צוריק וואס שטייען און קוקן אריין דירעקט אינעם לענס פונעם דעמאלטסדיגער קעמערע האבן מיר אויפגעשאקלט.

מ'האט געזען גאנצע שטעט אין דערפער, שולן און ישיבות "די אמאליגע וועלט", מ'האט געזען בילדער פון משפחות שבתים און ימים טובים, ס'איז גראד געקומען אויפן געדאנק דאס וואס דער ראש ישיבה זאגט כסדר אז די אמאליגע היים איז אסאך שענער געווען, מ'איז נישט געווען אזוי פאריאגט און פארפלאגט ווי היינט, דארט האט גארנישט געפעלט, ס'איז געווען אזא שיינע זיסע לעבן.

די געשעפטן, די שטעטלעך, די געסלעך, די רבנים און תלמידי חכמים אלעס איז געווען אווקגעשטעלט אזוי שיין און ליידער חוץ פון די עטליכע פיקטשערס וואס הענגען אויפן וואנט איז כמעט קיין זכר נישט פון דעם געבליבן.

גאר רירענד איז געווען ווען מיר זענען אנגעקומען צו א חלק אינעם מוזעאום ווי זיי האבן אווקגעשטעלט הונדערטער בילדער פון איין קליינעם דערפל וואס דארט האט געוואוינט א אידישער פאטאגראפירער וואס האט דאקומענטירט דאס זיס באשיידן לעבן וואס איז געווען אין דעם דערפל. ליידער איז חוץ פון די בילדער גארנישט איבערגעבליבן פון דעם שטעטל, די זיסע בילד פון דער טאטע וואס לערנט מיט די קינדער, דער רב וואס זיצט איבערגעבויגן איבערן גרויסן גמרא, די קליין מיידעלע וואס הענגט די וועש, דער בחור וואס האלט די ד' מינים מיט א שמייכל פון באק צו באק, אלעס איז ליידער ארויף אין פלאמען.

בילד געכאפט פון אונטן ארויף פון אלע בילדער פון דעם אידישן שטעטל

דאס שיינע אידישע לעבן בעפאר דעם 'חורבן אייראפע'

וואשינגטאן בלעטל נסיעה

אין יאר 1923 למספרם איז שוין די פלענער וואס צו טון מיט די אידן געווען כמעט גרייט, די נאציס ימ"ש האבן אוועקגעשטעלט די פלאטפארמע אויף דעם אז מיט די אידן וועט מען נישט מעגן האנדלען און מען וועט זיי ארויסשיקן פון לאנד, די געדאנקען פון טויט לאגערן וואס זאל זיין מיט'ן איינעם ציל צו רח"ל הרג'נען אידן אין די מאסן איז נאכנישט געקומען אין באטראכט דעמאלטס פאר קיינעם.

אין יענע יאר האט די נאצי פארטיי פרובירט דורכצופירן א פוטש און פארכאפן די מאכט אין דייטשלאנד, אבער עס איז מיאוס דורכגעפאלן און דער רשע ימ"ש האט מען אריינגעזעצט אין תפיסה. דארט אין תפיסה איז געשריבן געווארן דער ביכל "מיין קאמף" וואס איז ליידער צושפרייט געווארן אין האט מצליח געווען אריינצוברענגען די נאצישע אידעאלאגיע פאר גאר אסאך אלגעמיינע דייטשן וואס האבן נישט מיטגעהאלטן קיין פאליטיק.

מיט עטליכע יאר שפעטער איז די נאצי פארטיי ליידער געווארן גרעסער און גרעסער, און אין יאר 1930 למספרם זענען עטליכע פון אירע מיטגלידער אריינגעוועלט געווארן אינעם רייכסטאג.

מיט עטליכע יאר שפעטער, אנהייב יאר 1933 למספרם איז דער רשע ימ"ש געווארן דער הויפט פון די פארלאמענט און נאך אסאך דריידלעך און אומלעגאלע שטיק געווארן דער דע-פאקטא פירער פון גאנץ דייטשלאנד, אביסל שפעטער האט ער אונטערגעברענגט די אויבנדערמאנטע דייטשע קעניגרייך סיסטעם וואס האט זיך אנגעהויבן אין 1871 למספרם, און אייגעשטעלט א נייע סיסטעם ווי אזוי צו פירן דייטשלאנד, מיט זיך אלס דער אויסשליסליכער בעל הבית.

דעם דייטשן רייכסטאג היינט צוטאגס

אין יענע צייטן האבן די נאציס ימ"ש אנגעהויבן רודפ'ן די אידן אין דייטשלאנד מיט זיירע פריערדערמאנטע פלענער, גרויסע פלאקאטן זענען ארויסגעהאנגען געווארן אין די גאסן "קויפט נישט ביי די נידריגע אידן, קויפט נאר ביי די ריינע דייטשן".

גראד נאכדעם איז געקומען די אפטיילונג פון וועק דער רשע איז געקומען צו די מאכט אין דייטשלאנד און די נאציס האבן זיך געהויבן די קעפ, מיר האבן געזען בילדער ווי די נאצי'ס ימ"ש שטייגן אינדרויסן פון אידישע געשעפטן און פארטרייבן סיי וועך עס האט נאר געוואלט אריינקומען קויפן ביי א איד.

די אידן זענען געווארן ארויסגעווארפן פון אלע אפיציעלע פאזיציעס, אפילו די וואס האבן געשריגן חי וקיים אז זיי ווילן זיין גוים און אז זייער זיידעס האבן זיך געטויפט און אזוי ווייטער האט זיי גארנישט געהאלפן.

דעמאלטס האט די נאצי פארטיי ווי כאילו געגרינדעט זייער אייגענע פאליציי וואס זאל האלטן ארדענונג אין די שטעט באזונדער פון די דייטשע פאליציי, די נאצישע פאליציי זענען ארומגעגאנגען אין די שטעט זיכער מאכן אז די אידן ווערן ריכטיג פארשעמט און דערנידערט, צווישן אנדערע האבן זיי אין געוויסע שטעט געמאכט גרויסע פייערן ווי זיי האבן פארברענט אלע אידישע ביכער וואס זיי האבן געקענט טרעפן, אריינגערעכנט טויזנטער ספרי קודש, ווי אויך האבן זיי זיך געשטעלט אין פארנט פון געשעפטן מיט אידישע אייגענטומער און געשיקט אלע גוים ווייטער צו 'עכטע דייטשע' געשעפטן.

דארט אינעם מוזעאום האבן מיר געזען די בילדער און געליינט ווי אזוי די ציוניסטישע אידן האבן דעמאלט פרובירט צו זיצן מיט מיט נאצישע פארטיי באאמטע און זיך צושטעלן צו זיי... זיי זענען געווען גרייט צו אסימילירן אלע אידן ה"י, זיי האבן אויפגעשטעלט אייגענע שולעס און שטודירט חכמות הגוים אזוי אויך האבן זיי געמאכט אידישע ספארט טיעמס מיט א ציל אויסצומישן די אידן מיט די גוים ה"י, אבער די אנטיסעמיטן האט דאס גאנץ ווייניג אינטערעסירט, זיי האבן נאר געוואלט להשמיד להרוג ולאבד את כל היהודים מנער ועד זקן.

ס'איז גאר אנדערש צו ליינען היסטאריע ביכער וועגן די ביטערע פיין וואס זענען אדורך אויף אונזערע זיידעס און עס זען בחוש פארנט פון די אויגן.

ס'איז נישט געווען צווישן אונז א טריקן אויג וועך מיר זענען מיט אונזערע אויגן הויפענעס פון ספרי קודש ווערן בארבאריש פארברענט אין

"אידן נישט ערלויבט" נאצישע טאוולען קענן אידישע קינדער

ריזיגע פייערן וואס זענען פארגעקומען אין די צענטער פון די גרעסטע שטעט אין אייראפע.

דאס הארץ האט פערפעלט א קלאפ וועך מיר גייען אדורך א חלק אינעם מוזעאום און א האלב פארברענטע ספר תורה ליגט דארט פארשעמט אונטערן גלאז, די מח האט דאס גאר שוועך געקענט פארנעמען.

די קומענדיגע אפטיילונג אינעם מוזעאום איז געווידמעט פאר די נורעמבערג געזעצן, ווי די אלע געדאנקען וואס די דייטשן האבן געהאלטן אז די דייטשן זענען די ריינסטע ראסע עפ"ל זענען געווארן די אפיציעלע געזעצן, דארט האבן די דייטשן מחליט געווען אז נאר א 'ריינע דייטש' קען האבן בירגערשאפט אין דייטשלאנד. לויט די נייע געזעצן זענען די אידן געווארן געריכטן אלס די נידריגסטע ראסע וואס זענען א גענאר פאר דייטשלאנד, און אויטאמאטיש פארלוירן זייערע בירגערשאפט רעכטן אין דייטשלאנד, די נאציס ימ"ש האבן אפגעהאלטן ריזיגע פארטייען און ראלים דורכאויס די גאנצע נורעמבערג זיצונגען צו צייגן אז דאס פאלק איז מיט זיי און שטיצט די נייע געזעצן, (וואס איז ליידער געווען אמת).

א יאר שפעטער זענען די אנטיסעמיטישע געזעצן געווארן ערגער וועך די נאציס האבן געצווינגען די אידן צו איבערגעבן זייערע באדנס און ביזנעסער פאר דייטשע בירגער, מיט א יאר שפעטער וועך דייטשלאנד האט איבערגענומען עסטרייך אין א באזונדערע

מעשה וואס פאדערט אן ארטיקל פאר זיך, האט זיך אויך דערט פארשפרייט די אנטיסעמיטישע געזעצן אויף די אידן. יעדער איד פון עסטרייך האט געמוזט צולייגן דעם נאמען 'ישראל' צו זיין נאמען, אויך די פרויען האבן געמוזט צולייגן דעם נאמען 'שרה'. אין יענע זעלבע חודש האט זיך געעפנט די אידישע אימיגראציע צענטער אין וויען, דער הויפטשטאט פון עסטרייך, וואס האט זיך באנוצט מיט ברוטאלע מיטלען צו 'העלפן' אוועקשיקן די אידן פון עסטרייך צו אנדערע לענדער, פון א זייטיגע שטאנדפונקט שטעלט זיך ארויס אז די וואס זענען דעמאלטס פארשיקט געווארן פון אייראפע האבן נאך דאס בעסטע אפגעשניטן פון סיי ווער אנדערש. א געשאצטע האלב מיליאן אידן זענען אנטלאפן פון דייטשלאנד און עסטרייך באצייטנס.

מיר גייען ווייטער און מיר זעען ווי אזוי ס'פארזאמלט ביי די דייטשע גרעניץ מיט די אנדערע אייראפעאישע לענדער טויזנטער אידן וואס זוכן אזיל רעכטן פון אנדערע לענדער וואס זאלן זיי האפענטליך אריין נעמען אבער ליידער זענען זיי אלע צוריק געוויזן געווארן.

אין יענע פאר יאר האבן געוויסע ציוניסטישע ארגאניזאציעס, וואס זענען געווען היפש קליין אין די דייטשלאנד - עסטרייך אומגעגנט זיך היפש צואוואקסן מיט זייערע הוילע פארשפרעכונגען צו באשיצן די אידן, זיי האבן דעמאלטס אין א נארישע פרואוו פרובירט צו וועזן פאר די דייטשן אז זיי דערשרעקן זיך נישט פון דעם אז מען ווארפט ארויס די אידן פון יעדע פובליק פלאץ און האבן פרובירט צו גרינדן זייערע אייגענע ארגאניזאציעס, וועלכע זאלן ארויסגעווארפן די אידן פון די אלגעמיינע שולעס האבן זיי זיך צוזאמגענומען און פרובירט צו וועזן א וויידערשטאנד, אבער אנשטאט עפענען שולעס פאר אידן ווי מען זאל לערנען און דאוונען האבן זיי געעפנט ספארטס טיעמס און פלעצער צו מאכן לויפן פארמעסטן.

סוף יאר 1938 האבן די דייטשן אנגעהויבן איינזאמלען אלע אידן מיט פוילישע בירגערשאפט פון דייטשלאנד און זיי געטראגן צו די פוילישע גרעניץ, וועלכע זענען דעמאלטס פון זיי אויטאריטעטן האבן זיך אנטזאגט פון זיי איינגעמען, זענען זיי געווארן אריינגעשטעלט אין א גרויסע לאגער הארט נעבן דעם גרעניץ, די ערשטע פון די סארט לאגערן געבויעט צו קענען האלטן די אידן פארשפארט.

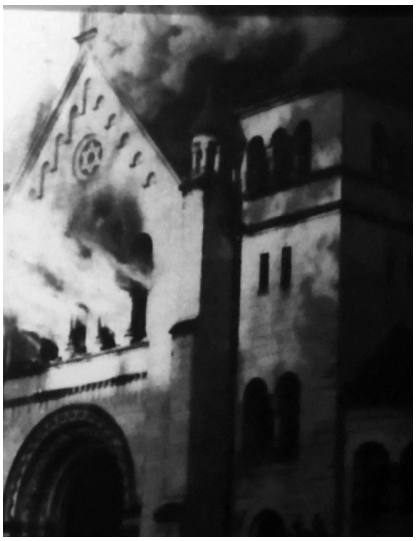
מיר גייען ווייטער אינעם מוזעאום וואו מיר לעבן דורך די קריסטאל נאכט שרעק וועלכע זענען לעבעדיג פאר די אויגן די צושמעטערטע שויבן, די פארברענטע ארון הקודש, די בילדער וואו מ'הרג'עט אידישע קינדער ביי דעם טרויעריג באקאנטן פאגראם אינמיטן העלן טאג.

הונדערטער אידישע ביזנעסער און הייזער זענען געווארן איבערגעפאלן און וואנדאליזירט, ווי אויך זענען ליידער צוויי הונדערט און פופציג שולן פארברענט געווארן, און נאך 30,000 אידן זענען געשיקט געווארן צו די לאגערן.

מיר זעען פאר די אויגן ריזיגע בילדער פון גרויסע שולן אין דייטשלאנד ווי אזוי זיי האבן אויסגעזען בעפאר און נאך קריסטאל נאכט, פון גרויסע הערליכע שיינע שולן איז געבליבן בערג פון אש און א הויפן שטיינער...

דארט ביי די קריסטאל נאכט אפטיילונג איז צוגעקומען א גוי מיט א גרויסע ווייסע בארד און זיך אנטשולדיגט פאר אונז מיט טערערן אין די אויגן אז די אידן זענען אריבערגעגאנגען אזעלכע שוועריע צייטן, כ'ווייס נישט פונקטליך ווער ער איז און אין וועמענ'ס נאמען ער האט זיך געוואלט אנטשולדיגן, ער האט אונז געזאגט אז עס דערציטערט אים ווען ער זעט אז היינטיגע צייטן רעדען אנטיסעמיטן אפענערהייט וועגן פיינט האבן און הרג'נען די אידן, מיר האבן צוגעשאקלט די קאפ נישט וואוסנדיג פונקטליך וואס דער גוי ווייל, אבער וואס טוען מיר וועז עס קומט אריין די מחשבות אז מארגן גייט מען אונז הרג'נען? גארנישט, חוץ בעטן דעם אייבערשטן קענען מיר גארנישט טון.

די ערשטע לאגער צו בכלל ווערן געבויעט איז געווען דער דאכוי לאגער וואס איז געווען אין דייטשלאנד, עס איז געבויעט געווארן מיטן ציל



א שול אין פלאמען דורכאויס 'קריסטאלנאכט'

בילד פונעם הערליכן 'עסען שול' בעפאר די טרויעריג בארימטע 'קריסטאל נאכט' פאגראם

בילד פונעם הערליכן 'עסען שול' אינגאנצן פארניכטעט נאך די טרויעריג בארימטע 'קריסטאל נאכט' פאגראם

וואשינגטאן בלעטל נסיעה

די מויער ארום די ווארשעווער געטא

צו האלטן דארט דיסידענטן און פיינט פון די נאצישע פארטיי, נישט דוקא אידן.

מיט א יאר שפעטער האבן די נאצים איינגענומען פוילן בליץ שנעל, די אידן אין פוילן זענען געווען היפש אומוויסנד, נאכדעם וואס ביים ערשטן וועלט קריג ווען דייטשלאנד האט איינגענומען די געגנטער ארום די גרויסע שטעט אין פוילן האבן זיי זיך נישט עפעס ספעציעל באצויגן צו די אידן, די דייטשן האבן צעטיילט די פריש איינגענומענע לאנד פוילן אין דריי, איין טייל איז געגאנגען פאר דייטשלאנד, איין טייל פאר רוסלאנד וואס האט געהאלפן דייטשלאנד איינצונעמען פוילן, און די איבעריגע האבן זיי אויפגעשטעלט א כמו פוילישע רעגירונג וואס זאל אויסקוקן לפנים. קרוב צו צוויי מיליאן אידן האבן זיך געטראפן דירעקט אונטער די נאצישע נעגל.

די נאצים האבן דאן געגרינדעט די טרויעריגע בארימטע איינזאצן גרופע וואס האט באקומען די אויפגאבע פון פארטיליגן די אידן. אינצווישן האבן די נאצים איינגענומען די ארומיגע קלענערע לענדער און אביסל שפעטער די גרויסע לאנד פון פראנקרייך וואס האט אויך געהאט א גרויסע צאל אידן.

געציילטע וואכן נאכן איינעמען פוילן האבן די נאצים ארויסגעליגט זייערע פלענער פאר די "ענגילטיגע לעזונג צו די אידן פראגע" און באפוילן אז אלע אידן דארפן זיך צוזאמנעמען אין געטאס, וואס דאס האט געמיינט אז פון יעדע שטאט האט מען גענומען עטליכע גאסן אין בלויז דארט האבן די אידן געמעגט זיין, ווי אויך אז מען זאל פארמאכן אלע מוסדות און אז אלע אידן דארפן גיין מיט א געלן שטערן.

די בילדער פון אידן מיט געלע שטערן איז

א אידיש קינד מיט די געלע שטערן

ליידער בכלל נישט קיין חידוש, דאס איז פון די מערסט באקאנטע אייקאנישע בילדער וואס קומט ארויף אין מח ווען מ'טראכט פון די וועלט קריג, אבער צו זען פאר די אויגן די שיינע אידישע שטעט ווי אידן האבן געלעבט במנוחה ובשלווה און פלוצלינג פון איין מינוט אויפן צווייטן דארף ער זיך שוין דרייען אויפן גאס מיט א געלע שטערן אן צו וויסן וואס דער מארגן ווערט ברענגען.

מ'זעט דארט אויסגעשטעלט פול מיט קליידונג פון אמאל מיט די ארויפגענייטע געלע שטערן, מ'זעט די בילדער ווי אזוי דער רשע נעמט צוזאם גאנצע שטעט און זיי לאזן זיך פירן כצאן לטבח אן צו וויסן בכלל ווי אהין זיי גייען.

פארשידענע פלענער זענען אויפגעברענגט געווארן וואס צו טון מיט די אידן וואס זענען דעמאלטס אין די געטאס, איינס פון די פלענער פון די נאצים ימ"ש איז געווען צו דעפארטירן אלע אידן צו אן אינזל מיטן נאמען מאדאגאסקאר אן קיין עסן אדער אנדערע נויטבאדערפענדע זאכן און פשוט לאזן אלע אידן אויסגיין פון הונגער.

גראד נאכדעם וואס די דייטשן זענען אריין אין

די פארצייטישע שטיינערדיגע ערד פונעם געטא

רוסלאנד אין יאר 1941 האבן די נאצים אנגעהויבן אויספירן דעם פיזישן פלאן פון אויס'הרג'נען אלע אידן וואס זענען אריינגעפאלן אין זייערע הענט, אבער דאס איז געווען נאך פאר עס זענען געווען ספעציעלע לאגערן אויפגעשטעלט דערפאר. אין יעדע שטעטעלע וואס די נאצים האבן איינגענומען פון רוסלאנד (דארט ווי עס איז היינט אוקראינע) זענען זיי אינאיינעם מיט די לאקאלע אוקריינישע מיליציעס - וואס זענען געווען נישט קיין קלענערע רוצחים און אנטיסעמיטן ווי די נאצים - ארומגענגען פון הויז צו הויז און פשוט אויסגע'הרג'ט יעדן איד וואס מען האט געטראפן הי"ד, ליידער טרעפט מען נאך ביז היינט מאסן קברים אינדרויסן פון יעדע שטאט אין די אוקריינע-ליטא אומגעגנט, ווי געזאגט פריער זענען די פוילישע אידן נאך דאן געווען אין געטאס.

מיר שפאצירן ווייטער אינעם מוזעאום און דער ערד געבט זיך פלוצלינג א טויש, ס'ווערט שטיינערדיג... ביי די זייט איז דא א צוגעצייכנטע טאוול אז די ערד אויף וואס איר גייט דא דאס קומט פון איינע פון די געטאס אין אייראפע וואו מ'האט אריינגעצווינגען די אידן צו לעבן צוקווועטשט, קעפ אויף קעפ אן די מינימאלע לעבנס געברויכן.

אויפן וואנט הענגען קינדערישע מאלעריין וואס די קינדער אין געטא האבן געמאלן ווי אזוי דער לעבן אין געטא האט אויסגעקוקט.

מיר מוזן זיך דא אפשטעלן צו נאכאמאל

די אוישוויץ לאגער היינט צוטאגס

די דאכאו לאגער היינט צוטאגס

איבערחזר'ן וואס מיר הערן כסדר פון דער ראש ישיבה שליט"א וועז מען רעדט פון די צרות וואס די אידן האבן געליטן אין יענע שווארצע יארן, מיר ווייסן נישט פארוואס די זאכן זענען געשען און מיר קענען נישט זאגן קיין טעמים אויף דעם, אבער דאס ווייסן מיר יא, אלעס איז געשען ווייל דער אייבערשטער האט געוואלט, עס קומט נישט פאר קיין טעותים אויף דער וועלט, ווי דער הייליגער בעל שם טוב האט מגלה געווען אז אפילו יעדע גראז ווען עס רוקט זיך איז עס אויך ווייל דער אייבערשטער אליינס האט געהייסן.

בערך נאך צוויי יאר וואס די אידן פון פוילן זענען געהאלטן געווארן אין געטאס, האבן די נאצים אנגעהויבן פארגאזן אידן רח"ל, אין אנהייב האבן זיי פארמאגט אזעלכע טרעקלעך וואס האבן געהאט פון הונטן א גרויסע שטוב וואס דארט האט מען אריינגעלייגט אידן און מען האט אריין געלאזט דארט די גאז, נאך בערך א האלבע שעה זענען די אידן אומגעקומען אויף קידוש השם. אין יאר 1942 איז פארגעקומען א קאנפערענץ צווישן די הויפטן פון די רוצחים אין א שטאט מיטן נאמען וואנזי, ווי מען האט באשטעטיגט אז די איינציגסטע לעזונג ווי אזוי צו אינגאנצן אויסרייסן די אידן (עפ"ל), וועט זיין צו הרג'נען יעדע איד וואס איז נאר פארהאן אונטער די נאצישע קאנטראל, און דארט איז געווארן באשטעטיגט אז די עס-עס וועט אנפירן דערמיט און אויפשטעלן לאגערן ווי מען וועט סיסטאמאטיש אומברענגען אלע אידן רח"ל.

נאך יום טוב פסח שנת תש"ד האט זיך אנגעהויבן א פרישע קאפיטל פון די שרעקליכע שואה וועז די נאצים האבן דעפארטירט צו די טויט לאגערן איבער א האלב מיליאן אידן פון אונגארן, וואס פון די וואס זענען פארשיקט געווארן זענען גאר ווייניג געבליבן לעבן. אין א געשאצטע זעקס זיבן וואכן האבן די נאצים ליידער אויסגע'הרג'ט אלע אידן פון אונגארן און ס'איז כמעט נישט איבערגעבליבן קיין איד אין גאנץ אונגארן, חוץ פון די וואס האבן מצליח געווען זיך צו באהאלטן, אדער געציילטע אידן פון בודאפעסט.

גייענדיג ווייטער קענען די אויגן נישט איגנארירן דעם ריזיגן באן וואגן וואס נעמט אויף א האלבע צימער.

מיר גייען אריין אינעם האלצענעם וואגן און מיר זענען פאר די אויגן דאס וואס מיר האבן געהערט אז די רשעים האבן אריינגעשטופט אונזערע זיידעס אין וואגענען וואס זענען געמאכט פאר בהמות.

ס'איז געווען דארט א דאך, א ערד און פיר ווענט מיט א קליינע לעכל פאר אביסל לופט, אזוי זענען די אידן געזיצן אריינגעקוועטשט פאר עטליכע טעג נאכאנאנד אן די מינימאלע מענטשליכע געברויכן.

דאס זענען די באנעז וואס האבן געפירט די מיליאנען קדושים, אנשים נשים וטף, רבנן ותלמידיהון אויף זייער לעצטע רייזע צו די טרויעריג בארימטע טויט לאגערן.

צום ערשטן מאל אין היסטאריע זענען אויפגעשטעלט געווארן טויט לאגערן, ספעציעלע צענטערן צו הרג'נען מענטשן די שנעלסטע וואס נאר מעגליך, דאס זענען געווען אפגעטיילט פון די שטאטישע געטאס וואס זענען בעיקר געווארן אויפגעשטעלט צו האלטן די אידן אויף איין פלאץ אבער נישט מיט די מטרה פון הרג'נען מענטשן. די גרעסטע פון די סארט טויט לאגערן איז געווען אוישוויץ-בירקענאו, וואס אוישוויץ איז געווען אויך אן ארבעטס לאגער ווי מען האט געהאלטן מענטשן וואס האבן געארבעט, און ווילאנג זיי האבן געארבעט האט מען זיי געלאזט לעבן, דאס איז די סיבה פארוואס טאקע פון אוישוויץ זענען פארהאן אסאך איבערלעבער, ווידעראום די לאגער וואס איז געבויעט געווארן הארט דערנעבן, בירקענאו, וואס איז געווען א טויט לאגער איז כמעט נישט איבערגעבליבן וועך ס'זאל פארציילן וואס ס'האט זיך ליידער אפגעטון דארט.

מיר גייען אריין אין א קליינעם צימער וואס דארט איז דא א בעט פונעם לאגער, א האלצענע ברייטע געשטעל פון דריי שטאק, אנשטאט צו שלאפן אויף די לענג פונעם בעט האט מען אזוי צוזאמען געקוועטשט וויפיל מענטשן מ'האט געקענט, און געשלאפן אויפן ברייט פונעם בעט.

גייענדיג אביסל ווייטער איז געווען אויפגעשטעלט א פונקטליכע 3D געשטעל פון די דאכוי לאגער, מ'זעט דארט ווי אזוי די רשעים האבן פארפירט די אידישע קינדער אזש ביז געציילטע מינוט פארן אויסגיין אויף קידוש

די בעטן אינעם בארק

די לאסט וואגענען אינעם מוזעאום

די לאסט וואגענען אינדרויסן פון אוישוויץ

א בילד פון אינעווייניג אינעם וואגען

וואשינגטאן בלענטל נסיעה

די 3D מאדעל פון אוישוויץ

השם זענען זיי געווען געגנליך אומוויסנד וואס ווארט זיי אפ.

וועו די אידן זענען אנגעקומען אהין האבן די נאציס זיי געגעבן א קליינע שטיקל זייף און זיי אריינגעיאגט אין א גרויסע ווארט צימער. דארטן האט מען זיי געהייסן זיך אויסטון די קליידער ווייל מ'גייט זיך גיין אפוואשן, דאס איז אלעס געווען אונטערערדיש אין א בעיסמענט.

וועו די אידן זענען אריין אינעם "שויער צימער" האבן די רשעים פארזיגלט די טיר, און זיי האבן אריינגעלייגט דורך די דאך די גאז וואס זיי האבן גענוצט צו דערשטיקן די אידן צום טויט הי"ד, און ביז געציילטע מינוטן זענען אלע אידן דארט אומגעקומען על קידוש השם.

דערנאך האט מען גענומען די גופים פון די קדושים, אפגעשוירן די האר, מען האט ארויסגענומען אלע גאלדענע ציינער אדער צירונג, און פארברענט די הייליגע גופים אין ריזיגע אויוועגעס.

מיר גייען פארבי א פלאץ אינעם מוזעאום ווי ס'ליגט אויסגעשטעלט טויזנטער שיך וואס האבן געטראגן אידישע קינדער אויף די שטעגעלעך און וועגעלעך, געטראגן קינדער אין חדר און טאטעס אין שול אריין... היינט ליגן זיי אין וואשינגטאן די סי אינעם אמעריקאנער עיר המלוכה אלס שטילע עדות וואס די בארבארישע רוצחים האבן געוואלט טון צו עם ישראל.

וועו די נאציס האבן אנגעהויבן פארלירן די שלאכטן איינס נאכן צווייטן און די רוסישע ארמיי האט זיך אנגעהויבן רוקן נענטער אריין אין פוילן, דאן האבן די נאציס איינגעזען אז די רוסישע ארמיי האלט ביים צוריקנעמען די שטחים אויף וועלכע די לאגערן זענען געבויט, האבן זיי איבערגעלאזט די לאגערן און פרובירט צו פארווישן אז מען זאל נישט קענען אנזען די ריכטיגע באנוץ פון אט די ריזיגע בנינים און בארקן, די ביסל לעבנס געבליבענע נאציס האבן זיך ארויסגעלאזט אינאיינעם מיט די לעבנס געבליבענע אידן אויף א לאנגע מארש פון די לאגערן טיפער אריין קיין דייטשלאנד, פון אוישוויץ אליין זענען א געשאצטע פופציג טויזנט לעבנס געבליבענע אידן געצווינגען געווארן זיך ארויסצולאזן אין וועג און גיין פאר עטליכע טעג אין א צי, גאר אסאך פון די שוואכע אידן האבן ליידער נישט דורך געמאכט דעם וועג און נפטר געווארן אויפן וועג.

אזוי האבן זיך אנגעהויבן די באפרייאונג פון די לאגערן איינס נאכן צווייטן, אבער מיט דעם האט זיך עס נאכנישט געענדיגט, ליידער זענען נאך צענדליגער טויזענטער אידן געשטארבן נאכן באפרייט ווערן פון די לאגערן.

דאס איז גאר אין קורצן בערך וואס האט זיך אפגעטון ביי אביסל פאר און בשעת דעם ביטערע חורבן, מיר ווייסן אז ס'איז נישט מעגליך צו שרייבן די פיין ליידן וואס די אידן וואס האבן עס דורכגעלעבט זענען אדורך.

אבער אפילו נאכדעם וואס די רשעים ארורים האבן געוואלט פארטיליגן אונזער פאלק זענען אונזערע זיידעס ווי העלדן אויפגעשטאנען נאכן קריג און מיט דעם אלעם וואס זיי זענען אריבער האבן זיי אנגעהויבן פון פריש אויפצושטעלן דורות,בתי חינוך, בתי מדרשים און אלעס אז מיר זאלן קענען זיין די כלל ישראל וואס מיר זענען היינט. יעדער פון זיי האט עקסטער געהאט האר אויפשטעלנדע אמונה'דיגע מעשיות צו פארציילן וויאזוי זיי האבן זיך געהאלטן פעלזן פעסט מיט אמונה אינעם אייבערשטן אין די ארגסטע מצבים. אזוי אויך נאך די מלחמה האבן זיי פונדאסניי אנגעפאנגען א פרישע קאפיטל אין זייער לעבן, און נישט מיד געווארן.

מיר דארפן זיך אפלערנען פון זיי אז אפילו זיי זענען אריבער אומבאשרייבליכע צער, האבן זיי זיך געהאלטן פעסט קעגן די ווינטן וואס האבן דעמאלטס געבלאזן אין די בריטע גאסן אזוי ווי ציוניזם און סאציאליזם צווישן אנדערע, און נאר א דאנק זייערע מסירת נפש נישט נאכצולאזן קיין זוז כל שהוא פון די מסורה פון אינדערהיים ציעט זיך ווייטער אידישקייט, און מיר זענען היינט פרומע ערליכע אידן.

זאל די זכות פון די וואס האבן איבערגעלעבט דעם קריג און געלעבט על קידוש השם נאכן קריג אונז ביישטיין, און די וואס זענען שוין נישט מיט אונז זאלן זייערע גוטע מעשים אונז ביישטיין.

ת.נ.צ.ב.ה.

הויפענעס שיך פון די קדושים הי"ד

א בריוו פון דער ראש ישיבה שליט"א

שְׁאֵלָה:

לְכְבוֹד דָּער רֹאשׁ יְשִׁיבָה שְׁלִיטָ"א,

אִיךְ וַוייס נִישְׁט וִוי אַזוֹי אִיךְ קֶען זִיךְ פֶּרֵיילִיךְ אַז אִיךְ בִּין אַ אִיד. רוֹב מֶענְטְשֶׁן זָענֶען פְֿרֵיילִיךְ מִיט זַייעֶר אִידִישְׁקַייט, אָבֶּער לַיידֶער אַרְבֶּעט דָאס נִישְׁט בַּיי מִיר, אִיךְ זָע נִישְׁט דָער גְּלִיק דָערְפוּן. אֶפְשֶׁר קֶען דָער רֹאשׁ יְשִׁיבָה שְׁלִיטָ"א מִיר הֶעלְפֶן זָען דִי שַׁיינְקַייט פוּן אִידִישְׁקַייט?

יַיישֶׁר כֹּחַ

בְּעֶזְרַת ה' יִתְבָּרַךְ - יוֹם ב' פָּרָשַׁת וַיִּקְרָא, ד' אֲדָר ב', שְׁנַת תשע"ט לִפְרָט קָטָן

אִיךְ הָאב עֶרְהַאלְטֶן אַייעֶר בְּרִיוו.

מִיר זַארְפֶן זִיךְ זַייעֶר פְֿרֵיילֶעך מִיטְן "שֶׁלֹא עָשַׂנִי גוֹי", אַז דָער אַייבֶּערְשְׁטֶער הָאט אוּנְז אוֹיסְדֶערְוועלְט פוּן אַלֶע פֶֿעלְקֶער. מִיר זָענֶען זַייעֶר גוּט וָואס גוֹיִם זָענֶען; דָאס אִידִישֶׁע פָּאלְק אִיז אַזוֹי וִוי אַ קְלֵיינֶע שֶׁפּעָלֶע צְווישֶׁן זִיבֶּעציג וֶועלְף אוּן מִיר וַוייסֶן דָאךְ וָואס דִי זִיבֶּעציג פֶֿעלְקֶער - פַֿארְצִיקְנְדֶּער חַיוֹת - הָאבֶּן גֶּעטוּן דוּרְכְאוֹיס דִי אַלֶע יָארְן פַֿאר דָאס קְלֵיינֶע שֶׁפּעָלֶע - נִשְׁמוֹת יִשְׂרָאֵל. זַיי שְׁטֶעלְן זִיךְ אַרוֹיס אַז זַיי וִוילְן נָאר 'שָׁלוֹם' אוּן זַייעֶר וָועג אִיז 'אַהֲבָה', אָבֶּער שׂוֹין צְווַיי טוֹיזֶנְט יָאר וָואס זַיי הַרְגֶענֶען אוּנְז אִידְן מִיט אַלֶע מִיתוֹת מְשׁוּנּוֹת ֿסְקִילָה, שְׂרֵיפָּה, הֶרֶג אוּן חֶנֶק, אַלֶעס מִיטְן פַֿאלְשֶׁן פָּנִים מִיט וָואס זַיי שְׁטֶעלְן זִיךְ אַהֶער אַז זַייעֶר וָועג אִיז צוּ גַיין מִיט לִיבֶּשַׁאפְט.

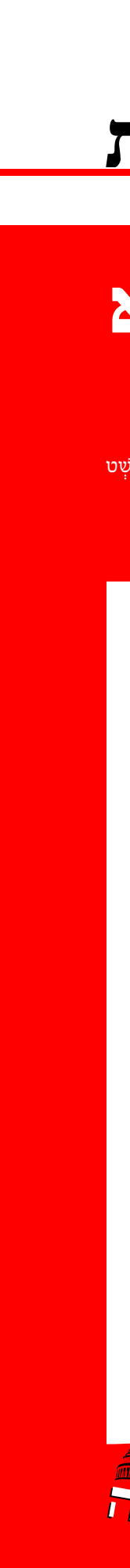
וָוער הָאט נִישְׁט גֶּעהֶערְט אוּן גֶּעלֶיינְט וָואס דִי עֲמָלֵקִים - דִי דַייטְשֶׁע רְשָׁעִים יִמַח שְׁמָם וְזִכְרָם - הָאבֶּן גֶּעטוּן מִיט מִילְיָאנֶען אִידְן; זַיי הָאבֶּן גֶּענוּמֶען אוּמְשׁוּלְדִיגֶּע אִידְן ֿ מֶענֶער, פְֿרוֹיֶען אוּן קְלֵיינֶע קִינְדֶער אוּן גֶּע'הַרְגְ'ט מִיט דִי גְּרֶעסְטֶע מָאס רְצִיחָה, אִיבֶּער זֶעקְס מִילְיָאן אִידְן הָאבֶּן זַיי אוֹיסְגֶּע'הַרְגְ'ט בִּשְׁעַת אַלֶע פֶֿעלְקֶער הָאבֶּן זַיי אַרוֹיסְגֶּעהַאלְפֶן אוּן אֲפִילוּ דִי וָואס הָאבֶּן נִישְׁט דִירֶעקְט גֶּעהַאלְפֶן זָענֶען גֶּעשְׂטַאנֶען אִין דִי זַייט אוּן גָאנְיִישְׁט גֶּעזָאגְט; אַזוֹי אוֹיךְ אִיז נִיטַאמַאל דָא אַ סְכוּם וויפִיל מִילְיָאנֶען אִידִישֶׁע קִינְדֶער דִי רוּסִן - דִי פַֿארְשָׁאלְטֶענֶע קַאמוּנִיסְטֶן - הָאבֶּן אוֹיסְגֶּע'הַרְגְ'ט בְּמֶשֶׁךְ דִי יָארְן.

מִיט דֶעם אַלַיינְס דַארְפֶן מִיר זִיךְ פְֿרֵיילֶען, אַז מִיר זָענֶען אִידְן אוּן מִיר זָענֶען נִישְׁט מְסוּגָל צוּ טוּן אַזָעלְכֶע רְצִיחוֹת; מִיר זָענֶען אַן אוֹיסְדֶערְוועלְט פָּאלְק, אַ פָֿאלְק פוּן רַחֲמָנוּת אוּן אַ פָֿאלְק וָואס טוּט חֶסֶד. אַזוֹי וִוי חֲכָמֵינוּ הַקְּדוֹשִׁים זָאגְן (יְבָמוֹת עט.): "שְׁלשָׁה סִימָנִים יֵשׁ בְּאוּמָּה זוּ", דְּרַיי סִימָנִים זָענֶען דָא בַּיי דִי אִידִישֶׁע קִינְדֶער, - "הֲרַחְמָנִים, וְהַבַּיישָׁנִין וְגוֹמְלֵי חֲסָדִים", אִידְן הָאבֶּן רַחֲמָנוּת, אַזוֹי וִוי עָס שְׁטֶייט (דְּבָרִים יג, יח): "וְנָתַן לְךָ רַחֲמִים", דָער אַייבֶּערְשְׁטֶער וֶועט אוּנְז גֶּעבֶּן רַחֲמָנוּת; אִידְן שֶׁעמֶען זִיךְ, זַיי הָאבֶּן אִין זִיךְ דִי מִדָּה פוּן בּוּשָׁה אַזוֹי וִוי עָס שְׁטֶייט (שְׁמוֹת כ, יז): "וּבַעֲבוּר יִרְאָתוֹ עַל פְּנֵיכֶם", אוּן אִידְן הָאבֶּן דִי מִדָּה פוּן טוּן חֶסֶד, אַזוֹי וִוי עָס שְׁטֶייט (בְּרֵאשִׁית יח, יט): "לְמַעַן אֲשֶׁר יְצַוֶּה אֶת בָּנָיו וְאֶת בֵּיתוֹ" וְגוֹ'; מִיט דֶעם אַלַיינְס דַארְפֶן מִיר זִיךְ פְֿרֵיילֶען.

מוֹהַרָא"שׁ הָאט דֶערְצַיילְט אַז וָועֶן דָער הַיילִיגֶער קְלוֹיזְנְבּוּרְגֶער רָב זְכוּתוֹ יָגֵן עָלֵינוּ איז גֶעוֶוען אִין דִי אַרְבֶּעטְס לַאגֶער'ן אוּנְטֶער דִי רוֹצְחִים - דִי נַאצִיס יִמַח שְׁמָם וְזִכְרָם בַּיי דִי צְווַייטֶע וֶועלְט מִלְחָמָה, הָאבֶּן זַיי אֵיין תְּקוּפָּה גֶּעאַרְבֶּעט עֲבוֹדַת הַפֶּֿרֶךְ אִין דִי וַואלְדֶער'ן אוּן גֶּע'הַרְגְ'ט בִּשְׁעַת גֶּעטָאן, זַיי הָאבֶּן גֶּעדַארְפְט בּוֹיעֶן אַ וָואנְט. דִי בְּרוּטַאלֶע נַאצִיס יִמַח שְׁמָם זָענֶען גֶּעשְׂטַאנֶען מִיט אוֹיסְגֶּעשְׂטְרֶעקְטֶע בַּיקְסֶן אוּן וָועט עָס הָאט נִישְׁט גֶּעאַרְבֶּעט פַֿלַייסִיג הָאבֶּן זַיי דֶערְשָׁאסְן צוּם טוֹיט רַחֲמָנָא לִצְלָן. אַיין טָאג הָאט זִיךְ אַרָאפְגֶּעלָאזְט אַ גָאס רֶעגֶן אַזוֹי אַז עָס אִיז נִישְׁט מֶעגְלִיךְ גֶּעוֶוען צוּ בּוֹיעֶן דָעם וַואנְט וַוייל דִי רֶעגֶן הָאט אָפְגֶּעוושְׁט דִי לַיים (צֶעמֶענְט), דִי צֶעבְּרָאכֶענֶע אִידְן הָאבֶּן גֶּעלַייגְט סָעמֶענְט אוּן דִי רֶעגֶן הָאט דָאס אָפְגֶּעוָואשְׁן; עָס אִיז גֶּעוֶוען בִּיטֶער קַאלְט אוּן דִי אִידְן זָענֶען גֶּעפַֿאלְן פוּן דִי כּוֹחוֹת בִּשְׁעַת דִי נַאצִיס שְׁטַיייֶען אוּן לַאכְן זִיךְ אוּנְטֶער פוּן דִי אִידְן, נֶעבֶּן דֶעם קְלוֹיזְנְבּוּרְגֶער רֶבִּי זי"ע אִיז גֶּעשְׂטַאנֶען אַ פְֿרַייעֶר אִיד וָואס הָאט אוֹיךְ גֶּעדַארְפְט הֶעלְפֶן בּוֹיעֶן דֶעם וַואנְט אִינֶעם גָאס רֶעגֶן, הָאט עֶר גֶּעפְֿרֶעגְט מִיט גֶּעפְֿרֶעגְט: "רַבִּי, מָארְגֶן וֶועט אִיר נָאךְ אַלֶץ מַאכְן דִי בְּרָכָה שֶׁלֹא עָשַׂנִי גוֹי?" מֵיינֶענְדִיג צוּ זָאגְן: 'וָואס הָאבֶּן מִיר אַז מִיר זָענֶען אִידְן? וָואס אִיז דִי שִׂמְחָה מִיט 'שֶׁלֹא עָשַׂנִי גוֹי' אַז מֶען פַֿיינִיגְט אוּנְז?' הָאט דֶער קְלוֹיזְנְבּוּרְגֶער רָב גֶּעזָאגְט: "מָארְגֶן וֶועל אִיךְ מַאכְן דִי בְּרָכָה מִיט אַ גְּרֶעסֶערֶע שִׂמְחָה וִוי פְֿרִיעֶר, זֶענְדִיג וָואס גוֹיִם זָענֶען מְסוּגָל צוּ טוּן; נֶעמֶען אַן אוּמְשׁוּלְדִיג פָּאלְק אוּן אוּנְז אַזוֹי רַצְח'נֶען אוּן פַֿיינִיגְן מִיט דָאס גְּרֶעסְטֶע פַֿיינִיגְונְגֶען וָואס אַ נָארְמַאלֶע מֶענְטְש קֶען נִישְׁט דוּרְכְטְרָאגְן, מִיט דֶעם אַלַיינְס פְֿרֵיי אִיךְ מִיר, אַז אִיךְ בִּין נִישְׁט אַ גוֹי".

דָער אַייבֶּערְשְׁטֶער זָאל הֶעלְפֶן מִיר זָאלְן שׂוֹין אוֹיסְגֶּעלַייזְט וֶוערְן פוּן דֶעם בִּיטֶערְן גָלוּת; מָשִׁיחַ זָאל אוּנְז נָעמֶען צוּרִיק קַיין אֶרֶץ יִשְׂרָאֵל, דֶעמָאלְט וֶועט מֶען זָען דִי שַׁיינְקַייט פוּן דָאס אִידִישֶׁע פָּאלְק, בִּמְהֵרָה בְיָמֵינוּ, אָמֵן.

עצתו אמונה פרשת ויקרא תשע"ט



וואשינגטאן בלעטל נסיעה

די פינגער פון מיינע פוס ציפן נאך פון די בליסטערס פון זיך ארומשלעפן די לאנגע אויסגעצויגענע גאסן פונעם עיר המלוכה דאמעריקע - וואשינגטאן די סי!

אבער מיין זעל איז אויפגעשאקלט. אנשטאט צו פאקוסירן אויף די פוס מיינע וואס טראגן מיך קוים נאכן ארומשלעפן מיינ מיד שלאפלאזע קערפער פאר עטליכע מייל. שפיר איך ווי איך וויל זיך נעמען שרייען "שכח אייבערשטער אז איך בין א חלק פון דיין עם הנבחר!"

נאכן כאפן בילדער ביים קעפיטאל געביידע און אנאליזירן פונקטליך וואו די ראיאטן זענען פארגעקומען אום יאנואר זעקס, און נאכן באטראכטן דעם סופרים קאורט געביידע, האבן מיר זיך געשלעפט צו די אמעריקאנע טרוים, דער וייסן הויז! און עס באטראכט אפאר מינוט, אהא דא וואוינט דער פרעזידענט! חשוב... און דא איז די טרעשורי דעפארטמענט - לאמיר כאפן נאך א בילד און וויטער געגאנגען... "סאָ דא ליגט די גרויסע אמעריקאנע געלטער?" "ניין דא ליגט באגראבן די חובות...."

"געבט א קוק דעם ריזיגן שפיציגן טורעם וואס רופט זיך וואשינגטאן מאנומענט... מוראַ'דיג...". נאך עטליכע בילדער געכאפט, און אין נאך עטליכע גאסן קומען מיר שוין אן צום שפיץ פון די נסיעה צום הויכפונקט פונעם גאנצן שלעפּ,

די האלאקוסט מוזעאום!

מיר האבן פארשטייט זיך באוויזן אנצוקומען פונקט צען מינוט נאך די אפיציעלע אפוינטמענט, אבער נאכן בעטן דעם אייבערשטן און געבן צדקה פאר קופת רבי מאיר בעל הנס מוסדות היכל הקודש ברסלב האבן די באאמטע אונז אריינגעלאזט אפילו מיר זענען געווען שפעט... שכח אייבערשטער!

איך פערזענליך האב נאך קיינמאל נישט באזוכט ביי א האלוקאסט מוזעאום, איך האב נישט געווואוסט וואס עס ווארט מיר אפ. איך האב נישט געווואוסט אויב וועט עס זיין טעכניש, מיר וועלן זען היסטאריע ווי אזוי די ווילדע רוצחים האבן בארבאריש געוואלט פארטיליגן דעם אייבערשטן'ס פאלק, אדער אויב וועט עס זיין גאר דראמאטיש און געפילילש. אפשר וועט עס זיין שרעקעדיג און טראומא'דיג, איך וועל ממש שפירן ווי אזוי די רוצחים ווילן מיך פערזענליך פארטיליגן!

למעשה האבן מיינע ספיקות מיך נישט אנטוישט ווייל אלע געפילן זענען זיך צוזאמען געקומען אויף איינמאל!

איר טראכט אוודאי יעצט אין די פריילייכע טעג וואו קומט אריין צו באשרייבן די ביטערע מלחמה די בארבארישע צרות וואס אונזערע זיידעס זענען אריבער דורך די שדים די נאצישע מערדער, ס'קען דאך ברענגען צו ווערן טרויערדיג?

ווי אזוי מאכט מען פון דעם א יו"ט'דיגע ארטיקל?

מיר וועלן פאקוסירן נישט אזוי ווייט אויף די דראמא און די שרעקעדיגע חלקים, מיר זוכן נישט אייך צו ברענגען סתם צו ווילדע קאשמארן, נאר אונזער ציל מיט די ארטיקלען איז אריינצוברענגען אמונה זיך אויף פרישן מיט די לימודים פונעם היליגן רבי'ן, און זיך מחזק זיין לעובדא ולמעשה אזוי ווי דער ראש ישיבה לערנט אונז.

אויפן וועג ארויס פונעם מוזעאום מיט צוריקגעהאלטענע טערען און א געשטיקטע שטימע האב איך מחליט געווען אז יעצט וועט מיין בלוט קאכט נאך וועט די געפילן זענען נאך הייס, טאקע יעצט וועל איך זיך גראד זעצן און דאקומענטירן וואס איך האב נאר וואס דורכגעלעבט, און ווי אזוי מ'זעט זאכן מיט די הקדמות פון דער ראש ישיבה.

אריינקומענדיג צום עקזיביט אויפן פערטן שטאק פונעם מוזעאום, זענען די וועגט געווען פול מיט פארטרעטן פון די פארשאלטענע רשעים ימ"ש די דייטשן די עמלקים וואס האבן געהאט פאר זיך איין ציל אויסצורייסן די קינדער און עם הנבחר פונעם היליגן באשעפער!

גאר גרויליג איז געווען זיך ארומצודרייען דארט און זען לעבעדיג ווי די רשעים העצן אויף דעם דייטשן פאלק קעגן די אידישע קינדער.

ס'איז מיר געקומען צו ברעכן נאר די מחשבות ביים טראכטן אז די מערדער וואס הענגען דא אזוי אויפן וואנט זענען די וואס האבן אויסגעקוילעט מיליאנען אידישע קינדער, גאנצע שטעט און קהילות.

אזוי שטיינדיג דארט האט מיר געקלינגען אין אויער וואס דער ראש ישיבה זאגט אלס ביי די שיעורים אז די אלע מאדערנע מאדעס פון זיך

פארברענגענדיג אין וואשינגטאן די. סי.

שפאצירנדיג פארנט פונעם קעפיטאל געביידע

בילד אינעם מוזעאום ווי די רשעים ימ"ש שערן די בארד פון א חסיד'ישע איד

שערן די בארד, זיך לאזן וואקסן א בוים אויפן קאפ, זיך שמירן די נעגל ווי שדים, גיין אנגעטון אויסגעלאסן און אומאיידל דאס קומט פון זיי פון די שדים וואס האבן געקאכט און געשטורעמט צו פארטיליגן און פארברענען אלע אידן.

וועז מ'שטייט פארנט פון די פארשאלטענע פארטרעטן קומען די שיעורים גראד ארויף אין קאפ, די רשעים ארורים מיט די ביימעלער אויפן קאפ - שיין אויסגעקעמט די בארד, אדער געצליך געגאלט, אנגעטון ווי שטאטסלייט, דאס זענען די מערדער וואס ווילן דיר פארטיליגן די פארשאלטענע עמלקים.

וואלט דיר אמאל בייגעפאלן זיך אנצוטון מיט א סימבאל פון די עס. עס.? וואלסטו זיך דען געווואגט צו טראגן דעם נאצישן אדלער? זיכער אז נישט! דו וואלסט עס פארברענט, דו וואלסט עס אנגעשפיגן און פארשעמט, עס וואלט דיר געגרוילט צו קוקן אויף דעם, א סימבאל פון וועלן פארטיליגן דעם אידישן פאלק.

א חלק פון די יוניפארם פון די דייטשע משחיתים איז געווען אויסצורייסן דעם צלם אלוקים, דעם הייליגן אידישן געטליכן געזיכט, אראפצונעמען דעם בארד און זיך לאזן וואקסן די האר, אריינברענגען פריצות'דיגע סטיילס ביי

די פארשאלטענע נאצישע יוניפארם

די פרויען, אריינגעברענגט דאס שמירן די נעגל און פריצות, אלעס אלס א טייל פון זייערע יוניפארם.

איך וועל שטאלצירן מיט מיין צלם אלוקים מיט מיין אידישע שטאלץ, איך האלט אן מיין אידישע מסורה פון בארג סיני, מיך וועסטו פונעם אייבערשטן נישט אוועקרייסן!

גייענדיג ווייטער אינעם מוזעאום קומט ארויף די טרויערדיג באקאנטע נעמען פון די ראשי ממשלת הכופרים וואס האבן זיך נישט געזעטיגט פון דעם, דער עמלקי וויל אונז פארטיליגן אונזער גוף, נאר ער האט געוואלט אינגאנצן אונזער נשמה, ער האט געוואלט איסימעלירן כלל ישראל כאחד האומות היל"ת!

דער אמעריקאנער גוי שרייבט מיט גרויס פאמפע ווי אזוי די עוכרי ישראל די ראשי ממשלת הכופרים האבן אריינגעברענגט ביי די

אויפשריפט 'קיינמאל מער' אין עטליכע שפראכן אויפן דאכאו לאגער

געפענגטע פארוואגלטע אייראפעישע אידנטום צו שטודירן און שפילן ספורטס, און זייער גרויליגע פלאן צו מאכן די אידישע פאלק גלייך מיט די דייטשע פאלק היל"ת!

ס'איז דארט אינעם מוזעאום תמימות'דיגערהייט דאקומענטירט ווי אזוי די ציונים האבן נאר געהאט פאר זיך איין ציל אפצו'שמד'ן כלל ישראל ה"י!

ליידער האבן זיי אויסגעפירט א גרויס חלק פון זיערע פינסטערע פלענער אזש די נאכווייען שפירט מען נאך ליידער ביז יעצט...

שטייענדיג דארט אין דעם שרעק אנווארפנדע עקזיביט. וועלנדיג גלייבן די "נעווער עגען" שילדן וואס באצירן דעם פלאץ פון קאפ ביז פוס, הלוואי... הלוואי זאלן זיך שוין די שחיטות אויף די אידישע קינדער ענדיגן, די טעגליכע הריגות פון אונזערע ברידער וואס זענען פארכאפט אינעם ציוניסטישן דמיון זאל שוין קומען צו א סוף!

"

אלע מאדערנע מאדעס פון זיך שערן די בארד, זיך לאזן וואקסן א בוים אויפן קאפ, זיך שמירן די נעגל ווי שדים, גיין אנגעטון אויסגעלאסן און אומאיידל דאס קומט פון זיי פון די שדים וואס האבן געקאכט און געשטורעמט צו פארטיליגן און פארברענען אלע אידן.

"

וואשינגטאן בלעטל נסיעה

אבער די רעאליטעט פראסקעט אין פנים. וועו ס'וועלט יאר נאך יאר געפייערט דעם "יום הזיכרון" אינעם מדינה הטמאה. און יאר נאך יאר קומען צו נאך פענער וואס באערן די אידישע קינדער וואס זענען אויסגע'הרג'עט געווארן א דאנק דעם נארישן ציוניסטישן אגענדע.

וועו מ'שטייט דארט און מ'ליינט די וועלטער וואס די עוכרי ישראל האבן געוואלט מיט אונז טוון, קומט די בלוט ארויף אין קאפ. שוין איבער זיבעציג יאר וואס אידיש בלוט גיסט זיך ווי וואסער. אנשטאט די אלע פאגראמען הריגות און שחיטות זאלן האבן געקומען צו א סוף אום 1945, גייט עס ליידער אן וועו ווייטער פאלן טעגליך אידישע קינדער.

די מציאות פאטשט אין פנים "אנחנו אנחנו" שרייען זיי, אבער טאקע אונטער זייער ממשלה קעגן דעם אייבערשטן גיסט זיך ווייטער אידיש בלוט אינעם פינסטערן גלות.

גייענדיג ווייטער אינעם עקזיביט איז געווען אויפגעשטעלט א לעבעדיגע מאדעל פון די טרויערדיג באקאנטע אוישוויץ גאז קאמערן.

אידן אין די לאגער הארט בעפארן באפרייאונג

קיין טרוקן אויג איז נישט געווען דארט וועו מ'האט געזען א לעבעדיגע בילד ווי אזוי די רשעים די נאצים האבן סיסטעמאטיש פארברענט מיליאנען קדושים.

שטייענדיג אזוי פארטראכט האט מען געזען דארט פונעם באפרייאונג אינעם לאגער, עס האט זיך אנגעזען די אחדות וואס האט געהערשט צווישן די לאגער העפטלינגען, ס'איז נישט געווען דארט קיין "מ'האט נישט געהאלטן" ס'איז נישט געווען דארט "מיט זיי רעדן מיר נישט..."

ס'האט געגעבן א פיינע ציפ... פארוואס דארף זיין ביי אידישע קינדער אזוי פיל מחלוקת? איך האב דיר נישט געצוואונגען צו טראכטן פונקט ווי מיר, אבער פארוואס מוזטו מיר פיינט האבן?

פארוואס זאלן צוויי ברידער נישט רעדן איינער מיטן צווייטן? מיר זענען עקסטערע סעקטעס וואס איך האב נישט מיט דיר און דו האסט נישט מיט מיר? אדרבה כאפט א שפאציר אינעם האלוקאסט מוזעאום און איבערצייגט אייך אליינס אז אידישע קינדער זענען איין שטיק!

הלוואי זאלן מיר צוריק באקומען דער אחדות וואס כלל ישראל האט געהאט וועו מ'האט באפרייט די לאגערן מ'זאל זיך ליב האבן נאכאמאל איינער דעם צווייטן אפילו מיט

טויזענטער ליכט ברענען אינעם 'יום הזיכרון' לע"נ די אידישע קינדער וואס זענען געפאלן א קרבן פארן ציוניסטישן אגענדע הי"ד

ישיבת שארית הפליטה געגרינדעט דורך האדמו"ר מקלויזענבורג זי"ע אינעם פערנוואלד די. פי. קעמפ

אנדערע שיטות.

ארויסטרעטנדיג פונעם בנין בין איך געווען פיל מיט געפילן, איך האב אסאך געדאנקט דעם אייבערשטן אז איך האב זוכה געווען צו קענען זיין פון די קליין הייפעלע ערליכע תורה טרייע אידן וואס זענען אן אוד מוצל מאש פון דורות פון בארבארישע רוצחים וואס האבן אונז געוואלט פארטיליגן - שלא אחד בלבד עמד עלינו לכלותינו אלא שבכל דור ודור עומדים עלינו לכלותינו והקדוש ברוך הוא מצילינו מידם!

יעצט אינעם יו"ט וואס מיר פראווען זמן חירותינו, לאמיר טאקע ארויסנעמען פון די זמן חירותינו אויף לעובדא ולמעשה, זיך שטארקן מיט אונזער מסורה פון טויזנטער יארן פון מסירת נפש פארן אייבערשטן.

ארויסגייענדיג, טראכטנדיג אז אונזער עלטערן האבן זיך גע'שחט'ן פארן אייבערשטן, וואס קען איך טון, וואס איז מיין מסירות נפש היינט פארן אייבערשטן?

איך וועל געבן פארן אייבערשטן מיינע אויגן, איך וועל נישט קוקן אויף ראיות אסורות, איך וועל נישט קוקן דארט ווי מיין הארץ גלוסט, איך וועל טון מיין מסירות נפש פארן אייבערשטן צו זיין אן ערליכער איד און ווייטער ברענגען ערליכע דורות וואס וועלן דינען דעם אייבערשטן פשרה'לאז!

א דורכגעפאלענער סוקסעס

כ

דאי צו אנהייבן באשרייבן דעם תוכן פונעם ארטיקל, ברויכן מיר אריינגיין אין איינס פון די מאדנעסטע ברואים וואס האבן געלעבט אין די צוואנציגסטע יאר הונדערט, א גאר קוריאזע פערזאן מיטן נאמען "ווינסטאן טשורטשיל" פון ענגלאנד.

דער טושרטשיל איז געווען א שיכור עצום, אבער אויף א נעקסט לעוועל, דער האט נישט געקענט שטיין גראד נאר נאכן אריינגענעמען א פלעשל צוויי פון 4 פראצענט וואסער...

געריכערט האט ער ווי א קוימען, עס זענען פארהאן ווייניג בילדער פון אים אן א גראבע ציגאר צווישן זיינע פינגער'ס אדער אריינגעשטעקט צווישן זיינע היפש ברוינליכע ציינער.

ווי אזוי ער איז בכלל געווארן א נאמען וואס מענטשן זאלן וועלן קענען איז א גרויסע מיסטעריע.

לאמיר אריינגיין טיפער אינעם מענטשליכן אביעקט וואס פארן ארטיקל וועלן מיר אים אנרופן מיט זיין לעצטע נאמען טשורטשיל.

געבוירן איז ער אין 1874 למספרם צו א רייכע אריסטאקראטישע פאמיליע אין לאנדאן ענגלאנד, אלס קינד (און אויך שפעטער וועו ער איז עלטער געווארן) איז ער געווען א גרויסע שלימזל, אבער א שלימזל'שאפט מיט א פונקטליכקייט, ער האט נישט אויסגעלאזט א טאג זיך צו פארמפערן מיט זיינע קאלעגעס און אויך מיט זיינע לערערינס, וועו ער לעבט וועו היינטיגע צייטן וואלט ער געווארן א בעל דרשן אדער א פאדקעסטער, און ער וואלט ארומגעגאנגן געבן דרשות און פארציילט זיינע טראומעס פון אלס קינד וועו ער האט נישט געקענט די גוי'ישע עברי אין שולע...

זייענעדיג פון אזא הויכגעשפיצטע משפחה האט נישט מער ווי גענפאסט אז ער זאל גיין דינען אינעם בריטישע מיליטער, און טאקע וועו ער איז געווארן צוואנציג יאר אלט איז ער אריין אינעם מיליטער פון ענגלאנד, אבער ער האט נישט געהאט גרויס הצלחה דארט, און נאך א קורצע צייט זיך געטראפן פארמאכן די קלאמקע פון אינדרויסן... און אזוי ווי יעדער גוי וואס ווייסט נישט צו צווישנשיידן פון לינקס אויף רעכטס איז ער געווארן א פאליטיקאנט... קודם אלס א מיטגליד פון דער רעכטער פארטיי און נאכדעם אלס לינקער און נאכדעם צוריק צו די רעכטע פארטיי. וועו ער איז אלט געווען א קארגע פינף און צוואנציג יאר אלט איז ער געווארן ערווייטלט צום ערשטן מאל צום פארלאמענט פון ענגלאנד פארלאמענט דאס איז א פאזיציע אזוי ווי א סענאטאר אין אמעריקע.

פון דארט האט זיך אנגעהויבן די בארג ארויף - בארג אראפ רייזע פאר טשורטשיל, ער איז ארויפגעפארן צו אלס העכערע אמטן און דערנאך געטראסקעט צו נידעריגערע פאזיציעס. די קלימאקס איז געווען וועו אין יאר 1929 למספרם האט די גאנצע רעכטע פארטיי פון ענגלאנד געליטן א שטוינענדע נידערלאגע און טשורטשיל איז געווארן ארויסגעווועלט פונעם פארלאמענט און זיך געטראפן אן א דזשאב. און וואס טוט דען איינער וואס האט נישט קיין דזשאב?

ער האט אנגעהויבן ארומגיין געבן דרשות פאר די מאסן, וואס דאס האט אים געמאכט גאר פאפולער צווישן די פשוט'ע שיכט פונעם פאלק.

די אלע דורכגענג האבן אבער איבערגעלאזט א שווערע נאכפאלג אויף טשורטשיל, ער האט זיך זעלבסט דערקלערט אלס א צודרייטער און ער איז באמת געווארן איינס, ער האט געקענט זיין ווילד און צוקאכט ביז גאר און ממש גראד דערנאך אין א אומעטיגע דעפרעסטע גוסטע, ער האט אזש מורא געהאט צו שטיין אליין נעבן א הויכע טעראסע און דערנעבן פון די באן שינעס - אויס מורא אז ער וועט אראפטאנצן.

אבער זיין מזל האט צוריק אנגעהויבן שיינען וועו מיט עטליכע יאר נאכן זיך טרעפן פאזיציע-לאז איז אויפגעשטאנען דעם צורר היהודים פון דייטשלאנד ימ"ש און ער האט אנגעהויבן וועו ערן גאר שטארק נאכגעפאלגט אין דייטשלאנד ווי אויך אביסל איבער דער גארער וועלט. טשורטשיל זייענדיג דאן א שטארק רעכטער פאליטיקאנט האט אויסגענוצט די געלעגענהייט צו אראפרייסן די נאצישע פארטיי וואס זענען געווען אידילאגיש לינק געשטומט, ער האט געהאלטן מאסיווע דרשות צו וואערענען סיי ווער ס'האט אים נאר געוואלט אויסהערן אז מען דארף זיך אכטונג געבן פון די נייע נאצי פארטיי פון דייטשלאנד, און אז די נאציס ווילן חרוב מאכן די וועלט מיט זייער לינקע אידילאגיע.

דער דעמאלטס'דיגע פרעמיער מיניסטאר פון ענגלאנד האט געהייסן טשעמבערלין (פרעג מיך נישט ווי אזוי זיי האבן ארויסגעזאגט די שווערע נעמען

א קוק אויף צוריק מיט א בליק אויף פאראויס

ש. ז. היסטאריקער

און נאכדעמצו מיט די שווערע ענגלישע אקצענט).

פרעמיער טשעמבערלין איז געווען א גרויסע פחדן בטבע, ווען דער רשע ימ"ש פון דייטשלאנד האט אנגעהויבן פארפירן אז מען דארף "אויסברייטערן" דייטשלאנד צו געבן מער פלאץ צו וואוינען פאר די דייטשע בירגער, וואס אין אידיש מיינט דאס אויסברייטערן אז מען גייט פשוט אינוואדירן די דערנעבנדע לענדער און עס אנעקסירן פאר זיך, האט טשעמבערלין וואס האט אלס די מאכטפולסטע לאנד אין אייראפע זיך ווען געדארפט אנטקעגן שטעלן די פלענער פון איינעמען לענדער אזוי נישט מיר נישט דיר. אבער אנשטאט דעם האט טשעמבערלין גאר מורא געהאט צו זיך שטעלן מיט א שטארקייט קעגן די נאצישע פלענער, און האט אנשטאט דעם גע'פחד'נט אין גרויסן, ער האט פארקויפט פאר זיינע בירגער אז מען גייט זיך זעצן פארהאנדלן, מיטן תירוץ אז ער וויל פארמיידן א מלחמה.

אזוי טאקע האט ער זיך אוועקגעזעצט מיט די נאצים "פארהאנדלן" און אזוי האט ער זיי מ'כלומפרש'ט נאר געלאזט איינעמען געוויסע טיילן פון די לענדער וועלכע זיי האבן געוואלט איינעמען, מיט די נאצים שטערקסטע צוזאג אז זיי וועלן נישט גיין ווייטער מיט די מלחמה פלענער אויב זיי באקומען טאקע וואס מען האט זיי צוגעזאגט אין די אפמאך... בבחינות כ'האב געכאפט דעם גנב און אים געזאגט אז אויב ער גיבט מיר צוריק האלב פון וואס ער האט גע'גנב'ט גיי איך אים מער נישט כאפן....

טשורטשיל איז דאן געשטאנען ווי א משוגע'נער און געשריגן אין די גאסן, "טשעמבערלין זאל נישט האנדלן מיט די נאצים ווייל עס וועט אים נאר קאסטן".

און ער איז געווען געראטן, ווען די "אפמאך" האט פארשטייט זיך געהאלפן א מכה, ווען נאך א קורצע צייט האבן די דייטשן זיך אנגעפיפן אויף די אפמאך און מיט א שנעלקייט אייגענומען די איבריגע פון די לענדער וואס זיי האבן "אליינס געזאגט" אז זיי וועלן נישט צורירן.

דאן איז די ווערד פון טשעבערמלין גאר שטארק געפאלן אין די אויגן פון די בריטישע געזעץ געבער און ער האט געמוזט זיך אפזאגן פון די פירערשאפט פאזיציע, ווען מען האט געזוכט וועמען אויפצונעמען פאר דעם פרישע פירער האט מען אפירגעקראצט דעם אלטן טשורטשיל און אים צוריקגעזעצט אויפ'ן כסא מלוכה, און אזוי איז דער איינגעבויגענער שיכור געווארן דער פירער פון ענגלאנד אין די שווערע צייטן פון דער צווייטער וועלט מלחמה אין וועלכע ענגלאנד איז געווען העפטיג פארמישט.

דאס ברענגט אונז צום מעשה וואס האט פאסירט אין יאר 1940 למספרם, א יאר נאך וואס טשורטשיל איז געווארן דער איינגערעדטער פירער פון ענגלאנד.

געווען איז דאס נאך וואס דייטשלאנד האט זיך אריינגעלאזט קיין פראנקרייך

עס צו פארכאפן פאר זיך און די ענגלישע האבן אלס רעזולטאט פון א פאראויס באשטימטע אפמאך מיט פראנקרייך זיך געמוזט אננעמען פאר די פראנצויזישע בטלנים, הונדערטער טויזענטער ענגלישע סאלדאטן האבן זיך געפונען צעזייעט און צעשפרייט איבער די פראנצויזישע פעלדער און וועלדער גרייט צו אפשלאגן די אטאקעס פון די אינוואדירנדע דייטשן, אבער די דייטשן האבן איינגענומען נאך און נאך שטחים וואס האט געצווינגען די פראנצויזישע און בריטישע סאלדאטן זיך צו רוקן אלס מער אין א ווינקל, דער ווינקל איז געווען אין א געגנט וואס האט געהייסן דאנקירק, דאס איז געווען א שמאלע פאס לאנד נעבן דעם וואסער וואס דארט זענען די בריטישע סאלדאטן געווען עטוואס מער באפעסטיגט, דארט אין דאנקירק האבן די איבערגעבליבענע סאלדאטן זיך פאראייניגט, אבער די דייטשן האבן זיך דערנענטערט מער און מער.

חודש אייר שנת תש' האבן די דייטשן געהאט איינגענומען גאנץ פראנקרייך חוץ פון דעם איינעם געגענט דאנקירק, אבער וועלן זיי האבן זיך געגרייט צו אנפאלן מיט א מאסיווע כח די לעצט פארבליבענע סאלדאטן און זיי פאנגן, איז פאר אן אומפארשטענדליכע סיבה געקומען א אפהאלט באפעל פון בערלין, וואס האט געגעבן פאר די ענגלישע סאלדטן עטוואס צייט צו זען ווי אזוי צו גיין ווייטער מיט די שווערע לאגע, אין די הויכע פענסטער פון די ענגלישע רעגירונג אין לאנדאן זענען פארגעקומען שטורעמישע זיצונגען ווען יעדער פרובירט אריינצוואוועדפן זיינע דריי סענט ווי אזוי צו ראטעווען דעם מצב.

איינער פון די הויכראנגיגע געניראלן זענען אויפגעקומען מיט א וואזשנעם פלאן פשוט און גראד צו אוועקטראגן וויפיל סאלדאטן מען

קען נאר פון דעם באלאגערטן דאנקירק
ווי לאנג די צייט ערלויבט, דורכן שיקן
שיפן פון ענגלאנד אריבער דעם וואסער
צו דאס קליין שטיקל ארבטייל וואס איז
נאך געווען אונטערן קאנטראל פון די
ענגלישע סאלדאטן, די פעסעמיסטישע
צווישן די ענגלישע געזעראלן האבן
געשאצט אז מען וועט קענען ראטעווען
עטליכע צענדליגע טויזענטער סאלדאטן
פון צווישן עטליכע הונדערט טויזענט
ענגלישע און פראנצויזישע סאלדאטן
אויף די מהלך פון אוועקפירן מיט שיפן.

די פלאן איז אריין אין קראפט
ווען דורכאויס די קומענדיגע נאכט
ווען מען האט וויניגער מורא געהאט
אז די 'לופטוואפע' די דייטשע לופט
קרעפטן וועלן באמבאדירן פון די
לופטן, זענען עטליכע צענדליגע
קליינע שיפלעך אריבער געשווימען
דעם קורצן שטרעקע פון ענגלאנד
קיין פראנקרייך און אויפגענומען יעדע
איינס פון זיי וויפיל סאלדאטן ס'האבן
זיך געקענט צוזאמשטופן אינעם שיפל
און צוריקגעפירט קיין ענגלאנד, און אזוי
נאכאמאל און נאכאמאל.

ווי א טאג שפעטער זענען די רעטונגס
אפעראציעס ארויפגעשרויפט געווארן
ווען מער שיפן אזוי אויך גרעסערע שיפן
האבן זיך אנגעשלאסן אין די אקציע.
די דייטשן האבן פרובירט צו זינקען ווי
מער פון די אנטלויפענדע שיפן דורכן
ארומפארן מיט סובמארינען און אויך
מיט וויפיל פליגער זיי האבן נאר געקענט
טרעפן, די לופט פארטיידונגס פון
ענגלאנד האבן אבער אפגעשלאגן רוב פון
די דייטשע אטאקירער.

איבער די קומענדיגע זעקס נעכט, ווי
לאנג די דייטשן האבן זיך אפגעהאלטן פון
אטאקירן דאנקירק מיט א לאנד אינוואזיע
איז די רעטונגס אקציע אנגעגאנגען,
און ארויסגעראטעוועט נאך און נאך
סאלדאטן.

ווען די אפעראציע איז געקומען צו
אן ענדע מיט דעם וואס די דייטשן האבן
זיך געראטעוועט פאראויס און איינגענומען
דאס לעצט שטיקל באדן אין פראנקרייך
האט מען זיך געזעצט איבערקוקן וואס
דא האט פאסירט, און מען האט זיך
דערזען אז מען האט געראטעוועט דעם
שטוינענדן ציפער פון קרוב צו דריי
הונדערט און פופציג טויזענט סאלדאטן,
אזוי איין שיף אויפאמאל און נאכאמאל.

די הויכראנגיגע געזעראלן זענען
דאן מיט אן אויפגעהייטערטע שטימונג
געקומען צו טשורטשיל זיך אויפטון
און באריכטן מיט דעם געלונגענעם
אקציע, די שטימונג אין די בריטישע
ארמיי הויפטקוואַרטירן איז געלאפן
אין די זיבעטע הימלען פון דעם אז מען
האט געראטועט א גרויסע טייל פון די
ענגלישע ארמיי, מען האט געטרינקען
גאלאנען משקה זייענדיג פאר'שיכור'ט
פון דעם סוקסעס.

אבער דעם קומענדיגע טאג האט זיך
אויפגעשטעלט דער אלטער טשורטשיל
מיט א מאכטפולע דרשה פארנט פון
אלע פארלאמענט מיטגלידער פון גרויס
בריטאניע, "מורא ורבותי, איך הער זאגן
דא אז מען פריידט זיך אין גרויסן פונעם
סוקסעס? מיר האבן נאך קיינמאל נישט
געהאט אזא גרויסע דורכפאל!"

טשורטשיל האט ווייטער געהאמערט
אז עס איז געווען א מלחמה אין
פראנקרייך און מיר די ענגלישע האבן
מיאוס פארלוירן, און אנשטאט מען זאל
זיצן און טראכטן ווי אזוי מען גייט צוריק
אויפבויען אונזער צעשאסענע מיליטער
און ווי אזוי מיר גייען קעמפן ווייטער
קעגן די נאציס זענען ענק אלע פארנומען
מיט די נישט געשטויגענע סוקסעס אז?
ס'איז געלונגען צו אנטלויפן? דאס הייסט
סוקסעס? דעם סוקסעס איז א דורכפאל

וואס ענגלאנד האט נישט געהאט אין איר
היסטאריע!

דער גרויסער שיכור טשורטשיל,
א פאלנער אלטער איינגעבויגענער
פארייכערטער גוי האט געלערנט א
לעקציע וואס די וועלט איז נאך פארנומען
ביז היינט.

און ס'שרייט נאך ביי מיר ביז היינט.
ווען מען הערט פון מענטשן, "איך האב
געהאט א טענה'ריי מיט איינעם, מיר
האבן זיך גע'טענה'ט וועגן ווער ס'איז אן
עכטע צדיק, און ס'איז געווען א ריכטיגע
סוקסעס, איך בין געבליבן מיט די לעצטע
וואַרט".

דאס הייסט סוקסעס? דער מתנגד
איז נישט אינטערעסירט צו הערן וואס
דו האסט צו זאגן! דער סוקסעס וואס דו
רעדסט דיך איין אין קאפ אז דו האסט
אפגעהאלטן, איז נישט מער ווי אז ס'איז
דיר געלונגען צו סוקסעספול אוועקלויפן
פון די מציאות אז ווילאנג ס'איז דא
צדיקים וועלן זיין מתנגדים. דאס איז
בכלל נישט קיין סוקסעס.

וכאן, איין ביטערע פיל
אראפצושלינגען. ווען ס'איז דיר
סוקסעספול געלונגען נאך א לענגערע
טענה'ריי צו איבערצייגן דיין בני בית אז דו
ביסט געראטעט, האסטו יעצט אפגעהאלטן
דעם סוקסעספולסטע דורכפאל אין דיין
קאריערע, ווייל דו ביסט סוקסעספול
אוועקגעלאפן פונעם פראבלעם!

און דאס - מיינע פריינט - איז א
ריכטיגע דורכגעפאלענער סוקסעס,
גארנישט אנדערש פונעם דורכפאל אין
דאנקירק.

די ריכטיגע סוקסעס וועט זיין אז מען
נעמט אן עצתו אמונה און מען לערנט
דאס דורך פון דעקל צו דעקל.

די שפיגל'דיגע שפיגל וואונטשט פאר
אונזערע ליינער א חג כשר ושמח.

חֲגֹר יָמִים בָּאִים,
יְמֵי מַחֲצָב וּבִנְיָן...

MILL ROAD
DAIRY

ישראל דוד העסקנעל

נשגיח בפסח

פסח די יו"ט וועט כלל ישראל איז שטארק פאקוסירט אויף די טעמע פון כשרות, איז טאקע די ריכטיגע צייט צו כאפן א טיפערע בליק אריין אין די וועלט פון כשרות ווי אזוי זאכן גייען צו אין גרעסערע פעקטאריס און רעסטוראנטן, ווי אזוי פראדוקטן וואס ווערן פראדוצירט אויף די אנדערע זייט כדור העולם אונטער די שטרענגע השגחה פון היימישע רבנים און נאך אסאך אינטערעסאנטע זאכן פונעם עולם הכשרות וואס וועלן בעזהשי"ת אייך עפענען די אויגן וואס טוט זיך אונטערן השגחה זיגל, און אזוי אויך ברענגען אויפמערקזאמקייט וואס מען נעמט אריין אין מויל, אז עס זאל האבן א גוטע הכשר, און בעטן דעם אייבערשטן מען זאל עסן נאר כשר'ע פראדוקטן.

צי ווייט האב איך נישט געדארפט קריכן צו טרעפן דעם ריכטיגן קאנדידאט וואס זאל אביסל ארויסגעבן די סודות פון חדר וואס טוט זיך אלס אפ אין די כשרות וועלט. הארט נעבן מיר וואוינט מו"ה ישראל פוקס נ"י א וועטעראן משגיח כשרות מיט אן אויסטערלישע ברייטע ידיעות קוואל אינעם גאנצן פעלד, האבן מיר זיך טאקע איין נאכט אוועקגעזעצט ביי ר' ישראל אין שטוב צו שמועסן אוון הערן פון אים איבער אלעס וואס טוט זיך אפ אונטער די שווערע אונטערנעמונג פון כשרות און השגחה.

מיר וועלן אייך נישט אויפהאלטן מיט קיין לאנגע הקדמות נאר בעזהשי"ת וועלן מיר גראד צו טרעטן צום ענין.

שלום עליכם ר' ישראל נ"י!

קודם כל אויב קענט איר איבער געבן פאר די ליינער ווי אזוי זענט איר אנגעקומען צו די זאך פון כשרות, וואו האט איר די ערשטע מאל זיך געטראפן מיט א געפיל צו דעם?

עליכם השלום!

די ערשטע מאל וואס איך האב בכלל אנגעריט דעם כשרות קלאמקע איז געווען נאך אלס בחור אין ישיבה.

דעמאלט (היינט איז שוין אסאך בעסער) האבן ישיבות נישט בכלל געהאט קיין השגחה אויף די קאך, נאר מ'האט זיך פארלאזט בעיקר אויף דעם קעכער.

האט איינמאל פאסירט אז איך בין געווען אין די ישיבה קאך און באמערקט דארט פלייש וואס קומט פון נישט אן ערליכע הכשר, וואס מיר עסן בכלל נישט...

פארשטייט זיך אז איך האב גראד געמאכט א רעש, און מ'האט עס גענומען זייער ערנסט, דעמאלט האב איך אנגעהויבן צולייגן קאפ צו דעם און באמערקט אז אומווילנדיג קומט ארויס פילע מכשולות פון דעם וואס ס'איז נישט דא קיין השגחה.

דעמאלט איז געווען די ערשטע מאל וואס איך האב זיך געטראפן "טון אין כשרות".

אבער דאס אלעס איז נישט געווען קיין אפיציעלע פאסטן פארשטייט זיך, דאס איז נאר ווי אזוי איך בין בכלל אנגעקומען צו כאפן שטיקל טעם אין כשרות.

ערשט שפעטער נאך מיין חתונה וועט איך האב געוואוינט אין שטאט אומאן האב איך אנגעהויבן צו טון אין כשרות אלס אן אפיציעלע פאסטן, דעמאלט האב איך אנגעהויבן לערנען טיף די גאנצע סוגיא פון השגחה און דאס טו איך נאך ביז היינט ב"ה.

וואס איז געווען אייערע ערשטע אפיצילע "משגיח" ארבעט?

איך בין געווען דעמאלט משגיח פאר א רעסטוראנט אין אומאן וואס האט געהאט א מילכיגע אפטיילונג און א פליישיגע אפטיילונג, דארט בין איך געזעצן א גאנצן טאג אלס משגיח תמידי, מ'האט מיר דעמאלט געצאלט דריי הונדערט דאלאר א חודש - ממש א וויץ... אבער אזוי בין איך אריין אין דעם!

זייער אינטערעסאנט צו הערן! לאמיר נאר פרעגן א פראקטישע שאלה, ווי אזוי האט זיך דער ירושלימער אינגערמאן אויסגעלערנט דעם אוקראינישן שפראך צו קענען גיין ארבעטן אין פלעצער ווי מ'רעדט נאר די ארטיגע שפראך?

דאס קומט פון וואוינען דארט, פון זיך דרייען און פון הערן די שפראך, צוביסלעך לערנט מען זיך עס אויס. לדוגמה דא, אויב קומט איינער וואוינען קיין אמעריקע און גייט וואוינען אין די חסידישע געגנטער ווי מ'רעדט בעיקר נאר אידיש, וועט אים נעמען אסאך לענגער זיך אויסצולערנען ענגליש, אבער די וואס גייען וואוינען למשל אין לעיקוואד ווי א מערהייט איינוואוינער רעדן בעיקר ענגליש וועט ער זיך שנעלער אויסלערנען די ענגלישע שפראך.

די זעלבע איז געווען ביי מיר, און טאקע ווייל אין אומאן ווי איך האב געוואוינט האט מען נישט אזוי שטארק זיך באניצט מיט דעם אוקריינישן שפראך, האט מיר עס געמוטמען אביסל לענגער עס אויפצוכאפן.

מיט הרב מיכאל שארף שליט"א מגדולי משגיחי הכשרות באירופה (כדתיא און מחזיקי הדת אנטווערפן)

א כשר'ן פסח

ווי אזוי ארבעט עס ווען א משגיח טרענירט זיך אנצוהייבן צו געבן אן השגחה, מ'זעהט היינט אויף יעדן פראדוקט א ריזיגע ליסטע פון באשטאנדטיילן וואס רוב פון דעם ווייסן מענטשן אפילו נישט וואס דאס איז. דארף מען דורכגיין א קורס צו לערנען וועגן די אלע סארט באשטאנדטיילן?

די וועג וויאזוי איך טו עס איז, איך האב דאך נישט קיין אייגענע השגחה, איך בין נישט קיין דיין און נישט קיין פוסק, איך ארבעט נאר פאר אנדערע, שיק איך זיי אריין די ליסטע פון אלע באשטאנדטיילן און זיי זאגן שוין וואס מ'קען נוצן און וואס נישט.

די וועג וויאזוי ס'ארבעט איז אז א קאמפאני וויל מאכן א פראדוקציע ביי א גרויסע גוי'אישע פעקטאריי, שיקט מען אראפ מטעם די השגחה א משגיח וואס זאל מאכן אן אינספעקשאן און דורכגיין דעם גאנצן פעקטאריי, זען ווי אזוי אלעס ארבעט, איבער גיין קלאר און דייטליך אלע באשטאנדטיילן, און אפשרייבן א פינקטליכע רעפארט אויף אלעס וואס ער האט געזען.

צומאל איז דאס זייער א גרינגע ארבעט אבער עס קען אויך זיין זייער א שווערע ארבעט. אפלערנען א פלאץ מיינט אפזיצן דארט כאטש א טאג צייט, באאבאכטן ווי אזוי אלעס גייט צו, ביז דו קענסט שוין די פלאץ אדורך און אדורך.

נאכדעם דארף מען צונעמען די באשטאנדטיילן פון אלעס וואס זיי ניצן דארט, ווייל די פעקטאריי אליין פראדוצירט נישט דארט אויפן פלאץ אלע זייערע באשטאנדטיילן, נאר דאס קומט פון דא, און יענץ קומט פון דארט, און יעדע זאך מוז דער משגיח נאכגיין פונקטליך פון וואו ס'קומט און וואס ס'ליגט אלס אין דעם.

אסאך מאל איז דא זאכן וואס קומען פון פעקטאריס וואס די השגחה קען שוין און ווייסט אז דאס איז בסדר מ'קען עס ניצן. דאן שפארט מען זיך איין די גאנצע טירחה פון דאס דארפן נאכגיין, אבער אויב איז עס א באשטאנדטייל וואס די השגחה איז נאכנישט באקאנט מיט דעם, דאן דארף מען עקסטער אהינפארן, און צומאל גאר פליען צו יענע פעקטאריי וואס מאכט די איינע באשטאנדטייל נאר צו קענען כשר'ן דעם איינעם אינגרעדיענט!

די רעפארט וואס מ'ברענגט נאכדעם פארן דיין פון די השגחה מוז זיין אזוי דעטאלירט אז דער דיין זאל זיך שפירן ממש ווי ער געפונט זיך אליינס דארט.

ווי אזוי ארבעט עס ביי משגיחים? דו למשל נעמסט אן יעדע סארט עסן אדער איז דא א ספעציפישע זאך וואס דאס טוסטו?

אויבן אויף, מער וויניגער טו איך טאקע אלע סארטן עסן. אין די לעצטע פאר וואכן אליינס איז מיר אויסגעקומען טאקע צו טון פארשידענע סארט מיני זאכן - איין טאג חמץ איין טאג מצה... אזוי גייט עס, יעדן טאג איז דא עפעס אנדערש...

וויאזוי טאקע גייט צו דאס כשר'ן א גוי'אישע פעקטאריי אז מ'זאל קענען מאכן דארט א כשר'ע פראדאקשן?

איך האב שוין געארבעט פאר אסאך אנדערע השגחות און יעדע איינע גייט טאקע צו צו דעם אנדערש, ס'דא הכשרים למשל וואס האבן א פאליסי אז אויב האט מען פראדוצירט אין די פעקטאריי טריפה, דאן כשר'ן זיי דאס נישט, אויף אזא פעקטאריי געבן זיי נישט קיין הכשר!

יעצט אפילו ווען מ'גייט שוין יא כשר'ן א פעקטאריי איז נישט אייביג דא די זעלבע מהלכים, ס'וועגד זיך וואס מ'טוט דארט... אבער אויבן אויף איז א פעקטאריי אסאך גרינגער צו כשר'ן ווי א קאך!

א פעקטאריי האט א סיסטעם וויאזוי אלעס לויפט, ווי אזוי זאכן ארבעטן, איינמאל מ'האט די מהלך גייט דאס איינס צוויי, ס'איז נישט אזוי שווער צו כשר'ן, למשל היינט בין איך געווען משגיח אין א חמצ'דיגע פעקטאריי וואס ווערט געגנוצט א גאנץ יאר אויף חמץ ממש, און היינט האט מען עס גע'כשר'ט און געמאכט דארט פסח'דיגע עסן!

א פעקטאריי קען מען צומאל געבן א כשר אפ די גאנצע פעקטאריי אין א שעה! ווייל דער פעקטאריי האט א פעסטורייזער - דאס איז א ריזיגע טאנק וואס קאכט אפ די עסן אדער טרינקען אז די באקטעריעס זאלן גע'הרג'עט ווען אז די עסן זאל זיך האלטן לענגער.

די פעסטוריייזער קאכט געווענטליך אפ די עסן צווישן הונדערט זיבעציג ביז הונדערט ניינציג גראד און ווען מ'כשר'ט עס ברענגט מען ארויף די היץ ביז צוויי הונדערט און צוועלף גראד. דערנאך לייגט מען אריין אין די וואסער אליינס א דבר הפגום - דאס מיינט עפעס וואס מאכט אז די וואסער זאל ווערן אויס ראוי לאכילה, מ'ניצט דערפאר גאר שטארקע כעמיקאלן, און אזוי ווי די וואסער ווערט פגום האט עס שוין נישט קיין בליעות פון נישט כשר'ע זאכן ווייל ס'איז אינגאנצן נישט ראוי לאכילה.

די וועג ווי אזוי מ'ניצט דעם פעסטוריייזער איז אז אלע זאכן וואס ווערן פראדוצירט לויפט דורך אין א רער און די רער איז ארומגענומען מיט נאך א רער וואס אין די דרויסנדיגע רער לויפט וואסער און אין די אינעווייניגסטע רער לויפט די פראדוקט וואס מ'פראדוצירט, און לויט די געברויך קען מען קאנטראלירן די טעמפראטור פון די וואסער צו קאלט אדער הייס - געוואנדן אין דעם געברויך.

ביים געבן אן השגחה ראש השנה אין אומאן (צילום ע"י גוי)

איינמאל די וואסער איז שוין נישט ראוי לאכילה קאכט מען אויף די פעסטורייזער ביז צוויי הונדערט צוועלף גראד, און מ'לאזט די וואסער דורכלויפן די פייפס, און אזוי קען מען כשר'ן דעם גאנצן פעקטארי אין גאר א קורצע צייט.

וועו ס'קומט אבער צו כשר'ן א קאך איז דא געוויסע פעלער וואס מ'מוז צוקומען צו ליבון חמור וואס דאס מיינט אז מ'מוז עס לייגן אונטערן פייער אויף ניין הונדערט און פופציג גראד! ס'דארף ווערן רויט, ס'קען נעמען אסאך מאל עטליכע טעג צו כשר'ן א קאך.

ווי לאנג נאכן ענדיגן מאכן א כשר'ע פראדוקציע דארף דער גוי ווארטן צו קענען נאכאמאל נוצן די פעקטארי פאר אנדערע זאכן?

דער גוי דארף גארנישט ווארטן, ער קען גראד נאכן מאכן דעם כשר'ן פראדוקציע נוצן דעם פעקטארי פאר אנדערע זאכן. געווענליך אבער ווארטן זיי אויף אפצוקילן די מאשינען, אבער פארן מאכן דארט א כשר'ע פראדוקציע מוז מען פארשטייט זיך לאזן אלע מאשינען זיצן א טאג אז ס'זאל נישט זיין קיין בן יומו כדי מ'זאל עס קענען כשר'ן.

פארדעם טאקע מאכט מען רוב כשר'ע פראדוקציעס אויף א מאנטאג ווייל זונטאג ארבעט די פעקטארי מילא נישט, קומט אויס אז זונטאג זיצט דער פעקטארי ליידיג כדי אז מאנטאג צופרי זאל מען שוין קענען כשר'ן.

לאמיר צוריקגיין צו די נושא פון פעסטורייז, ווי אזוי ארבעט דאס? פארוואס נאכן אויפקאכן לאמיר זאגן גרעיפ דשוס וועט זיך עס פלוצלינג אנהייבן האלטן פאר לאנגע חדשים אויפן שעלף און אן עס פעסטורייזן וועט זיך עס האלטן קוים אפאר טעג, ווי אזוי ארבעט דאס?

די ענטפער איז אז ס'איז דא צוויי מיני וועגן פון פעסטורייזן, ס'איז דא די געווענליכע פעסטורייזן וואס איז אויף מער א נידריגע טעמפעראטור, און דערנאך איז דא אולטרא פעסטורייזט וואס דאס מאכט מען אויף אסאך א העכערע טעמפעראטור.

וועסט זען למשל ביי מילך - געווענליכע מילך דארף ליגן אין פרידש און האלט זיך בערך א וואך, דאס איז געווענליכע פעסטורייזד מילך, דערנאך איז דא מילך וואס קען ליגן אויפן שעלף און קען זיך האלטן אסאך לענגער ווייל דאס איז אולטרא פעסטורייזד.

פארוואס וועלט א זאך קאליע?

וועגן די באקטעריעס!

דער אייבערשטער האט אריינגעלייגט אין די בריאה אז די באקטעריעס לעבן דארט וואו ס'איז נאס, פארדעם וועסטו זען אז טרוקענע זאכן האלטן זיך אסאך לענגער ווייל עס האט פיל ווייניגער באקטעריעס וואס זאלן עס קאליע מאכן.

לדוגמה קוק אויף א שטיקל קעיק און אויף א קוקי, א קוקי קען זיך האלטן באלד צוויי חדשים אבער די קעיק נאכן ליגן קוים אפאר טעג גייט עס שוין קאליע, ווייל די קעיק איז מער נאס

ר' ישראל נ"י אין א גרויסע פעקטערי. מערקט די גרויסע פעסטערייזער טאנקן

א כשר'ן פסח

האט עס מער באקטעריעס וואס וועלן דאס שנעלע קאליע מאכן, און א קוקי איז טרוקן האט עס פיל וויניגער באקטעריעס במילא קען זיך עס האלטן פיל לענגער.

מילך און דשוס האבן נאטורליך גאר אסאך באקטעריעס, און וועז מ'קאכט עס אויף הרג'עט עס די באקטעריעס - די באקטעריעס זענען טאקע א געזונטע זאך אבער דאס פארדארבט אויך די עסן.

ס'איז דא וואס טענה'ן אז אלע פרוכט און גרינצייג וואס ווערט ברוין איז געזונטער ווייל ס'פארמאגט אין זיך אסאך אייזן וואס דאס איז דער גורם אז די פרוכט און גרינצייג זאל פארברוינט ווערן. אבער למעשה ווערט דאס פארדארבן און וועז מ'הרגע'ט טאקע אפ די באקטעריעס ווערט עס נישט אזוי שנעל פארדארבן.

דעריבער וועגדט זיך עס אויף וואס פאר א טעמפעראטור די עסן ווערט פעסטורייזד, און אויב טאקע פארברענט מען די באקטעריעס אינגאנצן מיטן אולטרא פעסטורייזד קענען אפילו מילך - וואס האט גאר אסאך באקטעריעס זיצן פאר א לענגערע צייט אויפן שעלף. די וועג ווי אזוי מ'פארזיכערט אז די עסן וועט זיך טאקע לאנג האלטן אויפן שעלף נאכן פעסטורייזן איז אז מ'סיעלט עס אפ וועז עס איז נאך קאכעדיג הייס.

ביי געוויסע קאמפאניס וואס קענען דאס נישט טון, לייגט מען טאקע אריין א קעמיקאל אז די עסן זאל זיך האלטן פריש, טראץ וואס ביים באטלען איז עס שוין אפגעקילט. א שטייגער ווי גרעיפ דשוס פון רוב קאמפאניס וואס נאכן פעסטורייזן קילט מען עס אפ, און מ'לייגט צו דעם קעמיקאל וואס זאל עס האלטן פריש, אפילו ביים באטלען איז ער שוין געווען אפגעקילט.

לאמיר זיך אריבער רוקן צו א צווייטע נושא אינגאנצן, יעצט איז געווען איבעראל עדווערטייזט אז ס'איז דא צו באקומען א ספעציעלע מין טונא וואס קומט פון לאנד טיילאנד. ווי אזוי גייט צו דאס געבן אויף דעם אן השגחה? פארט דען מיט א משגיח אויף יעדן פיש כאפער שיף אינעם וווייטן טיילאנד צו פארזיכערן אז טאקע נאר די כשר'ע טונא קומט אן צום פעקטאר?? ווי אזוי ארבעט דאס?

וועז ס'קומט צו פיש - ספעציפיש טונא איז דא צוויי סארט וועגן פון דאס פראדוצירן.

1 ס'איז דא פעקטאריס וואס זענען געבויט אינמיטן די וואסער אויף ריזיגע שיפן, וואס דארטן כאפט מען די פיש, מ'קאכט דאס, מ'לייגט דאס אריין אין די קענס, און מ'לעיבלט עס דארט אינמיטן די וואסער, וועז ס'קומט אן צו די יבשה קומט עס שוין געפאקט אין פעלעטס גרייט צו ווערן פארקויפט. די מהלך האט אסאך מעלות פאר די בעלי בתים אז זיי דארפן נישט צאלן קיין שטייערן - ווייל זיי געפונען זיך אין אינטערנאציאנאלע וואסערן, אבער פון די אנדערע זייט איז דער פעקטארי גאנץ פראווועזריש און קומט אויך מיט אסאך חסרונות - איז דארט איז טאקע אסאך גרינגער וועז עס קומט צו כשרות ווייל דער משגיח קומט ארויף און האט די גאנצע פראדוקציע אויף איין פלאץ.

2 די אנדערע סארט פעקטאריס ארבעט טאקע דורכן האבן שיפן אויפן וואסער וואס ברענגען די פישן צו די יבשה, און ערשט איינמאל ס'קומט אן צום פעקטארי הייבט זיך אן די גאנצע פראדוקציע.

די ערליכע שטרענגע הכשרים וועלן טאקע אראפשיקן א משגיח דורכצוגיין יעדעס איינציגע פיש צו מאכן זיכער אז ס'איז נאר דא פון די כשר'ע סארט טונא.

ס'הערט זיך אפשר ווי זייער א שוועכע ארבעט, אבער ס'איז נישט אזוי, ווייל די פיש קומט אריין צום פעקטארי אויף א קאנוועיער בעלט, און דער משגיח נאכן בודק זיין עטליכע פיש באקומט ער א תביעת עין אויף וועלכע ס'איז די כשר'ע סארט פיש, און קען נאכדעם זייער שנעל דורכגיין אלע פיש צו פארזיכערן אז ס'איז טאקע נאר פון די כשר'ע סארט.

נאכדעם זענען פארהאן די מער שוואכערע השגחות וואס וועלן זיך פארלאזן אויף דעם וואס די פעקטארי זאגט אז זיי נעמען נאר אריין טאקע די כשר'ע סארט טונא פיש, ווייל אין טונא איינס איז דא איבער הונדערט סארט טונא פיש, און די פעקטארי ארבעט אז וועז זיי מאכן דעם פראדאקשן נעמען זיי איין סארט פיש אויף אמאל, במילא פארלאזט מען זיך אויף זיי וועז זיי מאכן א פראדוקציע פון די כשר'ע סארט טונא.

אינטערעסאנט אנצומערקן אז איך בין טאקע אמאל געווען משגיח ביי א פעקטארי וואו מ'מאכט געריכערטע פיש - א סארט פיש וואס רופט זיך מאקעראל (פאפולער אין אייראפע) און די סארט פיש האט דער אייבערשטער אריינגעלייגט אין די בריאה אז וועז ער קומט ארויס פון די וואסער לאזט ער אראפ אלע זיינע קשקשים.

וועז ס'קומט צו געבן א הכשר אויף דעם וועלט דאס זייער קאמפליצירט ווייל מ'קען עס נישט בודק זיין לויט די סימנים פון א כשר'ע פיש. וואס איך האב דעמאלט געטון איז געווען אז איך האב

א טונא פישכאפער שיף אין טיילאנד

גוט בודק געווען דעם פיש און טאקע געטראפן אז אונטער די פליגלעך איז נאך יא געבליבן אביסל פון די קשקשים, האב איך עס טאקע בודק געווען לויט דעם.

אזוי בין איך געזעצן א טאג צייט און בודק געווען יעדעס איינציגע פיש אונטער די פעדערן צו פארזיכערן אז ס'איז טאקע א כשר'ע פיש, וואס האט נאכדעם פאסירט איז אז איך בין געווארן זייער באקאנט מיט דעם פיש און אפילו אן צו בודק זיין האב שוין גראד געקענט דערקענען אויף דעם פיש צו איז דאס די כשר'ע אדער האט זיך אריינגעכאפט אן אנדערע סארט פיש, און דאן האב איך באקומען א הוראה פון די השגחה אז איך מעג זיך פארלאזן אויף מיין תביעת עין.

וואו איז גרינגער צו געבן אן השגחה – אויף א רעסטוראנט אדער אויף א פעקטארי?

געווענליך איז א רעסטוראנט גרינגער ווייל די וועג ווי אזוי עס ארבעט איז אז דער בעל הבית געבט א ליסטע פארן משגיח פון אלע באשטאנדטיילן וואס ער נוצט און דער משגיח גייט עס איבער און זעט וועלכע ס'האט נישט קיין שאלות און פאר וועלכע מ'דארף זוכן אן אלטערנאטיווע באשטאנדטייל, און נאכדעם פארט עס שוין.

אנדערש איז ביי א פעקטארי וואס די באשטאנדטיילן וואס זיי נוצן קען מען נישט אזוי גרינג טוישן, איז אויב טרעפט מען עפעס א באשטאנדטייל מיט א שאלה הייבט זיך אן א גאנצע פרשה דאס צו קענען כשר'ן. צומאל דארף מען גיין צו א צווייטע פעקטארי צו כשר'ן נאר איין באשטאנדטייל ווייל דער פעקטארי וועט בשום אויפן נישט נוצן קיין צווייטע.

און פאר דעם סיבה איז טאקע צומאל גרינגער ביי פעקטארי טאקע ווייל ער טוישט נישט קיין באשטאנדטיילן געווענליך, איז איינמאל דער משגיח געבט דעם הכשר פאסירט מער נישט כמעט קיין שאלות אויב עפעס לויפט אויס, ווייל זיי גייען מילא נישט נוצן קיין צווייטע זאך, אנדערש ביי א רעסטוראנט וואס אויב לויפט ער אויס פון עפעס וועט ער שנעל לויפן און טרעפן עפעס אפילו ס'איז נישט פונקט די זעלבע, און אויף דעם מוז טאקע דער משגיח זייער אכטונג געבן און האלטן אן אפן אויג אז ס'זאל נישט פאסירן קיין מכשולות.

מיר האבן פריער געהערט פון די וועלט פון פעסטורייזן, איז אינטערעסאנט צו הערן טאקע, מ'זעט אויף פראדוקטן אויפן שעלף אז ס'האט א 'סעלל ביי' דאטום ווי לאנג מ'קען דאס פארקויפן. ווי אזוי ארבעט דאס אויפן טאג וועלט עס אויס גוט? פארוואס פונקט דעם דאטום? וואס איז די קובע?

דאס האט נישט מיטן מציאות וועלן א זאך גייט באמת קאליע, דאס איז נאר א לעגאלע זאך וואס די שטאט פארלאנגט און יעדע שטאט האט זיך זיינע אייגענע רעגולאציעס אויף דעם.

אינטערעסאנט איז טאקע אז איינע פון די היימישע מילך קאמפאניס האבן זייערע פעקטארי אין ניו דשערסי פארדעם דארפן זיי זיך אויך צושטעלן צו די געזעצן פון ניו דשערסי. און אין ניו דשערסי איז די געזעץ אז מילך מעג זיין אויפן שעלף פאר צוויי א האלב וואכן און אין ניו יארק מעג עס זיין פאר דריי וואכן.

פארדעם שרייבט יענע קאמפאני צוויי דאטומען וועלן ס'לויפט אויס... וועלן אין ניו יארק איז עס נאך פיינע פרישע מילך איז עס שוין אין ניו דשערסי פארדארבן...

יעצט לאמיך אייך פרעגן אלס א וועטעראן משגיח וואס האט שוין אלעס געזען... ווי אזוי קען מענטש וויסן וועלכע הכשר איז א גוטע הכשר און וועלכע איז א שוואכע?

אה, דאס איז טאקע די מערסטע פאפולערע שאלה וואס יעדער האט!

די ענטפער איז אז די משגיחים קענען נישט צופיל רעדן... ווייל חוץ פון זיך אייגקויפן שונאים העלפט עס גארנישט... נאר וואס איז די עצה? אויף דעם האט מען א מורה דרך וואס אים פרעגט מען וועלכע הכשר איז א גוטע הכשר? וואס זאל איך אריין נעמען אין שטוב? פארדעם האט מען א מורה דרך! מיר זענען זייער גליקליך אז מיר האבן ברוך השם א מורה דרך וואס מיר קענען אים פרעגן אלע שאלות און אויך די שאלה פון הכשרים.

וואס זענען דיינע פאליסיס אויף אנצונעמען א משגיח פאסטן ביי א השגחה?

איך ארבעט טאקע ביי אסאך השגחות, אבער מיין פאליסי אויף אנצונעמען צו זיין א משגיח כשרות פאר א השגחה איז: אז אויב איך אליין וואלט דעם פראדוקט נישט געגעסן נעם איך נישט אן צו זיין א משגיח כשרות אויף דעם! דאס איז אין קורצן מיין פאליסי.

אנדערע האבן גע'טענה'ט אז די פאליסי איז נישט ריכטיג, ווייל ווען א מענטש קויפט דעם פראדוקט פארלאזט ער זיך נישט אויף מיר נאר ער פארלאזט זיך אויף די השגחה, אבער איך שפיר נאכאלץ אז אויב איך עס דאס נישט, ווי אזוי קען איך עס כשר'ן פאר א צווייטן.

איך האב טאקע געהאט עטליכע מעשיות ווען איך האב געארבעט פאר שוואכערע השגחות

ר' ישראל נ"י אין א פארעם ווי מ'מעלקט קיען

א כשר'ן פסח

וואס נישט ענוג דאס אז איך האב געשפירט אז די השגחה געבט מיר נישט קיין רוקן ביין (וואס דאס איז די וויכטיגסטע זאך פאר א משגיח צו וויסן אז דער רב אדער בעל מכשיר וועט אים געבן דעם טראסט און אויטאריטעט) נאר צומאל האב איך גאר געשפירט ווי זיי אליין טוען זאכן אונטער מיין רוקן...

ממש לעצטנס האב איך געהאט א מעשה - איך בין געווען משגיח אין עפעס א פעקטארי וואס האט פראדוצירט א פראדוקט וואס ביי די לעצטע מינוט האט זיך געמאכט א פראבלעם און ס'האט געפעלט א הער אז איך זאל דארפן מבטל זיין דיגאנצן פראדוקציע - וואס דאס וואלט געמיינט א גרעלט שאדן פאר די בעלי בתים פון מינימום א האלבע מיליאן דאלער!

דעמאלט וועז איך שפיר אז איך באקום נישט די רוקן פון די השגחה וואלט דאס געווען אסאך שווערער צו טון, אבער א גוטע השגחה געבט די פולע רוקן ביין פאר די משגיחים זיי זאלן נישט מורא האבן צו טון וואס איז ריכטיג אפילו ס'קען פון דעם ארויסקומען א גרויסע געלט שאדן.

מיט יארן צוריק נאך אין אוקריינע האב איך אמאל געארבעט פאר א שוואכערע השגחה און איך האב געשפירט דארט ווי די השגחה געבט מיך נישט די טראסט, אבער איך האב נישט געקוקט אויף דעם איך האב זיך געהאלטן שטארק צו די הלכות וואס מ'מעג יא און וואס נישט, אבער די גאנצע צייט האב איך געשפירט ווי איינער באארבעט מיר אונטער מיין רוקן, עפעס האט נישט גוט געשמעקט...

איך האב טאקע געלייגט מיין זיגל אויף אלעס וואס איך האב אדורך געקוקט, און פרובירט צו שטיין על המשמר אז אלעס זאל פארן כשורה, אבער וועז ס'איז געקומען צום סוף פונעם פראדאקשן האב איך ווידער געשפירט אז מ'באארבעט מיר און מ'טוט נישט אויסגעהאלטענע זאכן אונטער מיין רוקן, און די פראבלעם איז געווען אז דאס איז געווען א צוזאמען ארבעט פון איינע פון די השגחה פון אינעווייניג מיט די בעלי בתים וואס האבן געדארפט עקספארטן דעם פראדוקט.

דארט איז געווען א באשטאנדטייל וואס האט געהאט אויף דעם שאלות, און איך האב עס נישט געלאזט נוצן, אבער איך האב געשפירט אז צום סוף גייען זיי דאס יא נוצן אן דעם וואס איך זאל וויסן. אזוי ווי איך האב געהאט דעם פרשה האב איך שוין ביי מיר געווואוסט אז פאר דעם השגחה ארבעט איך שוין מער נישט!

מיט א צייט שפעטער האט יענע השגחה נאכאמאל מיר געווואלט נעמען פאר משגיח פאר א פסח פראדוקציע און איך האב נישט געקענט מחליט זיין אויב זאל איך עס יא נעמען אדער נישט.

למעשה האט דער אייבערשטער צוגעפירט אז איך האב געטראפן דעם איד וואס איז געווען משגיח אויף דעם זעלבן פראדוקט פאר דעם זעלבן הכשר א יאר פאר דעם, און ער האט מיר געזאגט אז פאראיאר איז געווען דארט חמץ גמור! און איך האב טאקע נישט אנגענומען די ארבעט. איז אפילו פאר א פראדוקט וואס איך אליין וואלט יא געגעסן וואלט איך אונטער דעם השגחה נישט אנגענומען די ארבעט.

וואס איז פשט אז די פרייז פון כשר'ע עסן איז אזוי פיל טייערער פון די נישט כשר'ע עסן? מ'רעדט דאך דא פון פראדוקציעס פון הונדערטער טויזנטער דאלער. וואס קאסט שוין צו באצאלן פאר א משגיח וואס וועגן דעם זאל די פרייז זיין אזוי פיל טייערער?

ר' ישראל נ"י ביים געבן אן השגחה אין א גרויסע פעקטערי

כמעות

ע"י הרב יעקב הלל

איר קענט נאך נעמען א זכות ביז פסח שני תשפ"ה

רופט: (845)720-7465

זכות לבנת הספיר

מו"ה אברהם שבתי מזרחי הי"ו

זכות זהב - 26 פונט

- הרוצה בעילום שמו
- הרב יעקב לעזער שליט"א
- הרב אלחנן חיים ראטה שליט"א
- הרוצה בעילום שמו

זכות כסף - 10 פונט

מו"ה מרדכי הלוי היימליך הי"ו	מו"ה מיכל ראזענפעלד הי"ו	מו"ה יואל מענדלאוויטש הי"ו	מו"ה יואל משה מייזעלס הי"ו	מו"ה מנחם שטיינבערג הי"ו
מו"ה אברהם הערש וועבערמאן הי"ו	מו"ה הרוצה בעילום שמו הי"ו	מו"ה זושא פרידמאן הי"ו	מו"ה לוי יצחק וועדטהיימער הי"ו	מו"ה ישראל מאיר ראטענבערג הי"ו

Farkas (845)598-2437

זכות נחושת - 6 פונט מצה / Copper Premium - $100

מו"ה חיים דוד ראזענבערג הי"ו	מו"ה ישראל חיים ברוין הי"ו	מו"ה יהודה לייב ווייס הי"ו	מו"ה יצחק אייזיק אפפעל הי"ו	מו"ה יצחק אהרן ווינענבערג הי"ו	מו"ה לוי יצחק האניג הי"ו	מו"ה נחמן ניישטיין הי"ו	מו"ה משה איינהארן הי"ו	לע"נ נתן ב"ר נחמן ע"ה	

זכות נחושת 4 פונט

מו"ה משה גאטליב הי"ו	מו"ה ישראל צדוק אריה הי"ו	מו"ה דוד ראזענבערג הי"ו	מו"ה שמואל אייכנשטיין הי"ו	מו"ה שמואל בלעדי הי"ו	מו"ה יעקב איידליס הי"ו	מו"ה אהרן וועבערמאן הי"ו	מו"ה נתנאל פארקאש הי"ו	מו"ה דניאל אייזנער הי"ו	מו"ה אלי' פערל הי"ו
מו"ה פייוול ראזענוואסער הי"ו	מו"ה מנשה איצקאוויטש הי"ו	מו"ה יהושע איינהארן הי"ו	מו"ה מרדכי ראזענבערגער הי"ו	מו"ה זעליג שפילמאן הי"ו	מו"ה שמעון קרדוזו הי"ו	מו"ה אברהם משה שטראסער הי"ו	מו"ה אשר ראנד הי"ו	מו"ה ראובן בירנבוים הי"ו	מו"ה יעקב האלפערן הי"ו

זכות 2 פונט מצה / $36

מו"ה שלום אלי' פעלבערבוים הי"ו	מו"ה יואל וועבערמאן הי"ו	מו"ה יוסף פעלדמאן הי"ו	מו"ה אשר יעקב בלום הי"ו	מו"ה יואל משה פליישמאן הי"ו	מו"ה אפרים פישל ברוין הי"ו	מו"ה אשר לעווי הי"ו	מו"ה הערשי בוים הי"ו	מו"ה יואל וועבעמאן הי"ו	מו"ה קלמן אליעזר מזרחי הי"ו
מו"ה אלי' ציג הי"ו	מו"ה אהרן שלמה שווארץ הי"ו	מו"ה בנימין זאב זוסמאן הי"ו	מו"ה נחמן נתן בוים הי"ו	מו"ה הלל ווייס הי"ו	מו"ה אלימלך ראזענבערג הי"ו	מו"ה יקתואל פעלדמאן הי"ו	מו"ה אברהם ראטענבערג הי"ו	מו"ה יואל פעדער הי"ו	מו"ה נחמן יואל וועבערמאן הי"ו
מו"ה קלמן אליעזר עג'מי הי"ו	מו"ה לייבי אפפעל הי"ו	מו"ה שלום יוסף יאקאבאוויטש הי"ו	מו"ה אברהם אייזנער הי"ו	מו"ה יוסף אירגאס הי"ו	מו"ה ישראל יוסף שניטצלער הי"ו	מו"ה יואל שניטצלער הי"ו	מו"ה יהודה פייג הי"ו	מו"ה רפאל כ"ץ הי"ו	מו"ה אברהם צוויבל הי"ו
מו"ה נחמן שמואל יאקאבאוויטש הי"ו	מו"ה שבתי מארקוס הי"ו	מו"ה שמעון ראזענבערג הי"ו	מו"ה יוסף יאקאבאוויטש הי"ו	מו"ה אייזיק ראטה הי"ו	מו"ה אברהם לעזער הי"ו	מו"ה אהרן לונגער הי"ו	מו"ה משה אהרן שטארק הי"ו	מו"ה ישראל לפה הי"ו	מו"ה אלי' קנאל הי"ו

זכות 1 פונט מצה / $18

חטים

פארקאש שליט"א

מיט אייער בריייטהארציגע נדבות האבן מיר בסייתא דשמיא געקענט
פארטיילן איבער 524 פונט מצות פאר אנשי שלומינו!!

Saphire - $1800 -

Gold - $500 / מצה

Silver - $180 / מצה

מו"ה יעקב הלל פארקאש הי"ו	מו"ה בניהו אונגאר הי"ו	מו"ה הרוצה בעילום שמו הי"ו	מו"ה מרדכי הערצאג הי"ו	מו"ה דוד טשינגעל הי"ו
מו"ה אליעזר שמן הי"ו	מו"ה נחמן ישראל יאקאבאוויטש הי"ו	מו"ה משולם פייש פעלבערבוים הי"ו	מו"ה אברהם אלי' פרידריך הי"ו	

Copper Plus - $72 / זכות נחושת - 4 פונט מצה

מו"ה חיים ישעי' דעפריס הי"ו	מו"ה ישראל סאמעט הי"ו	מו"ה אלימלך וועבער הי"ו	מו"ה ישראל מאיר הורוויץ הי"ו	מו"ה יצחק אייזיק ראטה הי"ו	מו"ה יעקב פיש הי"ו	מו"ה שמואל דוד ברוין הי"ו	מו"ה יצחק יונה זאבעל הי"ו	מו"ה אברהם יהושע וועבערמאן הי"ו	מו"ה ישראל פוקס הי"ו

Copper - $54 / מצה

מו"ה משה יחיאל פעלדמאן הי"ו	מו"ה יואל טייטלבוים הי"ו	מו"ה נפתלי זאבעל הי"ו	מו"ה נח הערש ווייס הי"ו	הרב שלמה ראטה שליט"א	מו"ה אייזיק הכהן קאהן הי"ו	מו"ה אשר לעמל זוסמאן הי"ו	מו"ה אברהם דאנציגער הי"ו	מו"ה שלום ניימאן הי"ו	מו"ה שלמה ניימאן הי"ו
מו"ה יואל לאנדא הי"ו	מו"ה בן ציון יאקאבאוויטש הי"ו	מו"ה עלי מזרחי הי"ו	מו"ה מנחם מענדל שימשאוויטש הי"ו	מו"ה יואל ראזענבערג הי"ו	מו"ה לוי יצחק הורוויץ הי"ו	מו"ה אלי' זעלקאוויטש הי"ו	מו"ה מרדכי לייב טירנויער הי"ו	מו"ה דוד ב"ר נחמן ניישטיין הי"ו	

זכות 4 מצות / $10

מו"ה מרדכי אהרן האלפערן הי"ו	מו"ה שמעון פיש הי"ו	מו"ה ישראל העסקעל הי"ו	מו"ה יוסף אסטרייכער הי"ו
מו"ה משה לייב ניימאן הי"ו	מו"ה שאול גאנץ הי"ו	מו"ה אברהם חיים וויזל הי"ו	מו"ה משה אירגאס הי"ו
מו"ה יוסף פרידמאן הי"ו	מו"ה יואל לעווי הי"ו	מו"ה ישראל אהרן פיש הי"ו	מו"ה יצחק רוטנער הי"ו
מו"ה קלמן וועבערמאן הי"ו	מו"ה שלמה קרויס הי"ו	מו"ה יצחק הערש האפמאן הי"ו	מו"ה לייבי ראטה הי"ו

זכות 2 מצות / $5

מו"ה יודל טירנויער הי"ו	מו"ה ישראל שמעון שטיינבערג הי"ו	מו"ה שמואל בער שניטצלער הי"ו	מו"ה מרדכי אינדיג הי"ו	מו"ה משה אריה שניטצלער הי"ו
מו"ה שמעון פארטיגאל הי"ו	מו"ה שמעון ראטה הי"ו	מו"ה הערשי שניטצלער הי"ו	מו"ה פנחס דוד וועבעמאן הי"ו	מו"ה שמעון אביש הי"ו
מו"ה אהרן יצחק אפפעלדארפער הי"ו	מו"ה ישעי' וויזעל הי"ו	מו"ה שמעון עמרם איידליס הי"ו	מו"ה יוסף סאלז הי"ו	מו"ה שלום יעקב יאקאבאוויטש הי"ו
מו"ה יצחק פעלדמאן הי"ו	מו"ה חיים אהרן קליטניק הי"ו	מו"ה שלמה שטיינבערג הי"ו		

לאמיך דיר פארשטיין געבן, א השגחה איז אסאך טיפער און מער קאסטבאר ווי בלויז באצאלן פאר א משגיח צו קומען געבן א הכשר. איך אליינס בין איך לעצטנס געפארן א וועג פון פינף שעה אהין און פינף שעה צוריק בלויז אויף צו מאכן איין באשטאנדטייל פאר א פראדוקט! און דער פראדוקט דארף האבן זיכער נאך צען באשטאנדטיילן צו קענען מאכן דעם פראדוקט, און ערשט נאכדעם קען מען בכלל אנהייבן דאס צו פראדוצירן.

און עס איז נישט נאר איינער וואס פארט, ס'איז דא עטליכע משגיחים וואס פארן אויף פארשידענע אנדערע פלעצער פאר יעדן איינציגן באשטאנדטייל, און צומאל דארף מען גאר פליען צו אנדערע לענדער פאר אן איינצלנע באשטאנדטייל! און דאס אליין שלעפט איריין אין אומגעהויערע הוצאות.

א מענטש האט נישט קיין השגה וויפל מענטשן לייגן אריין שוועדע שעות צו קענען ברענגען איין כשר'ע פראדוקט אויפן שעלף, סיי די משגיחים און די אפיסעס וואס דארפן אלעס איבערגיין, גאר אסאך ארבעט גייט אריין ביז מ'קען שוין ענדליך פראדוצירן א גרייטע פראדוקט מיט א גוטע הכשר.

האסטו אמאל געהאט עפעס אן אינטערעסאנטע השגחה פרטיות מעשה וואו דו האסט געקענט מונע זיין א מכשול און כאפן עפעס וואס טויג נישט ביי א פראדוקציע?

יא דאס מאכט זיך זייער אפט! איך קען נישט ארויסגעבן צופיל דעטאלן, ווייל איינע פון די זאכן וואס מ'חתמ'עט אונטער פארן אננעמען א משגיח שטעלע איז אז אלע אינפארמאציע בלייבט געהיים.

אבער דאס מאכט זיך זייער אפט, לדוגמא וועז ס'קומט צו מאכן פסח'דיגע עסן קען דער גוי צומאל ברענגען א חמצ'דיגע באשטאנדטייל, ווייל דער גוי פארשטייט נישט, נעכטן איז דאס געווען כשר און היינט נישט... פארדעם מוז מען טאקע האלטן גאר א וואכזאם אויג ביים געבן א הכשר און אסאך בעטן דעם אייבערשטן אז ס'זאל חלילה נישט ארויסקומען קיין מכשול.

אפשר קענט איר פארציילן פאר די לייענער עפעס אן אינטערעסאנטע מעשה וואס איר האט געהאט דארכאויס די יארן פון זיין א משגיח כשרות?

איך האב אמאל געהאט אן אינטערעסאנטע מעשה, איך בין געווען משגיח אין מעזיבוז ביי א גרויסע שבת התוועדות פון איינע פון די גרויסע חצירות דא אין אמעריקע, ס'איז געקומען אפאר הונדערט חסידים מיט א גרויסע רבי. פארשטייט זיך אז צו צושטעלן עסן פאר אזא ציבור איז א גאנצע אפעראציע... און מ'האט טאקע צוזאמען געקאכט א שטורעם מיט עסן. מ'האלט שוין ערב שבת פארן זמן, אלעס איז גרייט, אלעס איז רואיג, פלוצלינג האבן זיך עטליכע חסידים געכאפט אז זייער רבי פירט זיך צו עסן שבת ביי די סעודה א גאנצע פיש אויפן טעלער.

די געטרייע חסידים זענען שנעל געלאפן און איינגעהאנדלט א שיינעם פיש פארן רבי'ן לכבוד שבת, זיי האבן עס געברענגט אין קאך און געגעבן פאר די גויטע זאל עס אריינלייגן אינעם אויוון.

וואס זיי האבן אבער נישט געוואוסט איז אז א פיש דארף מען בודק זיין דעם קאפ אויב ס'איז ריין פון וועריס, ווייל אין די קאפ פון א פיש קען זיך זייער אסאך מאל מאכן אז מ'טרעפט וועריס. אזוי ווי אבער זיי האבן דאס נישט געוויסט און ס'איז שוין געווען שפעט האבן זיי עס אריינגעלייגט שנעל אין אויוון אן דאס צו בודק זיין!

איך קום אן אינעם קאך ממש געציילטע מינוטן פארן זמן, און ס'אנטפלעקט זיך פאר מיר דא א פישל וואס איז פריער נישט געווען... האב איך געפרעגט דארט אין קאך פון וואו קומט אהער דער פישל דא? וואס איז די מעשה? האבן זיי מיר פארציילט אז די חסידים האבן דאס געברענגט ווייל דער רבי פירט זיך צו עסן פון א גאנצע פיש.

א כשר'ן פסח

א פיצי שרץ אויף א קארפ פיש

האב איך שנעל אנגעקלינגען דעם רב וואס איז געווען דער בעל מכשיר און אים געפרעגט וואס טו איך דא? קען מען דאס לאזן אזוי? וואס זאל איך טון?

האט דער רב מיר געענטפערט ניין! א פיש מוז מען בודק זיין די קאפ, מ'קען דאס נישט לאזן, בפרט אז ס'קען נאך זיין אז דער רבי וועט וועלן טיילן שיריים פונעם קאפ - קען מען דאס זיכער נישט לאזן!

בין איך געגאנגען און אראפגענומען דעם קאפ פונעם פיש און אזוי האט מען דאס סערווירט פארן רבי'ן. פארשטייט זיך אז די חסידים האבן געוואלט אראפנעמען מיין קאפ...

ביים אויסלערנען די קינדער די פאך

ווען מ'האט דאס סערווירט פארן רבי'ן האט דער רבי געפרעגט צו די פיש אין מעזיבוז וואקסן אן קעפ...

האט מען אים פארציילט די גאנצע מעשה אז ס'איז געווען א פראבלעם וועגן ווערים האט דער רבי געזאגט איר זעט דאס איז א גוטע משגיח - ער האט נישט מורא צו טון וואס איז ריכטיג, דער רבי האט זייער הנאה געהאט פון דעם.

איר האט פריער דערמאנט אז א עסן פראדוקציע קען גרינגערהייט אנקומען צו גאר גאר הויכע ציפערן אין די שוועדע הונדערטער טויזנטער און אפילו מער.

ווי אזוי טאקע נעמט א משגיח די שטארקייט צו זאגן פאר א בעל הבית פון א קאמפאני "ר' איד איר האט יעצט דערלייגט דאס גאנצע געלט" פון וואו נעמט א משגיח די כוחות דאס צו קענען באווייזן אויב טרעפט מען אויס אז ס'האט פאסירט א מכשול?

די ערשטע עצה וואס איך טו טאקע וועגן דעם איך בעט אסאך דעם אייבערשטן אז ס'זאל נישט זיין קיין מכשולות און אז איך זאל קיינעם נישט מכשיל זיין, און חלילה קיינעם נישט בא'גנב'ענען.

דאס איז איינע פון די סיבות פארוואס איך געב קיינמאל נישט קיין השגחה אליינס, אלץ וועל איך ארבעטן אונטער א צווייטע השגחה אונטער אן ערליכער רב צו א דיין, און אויב פאסירט

ביים איבערגיין א כשרות ריפארט מיט הרב משה בראנדסדערפער שליט"א אין אומאן

טאקע עפעס א פראבלעם ביי די קאמפאני פאלט דאס אויף זיי נישט אויף מיר, איך וויל טאקע נישט נעמען אויף מיר די אחריות. איך קען נישט די הלכות פון הפסד מועט פון הפסד מרובה אויב דארף מען פסק'ענען די סארט שאלות זאל דאס גיין גראד צום רב - דאס האט שוין נישט מיט מיר.

פארוואס טאקע עפענט איר נישט אויף אייערע אייגענע השגחה און נעמט א דיין וואס זאל ארבעטן אונטער אייערע השגחה? פארוואס זאלט איר ארבעטן פארן דיין, זאל דער דיין ארבעטן פאר אייך?

יא יא דאס טאקע וויל איך נישט... איך וויל ארבעטן פארן אייבערשטן, אויב וועט דער דיין ארבעטן פאר מיר וועט ער זיך זארגן פאר מיין טאש... דאס וויל איך נישט!

אזוי ארבעט איך פארן אייבערשטן און אויב פסק'נט דער דיין אויף א שאלה אז ס'איז גוט נעמט ער דאס אויף זיינע פלייצעס אבער אויב איך נעם די השגחה אונטער מיר, ליגט אלעס אויף מיינע פלייצעס.

ס'איז דא זייער אסאך פראדוקטן וואס מענטשן נעמען אן אז דאס דארף נישט קיין הכשר ווי למשל אלקאהאלישע געטראנקען, סעלצער, צוקער, אויל און נאך אסאך זאכן וואס מענטשן קויפן אפילו אן א הכשר. איז טאקע ריכטיג אז די סארט זאכן דארפן נישט קיין הכשר?

ס'איז נישט דא קיין גלאטע ענטפער, ס'וועגדט זיך יעדע זאך עקסטער.

למשל ביר, איך בין געווען ביי אפאר פעקטאריס פון ביר האב איך געזען אז רוב ביר איז טאקע געמאכט מיט כשר'ע באשטאנדטיילן אבער ס'איז דא פעקטאריס וואס נוצן הייוון (yeast) וואס קומט פון וויין וואס דארט קען זיין זייער הארבע שאלות.

אבער למעשה איז יא אנגענומען ביי די פשוטע אלקאהאלישע געטראנקען וואס האבן נישט קיין צוגעלייגטע טעמים אז ס'איז כשר וויל ס'וועט געמאכט דורך זייער א פשוטע פראססעס מיט גאר וויניג באשטאנדטיילן וואס איז זייער גרינג נאכצוגיין.

נאך א נקודה איז אז וועט ס'קומט צו אלקאהאלישע געטראנקען זוכן די קאמפאניס געווענליך עס צו מאכן וואס מער אויף די פארצייטישע טראדיציאנאלע וועג און דירעקט נישט צולייגן נייע מהלכים אדער באשטאנדטיילן, אנדערש איז ביי נייע פראדוקטן וואו קאמפאניס זוכן אלץ צו שפילן מיט דעם צו לייגן נאך זאכן און פארבעסערן, וואס דאן פארשטייט זיך טאג מען נישט איריין נעמען אין מויל אן קיין פארלעסליכע השגחה.

למשל שמן זית וועגד זיך פון וואו דאס קומט, אויב קומט דאס פון שפאניע דאן קען מען טאקע אין רוב פעלער דאס נוצן אפילו אן א השגחה וויל אין שפאניע איז אומלעגאל צו איריינלייגן אנדערע זאכן אין די שמן זית, און דארט טוט זיך שמן זית לרחצה אז זיי דארפן נישט איריינמישן אין דעם אנדערע זאכן.

אבער ביי שמן זית וואס קומט פון אנדערע לענדער ווי למשל טערקיי און טוניס, דארט קענען זיי לעגאל איריינמישן זאכן אין די אויל - אפילו אויפן באטל שטייט 100% שמן זית!

און וואס איז מיט זאלץ, צוקער און סעלצער וואס אויבן אויף קוקט אויס אז אין דעם קען גארנישט זיין, איריינגעמישט דאס איז טאקע ריין פון שאלות?

סעלצער אן קיין פלעיוואר על פי רוב האט טאקע נישט קיין שאלות, ס'קען זיך אמאל מאכן אז די געז וואס זיי לייגן אריין אין דעם קומט פון די פארע וואס גייט ארויף פון ביר וואס קאכט, וואס דאן קען זיך שוין יא מאכן שאלות.

אויף למעשה אבער האב איך נאך קיינמאל נישט געטראפן א געהעריגע פעקטארי זאל זיך באניצן מיט די סארט געז, כמעט אלע קאמפאניס נוצן די געווענליכע סארט געז וואס האט נישט קיין שאלות.

צוקער, זאלץ און אלע אנדערע פשוטע זאכן אויף א גאנץ יאר איז טאקע כמעט נישט דא קיין שאלות, אבער ס'איז אלץ בעסער צו קויפן מיט אן השגחה.

תכלית וואס קומט ארויס איז, אז אפילו זאכן וואס קוקן אויס זייער פשוט, א מענטש מיינט אז דאס קען נישט האבן קיין שום שאלות, אפילו אויף גאר פשוטע זאכן קען זיך אלץ מאכן שאלות וואס א מענטש קען נישט טראכטן, און מ'דארף זייער אכטונג געבן וואס מ'נעמט אריין אין די מויל.

וואס איז מיט דזשוס, לאמיר זאגן אראנדזש

ביים גענבן אן השגחה ביי אן אויל פעקטערי

א כשר'ן פסח

דזשוס וואס איז בסך הכל זאפט פון א מאראנץ, דארף דאס טאקע האבן אן השגחה?

די ענטפער איז אז ווי שוין פריער אויסגעשמועסט, אויב שטייט אויף א פראדוקט "הונדערט פראצענט" מיינט נאכנישט אז דאס איז טאקע הונדערט פראצענט, ווייל לויטן געזעץ מעג מען שרייבן הונדערט פראצענט, אפילו ווייניגער ווי הונדערט פראצענט.

אבער ביי אראנדזש דזשוס אפילו לאמיר זאגן אז ס'איז יא ממש הונדערט פראצענט דזשאוס קען זיך מאכן א פראבלעם פון תולעים.

נישט אלע ווייסן דאס אבער די שאלעכץ פון מאראנצן קען אפט מאל זיין ווערעמיג, און אויב ווערט דאס נישט ריכטיג געריניגט דאן ביים קווענטשן די דזשוס קען זיך אריינכאפן ווערים פון די שאלאכטץ אין די טרינקען.

ווי אזוי ארבעט עס ווען מ'מאכט א גרויסע מעמד אין א גוי'אישע פלאץ - לאמיר זאגן א האטעל און מ'דינגט נאר ארויס איין זאל. ווי אזוי קען מען האלטן סדר אין די קאך צווישן די כשר'ע חלק וואס מ'כשר'ט פאר די מעמד און די נישט כשר'ע חלק וואס די האטעל נוצט ווייטער פאר זייערע אפעראציעס?

אסאך מאל טאקע אויב ווערט עס גאר קאמפליצירט אזוי ווי א פאל וואס איך האב לעצטנס געהאט, דאן אנשטאט צו נוצן דעם גרויסן קאך וואס איז צוגעשטעלט דארט, ברענגט מען א צייטווייליגע טרעילער קאך און מ'קאכט אלעס דארט.

אבער ביי פעלער טאקע וואס מ'נוצט איין קאך צו קאכן סיי כשר און סיי נישט כשר'ס וואס איך האב דאס שוין אסאך מאל געהאט, דאן ווילן מיר נעמען איין ווינקל אינעם קאך און דארט כשר'ן און אלעס אפזיגלען ביינאכט, צו פארזיכערן אז קיינער קען נישט צורירן דארט, און ביים קאכן טאקע דארף מען שטיין על המשמר אז מ'זאל חלילה נישט אויסמישן.

אין א פעקטארי ווי קדם למשל, ווי עס טרעט נישט אריין קיין גוי קיינמאל, דארף דארט אויך זיצן א משגיח יעדן טאג?

איך קען נישט רעדן פון קיין שום פלאץ ספעציפיש אבער אויבן אויף איז דא צוויי מיני כשרות, ס'איז דא א משגיח כשרות און ס'איז דא נאמן כשרות.

למשל ביי א קאך פון א רעסטוראנט דארף נישט זיצן קיין משגיח א גאנצן טאג, נאר מ'שטעלט לכתחילה אוועק איינע פון די ארבעטער זאלן זיין א שומר תורה ומצוות און ער איז דער וואס צינד אן די פייער און געבט אכטונג אויף די פלייש און אזוי ווייטער... דאס מיינט נאמן כשרות.

געווענליך ווען ביי די גרויסע אידישע פאבריקן אויך זיין אזוי אוועקגעשטעלט, אז ס'איז דא איינער א שומר תורה ומצות וואס ער איז געשטעלט אויף אלע כשרות איינלעגנהייטן אינעם פאבריק און דער משגיח קומט און גייט און שטייט על המשמר אז אלעס זאל זיך פירן גוט.

ווי אזוי ווערט א בעל מכשיר - א בעל מכשיר? ער שטודירט אלע סארטן אינגרעדיענטס און כעמיקאלן פלעיוואָרס און אזוי ווייטער?

ביי מיר האב איך געהאט א סייעתא דשמיא אז הרב ג'אן שליט"א פון אומאן האט מיך זייער געשטופט אריינצוגיין אין די פעלד פון כשרות און ער האט מיך אסאך באגלייט און געלערנט.

און דאס איז ממש א גרויסע מתנה וואס איך האב באקומען פונעם אייבערשטן, ווייל געווענליך זוכן השגחות נישט צו נעמען מענטשן אן עקספיריענס זיי זאלן זיי דארפן אויסלערנען די פאך, נאר די השגחות נעמען משגיחים וואס קענען זיך שוין גוט אויס, אבער הרב ג'אן האט זיך יא אפגעגעבן מיט מיר און מיך גרינטליך אויסגעלערנט די גאנצע תחום פון כשרות.

אבער די נקודה צו קענען אריינגיין אין כשרות איז כאפן די וועג ווי אזוי א פעקטארי ארבעט, איינמאל מ'כאפט דאס אויף, קען מען זיך שוין גרינגער דערלערנען ווייטער, דאס איז דער עיקר.

ביים אריינגאנג צו מעדוועדיווקע

פריער האט מען גערעדט וועגן מילך וואס קען זיצן אויפן שעלף פאר א לענגערע צייט, ס'איז אויך דא א פראדוקט "מילך פאודער" וואס דאס ווערט נישט דווקא געמאכט דא אין לאקאלע אידישע פעקטאריס נאר דאס קען קומען געפראססעסד פון ווייטע מדינות. ווי אזוי ארבעט דאס מאכן מילך פאודער חלב ישראל?

ס'וועגד זיך פון וועלכע לאנד דאס קומט, אמאל פלעגן די ארץ ישראל'דיגע קומען פון דייטשלאנד אבער היינט קומט עס פון אוקראינע. די אמעריקאנער קומען על פי רוב פון קאליפארניע.

טאקע אין די מער פארגעשניטענע לענדער איז אלעס אויף איין פלאץ מער ווייניגער, דארט איז טאקע אסאך גרינגער צו געבן די השגחה און עס מאכן חלב ישראל - ווייל ס'איז אויך איין פלאץ.

אבער די וואס קומען פון די מער צוריקגעשטאנענע מדינות איז דאס טאקע א ריזיגע אפעראציע, ס'דארפן אראפפארן משגיחים צו פארווארפענע דערפער, אפזיצן דארט עטליכע טעג צו אפילו וואכן אויפן פארעם.

דארט אויפן פארעם קען צומאל זיין אז ס'זאל בכלל נישט זיין קיין סערוויס, קען מען זיך פאר עטליכע טעג אין א צי געגנליך אפהאקן פון די וועלט און דארט געבט מען דיר א קליינע צימער צו שלאפן, אמאל איז עס בחסד און אמאל שלאפט מען אזוי אויפן פארעם מיט די קיען...

איך געדענק וועו איך האב געוואוינט אין אומאן פלעג איך טאקע פארן אויף די פארעמס צו געבן א השגחה און דאן פלעג איך אנקומען צו די אלע שטעטלעך און דערפער וואס ווערן געברענגט אין חיי מוהר"ן.

איך פלעג דארט זיצן און קנאקן שיעורים כסדרן, פאר מיך איז דאס געווען א מחיה, אבער פאר איינער וואס האט נישט די לימודים פון רבי'ן קען מען טאקע אראפגיין פון זינען פון זיצן דארט א גאנצן טאג בלויז מיט די קיען...

די וועג ווי אזוי עס ארבעט איז אז דער משגיח מוז אריינגיין אין א ספעציעלן כשרות סיסטעם יעדעס מאל וואס מ'מעלקט, און ער מוז אריינלייגן א בילד פון זיך ביים מעלקן צו פארזיכערן אז דער משגיח איז טאקע דארט און ער ווערט נישט נעלם.

נאכדעם איז דא א מפקח וואס פארט ארום צו אלע פארעמס וואו מ'מעלקט די קיען און מאכט

ר' ישראל ביים לערנען שיעורים כסדרן אין פעקטערי

א כשר'ן פסח

מיט הרב ליפא קליין שליט"א פון התאחדות הרבנים ערב ראש השנה אין אומאן

טאקע זיכער אז דער משגיח ווייסט וואס ער טוט און ער טוט גוט זיין ארבעט.

נאכדעם וואס מ'ענדיגט די מעלקן לייגט מען אריין די מילך אין די טרעילערס, און דער משגיח זיגלט דאס אפ און דער טרעילער פארט ווייטער צום פעקטערי, וואס גייט דאס מאכן פאר מילך פאודער און דארט ווארט שוין אפ א משגיח וואס איז בודק די טרעילער, אויב אלעס איז כשר וישר און ער שטייט דארט על המשמר ביים פעקטערי צו פארזיכערן אז אלעס איז כשר בתכלית הכשרות.

יעצט אז מיר שטייען אין די טעג פון פסח ווי אזוי גייט דאס צו דאס כשר'ן אין פעקטערי א חמצ'דיגע אויוון צו קענען באקן דארט פסח'דיגע קוקיס?

צו קענען כשרן א אויוון דארף מען מאכן "ליבון חמור" דאס מיינט מ'דארף מיט א פייער גליען די אויוון אויף ניין הונדערט און פופציג גראד. ס'איז טאקע דא אסאך הכשרים וואס ווילן נישט כשר'ן קיין אויוון וואס איז חמצ'דיג - פאר פסח'דיגע עסן.

אבער דאס איז נישט נאר נוגע פאר אויוונס, ס'איז דא אסאך מאל וואס מ'דארף כשר'ן מיט ליבון חמור די ריזיגע טאנקען, דארף א משגיח אריינגיין מיט פייער אינעם טאנק און גליען די גאנצע טאנק אויף ניין הונדערט און פופציג גראד, און דאס קען צומאל נעמען א טאג צייט!

ווי שוין פריער דערמאנט ארבעט דאס מאכן א פראדוקציע אז מ'גייט אראפ צו א גוי'אישע פעקטערי וואס זיי האבן שוין רעסעפים און מ'כשרט אלעס און מ'מאכט א כשרע פראדוקציע. וועלכע גוי'אישע פעקטערי פראדוצירט די פסח קוקיס? דאס איז דאך פונקט גוט פאר אידישע קינדער פון ערב פסח ביז מוצאי פסח...

קודם כל איז טאקע דא פעקטאריס וואס דו קענסט קומען דארט מיט דיינע רעסעפים און דיינע זאכן און נאר מאכן דארט די פראדוקציע וואס דו ווילסט מאכן, און דערנאך איז שוין היינט זייער פאפולער ביי די גוים צו מאכן גלוטען פריי עסן פאר געזונטהייט סיבות וואס מיט א גוטע הכשר איז דאס כשר לפסח.

נאכדעם זענען טאקע דא פעקטאריס, היימישע פעקטאריס וואס מאכן נאר פסח'דיגע מאכלים און געבעקסן, בעיקר איז דאס שטארק פאפולער איז ארץ ישראל.

נאך אן אינטערעסאנטע כשרות שאלה וועגן פלייש, מ'זעט אסאך מאל אז גוי'אישע געשעפטן ווי וואלמארט פארקויפן כשר'ע פליישן ווי קאלד קאטס מיט פרענקס. זענען די פליישן געפאקט חותם בתוך חותם אז מ'זאל דאס מעגן קויפן ביי א גוי'אישע געשעפט?

יא! די וועג ווי אזוי חותם בתוך חותם ארבעט היינט איז אז די ערשטער חותם איז די סיעל פון די פעקל וואס ווערט געסיעלט ביי די פעקטערי און די צווייטער חותם איז די לעיבל וואס לייגט אויפן פעקל. דאס איז נישט נאר נוגע אין וואלמארט נאר סיי וועלכע געשעפט וואס האט גוי'אישע ארבעטער פארלאזט מען זיך אויף דעם.

צום שלוס אויב קענט איר איבערגעבן - זייט איר זענט מקורב געווארן צו דער ראש ישיבה האט זיך עפעס געטוישט ביי דיין ארבעט? איז דא היינט עפעס וואס דו טוסט אנדערש ווי אמאל אלס א תלמיד היכל הקודש?

יא! איינע פון די וויכטיגסטע זאכן פון זיין א משגיח איז האבן זעלבסט זיכערקייט. פאר איך בין מקורב געווארן האב איך אנגענומען נאר די מער קלענערע פאסטענעס ווי זיין משגיח ביי א קאך און אזוי ווייטער, אבער זייט איך בין מקורב געווארן צו דער ראש ישיבה האב איך באקומען א שטארקע זעלבסט זיכערקייט וואס געבט מער די שטארקייט צו קענען אונטערנעמען צו כשר'ן ריזיגע פעקטאריס.

און דאס איז זייער וויכטיג, ווייל די פעקטארי שפירט גראד אויב איז געקומען דא א שטארקע מענטש וואס ביי אים איז נישט דא קיין חכמות אדער האט אריינשפאצירט א לעמעלע וואס מ'קען מיט אים ארומשפילן...

אזוי אויך האב דא באקומען א ווייב... דער ראש ישיבה לערנט דאס חשיבות פון ווייב און איינמאל מ'לעבט מיט די לימודים וואס דער ראש ישיבה לערנט און מ'לעבט אינאיינעם געשמאק, שפירט מען וואו מ'האט א רוקן ביין פון די ווייב און דאס געבט זייער אסאך שטארקייט.

פארשטייט זיך אויך אז דאס וואס איך האב באקומען די דרך הלימוד פונעם הייליגן רבי'ן איך קען זיצן שעות אין פעקטארי און נישט אייביג איז דא ארבעט צו טון, קען איך גיין אין די זייט מיט א פעקל ספרים און לערנען מיינע שיעורים, אדער גיין א שפאציר מיטן אייבערשטן זיך אויסשמועסן מיין הארץ - דאס איז ממש א מחיה!

א גרויסן יישר כח ר' ישראל פארן אראפגעבן פון אייערע טייערע צייט פאר די קרית ברסלב בלעטל לייענער, דאס וועט זיכער ווייזן דעם וועג פאר אנדערע, צו זען אז ווען מען איז מקורב צום רבי'ן איז מען גאר שטארק מצליח, בגשמיות וברוחניות, די לימודים פון רבי'ן קומען אריין איבערא אינעם לעבן.

דער אייבערשטער זאל העלפן אז ווען די שורות ווערן געלייענט זאלן מיר שוין זיצן אין ירושלים און זוכה זיין קענען עסן פונעם קרבן פסח.

א באזונדערע יישר כח פאר ר' יואל וועבערמאן נ"י פארן ארויסהעלפן מיט גוטע אינפארמאטיוע שאלות אז די חשובע לייענער זאלן קענען הנאה האבן לכבוד יו"ט.

איבער אלץ און אלעמען

גרשון קרעמער

אייזן און מאגנעטן

שאלה

איך האב געלייגט וואס איר האט געשריבן איבער וויאזוי מאגנעטן ציען זיך איינער צום צווייטן צוליב זייער דרום און צפון פאולס וואס ציען זיך איינע צום צווייטן. עס איז אבער באקאנט אז מאגנעטן ציען זיך אויך צו אייזן. מיין שאלה איז וואס מאכט אייזן זיך ציען צום מאגנעט, און צי זענען דא נאך מאטריאלן וואס ציען צום מאגנעט?

ענטפער

וועו מיר ברענגען אַ מאַגנעט מיט א שטיקל אייזן נאנט איינע צום צווייטן, פּאַסירט אַ מאָדנע זאַך - דער שטיקל אייזן ווערט אויך מאגנעטיש און קלעבט זיך צוזאם צום מאגנעט. וואס פּאַסירט דא?

כדי צו ענטפערן די שאלה דארף מען קודם רעדן איבער "פּעראָמאגנעטישע מאטריאלן" - דאָס זענען מעטאלן וויי אייזן, ניקל, און קאָבאַלט, וואס זיי ווערן צוגעצויגן צו מאגנעטן. אסאך מעטאלן, צום ביישפיל גאלד, זילבער און קופער זענען בכלל נישט "פּעראמאגנעטיש", זיי ווערן נישט מחובר צום מאגנעט.

וואס זענען די פּעראמאגנעטישע מעטאלן אנדערש? זיי האבן נאטירליך פּיצעלע מאגנעטישע פעלדער אין זיך, אין געווענליכע אומשטענדן - זענען די קליינע מאגנעטישע פעלדער געווואנדן צומישט אין אלע ריכטונגען, און זיי זענען זיך מבטל איינע דעם צווייטן, און עס באקומט נישט קיין מאגנעטישער כח, אבער ווען עס קומט אריין א מאגנעט נעבן זיי, צוויגט דער מאגנעטישער פעלד פון מאגנעט אלע קליינע מאגנעטישע פעלדער זיך אויסצוגראדן אינעם זעלבן ריכטונג פונעם מאגנעט, און דער אייזן ווערט אלליינס צייווייליג מאגנעטיש.

קענסט עס אלליינס אויספרובירן. נעם צווויי אייזערנע פאפיר קליפס, און לייג זיי איינע נעבן צווייטן. עס וועט גארנישט פאסירן, הענג אן איין פאפיר קליפ אויף א שטארקע מאגנעט, און וואנדער איבער וואנדער וועסט קענען צוטשעפענען דעם צווייטן קליפ צום ערשטן, און אזוי מאכן א לאנגע קייטל פון קליפס.

אין אונזער לעבן האבן מיר ממש די זעלבע זאך, מיר דרייען זיך דא אויף דער וועלט, און דער סמ"ך מ"ם פרובירט מיט אלע כחות אונז צו מאכן פארגעסן וועו עס פירט די וועלט, און פארוואס מיר זענען דא.

אבער די גוטע נייעס איז אז מיר זענען "פּעראמאגנעטיש", מיר קענען ווערן מאגנעטיש און ציען צום אייבערשטן, דאס איז אויב מיר זענען זיך מדבק צום צדיק, מיר לערנען זיינע ספרים, מיר פאלגן זיינע זיסע עצות, און אויב מיר טוען אזוי ווערן מיר נישט נאר צוגעצויגן צום אייבערשטן, נאר מיר ווערן אלליינס מאגנעטן, מענטשן וואנדערן זיך פון ווי די תלמידים פונעם צדיק האבן אזעלכע דיבורים, "פון וואו קומט אזא שפראך צו פשוטע מענטשן".

מען זעט מענטשן וואס לעבן דא אויף דער וועלט מיט ביידע פוס, זיי האבן ביזנעסער, שיינע הייזער, שיינע קארס, אבער זענען אין די זעלבע צייט דבוק צום אייבערשטן אויף די מדריגה פון צדיקים. מען קען הערן פון בעלי דרשנים וואס פרעדיגן "אויף דער וועלט קען מען נישט האבן ביידע, עס גייט נישט צוזאמען, אדער א שיינע קאר, אדער ביסטו אן ערליכער איד", דער בעל דרשן ווייסט נעבעך נישט פונעם סוד, אז אויב מען גייט צום צדיק האט מען ביידע וועלטן.

נישט נאר דאס, מען קען נאר האבן דער וועלט אויב מען האט א צדיק, און מען לעבט מיטן אייבערשטן.

עס איז זייער אינטערסאנט דער וועלט פון מאגנעטן, צום ביישפיל מיר האבן יעצט געשריבן איבער די פּעראמאגנעטישע מאטריאלן וואס קענען ווערן צייטווייליגע מאגנעטן אויב מען לייגט זיי נאנט צו א מאגנעט, אבער עס זענען פארהאן פארשידענע מעטאדן צו מאכן די אייזן אין א פערמענאנטע מאגנעט, דורך היץ און אנדערע וועגן.

אויב חס ושלום מיר לאזן אפ דעם צדיק, קען מען חלילה אוועקפאלן פונעם אייבערשטן, אבער מען קען אלץ תשובה טון, צוריק קומען צום אייבערשטן און פאלגן זיינע צדיקים און אזוי וועלן מיר זיין אמת'ע ערליכע אידן.

ראונדאבאוטס

שאלה

איך וואונדער מיר פארוואס מען בויעט נישט מער ראונדאבאוטס ביי אונז אין ניו יארק סטעיט. אין אנדערע פלעצער אין די וועלט זעט מען עס אסאך מער, און די טראפיק פלוסט דארט אסאך בעסער. יואל ב. קרית יואל

ענטפער

מען זאגט אז אידן ענטפערן אלץ מיט א שאלה, בפרט יעצט אז מען האלט ביים יום טוב פסח דער יום טוב פון שאלות. איך האב אן אנדערע קשיא, ביטע שריי נישט אריין פאר דו ענדיגסט, איך האף אז צום סוף וועסטו פארשטיין מה ענין שמיטה אצל הר סיני

איך וואונדער מיר עפעס אנדערש, פארוואס איז דעם הייליגן רבינ'ס סדר דרך הלימוד נאך אלץ א סוד. טויזנטער בחורים דרייען זיך ארום סיי אין ישיבה, און כל שכן יעצט אין די אזוי גערופענע בין הזמנים טעג, זיי גייען אויס פאר ליידיג גיין. פארוואס זאל מען זיין נישט אויסזאגן דעם סוד אז מען קען "זאגן" גמרא, מען קען "זאגן" משניות, און זאגן כל התורה כולה?

איידער מיר גייען ענטפערן דעם צווייטן שאלה, לאמיר צוריק גיין צו דיין שאלה, און אביסל באטראכטן די ראונדאבאוטס. פאר די וואס ווייסן נישט פון וואס מען רעדט: א ראונד אבאוט איז אן אינטערסעקשאן (ווי איינס אדער מערערע ראודס טרעפן זיך צוזאם) וואס איז אנדערש ווי דער אמאליגער פשוטער ווינקל'דיגער אינטערסעקשאן. דער ראונד אבאוט לייגט א סוריקל ראוד ביים צוזאם טרעף, ווי אלע מוזן זיך דרייען צו רעכטס (אין ענגלאנד צו לינקס) נישט קיין חילוק וואו מען וויל פארן, ביי די אלטמאדישע אינטערסעקשאן, לייגט מען געווענליך א סטאפ סיין אדער טרעפיק ליכט, בשעת ביים ראונד אבאוט פארט מען געמיטליך דורך דעם אינטערסעקשאן.

דו פרעגסט זייער גוט, ווייל די מעלות פון א ראונד אבאוט קעגן א פיר וויקלען אינטערסעקשאן איז זייער שטארק, לאמיר אביסל באטראכטן איינע קעגן צווייטן: דער ווינקל'דיגער אינטערסעקשאן, דארף מען כמעט אלעמאל סטאפן, און די ריזיגע פון אן עקסידענט ח"ו איז סאך מער, עס קען דערהייבן וויניגער קארס. מה שאין כן דער ראונדאבאוט דארף מען כמעט קיינמאל נישט סטאפן, און אפילו וועז עס פאסירט שוין אן עקסידענט ח"ו איז עס געווענליך לייכטער, די גאנצע טרעפיק פלוסט אסאך בעסער, און קען דערהייבן אסאך מער קארס.

איז פארוואס טאקע מאכט מען עס נישט, היינו טעמא דשופר היינו טעמא דמגילה. וויאזוי זעט אויס איינער וואס לערנט סדר דרך הלימוד? מען לערט געשמאק, עס פארט פלוסיג, מען בלייבט נישט שטעקן אויב מען פארשטייט נישט, און מען קומט אן אסאך מער. איינער געבט א מאך מיט די הענט "זאגסט אדער דו לערנסט", און מפטירין כדאתמול, פאר דעם אדער אזעלעכע זינלאזע ליצנות, וועלן טויזנטער בחורים גיין לייד"ג און צינדן פייערס, ווייל זיי גייען שוין אראפ פון זינען פון נישט האבן וואס צו טון מיט די צייט.

אין אמעריקע איז מען נישט אזוי שטארק צוגעוואוינט צו ראונדאבאוטס, און מען קוקט עס אן מיט פארדאכט, און כאטש די טענות קעגן די ראונדאבאוטס זענען נישט אמת, מאכט עס אז די לאקאלע רעגירונגען כאפן זיך נישט צו דערצו. מען זאגט - צום ביישפיל - אז ראונדאבאוטס זענען טייערער אויפצוהאלטן, אזאך וואס איז נישט אמת, אזוי אויך געוואוינהייט שפילט א גרויסע ראלע, די לאקאלע רעגירונג אינדזשענירן קענען זיך בדרך כלל נישט צו גוט אויס מיט ראונדאבאוטס, וואס האלט זיי צוריק פון עס איינפירן.

די גוטע נייעס אבער איז אז די זאך טוישט זיך ב"ה. מער און מער בחורים, אינגעלייט, הערן פונעם סדר דרך הלימוד, צי פון א קארטל, א גליון, א סידי, און ווער עס קאסט די טעם דערפון, דארף שוין גארנישט, עס זענען שוין פארהאן טויזטער בחורים וואס לערנען דעם סדר דרך הלימוד, און שפירן די זיסע טעם פון די הייליגע תורה, זיי האבן שיעורים אין כל התורה כולה, משניות, גמרא, מדרשים, זוהר, און אזוי ווייטער.

די זעלבע זאך פסירט מיט די ראונדאבאוטס. צוביסלעך קומט עס אריין מער און מער, אפילו ביי אונז אין ניו יארק, און ווי עס זעט אויס וועט מען עס אנהייבן צו מאכן מער אין מער אין די קומענדיגע יארן.

וועט עס קושט די מזוזה איז
באווילִיגט פארן אייבערשטן

ס איז דא גאר אסאך רמזים, טייטשן, חסידישע דערהערן, לומדישע קוועטשן, אויף די סימנים פון די סדר. אמאל האב איך געהערט א ברסלב'ע חסיד רעדן פון די זאך פון "נרצה" וועט עס טוט די אלע זאכן איז "באווילִיגט" פארן אייבערשטן.

די געלונגענע מלמדים פרובירן אלץ צו פארשטיין געבן פאר די קינדער אויב ס'קומט אונטער א ווארט וואס מ'נוצט נישט אזוי טאג טעגליך, אז די קינדער זאלן פארשטיין וואס מ'רעדט.

באווילִיגט איז פון די ווארט "ווילן". נרצה וועט עס טוט די אלע זאכן איז באווילִיגט פארן אייבערשטן, דאס הייסט דער אייבערשטער "וויל" מיך. דער אייבערשטער איז "אינטרעסירט" אין מיר.

אזוי ווי א מענטש ווען ער גייט אין גאס, ווען ער זעט א פעני אויפ'ן פלאר איז דאס נישט באווילִיגט פאר אים, ער גייט ווייטער און פארגעסט דערפון אין איין רגע, אבער ווען ער זעט א הונדערטער אויף דער ערד איז דאס שוין איינמאל "באווילִיגט".

און וועט רעדט נאך ווען ער זעט א בינטל פון הונדערט הונדערטערס, צען אלפים, דעמאלטס גרייכט די "באווילִיגונגס" לעוועל ביז'ן דאך, ער איז ממש נישט באזוך פון די באווילִיגונג וואס ער איז באווילִיגט פון די בינטל מייקעלעך וואס ער האט געפינען אויפ'ן גאס.

דאס איז א ברעקעלע פון די באווילִיגונג וואס דער אייבערשטער האט פון דיין כזית מצה, פון דיין ד' כוסות.

כ'האב געהערט פון א ברסלב'ע חסיד, לגבי חומרות פון פסח, אז די מערסטע חומרות לייגט ער אריין אין די נרצה, אין די באווילִיגונג.

שוין פון צוועלף חדשים פאר פסח חזר'ט ער שוין אין די נרצה אז די באווילִיגונג זאל אים אריין גיין אין די ביינער.

און אזוי חזר'ט ער צו זיך:

נרצה, וועט עס לייגט תפלין איז באווילִיגט פאר'ן אייבערשטן..

נרצה, וועט עס קושט די מזוזה איז באווילִיגט פאר'ן אייבערשטן.

נרצה, וועט עס רעדט שיין צו די ווייב און קינדער איז באווילִיגט פאר'ן אייבערשטן.

נרצה, וועט עס רעגט זיך נישט אויף איז באווילִיגט..

נרצה וועט עס האט זיך אויפגערעגט און ער בעט נאכאמאל "אייבערשטער העלף איך זאל נישט זיין קיין כעסן דער איז באווילִיגט, דער אייבערשטער "וויל" אים, דער אייבערשטער פריידט זיך מיט אים".

אין הימל איז מען באווילִיגט פון יעדע קליניגקייט וואס א איד וויל זיין גוט. אין הימל קוקט מען אויף די הארץ פון די מענטש, אין הימל פריידט מען זיך צו יעדע קליניגקייט. אין הימל קוקט מען זייער חשוב אויף א איד. צדיקים קוקן זייער חשוב אויף א איד.

אזוי ווי ס'איז באוואוסט דער טייטש, "עיני השם אל צדיקים", צדיקים האבן דעם אייבערשטן'ס אויגן, צדיקים האבן רחמנות'דיגע אויגן, צדיקים קוקן מיט א אויג פון רחמנות אויף יעדן איד, און אודאי אויף די ווייב און קינדער, און אויך אויף זיך אליין, א צדיק טרעפט א זכות אויף זיך.

לכבוד חול המועד האבן מיר א שטיקל פלאן צו פארברענגען אביסל מיט די ספעציעלע גלעזער. מיר וועלן זיך אנטון די

איבערלעבענישן, אנאליזן און געדאנקען

משה אריה שניצלער

"רחמנות'דיגע גלעזער" און קוקן מיט רחמנות אויף יעדן, "ורחמיו על כל מעשיו", דער אייבערשטער קוקט אויך מיט רחמנות אויף יעדן. און אוודאי וועלן מיר קוקן אויף זיך אליין מיט די רחמנות'דיגע גלעזער און זאגן פאר'ן אייבערשטן אז עכט וויל איך יא זיין גוט, און טרעפן אין זיך נקודות טובות.

אויך האבן מיר א ספעציעלע חול המועד פלאץ וואו מיר וועלן זען נפלאות הבריאה! מיר וועלן זען די וואונדער פון דעם אייבערשטן וואס ער האט אריינגעלייגט אין יעדן איד א הייליגע נשמה וואס וויל זיין גוט! ממש נפלאות הבורא! די פלאץ געפינט זיך דא אין ניו יארק סטעיט, נישט ווייט פון וואו מיר זענען!

אויך האט מיר איינער אמאל דערציילט פון זיין חול המועד, אז זיינע קינדער האבן געמוטשעט אז זיי ווילן גיין זען חיות, האט ער זיי געווויזן אויפ'ן גאס אז ס'איז פול מיט נישט אידן וואס טראכטן נישט פון דעם אייבערשטן און לעבן ווי חיות.....

שכח אייבערשטער פאר די נס פון "נרצה", די נס פון "וועלן" זיין גוט, נישט אפלאזן די ווילן, זיך פרייען מיט יעדע גוטע נקודה.

דאס איז דאך די חילוק פון די מכת חושך מענטשן, און די וואס האבן זוכה געווען צו זען דעם אייבערשטן ביי קריעת ים סוף.

וועו די אידן זענען ארויס פון מצרים, און זענען אנגעקומען ביים ים סוף, האט דער ים גע'טענה'ט צום אייבערשטן, הללו עובדי עבודה זרה והללו עובדי עבודה זרה, דער ים האט גע'טענה'ט אז ער דארף זיך נישט שפאלטן פאר די אידן וויל ס'איז דא ביי זיי עבודה זרה, אבער דער אייבערשטער האט געהייסן אז ער מוז זיך יא שפאלטן.

לכאורה, פארוואס ביי די מכת חושך לצים, האט דער אייבערשטער זיי אויסגע'הרג'עט ביי די מכה פון חושך, וויל זיי האבן נישט געטויגט, און דא ביים ים האט דער אייבערשטער גע'טענה'ט מיט'ן ים ער זאל זיך יא שפאלטן? מ'רעדט דאך דא פון עבודה זרה?!

די קושיא האט דער דיין שליט"א אויסגעשמועסט ביי שלש סעודות, שבת קודש פרשת ויקהל.

האט דער דיין געענטפערט זייער פשוט, ביידע זענען טאקע די זעלבע, ביידע טויגן נישט, ביידע האבן געטון נישט גוטע זאכן, די חילוק איז פשוט, איינער טראכט נאך אז ער "וויל" זיין גוט, הלואי וועל איך נאך איין טאג זיין גוט און וואויל, און איינער טראכט, א גוטן טאג, ס'גייט במילא נישט, פארוואס זיך עסן די קושקעס אומזיסט, איך וויל נישט זיין ווי די בטלנים וואס סטראגלען ביז'ן לעצטן טאג, ס'וועט מיר במילא נישט גיין, פארוואס זאל איך אפילו פאר איין רגע אויפגעבן מיינע תאוות?.... אן ערליכער איד וועל איך במילא קיינמאל נישט זיין, איז, פארוואס זיך מוטשען? (השם ישמרינו).

דער וואס "וויל" נאך, איז אזוי חשוב אז דער ים מוז זיך שפאלטן פאר אים! אפילו זיינע מעשים זענען נאך גאר שוואך, אבער זיין הארץ וויל זיין גוט.

דער וואס לאכט זיך נעבעך אויס אז ס'איז נישט כדאי צו פרובירן, וויייל ס'וועט במילא נישט גיין, אים האט דער אייבערשטער אין די זייט געלייגט וועו ס'איז געווען שטאק טונקל אין מצרים.

אז מ'לעבט מיט א צדיק איז די גאנצע לעבן א "נרצה" לעבן. אז מ'רעדט צום אייבערשטן איז אלעס באוויליגט, דער אייבערשטער וויל מיך, איך וויל דעם אייבערשטן, איך בין באוויליגט פון מיין דזשאב, פון מיין וויב, פון מיינע קינדער, פון טאטע מאמע שווער שוויגער, ס'איז איין שטיק נרצה.

אויב דו זאגסט "באשעפער איך וויל זיין גוט" וועט דער אייבערשטער מאכן פאר דיר נסים אזוי וויי קריעת ים סוף.

> אזוי ווי א מענטש וועו ער גייט אין גאס, וועו ער זעט א פעני אויפ'ן פלאר איז דאס נישט באוויליגט פאר אים, ער גייט וויטער און פארגעסט דערפון אין איין רגע, אבער וועו ער זעט א הונדערטער אויף דער ערד איז דאס שוין איינמאל "באוויליגט".

א מעשה
פון א צדיק

פֶּסַח אוֹיפֶּדערנאכט

דָער הַיילִיגֶער קָאזְנִיצֶער מַגִיד זְכוּתוֹ יָגֵן עָלֵינוּ אִיז גֶעזֶעסֶן פֶּסַח בַּיינַאכְט מִיט זַיינֶע תַּלְמִידִים בַּיים הַיילִיגֶן סֵדֶר טִישׁ, אַפִּילוּ עֶר אִיז גֶעווֶוען אַ שְׁוַוּאכֶער מֶענְטְש, אוּן נִישְׁט גֶעהַאט צוּפִּיל כּחַ, הָאט עֶר מִיט זַיינֶע אִיבֶּערגֶעבְּלִיבֶּענֶע כֹּחוֹת אַרַיינגֶעלַייגְט אֱמוּנָה אוּן יִרְאַת שָׁמַיִם אִין זַיינֶע תַּלְמִידִים.

אִינְמִיטֶן דִי סֵדֶר אִיז אַרַיינגֶעקוּמֶען אַ מִתְנַגֵּד אוּן זִיךְ גֶעשְׁטֶעלְט אוּנְטֶערְן מַגִיד צוּ הֶערֶן זַיין דִּבְרֵי תוֹרָה, אוּן אָט הֶערְט וִוי דֶער קָאזְנִיצֶער מַגִיד זָאגְט אַ גַאנְצֶע תּוֹרָה פַארְוָואוּס עֶס אִיז אָסוּר צוּ עֶסְן גֶעבְּרָאקְטֶס אִין פֶּסַח, וָואס בַּיי חֲסִידִים הָאט אוֹיף דֶעם שְׁטַארְק מַקְפִּיד גֶעווֶוען, אוּן אִיז מַסְבִּיר דֶעם גַאנְצֶן עִנְיָן עַל פִּי סוֹד, אוּן אַזוֹי אוֹיךְ פַארְוָואוּס אַחֲרוֹן שֶׁל פֶּסַח פִּירְט מֶען זִיךְ שׁוֹין נָא צוּ עֶסְן עֶסְן גֶעבְּרָאקְטֶס, עֶס וָועט נִישְׁט אַרַיינגַיין אִין דַיין מוֹיל".

דָער הַיילִיגֶע קָאזְנִיצֶער מַגִיד הָאט זִיךְ אַרוּמְגֶעדְרֶייט אוּן אַ קוּק גֶעטוּן אוֹיף דֶעם מִתְנַגֵּד אוּן דֶער מִתְנַגֵּד אִיז גֶעשְׁטָאנְדְּבֶּן אוֹיפְן פֶּלַאץ. פַארְשְׁטֶייט זִיךְ עֶס אִיז גֶעווֶוארֶן אַ רַעַשׁ אוּן מֶען הָאט גֶעבֶּרעְנְט גוֹיִם אִים אַרוֹיסְצוּפִּירְן.

עֶס אִיז גֶעקוּמֶען אַחֲרוֹן שֶׁל פֶּסַח אוּן דֶער הַיילִיגֶער קָאזְנִיצֶער מַגִיד הָאט דַאן דֶערְצֶיילְט דֶעם גַאנְצֶן סִיפּוּר אוּן גֶעזָאגְט "אִיךְ הָאבּ אַייךְ מְגַלֶּה גֶעווֶוען דִי סִיבָּה פַארְוָואוּס הַייְנְט פִּירְט מֶען זִיךְ שׁוֹין נָא צוּ עֶסְן גֶעבְּרָאקְטֶס, אוּן אַ מִתְנַגֵּד הָאט גֶעלַאכְט אוֹיף דֶעם, הָאבּ אִיךְ אַ קוּק גֶעטוּן אוֹיף אִים אוּן עֶר אִיז נִפְּטָר גֶעווֶוארֶן".

דִי קִינְדֶער פוּנְעם הַיילִיגֶן קָאזְנִיצֶער מַגִיד הָאבֶּן פוּן דֶעם פַארְשְׁטַאנְען אַז יֶעדֶעס יָאר אַחֲרוֹן שֶׁל פֶּסַח דַארְף מֶען דֶערְצֶיילְן דִי מַעֲשֶׂה, אוּן אַזוֹי הָאבֶּן זִיךְ טַאקֶע דִי צַדִיקִים פוּן דֶער קָאזְנִיצֶער הוֹיף זִיךְ גֶעפִּירְט נָאכְן הִסְתַּלְקוּת פוּנְעם קָאזְנִיצֶער מַגִיד צוּ דֶערְצֶיילְן דִי מַעֲשֶׂה, כְּדֵי אַרַיינְצוּלֶייגְן אִין דִי תַּלְמִידִים דִי וִויכְטִיגְקֵייט אוּן דִי גְרוֹיסְקֵייט פוּן א מְנָהָג יִשְׂרָאֵל, אוּן וִוי הַארְב עֶס אִיז צוּ לַאכְן אוּן שְׁפֶּעטְן פוּן דֶעם. אַזוֹי אִיז עֶס אָנְגֶעגַאנְגֶען בִּיזְן אוּר אֲיינִיקֶל.

בִּיז אֲיינֶמאל הָאט דֶער אוּר אֲיינִיקֶל פוּנְעם קָאזְנִיצֶער מַגִיד גֶעהַאט אַ חָלוֹם וִוי דֶער מְתַנֵּגֵד וַוייְנְט אוּן זָאגְט: "טוּט מִיר אַ טוֹבָה הֶערְטְט אוֹיף רֶעדְן פוּן מִיר, אִיךְ הָאבּ נִישְׁט קֵיין מְנוּחָה אִין עוֹלָם הָעֶלְיוֹן, אִיךְ קֶען נִישְׁט גִיין קֵיין שׁוּם פְּלַאץ, וִוי לַאנְג עֶטְס דֶערְצֶיילְט'ס דִי מַעֲשֶׂה אַז אִיךְ הָאבּ גֶעלַאכְט אוֹיף עֶנְקֶער זַיידֶע'ס תּוֹרָה דְּרֵיי אִיךְ זִיךְ אִין עוֹלָם הַתּוֹהוּ".

דֶער אוּר אֲיינִיקֶל אִיז גֶעגַאנְגֶען צוּם קָאזְנִיצֶער מַגִיד'ס צִיוּוּן עֶר הָאט זִיךְ פַארְשְׁפַּארְט אֲיינֶעם אוֹהֶל, אוּן זִיךְ מִתְבּוֹדֵד גֶעווֶוען דָארְט, פוּן דֶעמָאלְט אָן הָאט מֶען אוֹיפְגֶעהֶערְט צוּ דֶערְצֶיילְן דִי מַעֲשֶׂה.

מוֹהֲרָא"שׁ הָאט אוֹיסְגֶעפִּירְט: זָעט מֶען פוּן דָא וִוי מֶען טָאר נִישְׁט לַאכְן פוּן אַ עֶרְלִיכֶן אִיד, דֶער סַמָּ"ךְ מָ"ם גַייט נִישְׁט גְלַייךְ קוּמֶען צוּ אַ מֶענְטְש אוּן זָאגְן זַיי עוֹבֵר אַ הַארְבֶּע עֲבֵירָה! נָאר עֶר גַייט אֲנְהַייבְּן מִיט אַ צַדִיק זָאגְנְדִיג: וָואס פֶּעלְט עֶס אוֹיס? וואוּ שְׁטֵייט עֶס? צוּ דֶעם אַלֶע אִידְן פִּירְן זִיךְ מִיט דֶעם חוּמְרָא? אוּן פוּן דָארְטְן וַוייטֶער רֶעדְט עֶר צוּ דֶער מֶענְטְש בִּיז עֶר מַאכְט אִים עוֹבֵר זַיין אוֹיף דִי עֶרְגְסְטֶע רח"ל.

מוֹהֲרָא"שׁ זְכוּתוֹ יָגֵן עָלֵינוּ הָאט צוּגֶעלַייגְט אַ שְׁרֵעקְעדִיגֶע מַעֲשֶׂה וָואס עֶר הָאט מִיטְגֶעלֶעבְּט זַייֶענְדִיג אַ בָּחוּר: עֶס אִיז גֶעווֶוען אַ זוּנְטָאג אִינְדֶערְפְרִי אִין אַ בֵּית הַמִּדְרָשׁ נָאכְן דַאווֶונֶען שַׁחֲרִית, אַן אֶלְטֶער מֶענְטְש הָאט זִיךְ גֶענוּמֶען רֶעדְן אַנְטְקֶעגֶן דֶער הַיילִיגֶן גָאר'לִיצֶער רָב אַ זוּן פוּנְעם הַיילִיגֶן צַאנְזֶער רָב דֶער בַּעַל דִּבְרֵי חַיִים זִ"ע, וִוי נָאר עֶר הָאט גֶעעֶנְדִיגְט אוּן זִיךְ אַרוּמְגֶעדְרֶייט אִיז עֶר שְׁטֵייעֶנְדִיגֶערְהֵייט אַרַאפְגֶעפַאלְן אוֹיפְן עֶרְד, עֶר הָאט אֲנְגֶעהוֹיבְּן שְׁפֵּייעֶן בְּלוּט אוּן דָארְטְן אוֹיפְן פֶּלַאץ גֶעשְׁטָארְבְּן. אַלֶע הָאבֶּן גֶעזֶען קְלָאר אוּן דַייטְלִיךְ וִוי שְׁרֵעקְעדִיג עֶס אִיז צוּ רֶעדְן אוֹיף אַ צַדִיק.

וואוֹיל אִיז אוּנְז וָואס נִישְׁט נָאר מִיר רֶעדְן נִישְׁט אוֹיף צַדִיקִים, נָאר מִיר גַייעֶן אִין זַייעֶרע וועגְן, מִיר פָאלְגְן דִי עֵצוֹת וָואס זַיי גֶעבְּן אוּנְז אִיבֶּער.

(אשר בנחל חלק מז' מכתב ח' תקפח בריוו 8,588)

דעם הײליגן רבינ׳ס לעבנסגעשיכטע

קי״ד

פָּארְזָעצונְג פון פְּריִער:

דער הײליגער רבי וויילט אין שְׁטָאט מְעזְדָוועדִיוּוקע. דאנְערְשְׁטאג, ט״ז אָדָר, איז רבי נָתָן גָעקומען צום רבי׳ן. רבי נָתָן פְּלָעגט קומֶען יעדן טאג צום הײליגן רבי׳ן, און דער רבי האט אַסאך גֶעֶרעדט מיט אים, און אַסאך מאל איז ארוֹיסגָעגאנגען מיט רבי נָתָן אוֹיף אַ שְׁפּאציר אין די פעלְדער און בְּערג ארום מְעזְדָוועדִיוּוקע, ער האט אַסאך גֶעֶרעדט מיט אים וועגן תְּפִלָּה און הִתְבּוֹדְדוּת.

אין יענע צייט האט פאסירט די מעשׂה מיטן קינד פון ר׳ מֵאִיר, אייניקער פונעם רבינ׳ס מענטשן.

מַעֲשֶׂה שֶׁהָיָה כַּךְ הָיָה: אין מְעזְדָוועדִיוּוקע האט גֶעווואוינט אַ איד מיטן נאמען ר׳ מֵאִיר, ער איז גֶעווֶען זייער רייך, בַּיי אים אינְדָערהֵיים פְלֶעגט מען אין זִילְבֶּערנע כֵּלים און זִיךְ גֶעווואשן אין גָאלְדענע כֵּלים, זיי האבן אָבֶּער נישט גֶעהאט קיין קִינְדער.

איינְמאל איז זיין וויב גֶעקומֶען צום הַיילִיגן רבי׳ן, וֶוען ער האט נָאךְ גֶעווואוינְט אין מְעזְדָוועדִיוּוקע, און זִיךְ זייער גֶעבֶּעטן און גֶעווויינט אַז זי ווייל שׂוֹין זוֹכֶה זיין צוּ קִינְדער.

דער רבי האט זִיךְ אַרומְגֶעדרייט אין שְׁטוּבּ פון איין וַואנְט צום צְווייטן, זיין פָּנים האט גֶעבְּרענְט מַמָּשׁ ווי אַ פייער, און זי האט שׂוֹין חֲרָטָה גֶעהאט אַז זי האט אַזוֹי שְׁטַארְק מַטְרִיחַ גֶעווֶען דעם רבי׳ן

דֶערְנָאךְ האט דער רבי איר גֶעזָאגְט אַז זי וֶועט זוֹכֶה צוּ זוּן, אָבֶּער זיי וֶועלן מוּזָן פַארְלִירן דאס עַשִׁירוּת, זיי וֶועלן וֶוערן אַזוֹי אָרעם אַז זיי וֶועלן נאר האבן איין טַלִית קָטָן פַארְן קִינְד, און וֶוען מ׳וֶועט עס דַארְפָן אוֹיסְוַואשְׁן, וֶועט מען נישט האבן קיין אַנְדָערע אָנצוּטוּן דָערְוַויל, נאר מ׳וֶועט דַארְפָן וַוארְטן בִּיז עס וֶועט זִיךְ אוֹיסְטרוּקְנען. און זי האט מַסְכִּים גֶעווֶען דָערְצוּ. דער רבי האט איר אָבֶּער גֶעזָאגְט אַז זי דַארְף קוֹדֶם אַהֵיימְגיין פְּרָעגְן איר מַאן אוֹיב ער איז אוֹיךְ מַסְכִּים.

זי האט טַאקֶע גֶעפְּרָעגְט איר מַאן, און ער האט אוֹיךְ מַסְכִּים גֶעווֶען, און זיי האבן זוֹכֶה גֶעווֶען צוּ גֶעבּוֹירן אַ אינְגל.

דערְוַויל איז אַרִיבֶּערְגֶעגאנְגֶען אַסאך יָארן, דער רבי איז אינְצְווישְׁן גֶעפָארן קַיין אֶרֶץ יִשְׂרָאֵל, ער האט גֶעווואוינְט אַ שְׁטִיק צייט אין זְאלאטיפָּאלי, און יענְצט האט ער גֶעווואוינְט אין שְׁטאט בְּרֶסְלֶב, ווי אוֹיבְּנְדערמאנְט.

וֶוען דער רבי האט יענְצט זִיךְ אוֹיפְגֶעהאלְטן אין מְעזְדָוועדִיוּוקע לְכָבוֹד די חֲתוּנָה, איז ער נישט אַרַיין צוּ זיי אינְדָערהֵיים. נָאר איינְמאל איז דער רבי גֶעווֶען אין שׁוּל און ער האט גֶעזָען דָארְט דעם אינְגל פון ר׳ מֵאִיר, ער האט אים פַארְהָערְט דאס לֶערְנען, און דער רבי האט גֶעקְרָעכְצְט און זִיךְ אָנְגֶערופְּן, ״אוֹי, אַ גרוֹיסָע שָׁאד״.

דאס קינד איז אַהֵיימְגֶעגאנְגען און דאס אִיבֶּערְדָערצַיילְט פַאר זיין מַאמָע, און זי האט גֶעהאט גָאר גרוֹיס צַעַר פון דעם, און יענְעם פַארנַאכְטס איז דאס קינד נָעבֶּען נִפְטָר גֶעווֶארן.

די מַאמָע האט זי פַארְשְׁלָאסְן אין אַ צִימֶער, זי האט גֶעווויינְט זיי֫ער שְׁטַארְק, און זִיךְ נישט גֶעווואלְט טרַייסְטְן, זי האט נישט גֶעווואלְט רָעדְן צוּ קיינעם.

דאס איז גֶעווֶען נָאנְט צוּ רֹאשׁ חוֹדֶשׁ ניסָן, דער דאטום פון די חֲתוּנָה פונעם רבינ׳ס טאכְטֶער, און דאן איז דער רבי אַרַיין צוּ זיי אינְדָערהֵיים. זי איז גְלַייךְ אַרוֹיסְגֶעקומֶען פון שְׁטוּבּ און זיי֫ער שְׁטַארְק גֶעווויינְט. דער רבי האט איר גֶעזָאגְט אַז ער נֶעמְט אַוֶוועק פון איר די אֲבֵלוּת, וַוייל די חֲתוּנָה וֶועט זיין בַּיי זיי, און זי וֶועט זיין די מְחוּתָּנְתּ׳טע.

זי האט עס טַאקֶע אָנְגֶענומֶען, זי האט צוּגֶעגרייט אַלֶע גֶעבּרוֹיכְן פַאר די חֲתוּנָה אוֹיף אַ רייכֶע פַארנֶעם, ווי גרוֹיסָע גְבִירִים אוּן נְגִידִים.

וואס הָאט וויטער פאסירט?
לייענט קומענדיגע וואך אי״ה

קוק אהער

מכות ביים סדר!

כ

הן? כהן? ס'דא א כהן? נישט דא קיין כהן? אין כאן כהן!

לוי? לוי? א לוי איז דא? ניין? נישט דא קיין לוי? שוין אין כאן לוי!

ישראל? ישראל? איז דא דא א ישראל? ניין? נישט דא קיין ישראל? אלעס איז געגאנגען פייפן? דער כהן דער לוי מיטן ישראל?

אלע ערב פסח מצות זענען געווארן מצה מעל? רבונו של עולם איך האב נאכנישט געזאגט קדש אפילו....

שכח אייבערשטער פאר מיינע געזונטע קינדער!

"אייבערשטער העלף איך זאל מיך נישט אויפרעגן!"

א מינוט, פארוואס איז מיין פוס נאס? ווו איז דיין בעכער? וואס מיינט דו ווייסט נישט? דאס איז כוס א'... וואס וועט זיין ביי כוס ד'?

"אייבערשטער העלף איך זאל מיך נישט אויפרעגן!"

קום מ'גייט שוין זאגן די מה נשתנה, קודם די אינגערע. קום שטעל דיך אויף שיין אויפן בענקל, מאך מיט די דיקע פינגער שעפּכאָ האַליילות - זיי שטיל יעצט פרעגט ער די פיר קשיות, באלד גייט זיין דיין רייע. דארפסט נישט יעצט ווייניען אין איין מינוט גייסטו פרעגן - ניין צדיק'ל שטעל דיך צוריק אויף ער גייט שוין מער נישט אריינהאקן, אקעי יעצט ווייניסטו....

"אייבערשטער העלף איך זאל מיך נישט אויפרעגן!"

וואס איז יעצט? איך קען נישט הערן, איינער אויף אמאל, איך קען נישט הערן וועט ענק אלע שרייען צוזאמען, וואס? די אפיקומן וואס? ער האט עס צוגעכאפט פון דיר און עס באהאלטן? נא? אזוי טוט מען? נישט שיין! געב עס אים צוריק און באהאלט עס צוזאמען..

האסט פארגעסן וואו דו האסט עס געלייגט? וואס מיינט האסט פארגעסן? וואס הייסט דו ווייסט נישט?

ווי אזוי וועלן מיר עסן די אפיקומן אויב דו ווייסט נישט וואו דו האסט דאס באהאלטן?

דו דערמאנסט דיך שוין? אה אקעי יעצט מיט גוטע מידות, יעדער באהאלט עס צוזאמען..

"אוי באשעפער העלף איך זאל מיך נישט אויפרעגן!"

דו האסט געברענגט די שיסל ביי ורחץ? זייער גוט יעצט וועט ער עס ברענגען ביי רחצה, אזוי גייט עס! דו האסט שוין געהאט דיין רייע.

פארדעם בלאזט מען? איך האב נישט קיין כח, זעץ דיך שיין אויף אויף דיין בענקל און זיץ שיין ביים הייליגן סדר! ציען די פלייצע וועט א טאטע רעדט איז נישט דרך ארץ'דיג.

"טאטע אין הימל געב מיר כח זיך נישט אויפצורעגן!"

****

פרעה מיט פידשאמעס לויפט ארום גאנץ מצרים און שרייט וואו איז משה? וואו איז משה?

מ'שיקט אים אהין מ'שיקט אים אהער, ער איז פארסאפעט, ער זוכט און זוכט וואו איז משה רבינו, ער מוז יעצט מיט אים רעדן!

נאכן זיין קהל'ס נאר, ללעג ולקלס, אלע קינדער שטייען און לאכן פון דעם אמה על אמה געשטעל וואס לויפט ארום מיט די נאכט קליידער זוכן משה רבינו, טרעפט ער אים ענדליך, משה!

ער קען זיך קוים כאפן דעם אטעם, קוים קען ער ארויסרעדן א ווארט פון מויל און שרייט: "משה ארויס! אידן ארויס!"

דער ראש ישיבה זאגט אלץ אז וואס עס שטייט אין די תורה און אין חז"ל איז עס אזוי פשוטו כמשמעו, אבער נאכדעם דארף מען זוכן וואס קען איך ארויסנעמען פון דעם פאר מיר, ווי אזוי קען איך מיך פון דעם שטארקן אין עבודת השם.

וועט מ'פארציילט די מעשה פון יציאת מצרים פסח ביינאכט, זענען מיר

דאס און יענץ
מיט א טיפערע
אריינבליק

ישראל דוד העסקעל

שטארק מהדר אויף צו יוצא זיין דעם "חייב אדם לראות את עצמו כאילו הוא יצא ממצרים".

יא, אוודאי נעמען אויך די מצות אויפן פלייצע און מ'טאנצט פרייליך ארום דעם טיש און מ'זינגט אינאיינעם "אזוי זענען די אידן ארויס פון מצרים", ס'איז לעכטיג א מחיה!

אבער אויך דורכאויס די גאנצע הגדה, די גאנצע סיפור יציאת מצרים, דינט די הגדה ווי א שפיגל פאר מיר

וואו האלט איך מיט מיין יציאת מצרים?

וואו זענען מיינע מידות? וואו ליגן מיינע אויגן?

דער ראש ישיבה זאגט אז ברסלב'ע חסידים פירן זיך פסח ביינאכט צו פארציילן די סיפור התקרבות צום הייליגן רבי'ן, מ'איז מקיים דעם שיחה פון הייליגן רבי'ן "דערמאנט אייך איטליכער וואו איך האב אייך געפונען..."

מ'דערמאנט זיך ווי אזוי האב איך אויסגעזען פארן הערן שיעורים "רעדט שיין אין שטוב, אויף א ווייב שרייט מען נישט, נישטא קיין חברים, ס'איז נאר די ווייב."

מ'דערמאנט זיך ווי אזוי האב איך אויסגעזען פארן הערן הונדערטער מאל "לויף אריין אין שול, טו אן תפילין, דאוון דריי תפילות יעדן טאג מיט מנין". ווי אזוי פלעגט מען אויסזען פארן הערן די אלע שיעורים?

מ'כאפט א בליק אויפן ספרים שאנק באצירט מיט שיעורים כסדרן און מ'זאגט "אילו היה שם לא היה נגאל" אן דעם דרך הלימוד וואלט איך מיך א גאנץ לעבן געקענט אפנארן און ענדיגן דאס לעבן לייידיג אינגאנצן!

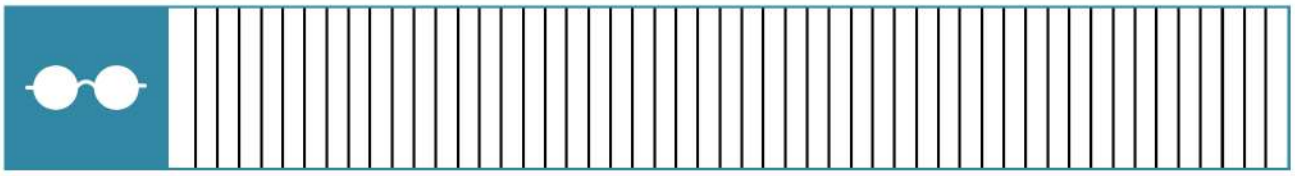
מ'דערמאנט זיך ווי די סדר האט אויסגעקוקט פארן מקורב ווערן, ווי אזוי פסח איז געווען אויף איינע פון די עקסטרעמען, אדער איז געגאנגען מכות נישט נאר מצרים... אדער איז מיך גארנישט אנגעגאנגען, לאמיר שוין זען דעם פסח זאל אריבערגיין, נאר געזוכט צו אנטלויפן...

מ'דאנקט און מ'לויבט דעם אייבערשטן אויף די גרויסע חסדים פון די אייגענע יציאת מצרים, זוכה געווען צו קענען קומען תחת כנפי השכינה, זיך פרייען מיט די יו"ט, זיין פרייליך מיט די מצוות, ווייזן פאר די קינדער די ניסים וואס דער אייבערשטער טוט מיט אונז, זינגען צוזאמען "א מחיה מצה, א מחיה, א מחיה איך עס מצה". מיר עסן נישט קיין חמץ ווייל דער אייבערשטער זאגט מיר זאלן עסן יאמי מצה, לאמיר זינגען און טאנצן!

די סדר איז לוסטיג און לעבעדיג פרייליך, א מחיה, יעדע וואך פון די הגדה טייטשט זיך פון זיך אליין די "ונצעק" שרייט זיך גאר אנדערש ווען מ'דערמאנט זיך ווי אזוי מ'האט געקלעטערט אויף גראדע ווענט, מ'האט געהערט פון שיינע ענינים פון גרויסע עבודות פון דער צדיק און פון יענע צדיק און געטראכט צו זיך "גרויסע באשעפער וויל איך דען נישט זיין אויך א צדיק, וויל איך דען נישט זיין קיין ערליכער איד? אבער ווי הייב איך אן? איך דארף א וועג".

טרערן קייקלען זיך אראפ די בעקעלעך ווען מיר זינגען אינאיינעם "וישמע השם את קולינו ויוציאנו משם" מיין גאולה פרטי! דער אייבערשטער האט מיך ארויסגענומען פון מיין גלות, פון מיין פארלוירנקייט, פון מיין נישט וויסן און לעבן מיט דעם אז וואו איך גיי און וואו איך שטיי איז אייבערשטער, איך האב זוכה געווען צו מקורב ווערן צו היכל הקודש צו לעבן מיט די לימודים פון הייליגן רבי'ן, זוכה זיין צו האבן א וועג פאר מיר צו קענען ווערן א צדיק צו זיין דבוק צום אייבערשטן!

מיר זינגען צוזאמען "דיינו", אייבערשטער, ווען איך וואלט נאר באקומען די זאך פון רעדן צו דיר און שמועסן מיט דיר, לעבן מיט דעם אז דו



ביסט מיין טאטע און דו ווארטסט צו הערן א ווארט פון מיר 'דיינו'!

וואלט איך איך נאר באקומען דעם דרך הלימוד, א וועג צו לערנען אן זיך צו נאר'ן איך אין מיין פאריאגטע פארפאלגטע מצב זאל קענען זוכה זיין צו לערנען במשך מיין לעבן כל התורה כולה! האבן שיעורים אין ספרים וואס ביז נישט צו לאנג צוריק האב איך נישט געווואוסט אז זיי עקזיסטירן בכלל... דיינו!

אויב וואלט איך נאר באקומען די הונדערטער שיעורים וואס דערמאנען מיך, 'גיי אהיים' 'רעדט שיין אין שטוב' די שכל זיך נישט צו טענה'ען מיט א ווייב, קענען לעבן מיט עכטע שלום בית, נישט נאר וועז מ'שפאצירט אויפן גאס... זיך ליב האבן, ליב האבן אהיימצוגיין, האבן אין שטוב א געשמאקע לופט, דיינו!

אויב וואלט איך נאר באקומען די שכל ווי אזוי מחנך צו זיין קינדער, געבן אסאך ליבשאפט און זיי ערציען געזונט, נישט אויף די געבן יעדן טאג מכות עקסטרעם, און נישט אויף די הפקר'דיגע לינקע עקסטרעם פון קינדער זאלן טון וואס זיי ווילן, נאר די וועג פון צדיקים, מחנך זיין א דור צום אייבערשטן, קינדער וואס זאלן ליב האבן די תורה און מצות, וואס זאלן ליב האבן זייער שטוב, זיי אויפבויען און נישט חלילה צוקלאפן, דיינו!

על אחת כמה וכמה טובה כפולה ומכופלת וועז יעדער פאר זיך געבט זיך א קוק אן, פארוואס בין איך דא, וואס האב איך באקומען דא ביים רבי'ן? מאך דיך אליין דיינע חשבונות, האב אינזין דיין מתחילה עובדי עבודה זרה היינו, ווי אזוי האסטו אויסגעקוקט פאר דיין התקרבות, ועכשיו קרבנו לפני המקום ווי אזוי קוק איך היינט אויס מיט די זיסע עצות פונעם הייליגן רבי'ן.

די הגדה פארט ווייטער און מיר קומען אן צו זייער אן אינטערעסאנטע שטיקל, דער אייבערשטער זאגט פאר משה 'גיי צו פרעה, זאג אים ער זאל ארויסלאזן די אידן און אויב נישט גייט קומען מכות!

ס'קומט א דם, פרעה דער קליפה ווערט פארלוירן, ער כאפט פעטש, ער קען נישט מער, ער זאגט "איך געב אויף!" אבער ווי נאר די מכה גייט אוועק, געבט זיך די קליפה א שטארק, עודך איז ער דא, דו האסט געמיינט דו ביסט שוין פטור געווארן פון אים, דו האסט געפאלגט די עצה, ס'איז געקומען קלעפ, ער האט שוין געזאגט אז ער לאזט נאך אבער נאך ערגער פון פריער געבט ער זיך א שטארק און לאזט דיר נישט דינען דעם אייבערשטן.

און וואס טוט דער צדיק, ער שרייט נאכאמאל צום אייבערשטן, און ווידער קומט א מכה ס'איז מכניע די קליפה אינגאנצן, די קליפה זאגט יא יא דאסמאל מיין איך עס שוין טאקע, איך גיי דיר שוין לאזן דינען דעם אייבערשטן, אבער אזוי ווי דער מכה לאזט נאך איז ער ווידער דא, ס'קוקט אויס ווי מ'קען פון אים נישט פטור ווערן...

נישט איינמאל נישט צוויי מאל נישט דריי מאל. גאנצע צען מאל האט די שפיל אנגעהאלטן אבער וואס האט פאסירט ביים סוף האט קיינער נישט געקענט פארזאגן, די קליפה אליינס האט נישט נאר נישט געשטערט, נאר ארויסגעיאגט די אידן פון די טומאה, די קליפה אליינס האט געשריגן 'גייט ארויס פון דא'!

דער ראש ישיבה לערנט אונז אז נישט נאר פאר א קאר מיט שפע מיט א הויז וכו' קען מען בעטן דעם אייבערשטן, נאר בעט אויך דעם אייבערשטן אויף דיינע מידות,אויף דיינע אינערליכע קליפות וואס פיניגן דיר, בעט דעם אייבערשטן "אייבערשטער העלף איך זאל זיך נישט אויפרעגן".

דו זיצט ביים סדר און ס'קוקט נישט אויס ווי דאס שיין בילד פון די דעקל פון די הגדה, ס'איז יו"ט אינדערוואכן, ס'גיסט, ס'פליט, יעדע מינוט וויינט א צווייטער, מאך א תפילה "באשעפער העלף איך זאל מיך נישט אויפרעגן".

דער ראש ישיבה זאגט אז ס'גייט נישט אין איין מינוט, אבער אויב וועט מען נישט נאכלאזן, נאר בעטן דעם אייבערשטן נאכאמאל און נאכאמאל, אפילו ס'קוקט אויס יעדע מאל ווי ס'רוקט זיך גארנישט, איך בעט דעם אייבערשטן און צעז מינוט שפעטער בין איך צוריק צום אלטן, לאז נישט נאך, דו בעט נאכאמאל און נאכאמאל, צום סוף וועט דיין קליפה אליין דיך פארטרייבן פון די טומאה..

אויב וועסטו נישט נאכלאזן, אפילו ס'קוקט אויס ווי גארנישט רוקט זיך, וועסטו צו סוף ארויסגיין פון דיינע קליפות פון דיין פרעה וואס לאזט דיר נישט דינען דעם אייבערשטן.

"אייבערשטער העלף אז איך זאל אייביג געדענקען וואס איך באקום דא ביים רבי'ן, איך זאל קענען פאלגן און לעבן מיט די לעכטיגע לימודים."

"אייבערשטער העלף איך זאל שוין זוכה זיין מיין גאולה פרטי - ארויסגיין פון מיינע עבירות פון מיינע שלעכטע וועגן, און מיר זאלן אלע זוכה זיין צו די גרויסע גאולה וועז דער אייבערשטער וועט אונז שוין אהיימנעמען צו אונזער הויז קיין ירושלים!"

אשרינו שזכינו להתקרב לרבינו!

אשריכם מחזיקי תורה!

וואס איר שטיצט אונזער כולל ביד רחבה וברוח נדיבה
אז די קול תורה אין כולל זאל אנגיין אומגעשטערט, ובפרט

הר"ר
לוי יצחק זאפיר
הי"ו

הר"ר
אפרים פעלדמאן
הי"ו

פרנס חודש שבט

און די חשוב'ע נדבנים פון די פארגאנגענע חדשים

פרנס חודש אייר: הר"ר **אהרן קליטניק** הי"ו, הר"ר **יעקב פיש** הי"ו
פרנס חודש סיון: הר"ר **בניהו אונגאר** הי"ו, הר"ר **ברוך יאקאבאוויטש** הי"ו
פרנס חודש תמוז: הר"ר **משה בראדי** הי"ו, הר"ר **מנשה איצקאוויטש** הי"ו
פרנס חודש אב: הר"ר **אליהו ציג** הי"ו, הר"ר **מרדכי לייב טירנויער** הי"ו
פרנס חודש אלול: הר"ר **יואל טייטלבוים** שליט"א, הר"ר **יואל הכהן ראזנבערג** הי"ו
פרנס חודש תשרי: הר"ר **שמעון עוזר גרינפעלד** הי"ו, הר"ר **משה יחזאל פעלדמאן** הי"ו
פרנס חודש חשון: הר"ר **מרדכי היימליך** הי"ו, הר"ר **שמואל אייכנשטיין** הי"ו
פרנס חודש כסלו: הר"ר **ישראל דוד העסקעל** הי"ו, הר"ר **אברהם הערש וועבערמאן** הי"ו
פרנס חודש טבת: הר"ר **אשר לעמיל זוסמאן** הי"ו, הר"ר **משולם פייש פעלבערבוים** הי"ו
פרנס חודש שבט: הר"ר **הערשי זאבעל** הי"ו, הר"ר **יוסף ברילל** הי"ו
פרנס חודש אדר: הר"ר **הלל וויים** הי"ו, הר"ר **אייזיק ראטה** הי"ו

ובזכות החזקת התורה זאל ענק דער אייבערשטער בענטשן בכל הברכות האמורות בתורה, עס זאל מקויים ווערן די פסוק אורך ימים בימינה בשמאלה עושר וכבוד וימלא השם כל משאלות לבכם לטובה, און אזוי ווי דער רבי האט צוגעזאגט "ביי וועם איך נעם געב איך"

הנלמ"ה

מרחבי שם אחר

יואל נחמן גלויבער

פסח איז דאך זמן חירותינו, די צייט וועט מיר דאנקען דעם אייבערשטן אויף די גרויסע ניסים וואס ער האט געטוהן מיט אונז וועט מיר זענען אויסגעלייזט געווארן פון מצרים, מעבדות לחירות, און דערנאך זוכה געווען צו די ייליגע תורה און צו די אלע גוטע זאכן.

ביי אונז ברסלב׳ע חסידים איז דא אן ענין אויך צו דאנקען דעם אייבערשטן, יעדער איינער פריוואט, אויף דעם וואס דער אייבערשטער האט אונז ארויסגענומען פון אונזער פריוואטע מצרים, יעדער איינער ווי זיין קאפ איז געווען איינגעשפארט, און מיר האבן זוכה געווען צו פרייהייט אין מח, דורכן געוואויר ווערן פון די עצות פונעם ייליגן רבי׳ן צו האבן א שיינער לעבן.

די סיפור התקרבות איז עפעס וואס אנשי שלומינו פארשרייבן זיך מיט בלוט און טרערן וויאזוי מיר זענען נאנט געווארן צום נחל נובע מקור חכמה, די גרויסע ליכטיגקייט פון ייליגן רבי׳ן אראפגעברענגט צו אונזער דור דורכן גרויסן צדיק מוהרא״ש זי״ע, און וועלט ווייטער געזען דורך דער ראש ישיבה שליט״א, אזויווי דער בעל תפילה פלעגט אריינגיין אין די וועלט, אין ישוב, און געברענגט מענטשן צום אייבערשטן, זיי ארויסגעפירט מחוץ לישוב, דאס טוט דער צדיק מיט אונז, ער גייט אריין אין די טיפענישן און אפגרינדן פון די גשמיות׳דיגע עולם השפל און שלעפט ארויס מענטשן פון די הבלי עולם הזה, כפירות ומינות... און ברענגט אריין געטליכקייט, אמונה אין די הערצער און טראגט זיי ארויף צו די העכסטע מדריגות.

יעצט לכבוד דעם זמן חירותינו כאפן מיר א שמועס מיט אחד מבני החבורה, המחנך מו״ה אהרן קליטניק שליט״א, וועלכער וויקלט אויף פאר אונז זיין רייזע צום צדיק, די לעבן אין היכל הקודש, זיין צוגאנג אין חינוך, און נאך פילע שיינע זאכן וואס איר וועט בעז״ה הנאה האבן, און מיטנעמען א שטיקל חיזוק.

שלום עליכם ר׳ אהרן, קודם אויב איר קענט זיך אין קורצן פארשטעלן פאר די ליינער.

עליכם השלום. איך הייס אהרן קליטניק, איך וואוין אין בארא פארק, איך בין אויפגעוואקסן אלס קינד אין די סקווירא מוסדות, נאכדעם בין איך אריין אין די סטאלינער ישיבה וואו איך האב פארברענגט אין די חסידות אפילו שפעטער נאך מיין חתונה, איך האב געזעהן דארט באמת גאר חשוב׳ע געהויבענע אידן, מופרש פון עולם הזה, ליגן אין העכערקייט תורה ועבודה.

ווען און וויאזוי ביסטו געוואויר געווארן פון רבי׳ן?

ווי געזאגט האב איך געלערנט אין סטאלין, איך האב געהאט געהערט פון ברסלב, איך האב נישט געווייסט קיין סאך איבער דעם, אבער איך האב געווייסט אז דאס איז נישט די דרך פון אונזערע רבי׳ס.

למעשה בערך בשנת תשס״ו בין איך געווען ביי א חתונה ווי דער מחותן איז געווען המפיץ הגדול ר׳ נתן יאקאבאוויטש שליט״א, מוהרא״ש זי״ע איז געווען דארט, איך האב אים געזען און זיין ייליגער צורה האט מיר מורא׳דיג געכאפט.

צומארגנס בין איך צוגעגאנגען צו א בחור אין מיין ישיבה וואס איך האב געווייסט אז ער איז א ברסלב׳ער, און איך זאג אים: ״דו ווייסט, איך בין נעכטן געווען ביי א חתונה און איך האב געזעהן דארט דער ברסלב׳ער רבי״, ער הייבט אן צו לאכן און זאגט מיר ״עס קען נישט זיין״, אבער איך זאג אים איבער מיט אן ערנסקייט אז איך האב אים געזעהן, זאגט ער מיר אז דער ברסלב׳ער רבי לעבט שוין נישט פאר איבער 200 יאר, למעשה ביז ער האט געכאפט אז איך רעד פון מוהרא״ש זי״ע האט ער מיר אנגעהויבן מסביר זיין אז נע... דאס איז נישט ברסלב... עס איז אסור... מ׳טאר נישט ליינען זייערע... ממש כל דבר אסור קעגן מוהרא״ש זי״ע און קעגן היכל הקודש, און איך האב דאס תמימות׳דיגערהייט אנגענומען.

עס איז דורך אפאר יאר, אינצווישן האב איך חתונה געהאט ב״ה. אין די שוהל ווי איך פלעג דאוונענען שבת ביינאכט פלעגט אלס זיין דארט די געלע גליונות, עס האט געכאפט מיין אויג, און איך האב דאס אנגעהויבן ליינען, איך האב באמערקט אן אפטיילונג ״מוהרא״ש דערציילט״ איך האב געדענקט אז דאס טאר מען נישט ליינען האב איך עס אויסגעלאזט, איז געבליבן אז וואס קען איך יא ליינען? די שאלות ותשובות פון דער ראש ישיבה שליט״א דאס האט דאך גארנישט מיט מוהרא״ש... איך האב עס אנגעהויבן ליינען יעדע וואך און איך האב זייער הנאה געהאט.

איך געדענק אז איך האב אפילו געהאט געזאגט פאר מיין שוואגער, אז איך גלייך זייער די שאלות ותשובות, האט ער מיר געזאגט אז עס איז דא א גאנצע האטליין ווי מ׳קען הערן מורא׳דיגע שיינע שיעורים פון דער ראש ישיבה, אבער די צייט איז זעט אויס נאכנישט געווען מסוגל, בין איך געבליבן מיטן ליינען די גליון.

איין וואך איז געווען דארט א שאלה בנוגע כיבוד אב ואם, די תשובה האט מיר מורא׳דיג געפאלן, די קלארע אויסגעשניטענע וועג וואס עס מיינט מכבד זיין עלטערן, איך פלעג זיין זייער צומישט, בפרט, וועו איך פלעג הערן אז א געוויסע חסידות האט זיך צוטיילט און די עלטערן האבן געגומען איין רבי, און די קינדער א צווייטע, דאס פלעגט מיר ממש באדערן.

אבער דער ראש ישיבה שליט״א האט מיר געעפענט די אויגן, אז יעדער איד מוז זוכן פאר ״זיך״ א צדיק וואס קען ״אים״ היילן און ברענגען נענטער צום אייבערשטן, און עס איז גארנישט קיין סתירה מיט כיבוד אב ואם, א טאטע מאמע דארף מען מורא׳דיג מכבד זיין, און אכטונג געבן צו רעדן מיט כבוד, נישט ווי מ׳רעדט צו א חבר, נאר ווי די תורה הייסט.

איך האב געזען א מורא׳דיגע זאך, די תורה איז נישט געבויעט אויף מיינע געפילן וואס איך פיל, די תורה האט א קלארע שיינע אויסגעטרעטענע וועג אין יעדן הינזיכט פון לעבן, מ׳דארף נאר זוכן, הערן און פאלגן א צדיק.

איך האב יענע וואך צום ערשטן מאל אהיימגעברענגט די גליון, איך האב דאס געוויזן פאר מיין ווייב תחי׳ און זי האט אויך זייער הנאה געהאט פון די קלארע תורה׳דיגע וועג, דעמאלטס האט זי געריעדט צו מיין שוועגערין - מיין אויבן דעמאנטע שוואגער׳ס ווייב - און זי האט זיך דעמאלטס אנגעהויבן צו דערוויסן פון היכל הקודש ברסלב, די שיעורים, און אזוי ווייטער.

אזוי איז דורך וואך נאך וואך, ביז איין וואך קום איך אן אין שול איך זוך און זוך, און איך קען נישט טרעפן קיין גליון, איך בין געווען אביסל צובראכן. נאך שבת האב איך געשיקט א אימעיל צו ברסלב סענטער אז איך וויל באקומען אין אימעיל יעדע וואך די גליון, און זיי האבן מיר אויפגעזיינט, איך האב אנגעהויבן צו באקומען די טעגליכע חיזוק יומי׳ס און נאך אסאך זאכן, האב איך זיי אריינגערופן אז איך דארף נישט די אלע זאכן, איך דארף נאר די גליון, האבן זיי מיר געזאגט, אז אזוי גייט עס, א גאנצע וואך באקומט מען חיזוק יומי און סוף וואך שיקן זיי די גליונות, אקעי, מסכים, איך האב אנגעהויבן ווארטן פאר סוף וואך.

איין טאג בין איך אריין אין א חיזוק יומי׳, און איך האב זייער הנאה געהאט דערפון, איך האב פארשטאנען אז דאס איז נאר א קליינע חלק פון א לענגערע שיעור, האב איך אפירגעזוכט די האטליין

נומער, און איך האב אנגעהויבן הערן איין שיעור דערנאך נאך א שיעור.

איך האב אנגעהויבן הערן און הערן מיט אזא אפעטיט און פרישקייט, איך האב געהערט "אלע" שיעורים, בחורים, אינגעלייט, בית פיגא, פאר די אידישע שטוב, תלמוד תורה, איך בין געווארן ממש אדיקטעד צו דעם, און צוביסלעך האב איך אנגעהויבן כאפן אסאך זאכן וואס אן א צדיק כאפט מען נישט און מ'לייגט נישט בכלל קיין געוויכט אויף דעם.

אזוי איז דורך א שטיק צייט און איך פיל אן מיין קאפ מיט די אלע שיעורים, איך קען זאגן, איך בין ממש דורך אן אפעראציע אויף מיין מח, איך בין געהעריג דורך א מח שווענקונג.

דער ראש ישיבה זאגט כסדר, פארוואס דארפן ברסלב'ע חסידים אסאך מער חיזוק ווי מענטשן וואס לעבן אפ זייערע יארן אן קיין צדיק און אן התבודדות, נאר דער רבי זאגט אין ליקוטי מוהר"ן, וואס איז די דאפלטע ואנכי הסתר אסתיר פני, זאגט דער רבי אז סתם מענטשן לעבן אין א הסתרה-באהעלטעניש אז ס'איז נישטא קיין הסתרה, זיי זענען מסודר, וואס פעלט אויס די אלע זאכן...

אבער דער רבי דעקט אויף דעם אמת, און נעמט אראפ דעם שיכט פונעם דאפלטן הסתרה אז אלעס איז מיט מיר מסודר, איך זאל זיך נאר נישט דארפן טרעפן מיטן אמת'ן "זיך" דער רבי נעמט דאס אוועק, און יעצט הייבט דער מענטש אן צו כאפן ווי ער שטייט באמת אויף דער וועלט, אין וואספארא הסתרה ער געפינט זיך, אבער נישט געזארגט דער רבי קומט מיט א זאק חיזוק און עצות וויאזוי צו מאכן פון דיר די שענסטע וואס דו קענסט זיין, אסאך מער פון וואס דו שטעלסט זיך פאר, אבער מען דארף נאר גלייבן בתמימות.

למעשה אפילו מיטן הערן אזוי סאך די שיעורים און לערנען דעם רבי"נס ספרים האב איך געהאלטן אז ווי נישט ווי, איז דא דא אסאך עצות וואס זענען נאר געמאכט פאר שוואכע, איבערהויפט וועו עס איז געקומען צו זאגן משניות, איך האב זיך באמת אנגעקוקט ווי א

למדן וואס פארשטייט א שטיקל גמרא מיט מפרשים, און עס איז ממש א שאד אז אזא געלונגענער למדן ווי מיר זאל אנהויבן פלעגן זאגן משניות...

ביז עס איז אנגעקומען די טעג פון פסח, און ווייסט דאך, מ'איז פארנומען און מ'קומט נישט אן, פונקט דאן האב איך געהערט א שיעור פון דער ראש ישיבה, דער ראש ישיבה האט פרעגט, 'דו האסט היינט געלערנט? דו האסט די וואך מעביר סדרה געווען?' אוי האב איך געכאפט א שאקל! איך, דער געהויבענער יונגערמאן, קען דורכגיין יומא דפגרא'ס אן קיין איין ווארט תורה, פארוואס? ווייל איך קען זיך נישט מצמצם זיין צו לערנען פאר א גאנצע שעה?

איך האב דאן אפגעמאכט ביי מיר, איך בלייב מיר מיט מיינע שיעורים,

אבער איך גיי אנהייבן צולייגן 18 פרקים משניות, יא! פלעין זאגן, אויך גיי איך אנהייבן יעדן טאג מעביר סדרה זיין. איך געדענק אז זייט דעמאלטס פרשת תזריע האב איך אנגעהויבן מעביר סדרה זיין יעדן טאג אביסל, ב״ה עס האלט נאך אן. איך האב אנגעהויבן זאגן משניות מיט אזא ברען, איך האב אנגעהויבן שפירן אזא טעם אין דעם, איך האב געדארפט ממש מאכן גדרים אויף מיר ווען צו סטאפן זאגן, יעצט דארף איך דאוועננען, יעצט דארף איך אהיימגיין העלפן, דאס קען איך דערציילן ווען יענע תקופה.

לפעשה ווען זענט איר צום ערשטן פאל ארויפגעקופען צו א בית המדרש היכל הקודש?

עס איז געווען פאר זומער און דער ראש ישיבה האט געזאגט ביי א שיעור אז יעדע תלמיד דארף זען אינמיטן זומער זיך צו קומען טובל׳ען אין רבי׳נס קוואל היכל הקודש הערן די דיבורים כדי מ׳זאל נישט איינשלאפן... תמימות׳דיגערהייט האב איך געשיקט אן אימעיל צו דער ראש ישיבה, אויב מ׳מיינט מיר אויך ווייל למעשה בין איך נישט קיין אפיציעלער תלמיד, איך הער נאר אויס די שיעורים, האט מיר דער ראש ישיבה געענפערט: ׳אוודאי׳. פון יענע זומער האב איך אנגעהויבן קומען צו די שיעורים.

איך געדענק אז איך בין דעמאלטס אריין צו הרה״צ ר׳ יצחק לעסער שליט״א, ער האט נאך דעמאלטס געוואוינט אין בארא פארק, איך האב אים געזאגט ווי שטארק איך האב הנאה און איך לעב מיט דער רבי׳ס לימודים, האט ער מיר געפרעגט צו איך גיי צו דער ראש ישיבה׳ס שיעורים, האב איך אים געענפערט, יא, האט ער מיר מורא׳דיג מחזק געווען און געזאגט ׳זאלסט וויסן, דער ראש ישיבה האט געמעגט בתמימות די ווערטער פון מוהרא״ש זי״ע און ער פארשפרייט עס פאר די גאנצע וועלט מיט א שטארקייט!׳

אויך געדענק איך אז איך בין געווארן זייער איבערגענומען פון ר׳ יצחק שליט״א, דאס איז דאך א איד וואס זיין לעבן גייט נישט ווי מען משל׳ט זיך אויס, אבער ער איז אזוי פריילך און גוטמוטיג, האב איך געטראכט אויב דאס איז די פראדוקט וואס קומט ארויס אויב מ׳פאלגט מוהרא״ש בין איך גרייט דערפאר.

אז דו ביסט אויפגעוואקסן ערליך הייליג, וואס קענסטו זאגן האט דיר געכאפט אין היכל הקודש?

אזויווי יעדער קען זאגן דא אין ברסלב, איך בין געוואויר געווארן אז ס׳איז דא א באשעפער אויף דער וועלט איי וועסטו פרעגן, אדער לאכן, פארדעם האסטו נישט געווייסט? (אפילו די גוי׳שע דינסט ווייסט...) אבער פארדעם האב איך עס אנגעקוקט ווי כביכול מען האלט דעם אייבערשטן אין א קלאזעט, מ׳קומט זיך מער ווייניגער דורך אין לעבן אליין מיט השתדלות, כוחי ועוצם ידי, נאר ווען עס איז ח״ו דא א פראבלעם נעמט מען ארויס כביכול דעם אייבערשטן פון קלאזעט און מ׳רעדט פון אמונה.

אדער, ווען מ׳וויל יא רעדן סתם פונעם אייבערשטן, פון אמונה, דארף עס צוגיין מיט א הכנה דרבה, אנטוהן דעם גארטל וכו׳ וכו׳ אבער אין פשוטן טאג טעגליכן לעבן אריינעמען דעם אייבערשטן, אויף יעדן ריר, דאס האט דער רבי אריינגעלייגט אין מיר.

נאך א זאך וואס האט מיר מורא׳דיג געכאפט ווען איך בין מקורב געווארן, ווען איך פלעג הערן א מאמר חז״ל האב איך עס אנגעקוקט זייער ווייט פון מיר, איך האב עס געזען אין דער אמאל, אבער ווען איך האב אנגעהויבן הערן די שיעורים פון ראש ישיבה, האב איך אנגעהויבן זען יעדע מאמר חז״ל ווי עס רעדט צו מיר היינטיגע צייטן, וואס איך קען ארויסנעמען פאר מיר צו שטייגן, און אז עס זעט אויס צו ווייט און צו הויער פאר מיר, נישט קיין פראבלעם, איך קען פלעין מתפלל זיין, ׳הייליגער באשעפער העלף מיר איך זאל זיין א גרויסער צדיק׳.

זייער שיין, לפעשה וויאזוי האט פען עס אויפגענופען אין שטוב?

אין שטוב האט מען עס ברוך השם זייער שיין אויפגענומען, דאס איז טאקע א מתנה וואס דער אייבערשטער האט מיר געשאנקען, וואס אנדערע מוטשענען זיך דערמיט. פארשטייט זיך אז אלעמאל איז דער אנפאנג שוועער, אבער ווי מער עס גייט דורך און מ׳זעט וואס מ׳באקומט אלס פון רבי׳ן די אמונה, תורה, שלום בית, ערליכקייט און אלע שיינע מתנות, הייבט מען אן כאפן וואס לעבן איז באמת, מ׳קוקט אויף זיך אליין, און מ׳פריידט זיך מיט די אייגענע ״זיך״, מען קוקט נישט אויף אלע זייטן ארום.

●

זייער א שיינע סיפור התקרבות, מיר זענען זיכער אז עס איז דא נאך פילע קליינע און גרויסע דעטאלן וואס מ׳קען דערציילן אבער טינט און פאפיר זענען נישט גענוג צו פארציילן וואס מ׳באקומט אלס ווען מ׳איז זוכה מקורב צו ווערן צום הייליגן רבי׳ן, אויפן פשוטן תמימות׳דיגער וועג וואס מוהרא״ש זי״ע האט אונז געלערנט, און דער ראש ישיבה חזר׳ט דאס כסדר איבער מיט אונז.

מיר ווילן אריבערגיין צו נאך שיינע זאכן וואס איז אינטערעסאנט אויסצושמועסן.

וכאן הבן שואל; ווי באקאנט פרעגט איר שאלות פון דער ראש ישיבה שליט״א נאכן ליל שישי שיעור וואס ווערט פיטגעהאלטן לעבעדיג אין אלע היכל הקודש שולן, ווען האט זיך דאס אנגעהויבן?

אין תשפ״ג האט דאס אנגעהויבן צו ווערן רעקארדירט לעבעדיג.

עס פלעגט זיין אז נאכן שיעור האט זיך דער עולם צוזאמגעשטופט ארום דער ראש ישיבה׳ס טיש, און מ׳פלעגט פרעגן שאלות, איין וואך האב איך געפרעגט א שאלה און דער ראש ישיבה האט זיך צוקאכט, די קומענדיגע וואך האט דער ראש ישיבה געזאגט, אז די אינגעלייט אין שטעטל ווילן מיטהאלטן די שמועס מיט ר׳ אהרן קליטניק...

פענן פיר וויסן וואס די שאלה איז געווען?

זיכער. דער ראש ישיבה האט געערעדט אז מ׳דארף זייער אסאך בעטן דעם אייבערשטן אז מען זאל

בלייבן צוגעבינדן צום צדיק, און פאלגן בתמימות ווייל דער יצר הרע פרובירט זייער צו פארדרייען א קאפ, ובפרט ביי תלמידי היכל הקודש וואס ביי זיי איז דאך לעובדא ולמעשה, קומט ער מיט אלע וועגן אוועקצושלעפן א מענטש פון דעם הייליגן פלאץ, ממילא דארף מען אסאך מתפלל זיין אז מ׳זאל זיך נישט לאזן נארן אויף דער וועלט.

האב איך געפרעגט, צו דער ראש ישיבה דארף אויך מתפלל זיין. האט דער ראש ישיבה זיך זייער צוקאכט, ״אוודאי׳, איך בעט יעדן טאג הורינו ד׳ דרכיך, אהלך באמיתך, איך זאל טראגן די קהילה אויפן וועג פונעם הייליגן רבי׳ן וויאזוי מוהרא״ש זי״ע האט אונז געלערנט, און זיך קיינמאל נישט אוועקרירן״. דאס איז געווען יענע שמועס.

למעשה דאס יאר האט דער ראש ישיבה עס געטוישט אז מען זאל נישט קומען פרעגן כדי דער עולם זאל קענען קומען גריסן, אבער עס מאכט זיך אסאך מאל, בפרט ווען די שיעור איז מער אויף א היימישע אופן, למשל אין בארא פארק, לינדען, אדער סטעטן איילענד וכו׳ זאגט דער ראש ישיבה ׳נו, וואס ווילסטו פרעגן...׳

אבער איך וויל קלארשטעלן אז איך בין נישט דער אפיציעלער פרעגער, יעדער קען פרעגן און מענטשן פרעגן ב״ה.

זענען דא מענטשן וואס בעטן אייך צו פרעגן זייערע שאלות?

זייער זעלטן. און ווען יא, אויב אין בין באקוועם דערמיט, פרעג איך עס.

וואס טוט מען מיט א בזיון?

עס איז פאר מיר די גרעסטע קאמפלימענט. אז דער ראש ישיבה שפירט אז מ׳קען מיך זאגן דעם אמת אין פנים שטיי איך גוט אויפן וועלט.

עס איז באקאנט דער סיפור אז ווען דער רבי׳ס טאכטער האט געזען אז איר טאטע באטיטלט איר מיט גרויסע שבחים, האט זי זיך צעווויינט, זי האט מורא געהאט פארוואס דער רבי גיט איר אזא כבוד, אפשר גייט זי דורכגיין א מצב ווי זי וועט דארפן אסאך חיזוק, דער רבי זאגט דאך מי ששכלו בקטן צריך לחלוק לו כבוד ביותר - וועמענס שכל עס איז קליין, דארף מען אים אפגעבן מער כבוד.

דו האלטסט אז אין היכל הקודש באקופט פען פער קאנפידענס?

זיכער אז יא. איך קען דערציילן פון מיר פערזענליך, איך בין געבוירן געווארן מיט א נאטור אז איך האב אסאך געפרעגט און געוואלט פארשטיין, אבער ווי עלטער איך בין געווארן אלס מער האב איך אויפגעהערט פרעגן און איין אין א פחד פון מה יאמרו הבריות, וואס וועלן מענטשן זאגן. פון ווי איז געקומען די פחד? דארף איך גיין צו טעראפי געווואויר ווערן, אבער איך וויס שוין סייווי, עס גייט ארויף דורי דורות ביז... די שלאנג פון אדם הראשון...

דאס אלעס האט אנגעהאלטן ביז איך בין מקורב געווארן צו היכל הקודש, וואס דאן האב איך אנגעהויבן אסאך צו רעדן צום אייבערשטן, ממש יעדע קלייניגקייט וואס האט מיר געבאדערט, און איך האב דאס געטון יעדע טאג.

די זעלבסטזיכערקייט וואס מ׳באקומט ביים רבי׳ן דורך התבודדות איז עפעס וואס נאר איינער וואס האט דאס טועם געווען קען דאס פארשטיין, מען דארף אבער כסדר רעדן צום אייבערשטן, אז נישט פאלט מען צוריק.

●

זייער שטארק. לאמיר אריבערגיין צום פעלד פון חינוך וואס ווי באקאנט זענט איר עוסק אין דעם הייליגן ארבעט פון זיין א מלמד.

וויפיל יאר זענט איר שוין א פלמד?

11 יאר ב״ה.

וואס איז דיין גרעסטע הנאה אלס פלמד?

אז איך קען אריינלייגן אין קינדער אז עס איז דא א באשעפער אויף די וועלט.

האט איר געטוהן אין חינוך פארן מקורב וועלט?

יא

וואס טוישט זיך נאכן מקורב וועלט?

איך וואלט געזאגט דריי זאכן וואס איך האב שטארק בענעפעטירט אלס מלמד נאכן מקורב וועלט, אבער איך וויל צוריקגיין אביסל פריער.

פאר מיין התקרבות איז די גאנצע קומען אין חדר געווען א טעכנישע זאך, איריין אין קלאס, פארגעלערנט, געטוהן די ארבעט, און שוין, אן קיין נשמה וכו׳. איך וואלט אפילו געזאגט אז איך האב דאס אנגעקוקט ווי א שלי׳מזל׳דיגער ארבעט.

ווען איך בין מקורב געווארן האט זיך דאס אינגאנצן געטוישט, און דא קום איך צוריק צו די 3 זאכן:

1) איך האב אנגעהויבן פארשטיין מיין חשיבות אלס מלמד, איך בין אויף די העכסטע פאזיציע פון כלל ישראל, אויסלערנען אידישע קינדער, אמונה, יראת שמים, תורה, דרך ארץ...

2) איך בין געווואויר געווארן אז קיין שום אינגל איז נישט שלעכט, מען דארף אסאך מתפלל זיין צו טרעפן די ריכטיגע שליסל צום קינד צו עפענען זיין הארץ.

3) געבן אסאך קאמפלימענטן, אלו דברים שאין להם שיעור, אן קיין גרעניצן טיילן פאר די קינדער גוטע ווערטער.

נעפסטו נאך קורסעס?

ניין.

עפעס א טיפ אין חינוך זיך אופצוגיין פיט א שוועך קינד?

זוך אויף זיינע נקודות טובות.

זייער שטארק. וואס טוט איר פאר הפצה?

ברוך השם איך בין א מלמד, דער ראש ישיבה זאגט, אז א מלמד קען טון די גרעסטע הפצה. ווי אויך שרייב איך די מעשיות פאר קינדער וואס ווערט געדרוקט אין די בלעטל.

ווי אויך האב איך די זכי׳ צו דינען אלס גבאי אין בית המדרש היכל הקודש אין בארא פארק וואו איך לערן פאר שבת צופרי סיפורי מעשיות, און מ׳פרובירט אריינצולייגן גוטע ווערטער וואס זאל אנווארימען די הערצער.

צום שלוס, איר טרעפט יעצט א איד, וואס דארף חיזוק, וואס זאגט איר אים?

איך וועל זען אויף וועלכע אופן איך קען אים זאגן אז דער אייבערשטער פירט די וועלט.

נישט אלס קען מען עס געבן א שיס אריין גראד, צומאל דארף מען געבן אסאך מיטלייד פאר יענעם, און געבן צו שפירן ווי מ׳פארשטייט אים, אבער, די עיקר וואס איז באמת מחזק איז א שטארקע אמונה!

א גרויסן יישר כח ר׳ אהרן פארן אוועקגעבן פון אייער טייערע צייט צו דערציילן אזויפיל שיינע זאכן, עס איז זיכער דא אסאך ארויסצולערנען און פיטנעפענען, געדאנקען, עצות, און חיזוק פאר אסאך אידן.

מיר דארפן דאנקען דעם אייבערשטן אויף די גרויסע חסד אז מיר האבן זוכה געווען צו טרעפן די ליכטיגקייט פונעם רבי׳ן און געדענקען וואס רבי נתן זי״ע האט אונז באפוילן: אייער ארבעט זאל זיין אנטרינקען ביימער, מיר זאלן ווייטער פארשפרייטן די עצות פאר די גאנצע וועלט, און אריינברענגן פשוטע אמונה, תמימות און ערליכקייט אינעם היינטיגן דור מיט א שטארקייט, און אין דעם זכות וועלן מיר זוכה זיין, אזויווי מיר האבן זוכה געווען צו די גאולת מצרים, צום גרויסן גאולה כללית, ווי דער ראש ישיבה זאגט, די גאולה איז תלוי אין אונזער הפצה, אריינברענגען אין נאך א איד אז ער איז נישט פארפאלן, יעדע זאך קען מען בעטן פונעם אייבערשטן, מיט תפילה וועסטו אלעס דורכברעכן, דער רבי האט שיינע עצות, דיר אויפצוהייבן פון די נידריגסטע פלעצער צו די העכסטע מדריגות!

לאמיר זיך שטארקן און אנהייבן פון יעצט!

א גוט יום טוב! און א כשר׳ן פריילעכן פסח!

היכל הלכה

הלכות ערב פסח שחל להיות בשבת קודש - השנה תשפ"ה לפ"ק

א] יוצרות פון שבת הגדול האט מען שוין געזאגט די פארגאנגענע וואך נאך הויכע שמו"ע, נאך קדיש תתקבל. [1]

ב] דאנערשטאג פאסט מען תענית בכורים, [2] דער מנהג איז היינט אז מ'פאסט אויס אויף א סיום. [3]

ג] די וואס פאסטן צוליב דעם וואס זיי האבן א יונגל א בכור אבער זיי אליין זענען נישט א בכור, דאס יאר וואס די תענית איז נדחה קען מען מקיל זיין אז זיי דארפן נישט פאסטן אדער מאכן א סיום. [4]

בדיקת חמץ: ד] מ'איז בודק חמץ דאנערשטאג נאכט [5] (אור י"ג) געהעריג מיט א ברכה, [6] מ'איז מבטל די חמץ - מ'זאגט כל חמירא. די איבריגע חמץ וואס מ'וויל נאך עסן פרייטאג און שבת קודש באהאלט מען אויף א גוטע פארזיכטיגע פלאץ אז די קינדער זאלן עס חלילה נישט נעמען. [7] ס'גייט אן אלע הלכות פון בדיקת חמץ אזוי ווי יעדע יאר, אז מען נישט עסן אין די האלבע שעה צום זמן בדיקת חמץ - נישט לערנען, נישט שלאפן אפילו א שינת עראי. פירות מען יא עסן, אזוי אויך טרינקען מען יא.

ה] מים שלנו [8] שעפט מען דאנערשטאג פארנאכט'ס [9].

ו] **ערב שבת קודש - פרייטאג:** מ'זאל זען צו האבן פארקויפט די חמץ פאר'ן סוף זמן שריפת חמץ (השנה בקרית ברסלב 11:39) אזוי ווי אלע אנדערע יארן. [10] בדיעבד אויב מ'האט נישט פארקויפט פאר'ן זמן, קען מען עס פארקויפן אגאנצן טאג. [11]

ז] ביי שחרית זאגט מען מזמור לתודה [12] (כאטשיג סתם א יאר ערב פסח זאגט מען נישט) [13] און למנצח ... יענך

ח] כאטשיג סתם א יאר מען נישט טון קיין מלאכה ערב פסח פון חצות, [14] אבער די יאר ערב שבת מען טון מלאכות, ס'האט די דין אזוי ווי יעדע ערב שבת. [15] ערב שבת איז דער דין אז אויב מ'טוט א מלאכה קבוע פון מנחה קטנה (6:13) זעט מען נישט קיין סימן ברכה: [16] און אוודאי מען שניידן די נעגל, די האר, ביז צום זמן כניסת שבת [17] (7:15)

ט] פרייטאג באקט מען מצות [18] און מ'זאגט הלל [19] אזוי ווי יעדעס יאר ערב פסח

י] **שריפת חמץ:** מ'פארברענט די חמץ פרייטאג פאר די זמן סוף זמן שריפת חמץ [20] (השנה בקרית ברסלב 11:39) אזוי ווי יעדעס יאר, אבער מ'זאגט נישט דעמאלט כל חמירא, [21] בדיעבד אז מ'האט נישט פארברענט פארן זמן קען מען פארברענען ביזן זמן כניסת השבת

שימו לב! י"א] מ'דארף געדענקען צו פרעגן די ווייב צי זי האט אראפ געגומען חלה פון די חמץ'דיגע חלות וואס מ'גייט עסן שבת קודש! [22]

הערות

1) כמבואר בשו"ת עמק התשובה ח"א סי' ס"ט אות י"ד - והרבה מדברינו לקחנו משם. 2) שו"ע או"ח סי' ת"ע סעי' ב'. 3) עי' באזהרות ייטב פנים אות י"ג. 4) כף החיים סקכ"ג הו"ד בפסקי באר משה הוצאת תשפ"ה לפ"ק. 5) שו"ע סי' תמ"ד סעי' א. 6) משנ"ב סק"א תניא מת"ד סעי' א'. 7) משנ"ב סק"ג. 8) שו"ע סי' תנ"ה סעי' א, כל פרטי דינים מים שלנו

9) פשוט היום שאופים מצוות עש"ק. 10) שו"ת מהר"ם שיק ייטב פנים אזהרה אות א': שו"ת מנחת אלעזר ח"ג סי' כ"ו: וכ"כ הנו"ב (בדרושי צל"ח דרוש מ"ב): והכל בכדי שלא יטעה בשנה אחרת. 11) שו"ת ערוגת הבושם סי' ק"ג. 12 ייטב פנים אות ב': חק לישראל סי"א. 13) שו"ע או"ח סי' נ"א סעי' ט'. 14) כמבואר בשו"ע או"ח סי' תס"ח סעי' א' - טעם איסר מלאכה משום דאז הוי הדין כיו"ט, מפני שהוא זמן שחיטת פסח, ויום שמביאין קרבן הרי יו"ט, משנ"ב סק"א; ועוד טעם יש מפני שלא יהיה טרוד במלאכה וישכח ביעור חמץ, והכנת מצות הלילה

15) עי' בשערי תשובה סק"ב אבל אי' סדר הגדה לבעל כנסת יחזקאל. 16) שו"ע או"ח סי' רנ"א, רמ"א שם. 17) דע"ת אות י"א - סידור יעב"ץ. 18) שו"ע תנ"ח מחבר משנ"ב סק"ו וז"ל זכר לשאר שנים, בשם הפוסקים - ע"י בשו"ת מנחת אלעזר ח"א סי' נ"ט אות ב' מיישב מנהג העולם

19) עמק התשובה ח"א סי ס"ט אות ה' שהורה כן רבינו הקדוש מסאטמאר זצוק"ל.

20) שו"ע סי' תמ"ד סעי' ב'

21) כל הפוסקים מג"א סק"ג ע"ש סק"ד ח"י סק"ד - וכ"כ בע"ה הנ"ל.

22) ווייל סתם א שבת אויב מ'האט פארגעסן אראפ צו נעמען חלה, דעמאלט איז די דין אז אוכל ושייר, ד.ה. אז מ'קען ווייטער עסן ביז'ן סוף אין ביי סוף פון ברויט, איז מען מפריש חלה, כמבואר בשו"ע יו"ד סי' שכ"ג משא"כ ע"פ שחל בשבת וואס קען מען טוהן מיט א שטיקל חמץ'דיגע חלה?! (פתחי תשובה יו"ד סי' שכ"ג סק"ה) בדיעבד אויב האט מען נישט אפגעשיידט חלה, ווערט געברענגט אין די פוסקים (באר היטב סי' תמ"ד סק"א בשם באר היטב הקדמון, אז מ'זאל עס געבן פאר א קליינע כהן, שלא נעשה טמא מעולם, און לכהן, שטבל לקריו, כמובן במקוה כשרה, ולא באמבטיא. ואם גם זה אינו שייך אז משייר פחות מכזית, וכופה עליו כלי, עד מוצאי יו"ט ראשון וישרפנו בלא ברכה (פסקי באר משה פ"ה)

איבערגעגעבן
דורך הגאון
הר"ר יונה
זינגער שליט"א
דומ"ץ קרית
ברסלב

י"ב] פרייטאג מאכט מען עירובי חצרות פארן גאנץ יאר, מ'פירט זיך עס צו מאכן פון פסח מצות.[23][24]

י"ג] הכנת הסדר: אלע הכנות פארן סדר זאל מען אנגרייטן פרייטאג; דהינו, בראטן די זרוע, די ביצה, בודק זיין די שאלאטן פאר מרור;[25] רייבן די חריין פאר מרור, גיט צודעקן עס זאל בלייבן שארף, און אזוי אויך דעקן דעם סדר טיש, צוגרייטן די בעקלעך, כוסות, מצה טאשן

אין שבת אליינס מעג מען גארנישט נישט אנגרייטן פארן סדר, אלס די איסור פון הכנה

י"ד] די וואס האבן פילינג'ס (סתימות) אין די ציין, דארף מען 24 שעה פאר סוף זמן אכילת חמץ נישט עסן קיין הייסע חמץ, ערב פסח שוועגקט מען אויס די מויל כלי שני הייסע וואסער אדער טיי, מ'לאזט די הייסע וואסער / טיי זיך פארזוימען אביסל אין די מויל[26] - אין פסח לכתחילה עסט מען נישט קיין הייסע מאכלים וואס איז יד סולדת בו.(27)

די וואס האבן ברעיסעס (קוביות): היות ס'איז זייער שווער ארויס צו נעמען אלע שמוץ וואס זאמלט זיך אן צווישן די אייזענעס, זאל גיין צום דענטיסט (ציין דאקטער) און ער רייניגט עס אויס. נאכדעם עסט מען נישט עסן וואס קען דארט בלייבן, און אזוי אויך 24 שעה פארן סוף זמן אכילת חמץ עסט מען נישט קיין הייסע חמץ, ערב פסח שוועגקט מען אויס די מויל מיט כלי שני הייסע וואסער/טיי, און דארכאויס יום טוב עסט מען נישט קיין הייס וואס איז יד סולדת - לכתחילה!

היי יאר דארף מען אלעס טון פאר שבת!

בדיעבד אויב מען האט פארגעסן צו כשר'ן די מויל מיט הייסע וואסער/טיי, שטייט אין די פוסקים אז מ'מעג אויסשוועגקען די מויל מיט הייס וואסער/טיי אין שבת.[28]

שבת קודש, ערב פסח: ט"ו] מ'דאוונט בהשכמה - פרי[29] - מ'איז נישט מאריך ביים דאוועגען,[30] מ'דאוונט שנעלער ווי געוועגנטליך, כדי מ'זאל חלילה נישט נכשל ווערן מיט'ן איסור חמץ ח"ו.

ט"ז] מ'זאגט די הפטורה פון וערבה להוי"ה (מלאכי).[31]

י"ז] כדי יוצא זיין אלע שיטות פון שלש סעודות, צוטיילט מען די סעודה פון צופרי,[32] און נאכ'ן בענטשן, וואס מ'האט נישט געגעסן כדי שביעה,[33] שטעלט מען זיך אויף כדי צו מסיח דעת זיין פון די סעודה[34] וואשט מען זיך נאך אמאל צו שלש סעודות.

היות לוט רוב הפוסקים איז מען נישט יוצא שלש סעודות פאר א האלבע שעה נאך חצות[35] (מנחה גדולה) דערפאר נאך די האלבע שעה נאך חצות עסט מען פירות וכדומה.

מ'איז נישט מקיים שלש סעודות מיט דברי תורה![36]

ח"י] טאמער איז מען פארשלאפן, און מ'האט זיך דערוועקט נאכן זמן אכילת חמץ, דעמאלט קען מען נישט יוצא זיין די שבת צופרי

הערות

23) שו"ע סי' שס"ח רמ"א, וז"ל ולכן נהגו לעשות העירוב חלה מצה שאינה ממהרת להתעפש, ועוד שיכולים לשמרה בימי הפסח ויכולים לשמור העירוב כל השנה, וזה יותר טוב מלערב כל ע"ש שלא זיכחו מלערב - ולעשות ע"פ דוקא עי' דרכי משה סי' שס"ו א' בשם הכל בו

24) הפוסקים כתבו בעצם שלא ועשו במצוות מצוה, עפ"י מש"כ במחב' סי' שס"ו דעיקר עירוב היא שלא יקפיד ותתו לאחד ובמצות מצוה כן מקפידים, אבל בפסקי באר משה כ' בשם הצה"ק מהר"ש מבעלזא זצוק"ל דכן עשו בעירות ממצות מצוה; וכן בעמק התשובה כ', דכשיש לו הרבה מצה, בודאי מותר עי"ש

25) פרמ"ג מש"ז סק"ה.

26) דרכי חיים ושלום ס' תקס"ח. 27) אגודת אזוב אות י'.

28) קלח של אזוב סי' כ"ג.

29) פסקי באר משה דיני ומנהגי שבת.

30) לשון תניא סי' תמ"ד סעי' ז: משנ"ב סקד.

31) באר היטב סי' ת"ל סק"א.

32) מג"א סי' תמ,ד עמק התשובה הנ"ל.

33) עי' שו"ע או"ח סי' רצ"א סעי' א.

34) מג"א רצ"א סק"ו. 35) מג"א הנ"ל מחב'.

36) מג"א תמ"ד סק"ב כ' דרשבי וחבירו היה עוסקים בתורה במקום שלש סעודות - וכ' בבאור יחזקאל, דמאן בר נש שיכול להתדמות לרשב"י וחבריו.

היכל הלכה

איבערגעגעבן
דורך הגאון
הר"ר יונה
זינגער שליט"א
דומ"ץ קרית
ברסלב

סעודה, און אזוי אויך שלש סעודות, סיי מיט חמץ, און סיי מיט מצה מעג מען נישט, נאר עסן פיש - פירות - קוגל וכדומה.[38]

י"ט] ס'איז א דבר פשוט[37] אז די פשוט'סטע און גרינגסטע עצה איז אז מ'זאל עסן אין פלעסטי"ק/פעיפער געשיר כדי אז וועט ס'קומט די זמן זאל מען עס קענען אוועק ווארפן, און נישט דארפן זיין פארנומען מיטן וואשן/ווישן, כמובן נישט עסן אויף א פלאץ ווי ס'איז דא קארפעט!

די ברעקלער וואס בלייבט נאכ'ן עסן (מ'זאל אוודאי ניצן אזא סארט חלה וואס ברעקלט נישט!) זאל מען אראפ פלאשן אין בית הכסא.[38]

כ'] ערב פסח מצות איז מוקצה.[39]

סתם מצות - מצוה, אויב האט מען אין שטוב א קליין קינד וואס פארשטייט נאך נישט די ענין פון יציאת מצרים איז עס נישט מוקצה

כ"א] חמץ נאכן סוף זמן שריפת חמץ איז מוקצה![40]

כ"ב] מ'מעג ניצן א פסח'דיגע מצה מצרף צו זיין פאר לחם משנה.[41]

כ"ג] נאכ'ן עסן, דארף מען אויסוואשן די מויל [פיצן די ציין מיט א חמץ'דיגע ברא"ש קען מען נאר מיט 3 תנאים 1) אויב ס'מאכט נישט בליטן. 2) אויב מ'האט א מיוחד'יגע ברא"ש פאר שבת. 3) ס'רייסט נישט ארויס קיין האר פון די ברא"ש] און אפוואשן די הענט, מ'מעג ניצן רינעדיגע זייף.[43]

כ"ד] מ'בעזעמט אויף מיט די חמץ'דיגע בעזעם דארט ווי מ'האט געגעסן, און מ'לייגט די בעזעם צוזאמען מיט די חמץ'דיגע כלים וואס ווערט פארקויפט.[44]

כ"ה] מ'מעג נישט זאגן אז מ'לייגט זיך אראפ שבת כדי צו האבן כח צו זיין אויף ביים סדר, טראכטן מעג מען יא.[45]

כ"ו] פאר קליינע קינדער וואס זיי האלטן נישט ביים גיין שלאפן שבת נאכמיטאג מעג מען יא זאגן אז מ'דארף גיין שלאפן ווייל היינט נאכט איז דא א סדר![46]

ז"ך] נאכמיטאג זאגט מען די הגדה פון עבדים היינו לפרעה, ביז לכפר על כל עוונותינו.

כ"ח] נאכ'ן זמן שריפת חמץ, טאר מען נישט האבן קיין חמץ אין זיין רשות, טאמער האט מען יא חמץ ח"ו איז מען עובר אויף בל יראה ובל ימצא.

און אפילו מ'האט עס מבטל געווען, וואס דעמאלט איז מען נישט עובר אויף בל יראה ובל ימצא, איז נאך אלץ דא א איסר מדרבנן צו האבן אינעם רשות חמץ, די פראפערטי פון א מענטש הייסט זיין רשות, דערפאר דארף מען זען אז די חמץ זאל זיין אינדרויסן פון די לאט, נאכ'ן זמן שריפת חמץ.

דער אייבערשטער זאל העלפן מיר זאלן זוכה זיין היי יאר צו עסן פון די קרבן פסח אין ירושלים עיה"ק בביאת בן דוד במהרה!

שאלות ותשובות "עלה הלכה"

שאלה: פון וועו אן מעג מען נישט עסן קיין מצה?

תשובה: מצה וואס מיט דעם איז מען יוצא די מצוה פון אכילה מצה פסח ביינאכט, מעג מען נישט עסן גאנץ ערב פסח! (רמ"א:[01] אבל מצה שיוצאין בה בלילה, אסורים לאכול כל יום י"ד). די מנהג איז: אז מ'עסט נישט פון ראש חודש ניסן[02]

שאלה: לויט די מנהג אז מ'עסט נישט קיין מצה פון ר"ח, חמץ'דיגע מצה עסט מען יא?

תשובה: אודאי מעג מען![03] מצה וואס מ'עסט ביינאכט און חמץ'דיגע עסט מען דאך נישט פסח ח"ו:[04] (רמ"א)

שאלה: פאר קינדער מעג מען געבן מצה?

תשובה: יא!

שאלה: פון וועלכע יארגאנג מעג מען געבן פאר קינדער צו עסן מצה?

תשובה: פון ראש חודש וואס איז א מנהג, קען מען געבן פאר אלע יארגאנג קינדער ביז די בר/בת מצוה.[05] אבער ערב פסח, א קינד וואס פארשטייט שוין די ענין פון יציאת מצרים וואס מ'פארציילט ביינאכט מעג מען אים נישט געבן קיין מצה! (רמ"א)[06]

הערות

37) נכתב ע"ד מש"כ המחב' סעי' ד' דצרים לנקות הכלים עי"ש. 38) שו"ת כתבי אש ח"ג סט"ז: 38) משנ"ב סקכ"א בשם הפרמ"ג מש"ז סק"ו. 39) עפ"י פרמ"ג תמ"ד א"א סק"ד, וכן פרמ"ג א"א סי' ש"ו סק"י ; קצת מסופק שם, עכ"פ במצות מצוה שלנו להיום דיש לרוב, יש"ה מצות מצוה הוי ראי' לקטן, שאינו מבין בענין יציאת מצרים, דבכה"ג מותר לתת לקטן מצה לאכול, כדאי' בשו"ע סי' תע"א סעי' ב', וחמץ כשיש קטן כה"ד אינו מוקצה - משא"כ מצוות ערב פסח, שאינו נותן לקטן בשו"א אז הוי מוקצה אפי' כשיש לו קטן בביתו. 40) פשוט שאינו ראי' לכלום, שהרי אסור בהנאה. 41) פסקי באר משה, בשם שו"ת פרי השדה ח"ג סי' פ"ח עי"ש. 42) עי' בע"ת על שו"ע או"ח שכ"ד שכלל זה הכלל שם

43) שו"ת באר משה ח"ה סי' פ"ז פ"ח. 44)בסי' של"ז יוצא דלהיום שכל ריצפת הבית מרוצפין מותר לנקות מבאטאטע. 45) עי' שו"ע ה' שבת סי' ? מג"א בשם ס' חסידים. 46) כן נלענ"ד, דהדין הוא, בדבר הפסד מותר לעשות הכנה כדאי בשו"ת מנחת יצחק ?, וזה הוי דבר האבד, דכל הלילה של ליל פסח הכל בשביל התינוקות בכד שישאלו. 47) באר היטב, משנ"ב סי' ת"ל סק"ב.

01) סי' תע"א סעי' ב'. 02)הובא במשנ"ב סי' תע"א סקי"ב. 03) עי' משנת יעקב ח"ג סי' תע"א. 04)מכאן נלענ"ד דלא כמש"כ בנט"ג פ"ג אות כ"ו בשם אחיו, דש"כ בחמת מזה אסור בע"פ דהוי ספיקא דדינא דאינו חמץ גמור עי"ש, לי נראה היות דבכל אופן אינם אוכל אותם בפסח, א"כ אינו בכלל מש"כ רמ"א מצה שיוצאין בה בלילה. 05) ה' חג בחג פ' י"ד סעי' ד' הערה צו. 06) רמ"א סוף סי' תע"א

בס"ד

יעמדו על הברכה אברכים הנדיבים

מו"ה **לוי יצחק זאפיר** הי"ו

מו"ה **יקתיאל פעלדמאן** הי"ו

מו"ה **אשר דוב אינדארסקי** הי"ו

פארן מנדב זיין

פרנס החודש ניסן

די זכות פון ארויסהעלפן דעם
הייליג'ן רבינ'ס מוסדות זאל אייך
ביישטיין צו האבן בני ברוכי, פרנסה
בשפע, געזונטע לאנגע יארן, מיט
פיל סייעתא דשמיא.

שטיצט אונזערע שטיצער:

HURLEYVILLE
LEASING

*srulitHeskel

געשעעניש

אינערהאלב קהילת היכל הקודש ברסלב

דער ראש ישיבה ביים חתונה פון בן מו"ה יואל ראטער שליט"א מנהל אין לעיקוואד

אפשערן פון בן מו"ה בנימין פאלמאן הי"ו

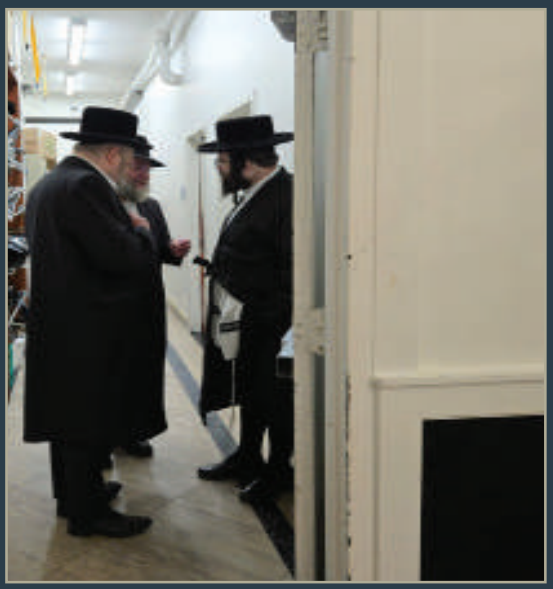
חדר פירן פון הילד נחמן דוד ני"ו בן מו"ה שלמה מינצברג הי"ו אין תלמוד תורה ירושלים

אנשי שלומנו רופן זיך אן מיט ווארעמע הערצער פארן בית התבשיל

דער ראש ישיבה אין א שמועס מיט אנשי שלומינו

די קינדער פון תלמוד תורה אין ויליאמסבורג ביים באקן מצות

שטעטל קינדער מאכען פסח''דיג זייער רבי'ס קאר



דער ראש ישיבה אין א שמועס מיט עסקנים

א שמועס מיט אנשי שלומינו

קרעדיט: אייזיק ראטה, שמואל בלדי, שמעון פיש, נפתלי זאבעל

דער דיין שליט"א מיט די כולל אינגעלייט באטראכטן די מי גשמים בור ביי מקוה מלכה אין שטעטל

דער ראש ישיבה שליט"א ביים באקן מצות אינעם מצה בעקעריי אין שטעטל

אין א שמועס מיט די גבאים ביים נייעם שול

דער ראש ישיבה שליט"א דאוונט מיט די קינדער

קלאסיפיידס

מזל טוב!

מיט גרויס פרייד טוען מיר וואונטשן א הערצליכן מזל טוב פאר

מו"ה אליעזר שטרויס הי"ו
וזוגתו פראדל תחי'
צו די געבורט פון א מיידל למזל טוב

דער אייבערשטער זאל העלפן זיי זאלן זען אסאך נחת פון דעם קינד און אלע קינדער געזונטערהייט.

מזל טוב!

מיט גרויס פרייד טוען מיר וואונטשן א הערצליכן מזל טוב פאר

מו"ה לייבי ראטה הי"ו
וזוגתו רחל תחי'
צו די געבורט פון א מיידל למזל טוב

דער אייבערשטער זאל העלפן זיי זאלן זען אסאך נחת פון דעם קינד און אלע קינדער געזונטערהייט.

מזל טוב!

מיט גרויס פרייד טוען מיר וואונטשן א הערצליכן מזל טוב פאר

מו"ה שמחה סאלז הי"ו
וזוגתו שרה חוה תחי'
צו די שידוך שליסן פון א טאכטער למזל טוב

דער אייבערשטער זאל העלפן זיי זאלן זען אסאך נחת פון דעם קינד און אלע קינדער געזונטערהייט.

מזל טוב!

מיט גרויס פרייד טוען מיר וואונטשן א הערצליכן מזל טוב פאר

מו"ה אשר לעמל זוסמאן הי"ו
וזוגתו פערל תחי'
צו די שידוך שליסן פון בנימין זאב למזל טוב

דער אייבערשטער זאל העלפן זיי זאלן זען אסאך נחת פון דעם קינד און אלע קינדער געזונטערהייט.

מזל טוב!

מיט גרויס פרייד טוען מיר וואונטשן א הערצליכן מזל טוב פאר

מו"ה משולם פייש פעלבערבוים הי"ו
וזוגתו באשא תחי'
צו די שידוך שליסן פון שלום אלי' למזל טוב

דער אייבערשטער זאל העלפן זיי זאלן זען אסאך נחת פון דעם קינד און אלע קינדער געזונטערהייט.

ל"ג בעומר אין מירון?

מיר האבן פאר אייך א גרויסע אויסזואל פון שיינע דירות אין דרך מהדרין אזן אין אלע געגנטער אין מירון

רופט ישראל מאיר קרסיאנסקי
718-734-7393

אלעס אין אייערע זכות

דער מלמד ר' גדליה האט שוין היינט צען מאל געבעטן משה'לה צו זיצן שיין – ער וועלט נישט פארלוירן!

דער מלמד ר' גדליה האט א שיעור אינעם ספר ותחיין את הילדים

זכות פרק
$1000

זכות
$500

קרן הדפסה
היכל הקודש כפר סלב

פארבינדט אייך היינט מיטן גבאי
מו"ה לייבי ראטה הי"ו

347
578
4449

*sruliHeskel

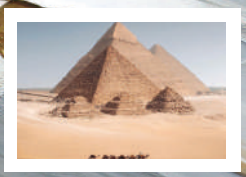
שנה ה'
פסח
תשפ"ה
נומער 262

פאר די כרסלכ'ער שטוב

יציאת מצרים 2025

א הערליכע פאנעל לכבוד זמן חרותינו ווי חשוב'ע משפחות שטעלן פאר זייער פערזענליכע געשיכטע ווי זיי זענען ארויס פון זייער אייגענע מצרים בזמן הזה

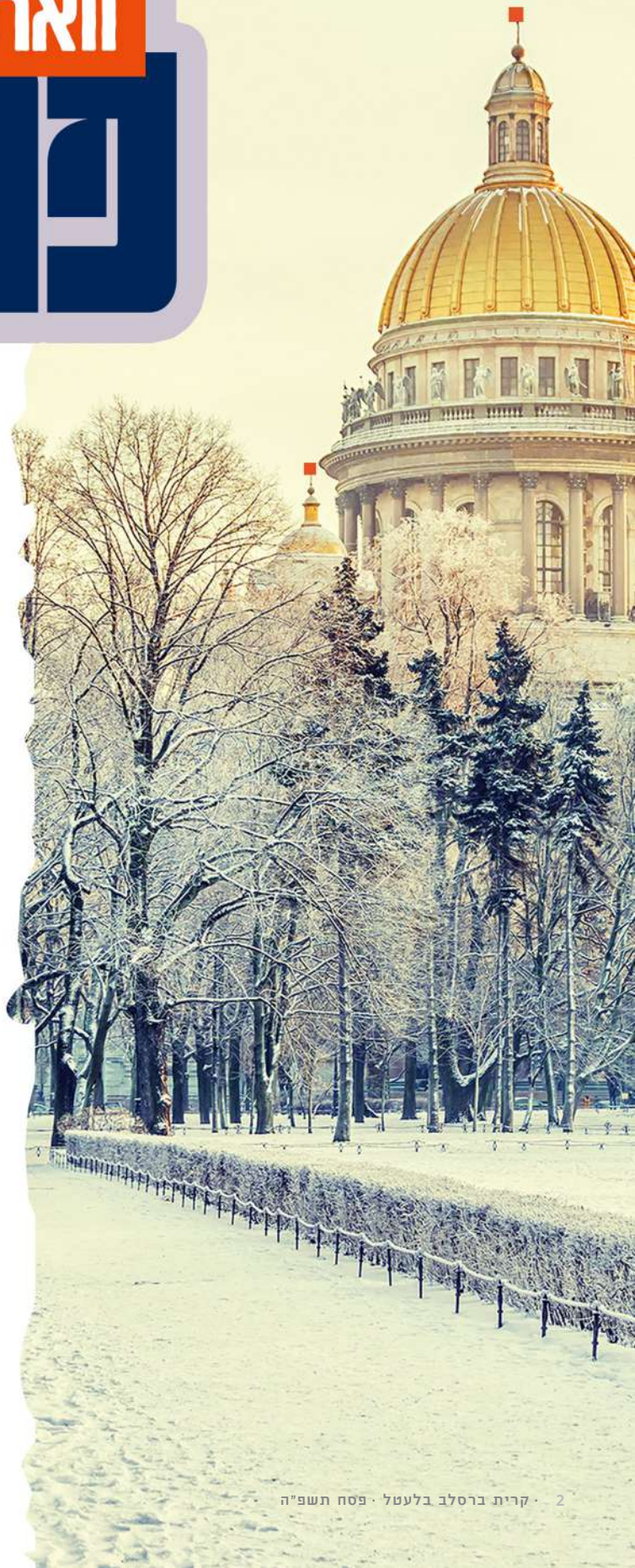
ש. טראכטער



מ. פאפענהיים:
א בליק אריין אין מצרים

ג. פעקעטע:
"ונצעק"!!!

וואַרעמע פּרעסטן



אין קורצן פון פריער: הבחור יהודה לייב מייזליק ז"ל האט חתונה געהאט מיט זיין ברודער'ס טאכטער בילא און זיך באזעצט אין שטעט מאזיר. ער האט געגרונדעט לזבא"ס סטאלעריי וואס איז אין פאקט געווען אן אונטער-ערדישע ישיבה. איין טאג האט די קעי. זשי. בי. אריינגעשטורעמט אין די געשעפט. מיט גרויסע ניסים האבן זיך די "ארבעטער" ארויסגעשמוגלט באצייטנס אבער ר' יעקב איז אריינגעשליידערט געווארן אין תפיסה.

און יעצט ליינט ווייטער:

אביסל שפעטער איז ר' יעקב געשטעלט געווארן צו א געריכט. א געריכט אין רוסלאנד איז געווען א גענלעכטער. עס איז פשוט געווען א שפיל צו צייגן פאר די וועלט און זיך אליינס איינרעדן אז רוסלאנד פירט זיך מיט "געריכטיגקייט". לויט די כללים האט די רעגירונג צוגעשטעלט אן אדוואקאט וואס זאל פארטיידיגן די שולדיגער אבער רוב מאל איז עס נאר געווען א שפיל און מען האט ג'משפט דעם מענטש צו זיין אורטייל אפילו ער איז געווען אומשולדיג.

ר' יעקב איז געשטעלט געווארן צו א געריכט פאר וועלכע עס זענען געשטאנען פינף ריכטער. דריי ריכטער זענען געווען אידן, וואס דאס האט נאר שווערער געמאכט די געריכט, ווייל זיי האבן שוין געווואוסט אלע סודות, נאך בעסער ליידער ווי די נישט אידישע ריכטער.

איינע פון די שופטים, א פרייע איד נעבעך, האבן געפרעגט ר' יעקב, "פארוואס שטעלסטו אויף א סוכה און פארוואס פירסטו א ישיבה?"

ר' יעקב האט אנגעשטעלט א פנים פון אן אומוויסנדע מענטש און געזאגט מיט דרייסטקייט, "ווייל איך האב געהאפט אז איין טאג וועסטו זיך אויך אנשליסן אין מיין ישיבה."

די ריכטער האבן זיך צעשמייכלט פון די

08

ש. טראכטער

אומערווארטעטע תשובה און זיך איבערגעבליקט אויב דער איד וואס שטייט דא פאר זיך איז ביים קלארן דעת.

דער אדוואקאט האט געכאפט די געלעגנהייט און פראבירט צו פארטיידיגן זיין קליענט, זאגענדיג אז דער איד דא ווייזט קלארע צייכענס פון נישט זיין קלאר אין זיין מח. זיין טענה, "וועלכע נארמאלע בירגער וועט זיך מודה זיין פאר אזא ארבע עוולה אין פארנט פון פינף שופטים?"

מיט גרויסע ניסים און חסדים פון דעם אייבערשטן איז די פארטיידיגס אנגענומען געווארן און ר' יעקב איז ארויס פריי.

ער איז ארויס פריי אבער אינגאנצן צוזאמגעבראכן. זייענדיג אין תפיסה האט מען אפגעשניטן זיין הדרת פנים, זיין בארד.

וועו ר' יעקב איז ארויס אין גאס מיט זיין שיינע לאנגע בארד האט ער אויסגעשריגן אן ווערטער פאר די גאנצע קאמיוניסטישע וועלט, "דא גייט א קינד פון באשעפער פון דער וועלט וואס בייגט זיך נישט צו סטאלין ימ"ש."

אצינד אן די בארד האט זיך ר' יעקב ממש געשעמט צו באווייזן אין גאס.

נאך די ארעסט האט ר' יעקב איינגעזען אז ער קען שוין נישט האלטן אפן די ישיבה, ווייל די פאליציי האט געלאקערט אויף אים טאג און נאכט.

עס איז נישט אריבער קיין לאנגע צייט און ר' יעקב איז געווארן זייער שוואך. שפירנדיג אז זיינע טעג זענען געציילטע האט ער צוזאמגערופן זיינע קינדער און געערעדט צו יעדן באזונדער און זיי איבערגעגעבן הדרכה זיך צו פירן אויף די וועגן פון אברהם, יצחק און יעקב און זיך נישט שרעקן און נישט ברעכן פון די דרוק פון די קאמיוניסטן.

א קורצע צייט דערנאך איז ר' יעקב נסתלק געווארן און איז באערדיגט געווארן אין דער אידישער בית החיים אינדערויסן פון קיעוו.

פאר זיין טאכטער ביילא, די ווייב פון ר' יהודה לייב, האט דער טאטע ר' יעקב איר אנגעזאגט אז אויב זי וועט האבן נאך א קינד זאל זי א נאמען געבן נאך אים.

האט זיין טאכטער אים געפרעגט, "און אויב איך וועל האבן א מיידל?"

האט דער טאטע ר' יעקב איר געזאגט, "דאס וועט זיין נאך בעסער, ווייל אונטער די קאמיוניסטן איז גרינגער צו ערציען א מיידל צו תורה און מצוות. אבער" האט ר' יעקב צוגעלייגט, "זאלסט איר געבן א נאמען וואס האט דעם באשעפער'ס נאמען אין זיך, אזוי וועט זי האבן א שמירה איר גאנץ לעבן און געהיטן ווערן פון די רשעים."

...

שמחת תורה תרצ"ז, בשעת ר' יהודה לייב מייזליק איז געווען אין שול און געטאנצן מיט די תורה איז איינער אריינגעלאפן אין שול מיט גרויס עקסטאז. ער איז צוגעלאפן צו ר' יהודה לייב און אים געמאלדן א פרייליכע בשורה. ר' יהודה לייב'ס ווייב בילא האט געבוירן א מיידל!

ר' יעקב האט זיך זייער דערפריידט צו די גוטע בשורה און זיך אנגערופן "אויב די בשורה איז געקומען צו מיר אינמיטן טאנצן מיט די תורה אין האנט, איז דאך זיכער אז דאס קינד וועט זיין ערליך און גיין אין די וועגן פון די תורה."

ר' יהודה לייב איז שוין דאן נישט געווען קיין אינגערמאן. ער איז שוין געווען 47 יאר אלט. די גאנצע שטעטל האט זיך מיטגעפריידט מיט ר' יהודה לייב, וואס האט שוין דאן געהאט א ווייסע בארד און איז אצינד צוריק געווארן א "אינגערמאן!"

ביילא האט געדענקט וואס איר טאטע האט איר געזאגט און א נאמען געגעבן "בתי-ה". דער נאמען איז געווען צוויי מאל פאסיג ווייל ביילא'ס באבע בתי' איז נפטר געווארן א קורצע צייט פריער.

בתי' איז געווען די אכטע קינד אין איר משפחה. אצינד זענען זיי געווען זעקס ברודער און צוויי שוועסטער.

בתי' איז אריינגעקומען אין א שטוב וואס האט איר באגאסן מיט ווארימקייט און ליבשאפט, ארומגענומען מיט א פרייליכע משפחה, אבער נישט פאר לאנג.

וועו בתי' איז געווען כמעט דריי יאר אלט י"ז אלול תרצ"ט האט דייטשלאנד איינגענומען פוילן און דאן האט אויסגעבראכן די ביטערע צווייטע וועלט קריג, וואס האט געטוישט די וועלט און לעבנס פון מיליאנען אידן אויף אייביג.

ליינט קומענדיגע וואך וזייטער אי"ה

ווצשק!

"און פלוצלונג האט זיך די טיר געגעבן א בלאז אויף און ס'איז אריינגעקומען א שטארק קילע ווינט" - מאך שיין אה, שעפעלע - האט מיין מאמע געזאגט - און אריינגעלייגט נאך א לעפל פלייש מיט רייז אין די אפענע מיילער פון די דריי געבינדענע קינדער צו די סאספענספול מעשה.

אלע קינדער האבן זיך גאנץ שטארק דערשראקן פון די אפענע טיר, און געזעצן מיט אפענע מיילער ווייטער צו הערן די אינטערעסאנטע מעשה וואס מאמי דערציילט.

פארשטייט זיך, דערווייל האט מען געקענט אריינלייגן נאך אפאר לעפלעך און זעטיגן די קינדער וואס עסן קיינמאל די נאכטמאל פון זיך אליינס, אדער אפילו וועלן מען פרובירט זיי אנפיטערן גייט שווערליך; אבער מיט אזא אינטערעסאנטע שפאנענדע מעשה איז גרינגער געווארן אנצופיטערן די קינדער.

"מיט יארן צוריק איז געווען א פרוי עלנד אליין, אן אלמנה, א ביטערע רחמנות. צופיל האט זי נישט פארמאגט. זי האט זיך אלץ געמוטשעט צו לייגן ברויט אויפן טיש, אבער דאסמאל האט שוין די ארעמקייט גענומען אלע עקן, זי האט זיך געטראפן מיט בלויז א קליינע זעקל מעל ביי זיך אין שטוב. מיט א געבעט צום אייבערשטן אויף אירע ליפן האט זי זיך געשטעלט איינקנעטן די ביסל מעל און וואסער וואס זי האט געשעפט ביים ברונעם, שעפשענדיג תפילות אז עס זאל געלונגען א פיינע ברויטל - לכאורה רעדט זיך עס פון א (sourdough) סאוער דאו חלה - וואס פון דעם וועט זי האבן שפייז

פאר די נעקסטע דריי טאג.

זי קנעט, מישט און פארעמט עס אויס אויף דריי באזונדערע ברויטלעך, שטעלט עס באקן, האלט א וַואך אויג עס זאל נישט צוברענען, און מיט גרויס פרייד נעמט זי עס ארויס פון איר ערדענע כלים וועט ס'געענדיגט באקן. זי שטעלט עס אוועק אויפן טיש ס'זאל זיך אויסקילן.

אה!! די געשמאקע ריח וואס איז ארויסגעקומען פון די ארעמע, פארטרוקענטע דריי שטיקלעך ברויט קען אן עושר נישט פארשטיין, אבער אן עלנדע פרוי וואס האט אזויפיל מיה געלייגט אין די דריי קליינע ברויטלעך, קוקט מיט גרויס שמחה - שוין קוים אויסווארטענדיג צו קענען מאכן אן המוציא און אריינבייסן א שטיקל.

פלוצלונג האט זיך געהערט א קלאפ אויפן טיר. די אלטע פרוי האט זיך שטאטעלעך געוואנדן צום טיר און מיט נייגער געעפנט צו זען ווער עס קלאפט. 'צופיל משפחה האב איך נישט, אן ארעמע פרוי בין איך דאך, וואס קען מען וועלן פון מיר?' קלערט זי. דארט ביים טיר שטייט אן ארעמאן.

גלייך אויפן ערשטן בליק האט זי באמערקט אז עס מוז זיין ער הונגערט שוין היבש אפאר טעג, זיין פנים האט אויסגעזען פאר'חלש'ט, זיין הענט און פיס האבן זיך געשאקלט ווי גלייך זיי ווילן זיך צאמלייגן. "איר האט אפשר עפעס פאר מיר צו עסן" - האט ער ארויסגעקראצט מיט א שטילע, טרוקענע שטימע.

די רחמנות האט זיך דערוועקט אין אונזערע ארעמע פרוי און זי קלערט צו זיך 'איר האב דאך דריי ברויטעלעך, לאמיך אוועקגעבן איינס. דער ארעמאן זעט אויס נאך ארעמער פון מיר, און איך האב מורא אויב איך וועל אים נישט געבן שוין יעצט עפעס צו עסן וועט ער חלש'ן דא אויפן ארט'. זי האט אוועקגענומען איר האנט פון הארץ און אוועקגעגעבן איינס פון איר טייערע ברויטן. "עס געזונטערהייט" האט זי אים צוגעוואונטשן און אים ארויסבאגלייט די טיר.

זי שטעלט זיך ביים אמפער פון די ביסל אנגעשעפטע וואסער, און טרוקענט זיך אירע הענט, גרייטענדיג זיך צו וואשן אויף איר שטיקל ברויט.

זי האלט שוין די טעפל אין איר האנט, וועט פלוצלונג הערט זי נאך א קלאפ אויפן טיר. 'ווער קען דאס זיין' קלערט זי צו זיך 'אפשר איז דער ארעמאן צוריקגעקומען עפעס בעטן, כ'האב דאך אבער מער נישט וואס צו געבן'. נו, לאמיר גיין זען ווער ס'איז ביים טיר.

זי מאכט אויף די טיר און פאר אירע אויגן זעט זי א קליין אינגל, טרערן גיסן זיך פון זיינע אויגן, זיין העמד און הויזן האבן שוין פיל בעסערע טעג געזען, די לעכער אויף זיין שיך האבן פארגעשטעלט פאר אונזער פרוי אז דאס קינד, אוודאי, גייט אויך אויס פאר הונגער.

א הארץ איז נישט קיין שטיין, און וויידערמאל האט זיך איר הארץ צולאזט און אן א ווארט, אן א בקשה, האט זי גלייך גענומען די צווייטע ברויט, אראפגעזעצט דאס קינד, און אים אנגעטראגן צו עסן אביסל, און זיך דערמונטערן זיין פאר'חלש'טן גוף. זי האט צוגעשעפט אביסל וואסער, און אים עס געגעבן דערביי.

נאך אפאר מינוט האט מען געזען ווי די אויגן פונעם אינגל הייבן אן צו שיינען, א קאליר שפרייט זיך אויס איבער זיינע בעקעלעך, ער באדאנקט זיך ווארעמערהייט, און אין א בלינק פון אויג איז דאס קינד שוין נישטא.

די הונגער איז שוין געווען גאר גרויס, און דאסמאל נעמט שוין אונזער פרוי דאס טעפל, זי גיסט אן איר רעכטע האנט, זי גיסט אן איר לינקע האנט, הויבט אויף אירע הענט און הייבט אן זאגן: שאו... און פלוצלונג האט א שטארקע ווינט אויפגעבלאזן די טיר פון איר כאטקע, און פון די גרויסע שטורעם ווינט האט זיך איר איין ארעמע פארבליבענע ברויטעלע אויפגעהויבן, און מיטגעפלויגן מיטן ווינט, ארויס פון טיר!

די ווינט איז געגאנגען שטארק און פעסט און די ברויט איז מיטגעפלויגן מיט די שטארקע ווינט. כ'בין א אלטע אפגעשוואכטע ארעמע פרוי, צופיל כח האב איך נישט, אבער מיין לעצטע ביסן פונעם טאג, זאל איך יעצט פארלירן? זי נעמט זיך לויפן און שרייען: "מיין ברויט, מיין ברויט". זי פרובירט די שנעלסטע וואס אירע פארעלטערטע פארווייטאגטע פיס קענען נאר לויפן, זי פרובירט לויפן אין די ריכטונג ווי זי האט געזען די ברויט פליט מיט די ווינט, אבער זי האט גלייך אנערקענט אז זי וועט דאס נישט קענען מאכן.

שטאט האט זי אנגעהויבן גיין אין יענע ריכטונג, פרובירן זען צו די ווינטן וועלן זיך שטילן, און זי וועט קענען ערגעץ וואו זיך צוריק שאפן איר ברויט, כאטש היינט זאל זי עפעס אין מויל נעמען, און אויף מארגן וועט שוין דער אייבערשטער העלפן. אבער וואו נעמט מען די כוחות? זי גייט אזוי צובראכענערהייט און קען זיך נישט טרייסטן, מיין לעצטע ביס איז אוועקגענומען געווארן פון מיך, אוי, הייליגער באשעפער, וויפל איז די שיעור, איך האב דאך אוועקגעגעבן

פון מיר די לעצטע צוויי ברויטעלעך פאר דיינע קינדער צו טון א חסד, און יעצט מיין לעצטע שטיקל לחם, וואס קען מיר אביסל לעבן אריינבלאזן נעמסטו אויך אוועק פון מיר?...

אזוי שפאצירנדיג, טרעפט זי זיך נאנט צום ים, און זי זעהט פון דערווייטנ'ס ווי איר ברויט איז געפלויגן איבערן ים. זיכער איז נישטא קיין האפענונג פאר איר שטיקל ברויט. צובראכענערהייט דרייט זי זיך צוריק און וויל אהיימגיין, אבער זי קלערט צו זיך, וואס האב איך אהיימצוגיין צו א ליידיגע כאטקע און מיין הונגער וועט מיר נאר שטעכן אלץ שטערקער. לאמיר אריבערגיין צום צדיק בעטן א ברכה, בעטן הדרכה, ווי אזוי קען איך זיך שטארקן און ווייטער אנגיין היינט, וועו איך האב גארנישט געבליבן ביי מיר.

זי קלאפט אן ביים צדיק'ס טיר (מען זאגט אז די מעשה האט פאסירט ביי שלמה המלך) דער צדיק רופט איר אריין, זי גיסט זיך אויס איר צובראכן הארץ, ווי זי האט געהאט די לעצטע ביסל מעל, און זי האט זיך איינגעקנאטן א טייג, זי האט זיך געבאקן דריי ברויטעלעך איר צו האלטן ביים לעבן פאר די נעקסטע דריי טעג, און דא טרעפט זי זיך אן קיין איין שטיקל ברויט.

דער צדיק הערט איר אויס און בעט איר ארויסצוגיין אין די וַוארט שטוב. זי פילט אביסל צובראכן און צוקלאפט, זי פילט ווי אפילו דאס האט זי נישט, מען שיקט איר ארויס פון צדיק'ס שטוב. צובראכענערהייט זעצט זי זיך אוועק אויפן בענקל אינדרויסן, און זי לאזט אירע טערערן רינען. זי בעט ביים אייבערשטן ער זאל שוין רחמנות האבן אויף איר שווערע מצב, און איר שיקן א ישועה.

***

פארט זיך א גביר אויפן ים צו גיין מאכן ביזנעס, אויף די ווייטע רייזע האט דער גביר מיטגענומען זיין פרוי, און אסאך סחורה איינגעפאקט. ער האט זיך געגרייט אויף א לענגערע טריפ, וואו ער וועט קענען טון אסאך געשעפטן וואס וועלן פילפאכיג פארגרעסערן זיין פארמעגן.

די שיף פארט שטייט און רואיג אויף די בליטשקעדיגע בלויע וואסער, טעג און וואכן. פלוצלונג הערט זיך א רעש, מען זעט ווי די מאטראזן הייבן אן לויפן ווי פאר'סם'טע מייז. וואס איז געשען? אינטרעסירן זיך די רייכע פאסאזשירן אויפן שיף. עס האט זיך געמאכט א לאך אין דעם שיף, און וואסער קומט אריין אזוי שנעל אז מען קען עס נישט גענוג שנעל ארויסשעפן, די שיף האלט טיף אינמיטן איינזינקען.

עס איז אריבער אפאר שעה, די שיף איז געווארן שווער פון די וואג פון די וואסער וואס האט אריינגעריסן, מען האט געזען די באזארגטע פנימ'ער אויף די קאפיטאן און די מאטראזן, און אלע פאסאזשירן האבן אנגעהויבן שרייען און ווייסן פון גרויס פאניק און שרעק.

דער גביר איז געווען אן איש חסיד און ער האט געמאכט מיטן אייבערשטן א דיל, ער האט געבעטן ביים באשעפער: "הייליגער באשעפער, ראטעווע אפ די שיף, ראטעווע אפ די לעבן פון מיר און מיין פרוי, און אלע פאסאנדזשירן און די אלע סחורות און פארמעגנ'ס וואס געפינען זיך דא אין די שיף. הייליגער באשעפער מאך אונז א נס, און מאך אז די שיף זאל נישט איינזינקען, און מיר זאלן אנקומען צו די טרוקענישע לעבעדיג און גאנץ. באשעפער איך מאך אפ מיט דיר, איך בין גרייט אוועקצוגעבן ביז האלב פון מיין פארמעגן אז דו זאלסט מיר יעצט ראטעוונען מיין לעבן". ווי נאר ער האט ארויסגעמורמלט די ווערטער, האט זיך אפגעשטעלט די קולות און די רעש אויפן שיף, און עס האט זיך געהערט א נייע שטימע פון שמחה און פרייד, אז די לאך איז בדרך נס פארשטאפט געווארן.

קיינער האט נישט פארשטאנען וואס דא האט פאסירט. די שמועות האבן זיך געהערט אז עס איז געקומען צו פליען עפעס א שטיקל טייג, וואס האט 'פונקט' אריינגעשווימען אינעם לאך, און פארדעקט די לאך. לעצט האבן אלע צוזאמען ארויסגעשעפט עמער'ס מיט וואסער פון די שיף, עס איבערגעווארפן אריין אין ים, און די שיף האט רואיג געקענט אנקערן ביים נענטסטן פארט.

דער גביר האט געהאלטן ווארט און שוין ביים אראפקומען אויף די טרוקענישע, האט ער זיך אינטערעסירט וואו דער צדיק וואוינט, און אהינגעקומען. ער קלאפט אן אויפן טיר און מען נעמט אים ווארעם אריין, ער פארציילט זיין אפקומענישע פארן צדיק און ער זאגט: "רבי, דא האב איך האלב פון מיין פארמעגן, איך ווייס עס נישט וואו צו געבן. אבער איך האב צוגעזאגט פאר דעם אייבערשטן אז איך ווע מיין פארמעגן פארטיילן פאר זיינעט וועגן. דא צדיק, נעם עס, און טוט מיט דעם ווי אזוי איר פארשטייט".

דער צדיק ווייזט מיטן פינגער, ער רופט אריין די פארווייסטע, פארארעמטע עלטערע פרוי, וואס זיצט אינדרויסן אויפן בענקל אינגאנצן פאר'דאגה'עט, פארווייסט. קוים קוים וואס זי קען זיך אריין

ציען אינעם צימער, מיט'ן צדיק און די רייכע פארפאלק.

"דא, פארציילט די מעשה" - האט דער צדיק אויסגערופן צו די פארפאלק. און אזוי האט זיך אויסגעשטעלט דער אייבערשטער'ס וועגן זענען וואונדערליך.

מיר קענען עס נישט פארשטיין! אבער אז מען שרייט אויס צום אייבערשטן, און מען זאגט פארן אייבערשטן די פיין און די פלאג, און וועו מען האלט אויף די טיפסטע פאלץ, וואו מען שפירט זיך די מערסטע פארלאזט, פארלוירן און אליין, ווי אלעס גייט נאר טיפער און טיפער אריין אין די אפגרונד, אט דאן קומט די ישועה!!! אז די פרוי בלייבט זיך וועו מיט איר איין ארעמע ברויט, וואלט זי שלום געמאכט מיט איר מצב. אבער וויבאלד זי האט זיך געפונען אין אזא ביטערע מצב האט זי זיך געוואנדן אירע פיס טריט צום צדיק און אויסגעשריגן מיט אזא אמת'ע געוויין צום אייבערשטן אז ער זאל איר שוין העלפן, און נאר דאן האט זי געקענט זוכה זיין צו אזא ישועה, אזא וואונדערליכע נס, צו ווערן אויפגעראכטן נאך שענער ווי זי וואלט זיך אין איר לעבן געקענט פארשטעלן.

***

פארשטייט זיך אוודאי אז יעדנ'ס נאכטמאל איז שוין לאנג געענדיגט, מען האט שוין דערווייל אנגעטון פאר די קינדער די נאכט קליידער, און געברענגט נעגל וואסער, און זיי צוגעדעקט ווארעם אונטער די דעק מיט די זיסע מעשה פון א צדיק, פון אמונה אינעם אייבערשטן, און אין צדיקים. א שמייכל ארויפגעצויגן אויף די פנימ'ער פון די שלאפנדיגע קינדער האבן באשטעטיגט פאר די מאמע, אז יא, מעשיות פון צדיקים איז די וועג מיט קליינע קינדערלעך. עס פילט זיי אן מיט אזא רואיגקייט, מיט אזא שמחה, און מיט אזא שטארקייט, אז וואס עס זאל זיי נאר באטרעפן אין לעבן, ווייסן זיי אז די סוף מעשה וועט זיך אלעמאל גוט אויסלאזן, אויב לויפט מען צום צדיק און מען פאלגט זיין עצה, און מען שרייט צום אייבערשטן מיט אן אמת.

***

די פאלגנדע מעשה האבן מיר געהערט פון מוהרא"ש און פון דער ראש ישיבה, און אויף אלע גוטע פלעצער. עס איז געווען א משפחה וואס איז געווען ארעם ווי די נאכט. פאר יום טוב האבן זיי נישט געהאט א וועג פסח צו מאכן. האט די פרוי מחזק געווען איר מאן זאל גיין צום בעל שם טוב און בעטן א ברכה. נאך עטליכע מאל בעטן האט דער מאן מחליט געווען, וואס האב איך צו פארלירן, שוין, לאמיך גיין צום בעל שם טוב - אפילו ער איז נישט געווען אזא גרויסער חסיד האט ער מסכים געווען צו גיין.

דער בעל שם טוב אים געזאגט צו בארגן אויף יום טוב, און וועו מען האלט ביי 'ונצעק' - ביים סדר נאכט, זאל ער דארט אפשטעלן די גאנצע סדר, און ער מיט זיין גאנצע משפחה זאלן הויער שרייען 'ונצעק' און בעטן ביים אייבערשטן

ער זאל רחמנות האבן אויף זיי און שיקן גרויס שפע.

דער מאן האט עס נישט פונקטליך געקענט פארשטיין, "איך דארף א צדיק וואס זאל מיר זאגן צו גיין בארגן?", אבער די פרוי, מיט איר שטארקע אמונה, איז געלאפן בארגן און איינגערישט א הערליכע שיינע סדר נאכט. ביי ונצעק איז שוין די גאנצע סדר געגאנגען מיט אזא רייכע טעם, אזוי שיין געדעקט די טיש, אז יעדער איז שוין געווען גוט אויפגעלייגט, און צוזאמען האט יעדער אויסגעשריגן און געווײנט 'ונצעק אל ה" הייליגער באשעפער האב רחמנות אויף אונז, און שיק אונז אונזער ישועה. די קלענער קינדער זענען איינגעשלאפן פון די לענגערע געשרייען, דער מאן און די ווייב אבער, האבן געדענקט אז דא ליגט זייער ישועה, און זיי האבן געשריגן קולי קולות טיף אין די נאכט אריין.

פלוצלונג הערט זיך א קלאפ אין טיר, א גוי א שיכור ווארפט אריין אן אוצר מיט געלט, און זאגט א מעשה אז ער האט גע'הרג'עט זיין פרוי, ער דארף אנטלויפן, און ער לאזט דא זיין פארמעגן ביזדערווייל. מען קען זיך באניצן דערמיט, ביז ער וועט צוריקקומען, אויב ער וועט צוריקקומען, און אזוי איז די משפחה אויפגעראכטן געווארן בזכות פאלגן א צדיק, און וויינען און בעטן ביים אייבערשטן אויף אלע זייערע געברויכן.

לאמיר אלע נעמען די עצה פון ונצעק אל ה', און עס מיטנעמען מיט אונז נאך אסאך לענגער און שפעטער אין די נאכט אריין, פון די יעצטיגע טונקעלע גלות, און ווען עפעס דרוקט און ווען עפעס קוועטשט, און ווען מען האט נישט אויף וואס מען ברויך - האבן מיר די עצה פון פריערדיגע דורות, די עצה פון צדיקים, די איינציגסטע עצה וואס קען העלפן א מענטש. מען לויפט צום צדיק, מען נעמט א ברכה, און מען פאלגט די עצות, אפילו ווען עס שטימט נישט - אבער די עצה פון תפילה העלפט אלעמאל! מען הייבט אן שרייען צום אייבערשטן מיט אזא אמת, און דער אייבערשטער שיקט אלעמאל א ישועה.

***

יעצט ווען דו גרייסט די סדר, און דו וויסט אפילו נישט פארוואס דו טוסט עס, און פארוועם דו טוסט עס, דו געדענקסט גארנישט פון די סמנים וואס ס'מיינט... אבער אז דו קאנעקסט זיך צום אייבערשטן, און די טראכסט 'איך טו עס פארן אייבערשטן, איך וויס נישט פארוואס, איך וויס נישט אלע טעמים פון די מצות - איך טו עס נאר פארן אייבערשטן', איז עס זייער זייער חשוב אויבן אין הימל, נאך מער וויי איינער וואס וויסט יא אלע סודות פון יעדע שטיקל פון די הגדה. שריי פשוט'ע וועלט וואס קומען דיר אריין ביים סדר אויף דיין פלאטשיגע לעוועל.

קדש - מען שרייט צום אייבערשטן "הייליג מיר".

ורחץ - רייניג מיר אויס, נעם מיר ארויס פון די 'אדמה', איך וויל זיך אין 'זאלץ וואסער', און מען מאכט נישט קיין ברכה, איך דאנק דיר נישט אייבערשטער פאר אלע חסדים.

יחץ - איך בין אזוי צובראכן.

מגיד - אייבערשטער, איך האב א גאנצע 'הגדה' דיר צו פארציילן, מעשיות מיט מעשיות, פרשיות מיט פרשיות וואס גייט אויף מיר אריבער. 'מגיד מען זאגט די הגדה' קען מען זאגן ה' - איך ה'אף צו דיר. די ג' - איך ג'עדענק פון דיר. ד' - איך ד'אנק דיר. ה' - ה'ער מיר שוין אויס. מען זאגט די הגדה ביז דער אייבערשטער העלפט.

רחצה - מען וואשט אפ די טומאה, מען וואשט זיך נעגל וואסער, און מען דאנקט דעם אייבערשטן.

מוציא - נעם מיר ארויס.

מצה - פון מיינע שלעכטע מידות. דער אות צדיק איז אזוי ווי א ד', איך האב נישט קיין חכמות און איך טייטש עס אויס פאר א ד'. מצה - מדה. איך בעט דיר אייבערשטער געב מיר גוטע מידות.

מרור - העלף מיין לעבן זאל שוין נישט זיין שווער און ביטער.

כורך - אז איך וועל דיר אנהייבן יעדן טאג דאנקען, וועט עס ווערן גרינגער. מען דאנקט, מען בעט, און מען דאנקט. אדער מען טוט די דריי סטעפס, מען דאנקט און מען בעט איבער און מען בעט, ווערט עס שוין 'זכר' - מען געדענקט, 'למקדש' - זיך צו הייליגן, 'כהלל' - מיט דאנק, אזוי ווי ווען מען דאנקט.

שולחן ערוך - 'מען גרייט צום טיש', אייבערשטער איך גרייט אן פאר מיין משפחה צום טיש.

צפון - אייבערשטער, איך קוק צו דיר ארויף.

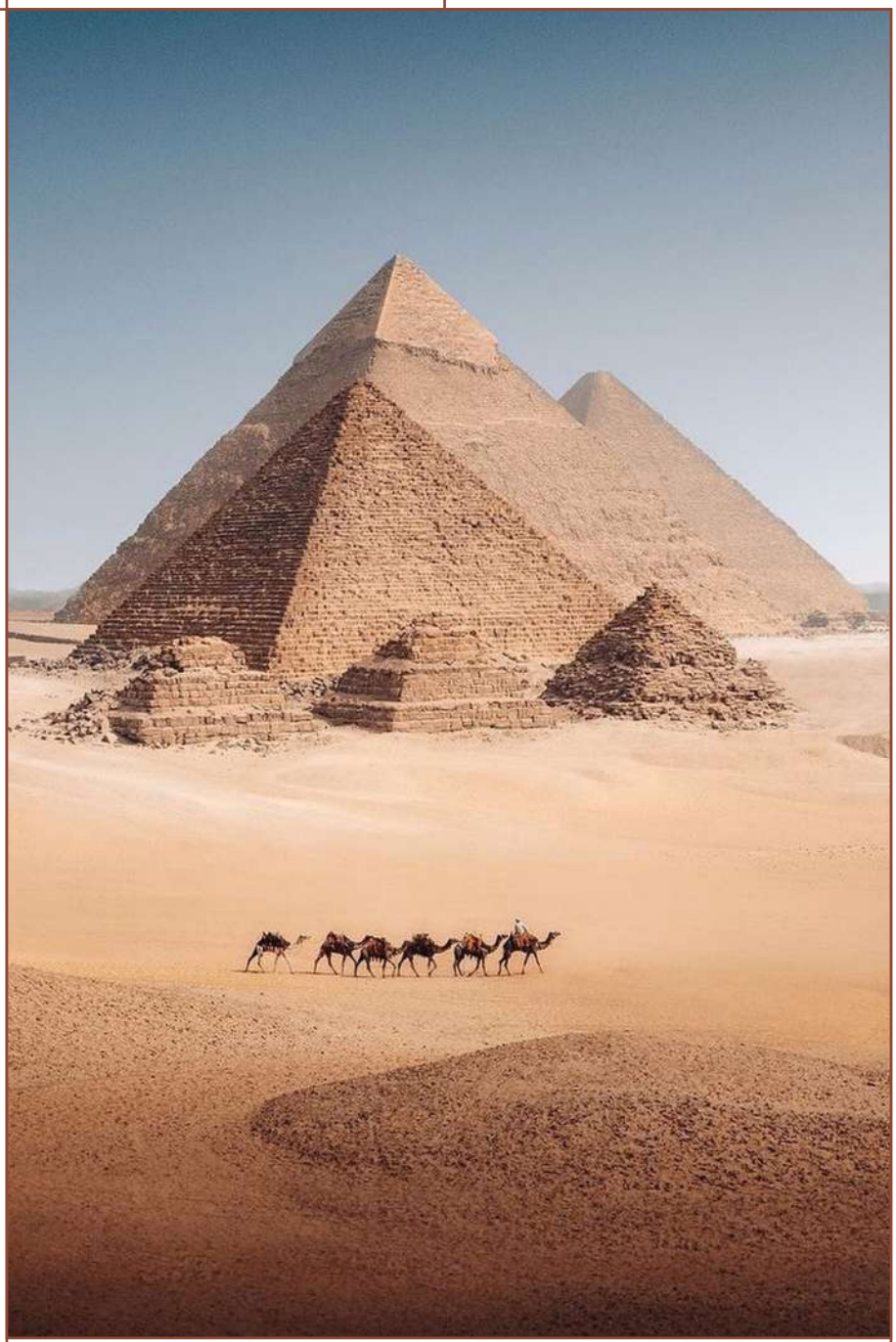
ברך - בענטש מיר.

הלל - איך זאל דיר א גאנץ לעבן לויבן.

נרצה - ווער עס טוט די אלע זאכן בפשיטות אן קיין חכמות ווי דער חכם, מען בעט דעם אייבערשטן ווי א תם, און אפילו מען וויסט נישט וואס צו זאגן, מיט תמימות זאגט מען פשוט די הגדה, מ'טוט די סמנים פון די סדר, וואס מען קען זיך מיטנעמען פאר א גאנץ יאר א סימן - וועלט אויסגעריסן פון אים די שלעכטס, און ער איז באוויליגט ביים אייבערשטן.

ונצעק!!!!

מ. פּאפּענהיים



א בליק אריין אין מצרים

חָגְלָה איז געשטאנען אין הויף און אויסגעהאנגען די שניי ווייסע ליילעכער, די לאנגע יארן וואס זי האט געארבעט ביי די וועשעריי צענטער פון דערפל, האט זיך דערקענט איבער די ליילעכער וועלכע זענען געווען ציכטיג ריין אן קיין איין פלעק. אבער יעצט האט זי עס געוואשן און געטרוקנט ווי זי האט ליב, און נישט ווי לאטאָניא פארלאנגט.

די זון איז נאך געשטאנען אינמיטן הימל, ווען דער לעצטער ליילעך האט זיך שוין געשמאק געוויגט פונעם ווינטל, א מאדנער מזרח ווינט האט זיך געפילט, און חגלה איז אריין אין שטוב אביסל אויסרוען די מידע ביינער. אין הויז איז געווען שטיל און רואיג, היינט אינדערפרי נאך פארן זון אויפגאנג איז חצרון ארויסגעפארן מיט אלע קינדער צום הויפט שטאט צוֹעַן, און זי חגלה איז אויפגעשטאנען נאך פריער פון אלעמען אנצוגרייטן די עסן און לאגלען וואסער מיטצונעמען אויפן וועג. זי האט זיך געפריידט אז זיי דארפן ארויספארן אזוי פרי, נאך פאר יעדער שטייט אויף, ווייל אירע שוועסטער'ס טארן בשום אויפן נישט וויסן וואו זיי פארן.

ס'הייסט אז חצרון פארט וועגן ביזנעס צווועקן, אבער די גאנצע משפחה ווייסט נישט וואס ער טוט דארט באמת. זי, חגלה, איז אויך איינמאל מיטגעפארן, דעמאלט האט זי אויך באזוכט דעם אידישן קווארטל און מיטגעהאלטן א שיעור ביי די באבע סרח אליין! זי איז צוריקגעקומען מיט אן אנדערע מח, און א אנדערע בליק אויפן לעבן און אויף די לעצטע איבערקערענישן אין לאנד. אבער זי האט עס קיינעם נישט מיטגעטיילט דא, יעצט האט זי נישט געהאט די כוחות נאכאמאל זיך אונטערצונעמען אזא שווערע וועג, אבער די קינדער האט זי גערן גערשיקט, אדרבא, זאלן זיי הערן די ריכטיגע השקפה אויף די לעצטע אנטוויקלונגען אין לאנד. און בכלל, זיי קומען צוריק מענטשן, זיי פירן זיך אויף מיט דרך ארץ, און לעבן מיט אונזער איינציגער גאט אויף די ליפן.

אונזער איינציגער גאט? חגלה איז איבעראשט פון זיך אליין, אפילו איך

טראכט שוין נאר פון אונזער איינציגער גאט? יא, יא, דעמאלט ווען דער אלמעכטיגער אפגאט, דער טייך נילוס איז איבערגעקערט געווארן אויף בלוט, האבן טויזנטער פראגעס זיך אויפגעוועקט אין איר; דער טייך וואס באזארגט דעם גאנצן לאנד מיט וואסער, מיט לעבן אליין. דער טייך וואס ווען זי האט געשעפט וואסער האט זי געבעטן פאר אפגאט נילוס זאל איר שענקען דעם לעבן און געזונט, ווי אזוי האט א גאט געקענט אזוי אפטון אלע גלויביגע אין אים? און ווי אזוי האט דער אפגאט אזוי גוט דערקענט ווער עס איז א מצרי און ווער עס איז עברי? אויב דער אפגאט האט יא אזא כח, וואלט געדארפט זיין פארקערט, פאר די הויכגעשעצטע הארן - די מצריים געבן וואסער, און פאר די נידריגע, שמוציגע שקלאפן - געבן בלוט.

זי האט מורא געהאט אפילו צו ברענגען די פראגעס אויפן מויל. חצרון איז פארשיקט געווארן צום שטאט פארקויפן וואסער, און אירע אינגלעך זענען געשטאנען טאג און נאכט פארקויפן וואסער פאר די מצריים פון דערפל. נאך א לאנגע איבערגעשטרענגטע וואך איז די נילוס ענדליך געווארן צוריק געווארן וואסער, און יעדער האט זיך צוריקגעקערט צום טאג טעגליכן שטייגער. חצרון איז צוריק צו די בוי ארבעט, און זי איז צוריק צום וועשעריי צענטער, זי האט געמיינט אז עס גייט איר אפווארטן א בארג ארבעט. אבער די מצרי'שע הארנטעס זענען געווען צוקלאפט אויף שטיקער, לאטאניא איז געפארן זיך 'היילן' ביי א גרויסן מכשף, און באנא איז געווען נערווועז און אנגעצויגן. די אידישע מענער וועלכע האבן געדארפט וואשן און רייבן די וועש האבן אבי אפגעטון די ארבעט. חגלה האט געציטערט אז די שולד גייט פאלן אויף איר, אזוי ווי שטענדיג. אבער באנא האט גארנישט געזען און באמערקט.

איינמאל האט זיך באנא ארויסגעכאפט אז זי ציטערט פון די פרעש וואס גייען קומען. חגלה האט נישט פארשטאנען וואס זי וויל פון איר, די וועש איז שמוציג פון פרעש? דעמאלט האט זי געהערט אז די מצריים האבן געוואוסט אז אלע וואסערן גייען וועלן בלוט, עס איז אנגעקומען איינער פון מדין - משה בן עמרם הייסט ער, ער איז אן עברי, און ער פאדערט אז דער אלמעכטיגער פרעה זאל באפרייען אלע עבריים פון זיין לאנד. פרעה לאכט פון אים, וועגן דעם איז אלעס געווארן בלוט, און יעצט רעדט ער פון פרעש.

יא, די פרעש זענען אנגעקומען!!! מחנות, מחנות פרעש, און זיי האבן געקוואקעט אין די אויערן! מ'האט געקענט טויב ווערן! אבער צוזאמען מיט די פרעש איז חצרון אהיימגעקומען, אויך זי - חגלה, האט נישט געהאט וואס צו גיין צו די ארבעט, זיי זענען געזעצן צוזאמען אינדערהיים, א טאטע, א מאמע, מיט א פולע געבענטשטע שטוב מיט זיסע קינדערלעך...

אינדערהיים איז געווען רואיג און ריין, די פרעש האבן זיך נישט געוואגט צו אנקומען נאנט צו זייער טיר, אין שטוב איז געווען א גן עדן. פלוצלונג האט זי געכאפט ווי רייך זיי זענען געווארן פון פארקויפן וואסער ביי די בלוט, און נאך עפעס האט איר געקיצלט, עפעס איז חצרון אנדערש, ער איז רואיגער, פרייליכער, ער האט עפעס א ענדלאזע געדולד צו די קינדער, ער געבט זיך אפ מיט זיי מער ווי געווענדליך. זי האט עס אנגעלייגט נאטורליך אז ער איז נישט פאריאגט פון די ארבעט, האט ער כח און מח צו טראכטן פון עפעס אנדערש.

דאן האט חנוך - דער בכור אין הויז, דער ערשטער פון די ערשטע זעקסלינג - געווארפן די באמבע, חנוך מיט זיין ערנסקייט האט געפרעגט א תמימות'דיגע שאלה פאר זיין טאטע: "טאטע, אויב דער נילוס איז א גאט, פארוואס לאזט ער צו אזעלכע שרעקעדיגע זאכן זאלן פאסירן פאר די מצריים? קודם בלוט, יעצט די פרעש איז אויך פון טייך?"

זי האט געהאלטן אינמיטן פארקנעטן א טייג, און אירע הענט זענען געלעמט געווארן אינמיטן די ארבעט. ווי אזוי וואגט זיך דער אינגל צו פרעגן הויך דאס וואס מוטשעט איר שוין אזוי לאנג? אבער חצרון האט זיך גארנישט דערשראקן, נאר פארקערט עס האט אויסגעזען אז ער

האט גאר געווארט אויף די שאלה, און ער האט געזאגט פאר חנוך: "ווילסט באמת וויסן? די תשובה איז זייער א לאנגע, האסט געדולד צו הערן?" דאס קינד איז אונטערגעשפרונגען: "יא, יא, זיכער וויל איך הערן!"

"ווייסט וואס? רוף אלע קינדער, טאטי גייט דערציילן א שיינע מעשה". יעדער איז געקומען צולויפן, די קינדער האבן זיך אויסגעזעצט אין א גרויסן רינג. חגלה איז געבליבן אין קאך, אירע הענט האבן ווייטער פלייסיג געארבעט, אבער אירע אויערן זענען געווען אנגעשפיצט און זי האט מיטגעהאלטן יעדן פיפס.

די קינדער זענען געזעצן געשפאנט, און חצרון האט דערציילט. ער האט דערציילט פון אונזערע גרויסע זיידעס אברהם, יצחק און יעקב, די אלע מעשיות האט זי גוט געקענט, אבער אינמיטן האט ער אנגעהויבן רעדן פון אונזער איינציגער גאט, דאס האט זי שוין נישט געווואוסט, אינעם נילוס האט זי שוין נישט געגלייבט, א פארשטונקענע בלוטיגע טייך איז זיכער נישט קיין גאט, אבער עס איז דא נאר איין גאט? איין אלמעכטיגער גאט וואס האט באשאפן די גאנצע וועלט און ער פירט אלעס?

וועו די קינדער זענען געגאנגען שלאפן האט זי געמוזט האבן אן ענטפער, און חצרון האט איר אלעס אזוי שיין ערקלערט. פונדרויסן האט זיך געהערט די שרעקליכע קולות פון די פרעש, און אינעווייניג זענען זיי געזעצן צום שיין פון א ליכטל, מאן און ווייב און געשמועסט ביז טיף אין די נאכט אריין. חצרון האט איר מיטגעטיילט אז וועו ער איז געווען אין שטאט פארקויפן וואסער - ביי די בלוט, איז ער איין פארנאכט אנגעקומען אין א אנדערע געגנט, וואו די אינגעלייט דארטן האבן אים צוגערעדט ער זאל אריינגיין צום שיעור פון אלקנה הלוי, דארט איז אים ליכטיג געווארן פאר די אויגן, און ער האט זיך אנגעזאפט מיט די ריינע הייליגע אמונה. דו ווייסט חגלה? - האט ער איר געפרעגט - אלקנה הלוי האט געזאגט אז נאר אין דיין זכות גייט מען ארויסגיין פון מצרים...

זי איז געווען צומישט, "וואס מיינט אין מיין זכות?"

"אין דיין זכות מיינט, אז דאס וואס

אונז האבן אזא פולע ליכטיגע שטוב - חצרון האט זיך ארומגעקוקט געירט - איז דיין קרעדיט, איך בין געווען אזוי פאריאגט, און דו ביסט מיר אנטקעגן געקומען אין פעלד מיט וואסער און מיט פישעלעך, און אזוי שווער געהארעוועט א גאנצן טאג מיט די פיצלעך אליין, און יעצט האבן אונז אזא שיינע משפחה!"

זי איז געווען זיכער אז יעצט גייט מען ווערן באפרייט. אבער די פרעש זענען געשטארבן און פרעה האט זיי נישט געלאזט ארויסגיין. צו די ארבעט זענען זיי שוין נישט צוריק, די וועשעריי צענטער האט אפיציעל באלאנגט צו באנא און לאטאניא, אבער חגלה האט עס באמת אנגעפירט, און אז זי איז נישט צוריקגעקומען האט זיך עס שטילערהייט פארמאכט.

אין א העלן טאג זענען אלע זאמד געווארן לייז, די מצריים זענען געכאפט געווארן אין שאק, ס'איז נישט געווען קיין ווארענונגען פאר דעם, אזוי ווי ביי בלוט און פרעש. חגלה האט זיך שטילערהייט געפריידט, עס איז איר געווען א עקסטערן פארגעניגן צו זען ווי די הויכגעשפיצטע הארנטעס זינקען אין לייז...

שבת נאכמיטאג, וועו די גאנצע משפחה זענען זיך צאמגעקומען ביים זיידן אין הויז, ווי יעדע וואך, האט זי אויסגעדריקט איר הנאה צו זען ווי די מצריים פייניגן זיך אזוי.

אירע צוויי ברידער ימין און יכין זענען אויפגעשפרונגען פון פלאץ, "דו האסט הנאה צו זען ווי יענער פייניגט זיך?"

חגלה האט נישט פארשטאנען זייער פראבלעם, "וואס הייסט יענער? איך דארף אייך דערציילן וואס די מצרים האבן אלץ געטון צו אונז? קוק ווי דו קוקסט אויס יכין, דיין לינקע האנט איז שרעקליך פארוואונדעט און דו קענסט גארנישט טון מיט דעם, ס'איז געשען פון זיך אליין?"

יכין איז איר גארנישט שולדיג געבליבן: "אמת, איך האב זיך געפוילט אינמיטן די ארבעט האב איך נאכדעם געכאפט שרעקליכע שמיץ, אבער ווי אזוי וואגט זיך משה אזוי צו פארשוועכן די אפגעטער פון לאנד?"

"ער איז א מכשף", האט ימין צוגעלייגט.

"און דו ווייסט? ער קומט פון מדין" - האט נפתלי צוגעגעבן - "ער האט דארט איבערגעלאזט אליין זיין ווייב מיט צוויי קינדער. וועו ווייסט מיט וועמען ער האט דא צוטון"...

"און אז ער קומט פון מדין הייבט ער זיך נישט אן צו אויסקענען אין די פאליטיק פון מצרים..."

"גראדע האט ער זיך געהאדעוועט אלס קינד ביי פרעה אין פאלאץ" - האט חגלה געהערט ווי איר שוועגערין רחל רופט זיך אן שטיל, כמעט ווי צו זיך -

"אויב אזוי קען ער זיך בעסער אויס פון אונז אלעמען..."

אבער איינער פון די מענער האט זיך אנגערופן העכער, צו אלעמען: "אויב האט ער זיך נאך געהאדעווען ביי פרעה אין פאלאץ, האט ער קיין אידישע חינוך נישט באקומען"...

"יא, און איינמאל האט אים פרעה געוואלט הרג'ענען, און דעמאלט איז ער אנטלאפן"...

"ער איז קיינמאל נישט אריבער וואס אונז זענען אריבער, ער קען אונז בכלל נישט פארשטיין, און אונז קומען זאגן וואס צו טון"...

"ער גייט צו פרעה מיט צו א שטארקע האנט, צו פרעה דארף מען רעדן א אנדערע סארט שפראך"..

"ער קען בכלל נישט גוט רעדן..."

"ער איז פשוט נישט לאגיש, ער וויל אז אלע זאלן מיטקומען מיט אים אין מדבר אריין, דינען זיין גאט".

"וואס??? ער ווייסט נישט אז פון מצרים קען מען נישט ארויסגיין? ער האט נישט געזען די שרעקליכע חיות און כישוף ביים גרעניץ???"

אזוי זענען געפלויגן אנאליזן און אפשאצונגען אויף משה, ביז דער זיידע האט זיך אנגערופן: "איך ווייס נישט וואס ער וויל, איך האב נאך געקענט דעם עלטער עלטער זיידן צַהַר, וואס ער האט נאך געקענט דעם זיידן ראובן, דער עלטסטער זון פונעם זיידן יעקב אליין. ער האט אונז אלץ דערציילט אז יעקב איז אראפגעקומען דא אין מצרים, און מען דארף אכטונג געבן צו פאלגן וואס דער אלמעכטיגער פרעה זאגט, קיינער האט נאך קיינמאל נישט אזוי איבערגעדרייט דאס לאנד, מיר דארפן אכטונג געבן נישט צו האבן צוטון מיט אזעלכע מענטשן, און האפן צו די אפגעטער אז אלעס וועט וואס שנעלער צוריקגיין צום געוועלדיכן סדר היום".

חגלה איז אהיים געקומען צושטורעמט, "פארוואס רעדט מען אויף משה אזעלכע שרעקעדיגע זאכן? איך ציטער פון די מענטשן, מען דארף שטיין ווייט פון זיי!" חצרון האט נישט געהאט קיין קלארע ענטפער'ס. עס איז קענטיג געווען אז פאר אים מוטשעט אויך די אלע לשון הרע'ס וואס מען רעדט.

דאן איז אנגעקומען א צומישענישׁ פון שרעקעדיגע ווילדע חיות, יעדער האט געררעדט אז עס גייט געשען, אבער אז עס זאל זיין אזוי שרעקעדיג האט זיך קיינער נישט פארגעשטעלט.

פאר חגלה האט עס אויפגעוועקט געמישטע געפילן, עס האט איר צוריקגעברענגט צו די געפערליכע טראגעדיע פון עטליכע יאר צוריק, וועו א מצרי האט געצוואונגען איר ברודער ימואל צו פאנגען א טיגער, און דער טיגער האט טראגיש פארצוקט ימואל מיט צוויי פון זיינע קינדער, איבערלאזנדיג איר שוועגערין רחל אלס א עלנדע אלמנה מיט א שטוב פון קינדערלעך... אבער עס האט איר אויך בארואיגט צו זען ווי די ווילדע חיות ווייסן אזוי גוט ווער עס איז א מצרי, און נאר פאר זיי טשעפענען זיי, ווען פאר די עבריים האבן זיי גארנישט געטון. אירע קינדער האבן עקסטער הנאה געהאט צו זען און באטראכטן און צוגיין נאנט צו די שרעקעדיגע חיות.

דעם נעקסטן שבת, ביים זיידן אין שטוב, האט זי געוואלט הערן פון רחל ווי אזוי זי האט געפילט צוזעענדיג ווי די ווילדע חיות פארצוקן דווקא די מצריים, אבער רחל איז נישט געווען דארט, דער עולם האט געשמועסט אז רחל'ס טאטע איז געווען א אויפזעהער ביי די ארבעט, און ווייל ער האט נישט ארויסגעגעבן די נעמען פון די ארבעטער וואס האבן נישט פארענדיגט די ציגל, פלעגט ער כאפן פייערדיגע שמיץ, און ער איז זייער פארוואונדעט פון דעם, וועגן דעם איז רחל געפארן מיט אים צום הויפשטאט זיך היילן.

תרצה, חגלה'ס שוועסטער פון איר זעקסלינג, האט איר שטילערהייט אריינגערוימט אין אויער: "מען שמועסט אויך אז איר טאטע איז געפארן צו משה און אהרן, און ער האלט מיט מיט זיי, און רחל גייט אויך מיט מיט אים, וועגן דעם איז זי געפארן מיט איר גאנצע משפחה, די אינגלעך גייען דארט אין חדר, און אויך צו די מיידלעך רעדט מען איין צו ארויסגיין פון מצרים, נעבעך... א עלנדע אלמנה... וועגן דעם איז זי געווארן פארכאפט... נעבעך... אבער דערצייל עס נישט איבער הויך - האט תרצה איר אנגעווארנט - ווייל אויב זיידי וועט עס הערן, קען עס אים חלילה שאטן צום געזונט"..

חגלה האט זיך שוין נישט געוואגט ארויסצורעדן א וואָרט פון מויל, באלד גייט מען שוין רעדן אז אויך זי איז פארכאפט. דער שמועס ביים טיש האט זיך געדרייט ארום די לעצטע מכה, איר שוועגערין אלישבע - ימין'ס ווייב, האט זיך אפגערעדט ווי שווער עס איז איר אז די מענער ארבעטן שוין נישט, און ווי נערוועז זי ווערט ווען איר מאן דרייט זיך איר אונטער די פיס, צוזאמען מיט אלע קינדער... לפחות די לעצטע וואך איז געווען אזוי אינטערעסאנט אינדרויסן

מיט אלע חיות, און די קינדער זענען געווען אין גאס א גאנצן טאג.

אלישבע - נפתלי'ס ווייב, האט זיך אנגערופן: "נפתלי גייט ווייטער צו די ארבעט, אפילו אפיציעל שטייען שוין נישט די מצריים אויף דעם, האט ער נישט בעסערס וואס צו טון"...

"יא, אבער ימין איז זייער פארוואונדעט אויף זיין פוס, ער קען קוים גיין, ער פריידט ער זיך אז ער דארף שוין נישט אזוי ביטער ארבעטן"..

חגלה האט זיך געשפירט אינדרויסן פון דעם שמועס, נערוועז ווערן פון די קינדער? פונעם מאן? צוריקגיין צו די פארשקלאפטע ארבעט? זי איז אהיימגעקומען צומישט, מען טאר נישט האבן צו טון מיט אלע וואס האבן צו טון מיט משה און אהרן, אבער... פון די צווייטע זייט לעבט זי אין א גן עדן, איר מאן איז פריילין, די קינדער זענען לעבעדיג, זיס און דרך ארץ'דיג, וואו וויל זי יא זיין?

ווען חצרון האט געזען איר פארלעגנהייט האט ער איר פארגעשלאגן איידעלערהייט: "וואס זאגסטו צו דעם פלאן? מען וועט פארן אויף טעליכע טעג קיין גושן, וועסט זען פון דערנאנט וועלכע סארטן מענטשן לעבן דארט, און אזוי וועלן מיר קענען וויסן וואס מיר האבן צו טון".

חגלה האט אויפגעציטערט פון דעם געדאנק, איך טאר עס נישט טון, איך בין צו נאנט צו מיינע שוועסטער'ס, מיין זיידע קען נאך... חס ושלום... כאפן א הארץ אטאק. אבער נאך עטליכע טעג זיך פייניגן מיט אזעלכע ספיקות, האט זי באשלאסן אז זי וויל יא פארן, זי האט געבויעט א פאנטאזירטע מעשה, אז חצרון דארף פארן וועגן די ארבעט אין שטאט אויף עטליכע וואכן, און ווייל ס'איז אסאך צייט גייט זי מיטפארן מיט אים.

אזוי זענען זיי אנגעקומען אין גושן, חצרון האט זיך באלד נאכגעפרעגט וואו און ווען ס'איז דא שיעורים, די אינגלעך זענען געגאנגען אין איינע פון די פילע חדרים דארט, און די מיידלעך האבן מיטגעהאלטן אינטערעסאנטע פראגראמען. חצרון אליין האט נישט אויסגעלאזט קיין איין שיעור אדער שמועס, און זי חגלה האט זיך געטראפן פארברענגען אסאך מיט די פילע פרויען דארט, זי האט זיך געפילט אזוי אין פלאץ, אזעלכע נארמאלע מענטשן! מען קען רעדן אפן פונעם איינציגן גאט, פון דער גאט פון אונזערע עלטערן, אזוי רואיג, אן קיין פחד אז מען גייט דיר אנקוקן א משוגענע, דער הויכפונקט איז געווען די שיעור פון סרח בת אשר אליין!

זי האט אנגעהויבן מיט א הארציגע לידעלע אויף איר פידעלע, די פידעלע מיט וועלכע זי האט נאך געשפילט פאר יעקב אבינו! און נאכדעם האט זי אזוי שיין געערעדט אז משה רבינו איז א שליח פונעם אייבערשטן אליין! אונזער גאט האט צוגעזאגט פאר אברהם אבינו אז ער גייט באשטראפן אונזערע פייניגער, און אונז אויסלייזן פון דעם שרעקליכן לאנד. משה האט איבערגעגעבן אלע סימנים וואס איז אריבער פון דור צו דור, און ער מוז זיין אונזער אויסלייזער! און אזוי ווי מען קען נישט פארשטיין דעם אייבערשטנ'ס וועגן, דאס איז די שיינקייט פון אונזער גאט, אז מען פארשטייט נישט פארוואס און פארוועלן, אזוי איז אויך דא קשיות אויף די צדיקים פון יעדן דור און דור...

חגלה האט זיך שוין געשפירט באפרייט, זי האט נאר געוואלט בלייבן דארט, אבער זיי האבן געמוזט צוריקפארן אין דערפל, און פון דארטן וועלן זיי שוין ווערן אויסגעלייזט.

דער וועג צוריק איז געווען זייער א שווערע און לאנגע, און דערצו זענען זיי אנגעקומען פונקט וועז די שווערע מגיפה ביי די מצרי'שע פערד און בהמות האט זיך אנגעהויבן.

יעדער האט געוואוסט פון דעם, און יעדער האט זיך געגרייט, אבער עס איז איר געווען אזוי ביטער צו זען ווי נישט ריכטיג איר גאנצע משפחה נעמט עס אן, די גאנצע טראנספארטאציע אין מצרים האט זיך אפגעשטעלט, עס איז געווארן א הויכע מאנגל אין פערד און קעמלען, אויך מילך איז געווארן שרעקליך טייער, און דער גאנצער האנדל פון פעל, לעדער און פארמעט איז כמעט געצליך אונטערגעגאנגען.

חגלה'ס גאנצע משפחה האט זיך געערגט און געערעדט אויף משה: "פארוואס דארף ער אונטערברענגען די גאנצע עקאנאמיע פון לאנד? וואס איז די מעשה מיט אים? מיר ארבעטן שוין לאנג נישט ביטער, וועמען שטערט צו בלייבן דא אין זיך גוט ארויפארבעטן אין האנדלען; און אנטוויקלען דאס לאנד?"

חגלה האט געשפירט ווי זי ווערט צוריסן, זי האט שוין גוט געוואוסט וואס איז דער ריינער אמת, אבער די לאנגע שוווערע וועג האט איר גוט אויסגעמאטערט, ווער זאגט איר אז זי מעג זיך אונטערנעמען אזא שווערע רייזע פון ארויסגיין פון מצרים און זיך דרייען אין מדבר? עס קען זיך דאך ממש מאכן שאלות פון סכנות נפשות?

חצרון איז אבער געווען זייער זיכער ביי זיך, "נישטא וואס צו טראכטן בכלל, א גאט וואס קען אזוי גוט באשטראפן די וועלכע האבן אונז אזוי געפייניגט, נאר אזא גאט וויל איך דינען".

אזוי איז געקומען און געגאנגען א שווערע וואך מיט ביטערע קרעץ אויף די מצריים, און פרעה לאזט נאך אלץ נישט ארויסגיין. מיט דעם אלעם איז ביי זיי אינדערהיים די הכנות ארויסצוגיין פון לאנד געווארן שטערקער און העפטיגער, אין גושן האט זי באקומען א לאנגע פאפירוס מיט אסאך עצות און טיפ'ס וואס מען קען אלץ דארפן אויפן וועג. חצרון האט געבויעט א וועגעלע צו קענען פירן די קלענערע קינדער און בעיבי'ס, און אויפגענייט אסאך זעק צו האלטן אלע זייערע קליידער, חגלה האט אבער אלס געטראכט, זאל נאר חצרון פארן פאר דריי טעג, און איך וועל בלייבן דא...

איין טאג איז אנגעקומען דער שרעקליכער האגל, פייער און אייז צוזאמען. אלעס, אלעס איז געווארן חרוב, נאר אין גושן האט נישט געהאגלט, און די אידן זענען נישט געווארן געשעדיגט

חגלה'ס ברידער און שוועסטער האבן געקלאגט און געווויינט אויפן חורבן, חגלה האט זיך שטיל אנגערופן: "אויב אזוי איז שוין בעסער צו גיין אין מדבר". תרצה האט איר באצייטנ'ס איינגעשטילט: "ביסט שוין משוגע? מילא יונגע מענער, אבער שוואכע פרויען, קליינע קינדער און אלטע לייט? מיר וועלן זיכער אויסשטארבן דארט!"...

נאכן האגל האט חצרון נאכאמאל געוואלט אנקומען קיין גושן, אבער חגלה

האט געשפירט אז עס איז איבער אירע כוחות, און זי איז נאך אלץ נישט זיכער אז זי קען זיך אונטערנעמען ארויסצוגיין פון מצרים, די וועג איז איין זאך, אבער זיך אויך צורייסן מיט משפחה?

חצרון האט באשלאסן צו פארן קיין גושן נאר מיט די קינדער, און חגלה איז געבליבן אין שטוב מיט אירע ספיקות. א גאנצן טאג האט געבלאזן א מאדנער מזרח ווינט, נאכן אויפשטיין פרי ארויסצושיקן דעם גאנצן עולם האט חגלה באשלאסן זיך צו לייגן שלאפן מיטן זון אונטערגאנג, חצרון דארף זיין אונטערוועגנ'ס עטליכע טעג, און אז זי איז געגאנגען שלאפן פרי איז זיך אויך אויפגעשטאנען פרי, אויסגערוט, מיט א קלארע מח. זי האט באשלאסן אויסצוניצן דעם טאג מיטן וועבן א שיינער טעפיך. די שכנה יוכבד האט איר איין טאג - דעמאלט וועז די מצריים האבן זיך געפלאגט מיט די קרעץ - אויסגעלערנט א אמת'ע קונסט שטיק, ווי אזוי צו וועבן א סחורה פון יעדע זייט א אנדערע מוסטער, און זי האט געווארט אויף די געלעגנהייט עס אויסצופרובירן, זי האט געהערט שמועסן אז יוכבד איז אויך פון יענע מענטשן פון משה, אבער זי האט זיך נישט געווואגט עס ארויפצוברענגען אויפן טיש, ווייל אויב יא גייט זי האבן געפערליכע בושות..

חגלה איז ארויס צום הויף וואו עס האט זיך געטרוקנט די וואל געפארבט מיטן טייערן הימל בלוי פארב, עס דארף שוין זיין טרוקן, אזוי וועט זי קענען וועבן בלוי און פורפל צוזאמען. שטייענדיג אין הויף האט זי געהערט טריט, זי איז פארפרוירן געווארן פון שרעק, חצרון אדער די קינדער קען עס נישט זיין. אינסטינקטיוו האט זי זיך באהאלטן אונטער די לאנגע פעדעמער, באקאנטע קלאפן אויפן טיר, עס מוז זיין איינע פון אירע שווועסטער'ס! וואס טוט מען דא?! זיי טארן נישט וויסן וואו אירע קינדער געפונען זיך! זי האט זיך נישט געירט פון פאלץ, זי האט געהערט ווי איר שווועסטער נועה וואונדערט זיך אויפן קול, וואס עס באדייט דער ליידיגער הויף, און מען עפנט נישט די טיר, וואו געפינען זיך די גאנצע משפחה? ענדליך האט זי פארלאזט דעם הויף..

חגלה האט זיך פרובירט אויפצושטעלן און אויסציען די ביינער, עס איז איר טונקל געווארן פאר די אויגן, וואס באדייט דאס? א לייכטער שווינדל איז איר באפאלן, עס איז שוין געווארן נאכט? א גאנצן טאג איז נועה געשטאנען ביים טיר? אה... ס'איז נאך בכלל נישט טונקל, נאר די ערווארטענע היישעריקן זענען אנגעקומען! א שרעקעדיגע

ריזיגע וואלקן פון טויזנטער מיליאנען היישעריקן פארטונקלען דעם שיין פון די זון, און ווי וואונדערליך, די היישעריקן מיידן אויס איר הויף און פליען צו די מצרי'שע פעלדער און וועלדער, וואס ס'איז געבליבן פון דעם האגל וועלט צוריבן צווישן זייערע אייזערנע ציין..

חגלה איז געשטאנען און באוואונדערט די אויסטערלישע בילד. נאר אונזער איינציגער גאט קען אזא זאך באווייזן! עפעס רירט זיך דארט צווישן די היישעריקן, ווידעראמאל נועה? ניין! די היישעריקן צובייסן איר קלייד און פרובירן אפילו צו עסן אירע אויגן! נועה איז פארט א אידישע טאכטער, עס מוז זיין איינע פון די מצריים, אה! עס איז באנא! זי פרובירט צו כאפן היישעריקן און עס איינזאלצן, דערווייל עסן די היישעריקן אויף אירע קליידער! גוט פאר איר! זי פלעגט מיר דאך דערגיין די יארן און מיר הייסן נאכאמאל און נאכאמאל איבערוואשן דעם קלייד, סתם פאר גארנישט! זי פלעגט מיר אויפוועקן אינמיטן נאכט, אדער הייסן בלייבן ביז פארטאג'ס איבערוואשן און איבער רייבן אירע קליידער. יעצט בלייבט זי אן גארנישט!

נאר אונזער איינציגער אידישער גאט קען אזוי נקמה נעמען פונקטליך אויף וואס מען האט אונז געפייניגט.

גרויסער באשעפער! - רייסט זיך ארויס פון איר א הארציגע תפילה - הייליגער באשעפער! איך גלייב נאר אין דיר! איך בין גרייט דיר נאכצוגיין אין מדבר, איך בין גרייט צו גיין פאר דיר אין פייער און אין וואסער! איך וויים נישט וואס ס'וועט זיין מיט מיינע עלטערן, שווועסטער'ס און ברידער, שוואגער'ס, שווועגערן'ס, און די גאנצע משפחה מיטן זיידן און מיט די באבע, אבער איך ויל נאר דיר נאכגיין! געב מיר די כוחות צו דעם, און העלף פאר מיין גאנצע משפחה זיי זאלן אויך וועלן דינען נאר אונזער איינציגער גאט!

עפילאג: חגלה מיט איר מאן און קינדער זענען געווען פון די גליקליכע אידן וואס זענען ארויס פון מצרים צוזאמען מיט משה רבינו.

איר בליק אויפן לעבן האט זיך אינגאנצן געטוישט, איר אמונה אינעם אייבערשטן האט באקומען א געוואלדיגע קלארקייט. נאכן שפאצירן צוזאמען מיט משה רבינו און אלע אידן צוזאמען האט זיך אירע אויגן געעפענט, זי האט אנגעהויבן שפירן אז דער אייבערשטער איז מיט איר יעדע רגע, און וואס זי דארף קען זי פון אים בעטן.

LOOK!
WE'RE OPEN

OPEN MONDAY & THURSDAY, 12-5

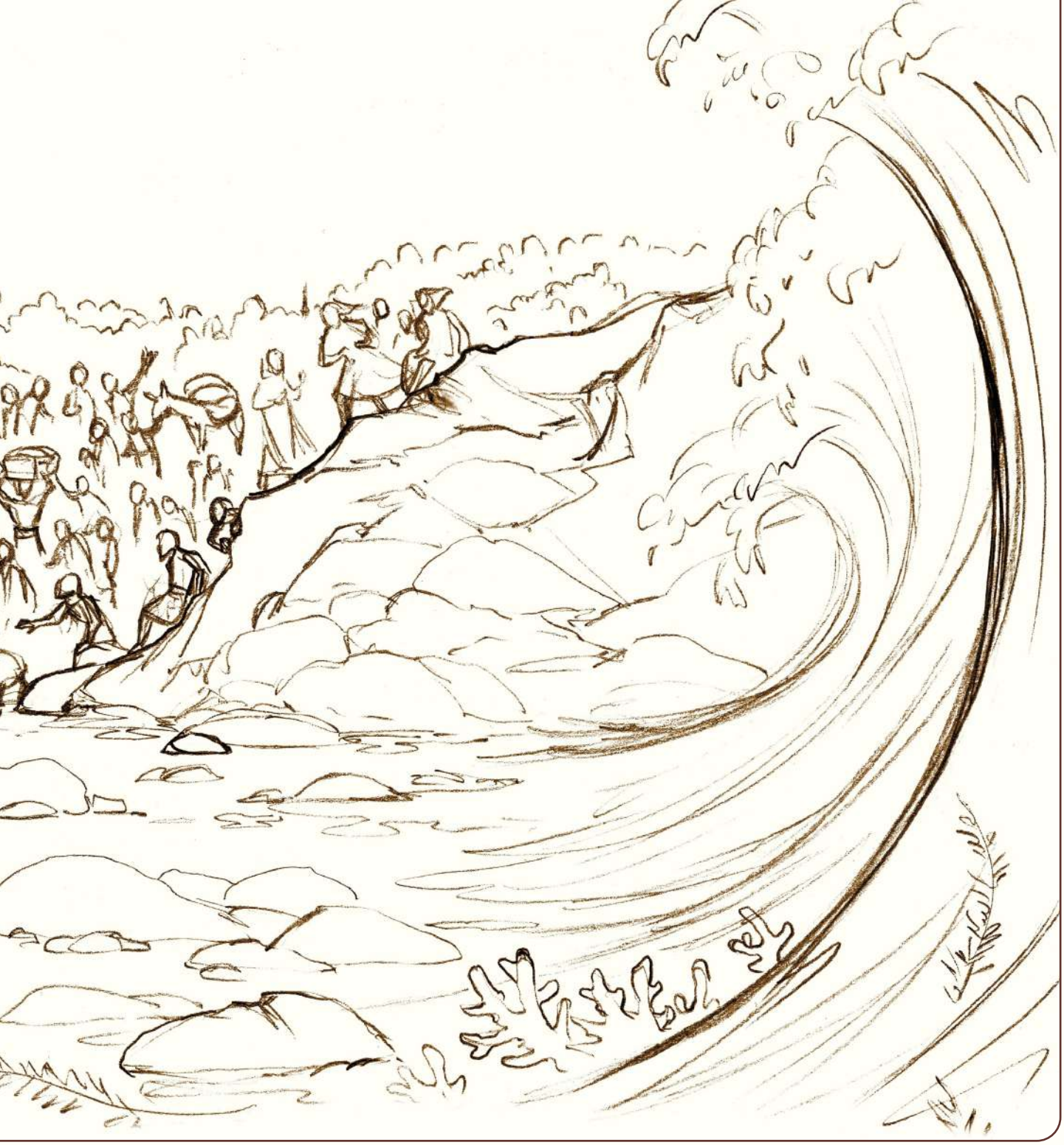
CARING FOR ALL YOUR
OPTICAL NEEDS, ALL YEAR ROUND.

EYE DOCTOR ALL YEAR ROUND

845.482.9394 | REFUAHHEALTH.ORG
36 LAUREL AVE. SOUTH FALLSBURG, NY 12779

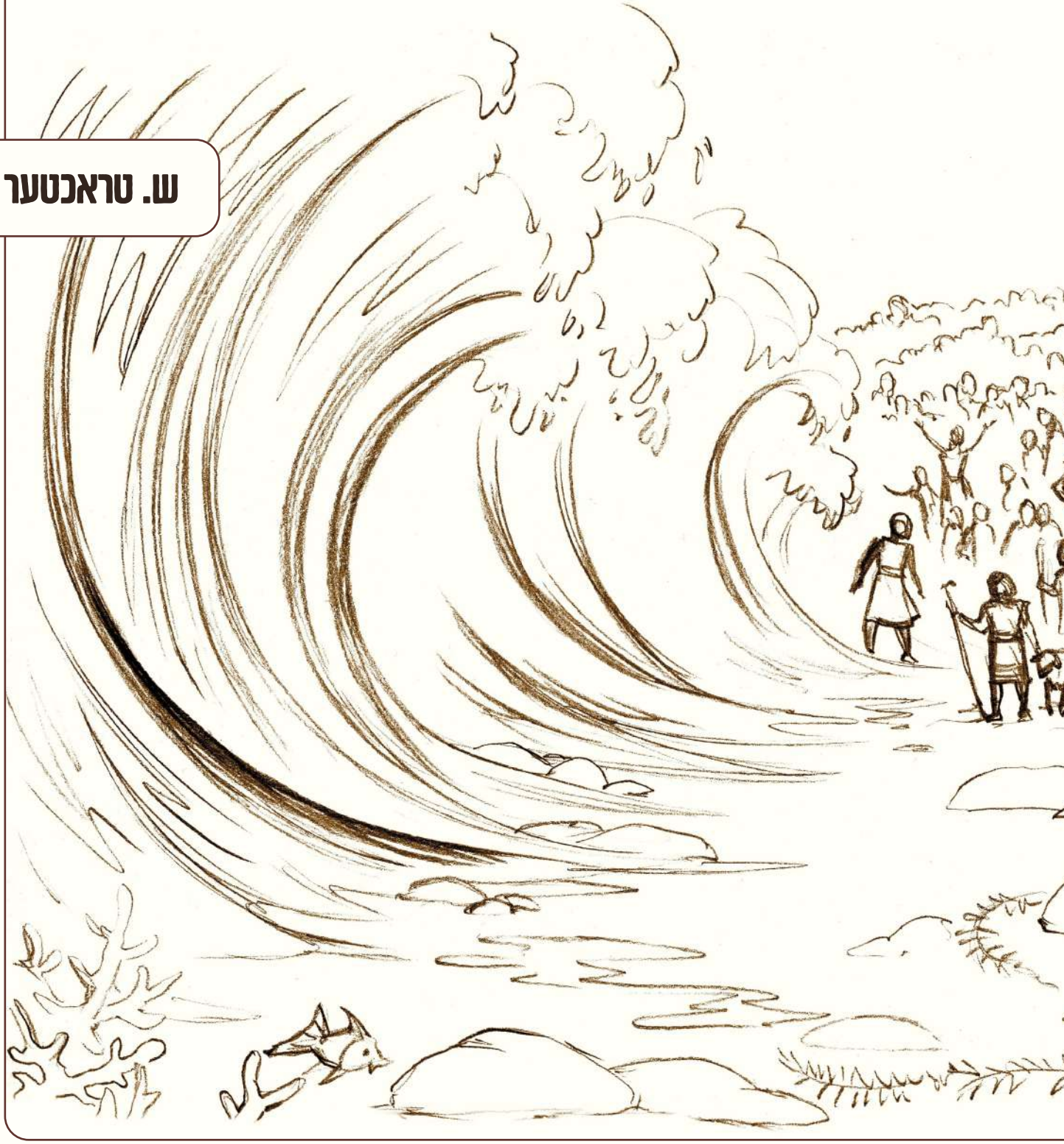
OPTICAL AT
RefuahHealth

1885 NY-52 LIBERTY, NY 12754 | 845.482.5008



יציאת מצ

ש. טראכטער



ר י ם 2025

זי איז געווען א געלונגענע מיידל, געקומען פון א רייכע שטוב. מען האט איר אנגעטראגן די שענסטע שידוכים, עס האט איר גארנישט געפעלט. זי איז אויך געווען זייער קלוג און דערצו ערליך. וועט עס האט איר געזען האט מודה געווען אז דאס איז א מיידל א מושלם.

דאס מיידל האט אבער געלעבט מיט העכערס. זי האט געוואלט תכלית. זי האט געוואוסט אז פון א לעבן מיט געלט בלייבט גארנישט. וועט מען גייט צוריק ארויף וועט נאר נוצן תורה ותפילה. און זי האט אויף דעם כסדר געדאוונט. זי האט געוואלט זוכה זיין צו א מאן וואס לעבט מיט תורה, מיט צדיקים, מיט תכלית.

און זי האט זוכה געווען. זי האט באקומען א מאן, א צדיק, א גדול. אבער עס איז נישט געווען גרינג. איר טאטע האט געברויזט, די שטאט האט געׂרעש'ט, דאס מיידל איז נישט מיט אלעמען, זי איז מסכים צו גיין וואוינען מיט אן ארימער בחור?

דער טאטע האט איר ארויסגעווארפן פון שטוב, ער האט איר נישט געוואלט קענען. איר משפחה האט אפגעהאקט מיט איר, עס איז איר געווען ביטער שוועׂר, טעג און נעכט פלעגט זי זיך מתבודד זיין און ווייגען צום באשעפער "הורינו ה' דרכיך" וויז מיר אייבערשטער דיין וועג, וויז מיר אז איך טו ריכטיג.

איר מאן איז נישט געווען אינדערהיים. זי האט אים מחזק געווען צו גיין לערנען תורה. טאג נאך טאג, וואך נאך וואך, יאר נאך יאר.

זי איז געווען אויסגעשפילט. איר משפחה האט איר פארלאזט. אירע חבר'טעס האבן געשפעט. זי אליינס איז געווען צעמישט. אבער מיט אסאך תפילה און טרערן האט זי זיך דערהאלטן.

יארן זענען אריבער. זי האט זוכה געווען צו דערלעבן א גדול בתורה מיט פיר און צוואנציג טויזנט תלמידים. איר הייליגער מאן ר' עקיבא האט אויף איר געזאגט "שלי ושלכם שלה" אלעס וואס איך בין און אלעס וואס מיינע תלמידים דערגרייכן איז נאר אין איר זכות.

...

אויך היינט אין אונזער דור זענען פארהאן שטילע העלדינס וואס מאכן נישט קיין רעש. אויך זיי זענען גרייט מיט מסירות נפש צו עררייכן נצחיות. די אידישע פרויען, שטיל אבער שטארק שטייגן ביי די זייט פון זייערע מענער און זענען זיי מחזק צו טון וואס איז ריכטיג אפילו עס איז זייער זייער שוועׂר.

אויך היינט שפירט זי פארשעמט, אויסגעשפילט און אפטמאל זייער צעמישט. אבער אויך היינט אזויוי דאן, ווייסט זי אז זי טוט וואס איז ריכטיג און וואס דער אייבערשטער וויל פון איר. זי איז אן אשה כשרה און איז מחזק איר מאן נאכצוגיין זיינע הייליגע שאיפות. זי שטייט פעסט, שטארק (און אמאל שטארק צומישט...) און איז זיך כסדר מתבודד "הורני ה' דרכיך", וויז מיר אייבערשטער דיין וועג. איך וויל טון וואס איז ריכטיג.

און אויך היינט אזויוי דאן וועט זי זוכה זיין צו די ברכה און לויב "אשה יראת ה' היא תתהלל."

יעצט אין די יום טוב פון גאולה ליינט די העלדישע געשיכטעס פון פרויען וואס האבן זוכה געווען צו זאגן "ועכשיו קרבנו," און יעצט זענען מיר מקורב. הערט זייערע געשיכטעס פון לויב, פון מאפילה לאור גדול, וויאזוי זיי האבן זיך געשטארקט און אריבער (און גייען נאך אריבער) זייער פערזענליכע קריעת ים סוף.

ליינט מיט הנאה.

מ. היימלין

זייענדיג א מיידל אין די יארן פלעג איך זיך ארומקוקן און באטראכטן פארפעלקער ארום מיר. איך האב איינגעזען אז די וואס לעבן מיט א מורה דרך האבן א שיינע לעבן. אבער די וויבלעך וואס איך האב געקענט וואס האבן געלעבט מיט די אייגענע שכל זענען אנגעקומען דארט וואו איך האב נישט געוואלט אנקומען.

איך האב אסאך אריינגעטראכט וועגן דאס לעבן בכלל און איך האב געזוכט א לעבן מיט א ציל, מיט עפעס העכער. איך האב געזוכט דעם רבי'ן אבער איך האב דאס נאך דאן נישט געוואוסט.

איך האב חתונה געהאט און ב"ה מיר האבן אנגעהויבן א שיינע לעבן צוזאמען. מזמן לזמן האב איך אריינגעווארפן צו מיין מאן אז איך וואלט אזוי שטארק געוואלט לעבן מיט אן ערליכער איד, מיט א מורה דרך. מיין מאן פלעגט דאס אלץ אוועקמאכן און פארדרייען די שמועס. ער האט מיר געפרעגט/ געזאגט, "איז דען נאך היינט דא אזא זאך?"

איך בין געווארן אביסל צובראכן ביי זיך. איך האב געזען ווי מיין חלום צובלאזט זיך אזוי צווישן מיינע פינגער. וואס איך האב דאן נישט געוואוסט איז, אז מיין מאן האט יא געלעבט מיט א מורה דרך, דער ראש ישיבה שליט"א, אבער ער האט עס נאכנישט געוואלט דערציילן. ער האט נישט געוואוסט וויאזוי איך וועל דאס נעמען.

בערך צוויי מיט א האלב יאר נאך אונזער חתונה האט מיין מאן איין טאג מיר דערציילט זיין גרויסע סוד. ער האט מיר דערציילט פון זיין מלמד פון חדר וואס האט אזויפיל געערעדט פון אמונה, פון אייבערשטער און פון לעבן מיט א צדיק (ווי שוין דערציילט מער באריכות אויף די "קרעמל אפטיילונג" אויף די האטליין). איך בין געווען שאקירט אבער פריליך. פון איין זייט האב איך זיך געפריידט, וויל איך האב אזוי שטארק געוואלט א מורה דרך אין אונזער לעבן, אבער פון די צווייטע זייט איז די בילד געווען

אביסל אנדערש ווי איך האב ערווארטעט. איך בין אויפגעוואקסן נישט ווייט פון די ישיבה און מיין בליק אויף די ישיבה איז נישט געווען אזוי גוט.

פון די אנדערע זייט האט מיר מיין מאן געזאגט אז אלעס וואס ער איז, און אלע זיינע שיינע זאכן קומט פון דער ראש ישיבה. מיין מאן האט גערעדט מיט אזא גלאנץ און אזא חיות אז איך האב אים פשוט נישט געקענט אוועקמאכן. איך בין געווען אין א פארלעגנהייט. איך האב געזאגט פאר מיין מאן אז איך זאג נישט יא און איך זאג נישט ניין אבער איך בין מסכים דאס אויסצופרובירן.

דאן האב איך אנגעהויבן אויסהערן די שיעורים און עס האט מיר זייער געכאפט. אביסל שפעטער בין איך געגאנגען צו א שיעור פון מרת. לעסער, עס זענען דארט געווען בערך 20 פרויען. איך בין געזיצן שעמעוודיג אין די זייט און באטראכט אלעס ארום.

איך בין אהיימגעקומען גאנץ באאיינדרוקט. מרת. לעסער האט גערעדט שיינע זאכן, דברים של טעם און די פרויען האבן אויסגעזען צו זיין וואוילע נארמאלע פרויען. ווייזט אויס אז איך האב טאקע נישט געהאט די גוטע איינדרוק פון ברסלב, איך האב נאר דן געווען וואס איך האב געזען פונדרויסן - האב איך געקלערט. איך בין אהיימגעקומען זיכער מיט איין פרט. דא איז נישט קיין פלאץ פאר ליידיגייערס און משוגעים און ניין, דאס איז נישט קיין קולט.

עס איז מיר געווען שווער אפצומאכן אין מח אז איך וויל טאקע דא באלאנגען און אז יא, איך בין גרייט אנצונעמען די מורה דרך פון מיין מאן מיט א גאנצע תמימות.

איך האב געהאט אסאך קשיות און חלישות הדעת. צומאל איז מיר עס געווארן אזוי שווער אז איך האב ממש געשפירט ווי מיין מח פלאצט פון דרוקענישׂ. איך געדענק איינמאל ווען איך בין אנגעקומען צווישן אן עולם און איך האב זיך ארומגעקוקט מיט שטארקע בלבולים אויף וואס איך האב געזען. מרת. שניצלער איז דאן געקומען צו מיר און מיר געזאגט זייער א קלוגע שכל. זי האט מיר געזאגט אז ווען איך קום דא אריין זאל איך נישט קוקן אויף קיינעם, נאר אויפ'ן ראש ישיבה, ווייל קיינער רעפרעזענטירט נישט "היכל הקודש", היכל הקודש איז די דיבורים פון דער ראש ישיבה, די שיעורים, די שמועסן, און די קונטריסים. דאס איז א זאך וואס האט מיר זייער אסאך געהאלפן האלטן מיין ציל פאר די אויגן.

איך בין געווען יונג און אביסל צעמישט, אבער איך האב כסדר זיך געמאכט א חשבון "וואס באקום "איך"? וואס האב איך מיט יענעם? וואס אינטערעסירט מיר בכלל א צווייטער? פארוואס קוק איך צו יענער איז יא אדער נישט אינטערעסאנט? איך האב זיך כסדר דערמאנט אז איך דארף קוקן ביי מיר אין האנט און זען וואס עס פאסירט מיט מיר וען איך פאלג די עצות.

עס איז מיר נישט שווער געווען צו זען. וען איך האב געפאלגט די עצות איז מיר מיין לעבן געווארן זיס און ליכטיג. אין יענע טעג איז התבודדות אזויווי דער הייליגער רבי לערנט אונז געווען פאר מיר א נייע זאך און עס האט מיר געגומען צייט ביז איך האב "געכאפט" וואס התבודדות באדייט. איך האב זיך אבער זייער שנעל צוגעכאפט צו בעטן דעם אייבערשטן אין אידיש אלעס וואס איך דארף און אזוי איז תפילה געווארן א שטארקע חלק פון מיין לעבן. אוודאי האב איך אלעמאל געדאווענט, אבער פריוואטע תפילות האט באלאנגט ביי כי אתה שומע אין שמונה עשרה. וועו איך האב פארמאכט מיין סידור האב איך פארמאכט מיין קשר מיט'ן אייבערשטן. עס איז געווען רוחניות און גשמיות, צוויי באזונדערע זאכן. דא האט זיך מיר געעפנט א נייע וועלט פון אריינברענגען דעם אייבערשטן אינעם טאג טעגליכן לעבן.

פארשטייט זיך אז איך האב געהאט אסאך "סאושל פרעשור" און איך האב געדארפט מחליט זיין וואס איז מיר וויכטיגער, "מענטשן" אדער "לעבן." ב"ה אז איך האב געקענט אויסוועלן דאס לעבן און נאך דערצו דאס לעבן מיט א צדיק.

צו באקומען אזא שיינע לעבן קאסט א פרייז. עס איז געקומען די צייט וועו די מוסדות האט זיך געעפנט. אונזערע קינדער זענען שוין דאן געווען אין אנדערע מוסדות אבער מיר האבן זייער געוואלט קענען געבן די זיסע עצות פאר אונזערע קינדער. מיר האבן זיי פארגינען דאס וואס מיר אליינס האבן באקומען.

איך געדענק אז די טויש איז געווען שווער, נישט אז מיר זענען נישט געווען זיכער מיט אונזער באשלוס, נאר עס איז דאך שווער צו דארפן אויסשטיין צו יעדן'ס דעות און רדיפות.

די מוסד וואו אונזערע קינדער זענען געגאנגען האט אנגעהויבן סקול אפאר טעג פאר די ברסלב'ע מוסדות. אזויווי מיין טאכטער איז נישט אנגעקומען, איז געווארן א שטורעם. מען האט אנגעהויבן שמועסן אז מיר לייגן אריין די קינדער אין די ברסלב'ע מוסדות. די ארומיגע האבן עס נישט אראפגעשלינגען. די פיילן האבן אנגעהויבן פליען שטארק און שנעל.

איינער האט מיר דעמאלטס געפרעגט "דו מיינסט עס ערנסט? דו לייגסט באמת אריין די קינדער אין א מוסדות וואו מען גייט אנגעטון מיט פורפל דשעקעטס, שווארצע טייטס מיט ווייסע סניקערס? דאס איז נישט קיין פלאץ פאר נארמאלע ציווילע מענטשן ווי דיר..."

פארשטייט זיך אז ווען מיר האבן געהאט געפרעגט דעם ראש ישיבה אויב מיר זאלן אריינלייגן די קינדער אין די מוסדות, האט דער ראש ישיבה אונז אפגערעדט, אבער דאס האט אונז נאר געמאכט נאכאמאל מאכן די חשבון פארוואס מיר ווילן זיי יא אריינלייגן און צום סוף האבן מיר עס געטון מיט א זיכערקייט.

אבער ב"ה איך בין געווען זייער זיכער אז איך טו ריכטיג. איך בין מיטגעגאנגען מיט מיין מאן 100%. איך האב געזען אן אינטערעסאנטע זאך. צוליב דעם וואס איך האב געשפירט אזוי זיכער מיט מיין שריט האב איך כמעט נישט באקומען קיין שפאט פון די ארומיגע. דאס וואס מען האט געערעדט אונטער מיין רוקן האט מיר קנאפ אינטערעסירט. פארשטייט זיך פאר די נאנטע איז עס געווען א שווערע פרשה, אבער פון די אלגעמיינע עולם האב איך ממש נישט געשפירט ביטול און שפאט.

יעדעס מאל וואס מיר האבן געהאלטן פארן נעמען א טריט ווייטער בין איך געווען זיכער אז יעצט וועט אויסברעכן די שטורעם. אבער איך האב איינגעזען איינמאל און ווידעראמאל אז דער יצר הרע מאכט זאכן אויסקוקן ווי אזא בארג אבער איינמאל מען טרעט עס אריבער איז עס בכלל נישט אזא בארג.

ב"ה אז איך האב זוכה געווען אריבערצושפרייזן די זיבן וואסערן, און היינט וואוין איך אין שטעטל וואו מען אטעמט די עצות און מיינע קינדער וועלן נתחנך אין מוסדות וואס זענען 100% אין

איינקלאנג מיט מיינע שאיפות.

דורכאויס מיין לעבן האב איך זיך געלערנט אז אויב וויל מען זוכה זיין צו מאכן די ריכטיגע און ערליכע באשלוס דארף מען אסאך תפילה און סבלנות און אויך מוז מען אריינענעמען אין זיך די כלל אז איך קען נישט זיין אנגעהאנגען אין קיינעם. ווילאנג איך ווארט נאך אויף די גוט ווארט פון מיין מאמע און פאר די קאפ - שאקל פון מיין שוועסטער אדער איך האב מורא פון די קרום פון מיין שכנ׳טע, איז ממש אוממעגליך צו טון וואס איז ריכטיג.

אז מען נעמט אריין די כלל אין לעבן, מיין לעבן איז איך מיט מיין מאן, און אונזער תכלית איז וואס מיר לאזן דא איבער, דאן קען מען מיט תפילה זוכה זיין צו מאכן די ריכטיגע באשלוסן.

מיר עלטערן טראגן די אחריות פון געבן פאר אונזערע קינדער די בעסטע חינוך וואס איז שייך און אויף דעם וועלן מיר דארפן אפגעבן דין וחשבון. מען וועט מיר נישט פרעגן אויבן אויב מיין שכן אדער שוועגערין האט יא אדער נישט געהאלטן פון מיין באשלוס.

נאך א וויכטיגע כלל וואס האט מיר געהאלפן איז צו געדענקען צו האלטן מיין טיר פארמאכט. ווילאנג איך האב געלעבט אין מיינע ד׳ אמות מיט מיין מאן און מיינע קינדער איז מיין שטוב געווען א גן עדן. אבער וועו איך האב אריינגעלאזט די דעות פון אנדערע, דאס האט מיר געמאכט זייער צעמישט. עס איז געווען צייטן וועו איך האב פשוט נישט אויפגעהויבן די טעלאפאן פאר מענטשן. איך האב נישט געוואלט ווערן מבולבל. איך האב געוואלט זוכה זיין צו מאכן ריינע ערליכע באשלוסן אן ווערן פארדרייט פון יעדן׳ס דעה.

דער ראש ישיבה זאגט כסדר (אויף די קאפיטל אין תהלים וואו דוד המלך רעדט פון מלחמת גוג ומגוג און פון די מחלוקת פון אבשלום) אז א מלחמה פון אינדרויסן, פון די וועלט איז אסאך גרינגער ווי א מלחמה וואס פאסירט אין שטוב. ווייל אויב די וועלט שטורעמט מיט א מלחמה דאן האסטו נאך א רואיגע פארזיכערטע פלאץ ביי דיר אין שטוב, וואו מען קען זיך אויסבאהאלטן.

אבער אז די מלחמה איז פון אינעווייניג אין שטוב איז דאך נישטא וואו צו אנטלויפן, דעמאלטס איז זייער זייער ביטער. אזוי איז אויך געווען ביי אונז, ווילאנג די וועלט אינדרויסן האט געקריגט אבער מיר זענען געווען בשלום איז אלעס געווען זייער פיין און זייער גוט. ביי אונז אין שטוב האט געהערשט א רואיגקייט.

אויך איז אונזער שלום בית געווארן זייער שיין און שטארק. עס איז געווארן א שטארקע קשר צווישן אונז. אזוי איז עס, אויב מען האט נישט עפעס אנדערש, אויב די ארומיגע קענען נישט און ווילן נישט פארשטיין, בויעט זיך די שטוב שטארק שיין צוזאמען.

אויך היינט דארפן מיר דאס כסדר געדענקען וועו מען איז מחנך די קינדער. די וועלט אינדרויסן בוזשעווועט מיט מלחמת היצר. איז דאך די מאמע׳ס אחריות צו מאכן איר הויז פריילעך, ליסטיג און מיט שלום אז עס זאל זיין א באשיצטע ווינקל פאר די קינדער.

קוקענדיג יעצט אויף צוריק קען איך זאגן ״ותשחק ליום אחרון.״ עס איז נישט געווען גרינג, באמת נישט גרינג, עס איז געווען נעכט וואס איך בין איינגעשלאפן צו די קול פון מיין געווייען. עס איז געווען טעג וואס איך האב געשפירט אז מיין מח וועט עס נישט דערהייבן. אבער היינט צען יאר שפעטער איז נישטא קיין גליקליכערע מענטש ווי מיר. אונזער לעבן איז אזוי ליכטיג, אזוי פריילעך. וועו איינער פרעגט מיר אויב איך וואלט נאך געהאט די ברירה, וואלט איך אפשר געטון אנדערש?, פארשטיי איך נישט די שאלה, איך וואלט איבערגעטון און איבערגעטון און איבערגעטון די זעלבע זאך נאכאמאל און נאכאמאל. וויאזוי איז שייך צו איבערקלערן אויב עס האט זיך געלוינט צו זוכה זיין צו א רואיגע פריילעכע לעבן מיט א תכלית און א ציל?!

איך פלעג מאכן א חשבון ביי מיר אין קאפ אז די אלע וואס מאכן מיר חלישות הדעת און שפעטן, זיי זענען נאר דא יעצט מיר אוועקצושלעפן פון אייבערשטן און פון צדיק, אבער וועו איך וועל זיך מוטשען אין לעבן און מיין שטוב, וואו וועלן זיי זיין? דעמאלטס וועלן זיי נישט זיין צום געפינען. דעמאלטס וועלן זיי מיר נישט קענען העלפן. איך האב געטראכט אז נאר איך קען זיך זארגן פאר מיין לעבן און מענטשן וועלן מיר נישט קענען העלפן. איז דאך א נארישקייט צוצוהערן צו א קול וואס וועט דיר נישט קענען העלפן אין לעבן.

ב"ה איך דאנק יעדן טאג דעם אייבערשטן אז איך האב געהאט די שכל נישט אוועקצושטופן מיין מאן מיט זיינע שאיפות נאר מיטגיין און אריינברענגען די שכינה ביי אונז אין שטוב. און אז מען גייט מיט אינאיינעם מיט די מאן קומט נאר אריין ברכה אין די שטוב און מען שניידט די פירות בזה ובבא.

מ. וועבערמאן

אין די סקריפט פון מיין לעבן איז נישט געשטאנען ברסלב. עס איז געשטאנען דארט וואוילע עלטערן, שיינע שטוב, אסאך חבר'טעס, גוטע צייכנס אין סקול, א לעבן אין קעמפ, אנפירן פלעיס, חתונה האבן, האבן א קינד בערך א יאר שפעטער... אלע נארמאלע זאכן אבער נישט ברסלב!

וועו מיין עלטסטע קינד איז געווען בערך צוויי יאר אלט זענען מיר געפארן אין די זומער באזוכן מיין שוואגער ר' אהרן וועבערמאן אויף א שבת. מיין שוואגער איז שוין דאן געווען ברסלב אבער דאס האט גארנישט געהאט מיט אונז... נו,נו... ביז יענע שבת.

ווי נאר מיר זענען אריינגעקומען אין די "ברסלב'ע קאנטרי" האבן מיר געשפירט א לופט וואס האט אונז געכאפט. איך האב ספעציעל באוואונדערט די שמירת עינים פון די בחורים און אויך וויאזוי אלע, גרויס און קליין האבן געלעבט מיט אמונה.

מיר האבן פארברענגט א שבת צווישן אנשי שלומינו און אנגעהויבן שפירן אז מיר ווילן אויך זוכה זיין צו די סארט לעבן. מיין מאן האט יענע שבת פארברענגט מיט דער ראש ישיבה וואס האט אים אויסגעשטעלט א פונקטליכע פלאן וויאזוי צו ווערן אן ערליכער איד.

פונקט ווי א "נוטרישיניסט" שטעלט דיר אויס א דיעטע אז אויב דו וועסט עסן דאס און דאס וועסטו ביז אפאר וואכן פארליירן אזויפיל און אזויפיל פונט, אזוי האט דער ראש ישיבה אויסגעשטעלט א סדר פאר מיין מאן, וואס צו לערנען און וויאזוי זיך צו פירן אין שטוב און וויאזוי צו אויפשטעלן א שיינע שטוב.

ב"ה מיר האבן אלעמאל געהאט א שיינע לעבן אבער אצינד מיט די עצות פון דער ראש ישיבה האט אונזער לעבן אנגעהויבן צו ווערן שענער און שענער. ספעציעל אין די חלק פון אמונה, פון אריינענעמען דעם אייבערשטן אין אונזער לעבן. אזוי איז אריבער א שטיק צייט וואס מיר לעבן זיך רואיג און פרייליך מיט אונזער נייע לעבנסשטייגער. אבער נישט צו לאנג האט אנגעהאלטן די רואיגקייט. אין יענע צייט האט זיך אנגעהויבן די לשון הרע'ס אויף היכל הקודש און די מצב אין גאס איז געווען זייער היציג.

איך בין ב"ה אויפגעוואקסן ביי זייער זייער טייערע און וואויל עלטערן וואס האבן אלעמאל נאר געוואלט מיין טובה. איך האב זייער ליב מיינע עלטערן און איך האב נאר שיינע זכרונות פון מיין יוגנט.

דא איז אבער געווען אזא שווערע נסיון. מיינע עלטערן וואס האבן נאר געוואלט דאס בעסטע פאר מיר האבן געהערט אלע לשון הרע פון די גאס אבער זיי האבן נישט געשפירט די ליכטיגקייט וואס איך שפיר.

איך בין דאן געווען א יונג ווייבל פון 22 יאר אלט, צעריסן צווישן מיינע נאנטסע און טייערסטע. פון איין זייט האט מיין מאן געטראפן א וועג וואס ברענגט אונז אזוי שיין און הויעך און פון די צווייטע זייט מיינע טייערע עלטערן וועמען איך וויל אויף קיין פאל נישט וויי טון. וואס וויל דער אייבערשטער פון מיר? די שאלה האט מיר נישט געלאזט במנוחה.

איך האב אסאך טעג און נעכט אדורכגעווויינט און אסאך אסאך טערען פארגאסן צום אייבערשטן צו וויסן וואס איז ריכטיג. וועו א מענטש איז מתפלל מיט אן אמת פארלאזט אונז נישט דער אייבערשטער. מיט די צייט האב איך געוואוסט וואס די תפקיד פון א אידישע פרוי איז, צו העלפן איר מאן שטייגן און אויפצושטעלן אן ערליכע הויז וואס לעבט מיט'ן אייבערשטן.

וועו מען האט געערעדט צו מיר אז די פלאץ איז נישט ריכטיג און מען טאר זיך דא נישט דרייען האב איך געטראכט צו זיך אז ווילאנג מיין מאן גייט נישט קענען די תורה זאג איך נישט ניין. און פארקערט וועו איך האב געטראכט פון די רוחניות פון די יראת שמים און פון די אמונה וואס איך באקום דא. איך האב געוואוסט אז איך טו ריכטיג.

איך געדענק דעמאלטס טראכטן אז יעדער וואס גייט אריין אין ביזנעס ווייסט אז די ערשטע פינף יאר איז זייער שווער אבער נאכדעם קומט שיינע צייטן. אזוי האב איך אויך געטראכט אין יענע שווערע טעג. גם זה יעבור, אלעס גייט אריבער. עס וועט אריבערגיין די שווערע תקופה און נאכדעם וועל איך בלייבן מיט די רווחים.

היינט קען איך נישט געגנוג דאנקען דעם אייבערשטן אז איך האב געהאט די כח און שכל אויסצואוואוארטן אויף שולחן עורך, און אדורכשוויצן די ערשטע תקופה, ווייל היינט בין איך א מיליאנער, איך שנייד רווחים יעדן טאג!

איך געדענק טראכטן אז אפשר איז טאקע אפלאזן די פלאץ אדער מיין שטוב א גרינגע וועג אויף די מינוט אבער עס וועט מיר זיין לאנג און שווער און ביטער נאכדעם. איך האב אויסגעווועלט אדורכצוגיין די וועג, אפילו עס איז געווען פול מיט שטיינער און דערנער און צום סוף אנקומען צום דרך המלך.

אין יענע טעג איז נאכנישט געווען קיין פרויען שיעורים און קיין פארברענגען, איך בין געווען איינזאם. אבער אז מען האט דעם אייבערשטן דארף מען שוין נישט קיינעם. אביסל שפעטער האב איך אנגעהויבן טרעפן א פרוי דא און דארט מיט וועמען איך האב זיך מחזק געווען.

איך געדענק אז איינמאל האב איך זיך מחזק געווען מיט איינע פון די ווייבלער (צען יאר צוריק) אז איין טאג וועלן מיר נאך

ווי נאר מיר זענען אריינגעקומען אין די "ברסלב'ע קאנטרי" האבן מיר געשפירט א לופט וואס האט אונז נעכאפט. איך האב ספעציעל באוואונדערט די שמירת עינים פון די בחורים און אויך וויאזוי אלע, גרויס און קליין האבן געלעבט מיט אמונה

אפשר האבן די זכי׳ צו וואוינען אין א ברסלב׳ע שטעטל ווי אונז וועלן מחנך זיין אונזערע קינדער מיט די עצות, מיט די אמונה אן די שפאט פון די ארומיגע. דאס איז דאן געווען פאר אונז א ווייטע זיסע חלום, מיט וואס מיר האבן זיך אנגעווארימט אין יענע קאלטע טעג.

אזויווי מרת. היימליך האב געשריבן איז די פלאץ פאר מיר אליינס געווען א גן עדן. וועז איך האב פארמאכט מיין שטוב בין איך געווען גליקליך און פריילך, אבער מיין שווערigקייט איז געווען צו זיין אנדערש. היינט קוקנדיג אויף צוריק קען איך זאגן אז די שווערigקייטן האבן מיר נאר געבויעט און געברענגט נענטער צום אייבערשטן. איך מוז זאגן יענע יארן פון מיין אנהייב התקרבות זענען געווען מיינע שווערסטע יארן, אבער אויך יארן וואס האבן מיר געברענגט צו וואס איך בין היינט.

וואס באקומסטו אין היכל הקודש? ווילן מענטשן וויסן. וואס איז די שאלה. וואס באקומען מיר נישט? אבער די עיקר וואס איך באקום דא איז א לעבן מיט לויטערע אמונה, א לעבן וואס דער אייבערשטער איז דער עיקר און אלעס ארום איז די טפל. א לעבן וואס דרייט זיך ארום אמונה, אמונה, אמונה. דער ראש ישיבה מיט אלע חיזוק דרשות יעדן טאג געט אונז אמונה הילינג. דאס איז אונזער טערעפי.

איינער פון מיינע חבר׳טעס וואס האבן געקענט מיינע נאטורן פון סקול האט מיר לעצטנס געטראפן און זעענדיג אז איך בין ב״ה אביסל אנדערש ווי זי געדענקט מיר זאגט מיר, ״עס מוז זיין אז דו ביסט געווען ביי טערעפי. אנדערש קען נישט א מענטש אזוי טוישן נאטורן.״

זי איז געוועכט. איך גיי טעגליך צום גרעסטן טערעפיסט. א לעבן מיט התבודדות איז טערעפי אויפ׳ן העכסטן פארנעם.

דאס איז די מתנה וואס דער ראש ישיבה געט אונז. דער ראש ישיבה דערמאנט אונז כסדר ״רעד צום באשעפער... רעד צום באשעפער... פראביר עס נאכאמאל רעד צום באשעפער... דאס איז די בעסטע טערעפי וואס איז דא... אין אלע שפראכן 24 שעה!״

ב״ה איך האב געהאט אזויפיל שכל זיך נישט צוטון צו מאכן וואס מיינע חבר׳טעס מיינונג איז און דאס האט מיר גאנץ וויניג געקימערט.

מענטשן פרעגן מיר אויב עס איז מיר שווער געווען זיך אריבערצוציען אין שטעטל. פאר מיר איז די שטעטל געווען א ישועה. פאר מיר וואלט שווער געווען צו בלייבן וואוינען צווישן מענטשן וואס פרעגן אפ יעדע זאך וואס ביי מיר איז הייליג און טייער. איך האב אסאך תפילות פארגאסן צו קענען זוכה זיין אנצוקומען אין שטעטל און צו קענען געבן פאר מיינע קינדער די לויטערע חינוך.

און וואס זאל איך זאגן? די קינדער שיינען און בליען. די חינוך וואס איך האב באקומען ביי די 22 יאר און וואס איז מיר געווען אזוי אזוי שווער קונה צו זיין, באקומען זיי פון וויגעלע. די קינדער אין יעדע עלטער לעבן מיט אזא לויטערע אמונה, מיט אזא רואיגקייט און שמחה. די קינדער וואקסן דא אזוי נאטירליך(אפילו מיט וואקסינען...) אזוי געזונט און אזוי רואיג. עס איז אסאך גרינגער צו מחנך זיין קינדער אין שטוב וועז זיי וועלן אזוי נתחנך אין די מוסדות. מען שפירט אייבערשטער.

צומאל וואונדערן זיך מענטשן אויב די רואיגקייט און שמחה איז נישט קיין געמאכטע מעשיות. עס איז א שאד די צייט עס מסביר צו זיין, אדרבה טעמו וראו, קום און זיי אויך טועם א לעבן מיט׳ן אייבערשטן. הייב אן טון די עצה פון התבודדות און זאג מיר וויאזוי דאס לעבן שפירט.

פארשטייט זיך אז דער יצר הרע שלאפט נישט ביי קיינעם און נישט אין ערגעץ, אפילו נישט אין שטעטל, אבער איך בין נישט אליינס אין מלחמה. איך האב די ריכטיגע געווער. מיט התבודדות און תפילה וועלן מיר לעבן אזוי אנדערש, ממש א גן עדן. איך האב די ״טולס״ וויאזוי צו מאכן סוקסעספול הילינג.

ב״ה איך האב שוין זוכה געווען צו חתונה מאכן מיין ערשטע קינד יונג און ביליג. און ב״ה אז איך בין געווען אזוי פעסט און פריילך און זיכער מיט וואס איך טו. פארשטייט זיך אז איך בין א מענטש און עס זענען געפלויגן מיינונגען פון אלע זייטן אבער איך האב געווואוסט אז איך טו רצון ה׳ און דאס האט מיר געהאלטן אייזן

שטארק און איבערגליקליך. איך קען נישט געגוג דאנקען דעם אייבערשטן פאר זיינע חסדים. וועו איך קוק זיך ארום אויף מיינע קינדער, וועו איך ממש איבערגענומען פון שמחה אז דער אייבערשטער האט מיר אויסדערוועלט און געגומען אויף די ספעציעלע רייזע פון זוכה זיין אנצוקומען אהער. מה אשיב לה' כל תגמילוהו עלי!

מ. פורסט

עס איז געווען אביסל איידער קאראנע האט איינגענומען די וועלט. מיין מאן האט דאן פרובירט צו פארבעסערן די פרנסה דורך זיך אויסשפרייטן צו קענען מאכן דעכער אויף א נייע סארט וועג. א ידיד האט אים געזאגט אז ער זאל דאס אויסטשעקן אנליין, דארט וועט ער געווואויר ווערן וויאזוי מען מאכט דאס. אזוי האט ער טאקע געטון. ער האט באטראכט די אנווייזונגען אבער זייער שנעל האט ער איינגעזען אז עס שווערער ווי ער האט געמיינט און די גאנצע באלאן פון א סוקסעספול ביזנעס איז אויסגעבלאזן.

ער איז געזעצן אויפ'ן קאוטש מיט די טעלעפאן, אינאיינעם מיט די צוקראכטע חלומות. די גוסטע אין שטוב איז געווען אביסל אומעטיג. איך האב אויך געהאט א שווערע טאג און איך בין עפעס נישט געווען אין די כלים. וועלנדיג אביסל אויפלעבן די מצב האט מיר מיין מאן געגעבן א זאג: "געדענקסט אמאל האבן אונז געזען א שיעור פון עפעס א ברסלב'ע ראש ישיבה, עס איז געווען פרייליך. ווילסט עס נאכאמאל זען?"

נו, ווער וויל נישט ווערן פרייליך? ווער וויל נישט אביסל שמייכלען, האב איך מסכים געווען. מיין מאן האט אריינגעטייפט אין זיין טעלעפאן און עס איז ארויפגעקומען א שיעור פון דער ראש ישיבה.

(שכח אייבערשטער מיט די שיינע שיעורים איז אונזער הויז היינט ריין און אפגעהיטן)

די שיעור האט זיך אנגעהויבן. דער ראש ישיבה האט אזוי ארציג געזינגען מיט די בחורים און דאן האט ער אנגעהויבן א שיינע ווארימע שיעור. איך בין געווען געכאפט אין א סורפרייז, איך האב נישט ערווארטעט אזא ערנסטע זאך, איך האב געמיינט איך גיי יעצט לאכן. די שיעור האט מיר אזוי געכאפט אז איך האב געבעטן מיין מאן זאל מיר ווייזן נאך איינס.

איך האב ווייטער געקוקט און עפעס האט זיך צעריסן אין מיין נשמה. איך האב אנגעהויבן זייער צו ווייגען. מיין מאן האט זיך אביסל דערשראקן. ביי די אונגארישע אידן ווייגט מען שנעל אבער ביי אונז, גאליציאנע און פוילישע פאסירט דאס נישט אזוי אפט.

איך האב דאן געזאגט פאר מיין מאן אז אויב דער ראש ישיבה האט געקענט מאכן א גאליציאנער אזוי ווייגען ליגט דא נשמה סודות.

מיר האבן דאן באשלאסן אז מיר ווילן קשר. מיר האבן אויסגעפינען די האטליין נובער און אנגעהויבן הערן שיעורים. מיין מאן האט אנגעהויבן גיין דאנערשטאג נאכט צו שיעורים.

דאן איז געקומען קראנע. אלע שולן און מקוואות זענען געווען פארשפארט. דער ראש ישיבה האט אבער אזויפיל געערעדט פון גיין אין מקוה און מיין מאן איז געווען צעריסן. אין די חסידות ווי מיר האבן באלאנגט איז געווען אפגעשפארט אלע בתי מדרשים און מקוואות און ער האט נישט געווואוסט וואס צו טון. א שטיק צייט שפעטער האט ער זיך דערווואוסט אז ביי הר"ר יצחק לעזער שליט"א אין שטוב איז כאטש דא א מנין. אויך האט ער געטראפן א מקוה פאר טייער געלט וואו ער איז געגאנגען מיט מסירת נפש.

מיין מאן האט זיך דארט אנגעהויבן דרייען און ער האט זייער ליב געהאט די חבורה. עס איז געווען א ווארעם ווינקל, א סטאבילע ווינקל אין א זמן וועו די וועלט האט זיך אזוי געשאקלט.

אין יענע זעלבע צייט האב איך אנגעהויבן האבן שטארקע חלישות הדעת. איך האב געטראכט צו מיר אז די זאך שטימט עפעס נישט. וויאזוי קען זיין אז מען זאל טרעפן א רבי אנליין? דער סאטמארער רבי, ווזניצער רבי און באבוב'ער רבי'ס וכו' געפונען זיך נישט אנליין... עפעס האט מיר נישט געפאלן די געדאנק.

פון איין זייט זע איך אן עליה ברוחניות אבער דער אופן וויאזוי מען האט דאס געטראפן האט מיר ממש נישט געפאלן. איך בין געווען זייער צעמישט. איך האב שוין געהאט געהערט געגוג שיעורים צו וויסן פון התבודדות און איך האב פארברענגט שעות זיך אויסווייגען און אויסדאווענען. איך האב נישט געווואוסט וואס איז ריכטיג. איך האב געווואלט אן ענטפער צו מיין שווערע שאלה.

פלוצלינג הער איך א קלאפ אין טיר. איך האב אזא כלל אז איך עפן נישט די טיר פאר צדקה וועו מיין מאן איז נישט אין שטוב, אבער דא האט דער אייבערשטער געפירט אז איך זאל יא עפענען די טיר.

און דארט פאר מיר שטייט נישט קיין אנדערער ווי א מפיץ! איך בין געווען אזוי שאקירט און מיט שמחה רבה איבערגענומען די עצתו אמונה וואס ער האט מיר אראפגעלייגט.

איך האב זיך צוגעכאפט ווי א דורשטיגע אין מדבר און געמישט און געמישט.

איינע פון די ערשטע בריוו האט מיר שאקירט. איינער שרייבט צום ראש ישיבה ממש מיין שאלה. "היתכן מען מאכט ווידיאס?"

איך האב מיט דורשט געליינט די תשובה פונעם ראש ישיבה אז דאס איז טאקע פאר איינער וואס דרייט זיך דארט אז אפילו דארט זאל מען טרעפן א וועג ארויף צום אייבערשטן וכו'.

א חלק פון יענע בריוו:

דאס וואס זו פרעגסט ווי אזוי מען קען מאכן ווידיאוס וכו'; ביסט הונדערט פראצענט געראכט. ווידיאוס איז נישט א זאך פאר ערליכע אידן, אפילו קוקן גוטע זאכן איז נישט כדאי, עס ברענגט נישט קיין גוטס; דאס שלעפט דעם מענטש צו קוקן נישט גוטע זאכן, עס פאר'תמ'ם דעם קאפ און שכל; דאס איז נאר א וועג צוריק צו ברענגען די וואס זענען נעבעך אראפגעפאלן, זיי זענען ביי זיך אזוי צעבראכן - מאכט מען דאס פאר זיי, אבער פאר ערליכע אידן איז זיכער נישט גוט צו קוקן ווידיאוס

וואויל איז דעם וואס קוקט נישט קיין ווידיאוס און קליפס, ער היט זיינע אויגן,

וועט אים זיין גוט בזה ובבא

איך בין געזיצן פארגלייזט, שאקירט און איבערגענומען פון די געוואלדיגע השגחה. איך האב שוין נישט געהאט קיין ספיקות.

אויך האב איך דארט געטראפן א תשובה צו א געווּיסע מצב וואס מיט וואס מיר האבן זיך דאן געמוטשעט. דער ראש ישיבה האט דארט געגעבן הדרכה און עצות. דאס איז מיר געווען א ישועה, א נס. מיר זענען שוין געווען ביי מערערע מומחים און דאקטורים און נישט געטראפן א לעזונג.

שפעטער ווען מיר האבן דאס אמאל איבערגעשמועסט מיט'ן ראש ישיבה האט ער אונז מייעץ געווען צו רעדן צו דר. יצחק ראזענבערג וואס האט אונז אסאך ארויסגעהאלפן דערמיט.

דאן האב איך אנגעהויבן פריש צו הערן די שיעורים מיט א שטארקייט. איך האב אבער מורא געהאט צו נעמען א טריט פאראויס. מיין מאן איז שוין דאן געווען זייער שטארק מקורב און געווארט אז איך זאל מיטקומען.

איינער האט אים צוגערעדט אז אזויווי ער איז אצינד פריש געבוירן זאל ער ארויפגיין צו הרב שארף, אן איידעם פון ר' יצחק און נעמען חתן שיעורים ביי אים.

מיין מאן איז אהיימגעקומען און מיר געפרעגט אויב איך וואלט נישט געווואלט גיין פאר א שיעור צו מרת. שארף. איך האב אים באדאנקט און געזאגט "ביז אהער." איך בין פיין, מיר האבן א שיינע לעבן און עס פעלט נישט אויס. איך האב מורא געהאט אז איך וועל "ווערן ברסלב". איך האב הנאה פון די שיעורים און אפילו פון דעם אז מיין מאן האט א מורה דרך אבער איך האב נישט געווואלט נעמען די זאך ווייטער.

מיין מאן האט מיר געבעטן אז מיר זאלן אינאיינעם אריבערגיין און זען פון די נאנט די זאך. איך האב מסכים געווען. מיר זענען אריבער און איך האב געזען אז מענטשן פון ברסלב זענען נישט אזוי שרעקעדיג ווי איך האב געמיינט. איך האב זייער געגליכן צו פארברענגען מיט זיי.

איך בין אביסל שפעטער געגאנגען צו א שיעור וואס מרת. שארף האט געגעבן פאר פרויען. עס האט זיך מיר געעפנט א נייע וועלט. איך האב פריש אנגעהויבן לעבן.

אביסל שפעטער האט מיר מרת. שארף געזונען צו א פארטי און א שיעור. איך בין אהיימגעקומען אביסל צעמישט. עס איז שוין געווען אביסל צופיל פאר מיר. עס איז געווען דארט אסאך מענטשן. אלע זענען געווען וואויל און טייער אבער איך בין נאך געווען צו פריש עס צו קענען פארנעמען.

יענע זומער האט מיר מרת. שארף געפון פרעגן אויב איך וויל קומען צו איר אויף א שבת אין קאנטרי. איך האב זיך צוגעכאפט דערצו.

זי רופט מיר דינסטאג און פרעגט מיר אויב איך וויל שוין קומען פון מיטוואך. איך האב איר געפרעגט פארוואס? האט זי מיר געזאגט אז עס גייט זיין א אומאן פארברענג און זי מיינט אז איך וועל זייער הנאה האבן. איך בין אריין אין א פאניק.

אומאן? מיין מאן פארט נישט אויף אומאן. עד כאן. איך קען הערן שיעורים אפילו גיין צו א פארברענג אבער נישט קיין אומאן.

מרת. שארף האט מיר איבערגערעדט אז איך וועל הנאה האבן אן עס האט גארנישט מיט מיין מאן'ס גיין קיין אומאן. דער עיקר, איך זאל קומען.

וואס וועל איך טון מיט די קינדער? נישט געדאגה'ט זי וועט זיי אונטערהאלטן.

שוין, מען זאגט מיר צו אזעלכע גאלדענע גליקן, האב איך געטראכט פארוואס נישט. לאמיר גיין. מיין מאן האט זיך זייער געפריידט אז איך האב מסכים געווען (זעט אויס עס איז געווען אסאך תפילות פון אים).

יענע שבת איז געווען ווי מען רופט עס א Game changer. עס האט געטוישט מיין לעבן. מיינע קינדער האבן די פאר טעג פארברענגט מיט נאך ברסלבע קינדער אין דעי קעמפ און אזוי הנאה געהאט אז ווען עס איז געקומען אהיימצוגיין האבן זיי אזוי געווייינט און פארפירט אז בשום אופן, זיי בלייבן דא.

איך האב פארברענגט א ספעציעל פרייליכע און שיינע שבת מיט משפחת שארף. עס איז געווען וויניג גשמיות, די פלאץ איז געווען ענג מיט אסאך קינדער אבער אזויפיל שמחה און חיות אז עס מיר ממש באנומען.

איידער איך בין אהיים פרעגט מיר מרת. שארף, "דו ווייסט אז עס איז דא א ברסלבע סקול?"

"ניין."

"אפשר ווילסטו כאפן א שמועס מיט די מנהלת? זי איז דא."

"פארוואס?"

"וועסט הנאה האבן."

מיין מח איז געלאפן. איך האב געהאט געטראכט צו מיר אז אפשר איז נישט אזוי שלעכט אריינצולייגן די קינדער אין א קליינע מוסדות ווי מען וועט זיך אפגעבן מיט זיי מער ווי אין די גרויסע סיסטעמאטישע מוסדות, נו אפשר זאל מען עס פרובירן מיט איינע פון די יונגערע קינדער.

איך האב גערופן מרת. לעסער, אבער זי האט נישט אויפגעהויבן. איך האב זיך געגרייט אהיימצוגיין קעגן די פראטעסטן פון מיינע קינדער, און דאן האט מיר מרת. לעסער צוריקגערופן.

איך האב איר געזאגט אז איך האב איר געוואלט טרעפן און זי האט מיר העפליך געלאדנט צו קומען צו איר. איך בין טאקע אנגעקומען און זי האט מיר אזוי שיין און וואירם אויפגענומען.

"פארוואס ווילסטו אריינלייגן דיינע קינדער אין ברסלב?" האט זי מיר געפרעגט.

איך האב געעפנט צוויי גרויסע אויגן. איך וויל נישט אריינלייגן. איך בין נאר געקומען שמועסן און פארברענגען.

מיר זענען דאן אריין אין א שיינע חינוך שמועס וואס האט מיר זייער באנומען. קומענדיג פון א מוסד מיט א "הויכע עדיוקעישין" האב איך געפרעגט מרת. לעסער מיט וואס מען פילט דא אן די קינדער.

זי האט מיר געזאגט אז עס איז דא מוסדות וואס זייער עיקר איז א הויכער עדיוקעישין, אונזער פאקוס איז אז די קינדער זאלן באקומען הויכע זעלבסט שאץ, און וויסן זייער חשיבות. אונזער עיקר ציל איז נישט יעצט די פאר יאר אין סקול, נאר וואס עס וועט זיין פון אונזערע תלמידות אין יארן ארום. מיר ווילן זיי זאלן זיין געזונטע ערליכע אידישע פרויען.

אונזער שמועס האט מיר זייער געכאפט. מרת. לעסער איז געווען אנדערש ווי אלע מנהלת וואס איך האב געקענט. איך האב געהאט א שיינע שמועס מיט איר און איך בין ארויס זייער זייער באאיינדרוקט.

איך בין אריין אין קאר און געזאגט פאר מיין מאן אלעס פיין און וואויל אבער איך קען עס נישט זען געשען. איך וועל דארפן

אסאך התבודדות.

מיין מח האט שוין אנגעהויבן דרייען ארום ברסלב. און דורכאויס די נעקסטע פאר טעג האב איך אסאך אסאך געווויינט צום אייבערשטן אז איך זאל מאכן א ריכטיגע החלטה. איך האב זיך אסאך מתבודד געווען און איין טאג האב איך פלוצינג מחליט געווען אז דאס איז עס. איך וויל די חינוך פאר מיינע קינדער.

מיר האבן דאן באשלאסן אז מען וועט פרעגן דעם ראש ישיבה און טון וואס ער זאגט. (מיר האבן נאך קיינמאל פריער נישט געטראפן דעם ראש ישיבה).

מיין מאן איז אריינגעפארן אין ישיבה אבער עס האט זיך נישט אויסגעשטעלט צו טרעפן דער ראש ישיבה. מיין מאן האט אבער נישט אויפגעגעבן און איז געגאנגען טאג נאך טאג, ביז דער ראש ישיבה איז צוגעקומען און אים געפרעגט וואס ער וויל.

מיין מאן האט אים דאן געזאגט אז מיר קלערן פון אריינלייגן איין קינד אין די מוסדות ווייל א קלענערע מוסדות איז גוט פאר איר.

דער ראש ישיבה איז געווען גאנץ שארף און אים געפרעגט, "וואס איז די פלאן? וועסט מיר נוצן נאר פאר דיין באקוועמליכקייט? אויב בין איך גוט פאר איינס בין איך גוט פאר אלע און פארקערט אויך. פארוואס נאר איין קינד דארף וויסן פונעם אייבערשטן?"

מיין מאן איז אהיימגעקומען און איך בין וויידער געווארן אזוי צעמישט. רבוש"ע וואס טו איך דא? וואס טוט מען? איך וויל טון וואס איז ריכטיג. איך וויל נאכגיין מיין מאן מיט'ן גאנצן הארץ אבער עס איז אזוי שווער.

איך ווייס נישט וויאזוי בתי' האט געשפירט וועמען איר האנט האט זיך אויסגעשטרעקט צו נעמען משה פון וואסער, אבער איך האב פלוצלינג געשפירט ווי מיין האנט ציעט זיך אויס צום טעלעפאן און רופט אן מרת. לעסער.

איך האב דאן געזאגט פאר מיין מאן אז אויב דער ראש ישיבה האט געקענט מאכן א נאלי' ציאנער אזוי ווייגען ליגט דא נשמה סודות.

מרת. לעסער פרעגט מיר "נו וואס האסטו באשלאסן? און איך זאג איר, "איך וויל אריינלייגן מיינע אלע קינדער."

איך האב אליינס נישט געגלייבט וואס איך האב געזאגט. איך האב גלייך געוואלט צוריקרופן זאגן אז עס איז געווען א טעות, א דיבוק, אבער איך בין געבליבן געלעמט.

ווען מיין מאן איז אהיימגעקומען און איך האב אים דערציילט איז ער געווען פארפרוירן פון שמחה.

איך האב אבער נאכנישט געקענט אנרופן די אלטע מוסדות מעלדן אז מיינע קינדער קומען נישט. איך האב זיי פשוט נישט געשיקט אין סקול. ווען די ברסלב'ע ווען איז געקומען אפנעמען מיינע קינדער אפאר טעג שפעטער האב איך זיך געשפירט ווי א ראבאט, איך בין געווען פארשלאפט.

מיינע שכנים האבן מיר אנגעקוקט אין שאק און מיר געפרעגט, "ווען איז דאס געשען?"

איך האב נישט געוואוסט וואס צו ענטפערן. גיי זאג זיי אז דער אייבערשטער פירט א מענטש. "איך ווייס נישט. איך מיין אז איבערנאכט." האב איך געענטפערט נישט צום זאך.

"וואס הייסט? האסט זיך אויפגעוועקט היינט צופרי און באשלאסן אריינצולייגן די קינדער אין ברסלב?"

"עפעס אזוי."

איך בין שנעל אריין צו מיר אין שטוב. איך האב געשפירט צעמישט. באמת האב איך געוואוסט אז איך טו ריכטיג און איך האב געטון וואס איך האב געוואלט. אבער איך האב נישט געהאט די כוחות צו שטיין קעגן די מענטשהייט.

איך האב געוואוסט אז ביי מיר אין שטוב איז ליכטיג און איך טו ריכטיג. איך האב נאר נישט געהאט די מח צו פארענטפערן יעדן.

אפאר טעג שפעטער האט מיר די מנהלת פון די אלטע מוסד געפונען. זי האט מיר געפרעגט "וואס גייט פאר?"

איך בין נאך אליינס געווען שאקירט און איך האב עפעס געמורמלט וועגן ברסלב און אז מיר שיקן מער נישט דא.

זי האט אויסגעזען באליידיגט. "וואס האבן מיר נישט גוט געטון?" האט זי געוואלט וויסן.

איך האב זיך באדאנקט אז זיי האבן אלעס זייער גוט געטון אבער דאס איז יעצט אונזער באשלוס.

די מנהלת האט מיר געזאגט אז די טיר איז אלעמאל אפן אויב איך באשלוס צוריקצוקומען.

פארשטייט זיך אז מיט די נאנטע ארומיגע איז געווען זייער זייער שווער און אסאך טרערן און תפילות איז אריין אין די חינוך פון מיינע קינדער.

היינט קוקנדיג אויף צוריק דאנק איך יעדן טאג דעם אייבערשטן אויף די גרויסע נס וואס ער האט געטון מיט מיר אז איך האב געהאט די ריכטיגע שכל און פארשטאנד צו טון וואס איז ריכטיג נישט וואס אלע טוען. ב"ה היינט נאך אסאך תפילה האב איך די זכי' צו וואוינען אין שטעטל ווי די מוסדות, מיינע שכנים, מיינע פריינט זענען אלע מיט די זעלבע מיינונג און דעה. שכח אייבערשטער. דאס איז א גרויסע ישועה.

מיינט נישט, יעדן טאג דארף מען נאכאמאל בעטן זוכה צו זיין צו בלייבן פריש מקורב. דער ראש ישיבה זאגט כסדר אז אויב דו ווילסט נישט מען זאל האבן טענות אויף דיר, דאן טו גארנישט!

אזוי אויך ברוחניות, דער יצר הרע שלאפט נישט וועו א מענטש וויל טוען עפעס גוט. און ער רוט נישט איין. אויב וויל מען קומען צום רבי'ן דרייט ער אן מיט חלישות הדעת און בלבולים אבער וואויל איז דער וואס איז אן עקשן און שמועסט עס אויס מיט'ן אייבערשטן ביז מען איז זוכה צו באקומען א קלארע און ריינע און פרישע מח.

און אצינד ברענגען מיר אייך אפאר פרויען וואס האלטן נאך אינמיטן אדורכגיין די זיבן וואסערן. הערט פון זיי וויאזוי זיי זענען זיך מחזק צו טוען וואס איז ריכטיג.

איך האב חתונה געהאט ביי די ניינצן יאר. מיר זענען געווען א גליקליך פארפאלק. ב"ה איך בין אויפגעוואקסן מיט טייערע עלטערן, א רבני'שע יחוס און א גרויסע וואירימע משפחה.

א שטיק צייט נאך אונזער חתונה האט מיין מאן אנגעהויבן הערן שיעורים פון דער ראש ישיבה שליט"א. אין אנהייב האב איך נישט געווואוסט דערפון, ער האט נישט געריידט דערפון. איך האב נאר אנגעהויבן באמערקן א גרויסע שינוי לטובה אין מיין מאן. ב"ה אזויווי איך האב געשריבן האבן מיר אלעמאל געהאט א שיין לעבן, מיין מאן איז א סופר, די קינדער גייען אין וואוילע מוסדות, אבער פון גוט צו בעסער איז נישטא קיין שיעור.

מיין מאן האט אנגעהויבן אהיימקומען פריער, ער האט זיך מער אפגעגעבן מיט די קינדער און מיר ארויסגעהאלפן מיט די ווירטשאפט. ער האט געריידט צו מיר זייער שיין און ווייעך און זיך אומגעגאנגען מיט יעדן זייער איידל. אויך האב איך אנגעהויבן באמערקן אז לעצטנס לערנט מיין מאן אסאך מער ווי איך געדענק. יעדע נאכט איז ער געזעצן מיט זיינע ספרים און געלערנט מיט א שטארקע חיות.

איך האב אים געהאלטן אין איין זאגן אז לעצטנס איז די הויז אזא געשמאקע גן עדן און אז ער ברענגט אריין אזא גוטע לופט אין שטוב. מיין מאן האט זיך געפריידט צו הערן אבער ער האט גארנישט מיטגעטיילט איבער די סוד וואס האט געטוישט זיין לעבן.

אויך מיין טאטע האט באמערקט אויף די נאבעלע אויפפירונג פון מיין מאן און אנגעהויבן פרעגן, "ווער איז דיין מורה דרך? ווועמען הערסטו אויס? דו ביסט מיר אזוי מכבד. מער ווי אלע מיינע קינדער."

איך געדענק אז מיין מאן האט אהיימגעברענגט א בית נצחי אינדערהיים. ער האט מיר געזאגט אז עס איז געווען א גרויסע צדיק מוהרא"ש וואס האט געגעבן א הבטחה אז ווער עס וועט לערנען בית נצחי וועט זוכה זיין צו האבן א אייגענע הויז.

אין מיין מח האט זיך דאס געהערט ענליך צו מהרש"א, ממילא האב איך גלייך געטראכט אז דאס איז מן הסתם עפעס א צדיק פון יענע צייטן. איך האב נישט צוגעלייגט קאפ, נישט געפרעגט, נישט געזאגט, נאר געהערט.

א האלבע יאר איז אזוי אריבער און נאך א האלבע יאר האט מיר מיין מאן דערציילט אז א שטיק צייט פריער האט ער בטעות געדרופן א האטליין און פון די טעות איז ארויסגעקומען א נייע לעבן! זייט ער האט אנגעהויבן הערן די שיעורים האט ער זיך זייער געטוישט און ער האט מיר דערציילט מיט א גלאנץ אין די אויגן אז אלעס וואס עס האט זיך געטוישט אין אונזער לעבן איז צו פארדאנקען אט די האטליין. ער האט מיר געזאגט אז אויף יעדע נושא וואס איז שייך באקומט ער שטארקע חיזוק פון די האטליין.

איך האב אויסגעהערט. פון איין זייט בין איך געווען זייער דאנקבאר אויף אלע שיינע זאכן וואס איך האב באקומען אין מיין לעבן א דאנק די שיעורים אבער פון די צווייטע זייט האב איך מורא געהאט אז עס זאל ווערן פובליק. איך האב געוואוסט אז מיינע ברודער זענען נישט ידידים פון ברסלב (מילד געזעצט). וועו עס פלעגט אריינפאלן א גליון ביי מיינע עלטערן אין שטוב האט מען געזעצט מיט קנאות אז מען מוז דאס פארברענען גלייך נאך שבת. ממילא האב איך מסכים געווען דערצו, אבער בתנאי אז דאס וועט אלעמאל בלייבן באהאלטן און קיינער וועט נישט וויסן.

איינמאל האט מיין מאן אהיימגעברענגט א זמירות פון יבנאל. איך האב אריינגעקוקט

דערין און געזען נעמען וואס האבן מיר דערשראקן, ווי מזל טוב און סימן ברכה. איך האב אנגעהויבן טראכטן אויב דאס וועלן ווערן מיין מאן׳ס נייע חברים. וועו איך האב נאך געזען אז די זמירות ענטהאלט בענטשן מיט׳ן נוסח עדת מזרחי בין איך ממש אריין אין א פאניק און אים געפרעגט אויב אין ברסלב הייבט מען אן בענטשן מיט אן אנדערע נוסח...!!

איך האב געוואוסט אז איך וויל נישט זאגן ניין, ווייל איך האב אזויפיל מרוויח געווען פון די פלאץ, אבער עס איז מיר שוועד געווען צו זאגן אמן ואמן.

דערנאך איז די שעפעלע אריינגעלאפן אין א טייך וואס האט אפגערייניגט זיין שמוץ און דאן האט אים דער טאטע דערקענט.

אזוי איז אריבער א שטיק צייט. אביסל שפעטער האט מיר מיין מאן געפרעגט אויב איך וויל אויך אפשר הערן שיעורים אדער ניגונים. איך האב אריינגערופן די האטליין און אויסגעהערט די ניגונים. מיט מיין אלטע מח האב איך עס נישט געקענט נעמען. געוויסע זאכן זענען געווען צו אפן פאר מיר, אבער די שיעורים האט מיר זייער געכאפט. איך האב נישט גערופן אסאך, אפשר איינמאל א חודש.

אזוי איז אריבער נאך א לאנגע צייט. צוביסלעך האב איך אנגעהויבן הערן מער און מער שיעורים. נאך א תקופה האט מיר א ווייבל גערופן פרעגן אויב איך וויל אפשר קומען צו א פרויען צוזאמקום און מיטהאלטן א שיעור. עס איז מיר געווען זייער שווער צו גיין. איך האב געהאלטן אין איין אפשטופן יעדע וואך מיט א צווייטע תירוץ, איך האב געוואוסט ביי מיר אין מח אז באמת איז ברסלב נאר פאר שוואכע אדער מענטשן מיט א שווערע יוגנט און ב״ה איך האב געהאט א שיינע לעבן, ממילא איז עס אפשר א שטיקל טעות אז מיין מאן איז דא אנגעקומען. איך בין א גוטע פרוי, איך שטעל זיך נישט דערקעגן אבער איך זאל גיין צו שיעורים? דאס איז שוין געווען צופיל.

איך האב געהאט אסאך חלישות הדעת פארוואס מיין מאן האט געטראפן א פלאץ וואס איז באמת געמאכט צו מחזק זיין שוואכע מענטשן. זייענדיג פון א רבנישע שטוב האט מיין מאן נישט געהערט עמטליך צו א קהילה און דערפאר האבן מיר נישט געהאט א ״רבי, א משפיע.״ דאס איז געווען א זאך וואס פלעגט מיר באדערן. איך האב יא געשפירט אז איך וויל האבן א מורה דרך אין אונזער לעבן. בין איך געווען אזוי אינצווישן. פון איין זייט האב איך זיך געפריידט אז מיר טרעפן א פלאץ, אבער פון די אנדערע זייט האט מיר געעגבערט אין מח פארוואס אזא פלאץ?

ב״ה איך האב זיך געשטארקט און אנגעהויבן גיין צו שיעורים. אין אנהייב בין איך נישט געקומען צופיל אבער מיט די צייט האב איך אנגעהויבן גיין מער, און היינט איז ממש נישטא א מציאות אז איך זאל פארפאסן א שיעור. דאס איז מיין לופט צו אטעמען. איך בין זיך ממש מחי׳ מיט די שיעור און מיט שמועסן און שיחות חברים נאך די שיעורים. אינאיינעם זענען מיר זיך מחזק ווי משפחה. עס איז זייער געשמאק.

איינע פון די זאכן וואס האט מיר זייער געכאפט ביי די שיעורים איז געווען די אויפריכטיגקייט פון אלע פרויען. דא האט קיינער נישט געשפילט די שפיל פון ״פערפעקט מאמע.״ יעדער האט דערציילט

זייערע שווערigקייטן וואס גייט אריבער מיט די קינדער און וויאזוי מען האט זיך געשטארקט. אינאיינעם האט מען געלאכט און זיך מחזק געווען. דאס האט מיר זייער געכאפט און אוודאי פארשטייט זיך אז נאך די ערשטע מאל האב איך אפגעאטעמט און איינגעזען אז דאס איז נישט קיין "קולט" און נישט קיין פלאץ פאר מענטשן וואס אנטלויפן פון די סיסטעם. איך האב זיך באקענט מיט וואוילע חסידישע, געזונטע פרויען, וואס אלע זענען געקומען פאר איין ציל, צו לעבן מיט אמת און מיט תכלית און זיך דערהאלטן אין א וועלט וואס פארט אזוי לינקס.

זייענדיג אין קימפעט פון איינע פון מיינע קינדער האט מיר אנגעכאפט אביסל א שוואכע מח און דאן בין איך אריבער זייער שטארקע בלבולים אין מח. איך האב געוויישט מיט קשיות און ספיקות. איין נאכט האב איך אויסגעפאקט פאר מיין מאן אלע מיינע צעמישטקייטן און שאלות. אסאך זענען געווען נאריש און אסאך זענען געווען מאדנע, אבער איך האב אלעס געפרעגט.

איך האב אויך געהאט א שטיקל פחד פון די פלאץ. איך האב געהאט אין מיין משפחה געוויסע מיטגלידער וואס האבן יארן געהערט צו א געוויסע קהילה וואס האט געמאכט אסאך גערודערט צווישן ערליכע אידן. עס איז געווען אסאך מיסטעריע ארום זיי און שפעטער זענען א חלק פון די משפחה ארויסגעקומען פון דארט און באווייזט זייערע יארן אין די קהילה, וויאזוי זיי האבן זיך גענארט.

דאס האט מיר געמאכט שטארק דערשראקן און צעמישט. וועט זאגט אז איך באגיי נישט די זעלבע טעות? מיין מאן האט מיר אויסגעהערט און נישט אוועקגעמאכט. ער האט מיר מסביר געווען אז שקר אין לו רגלים, א זאך וואס איז שקר קען נישט בלייבן שטיין. און אז איך קוק זיך ארום וועל איך זען וויאזוי ער שטייגט אזוי שיין און ווערט נענטער צום אייבערשטן, דאס איז אמת!

נאך די שמועס מיט מיין מאן האב איך געשפירט אזויפיל לייכטער און בעסער. איך געדענק א משל וואס מיינע לערערינס פלעגן דערציילן פון א שעפעלע וואס איז געווארן פארלוירן און זיך געדרייט אין שמוץ. שפעטער האט די שעפעלע געזען זיין טאטע און איז צוגעלאפן, אבער דער טאטע האט נישט דערקענט זיין קינד. דערנאך איז די שעפעלע ארויסגעלאפן אין א טייך וואס האט אפגערייניגט זיין שמוץ און דאן האט אים דער טאטע דערקענט.

איך האב זיך דעמאלטס געשפירט ווי מיין וואל איז געווארן אויסגעשוועמט און איך האב איינגעזען דעם ליכטיגן אמת.

איך האב געהאט אסאך קשיות און אסאך ספיקות אבער די ענטפער צו אלע קשיות איז געווען, "לעשות נחת רוח לבורא יתברך שמו."

מיין מאן האט מיר מסביר געווען אז איך זאל קוקן וואס איך האב אין די האנט, וויאזוי מיין לעבן איז געווארן אזא גן עדן, ווי שיין און רויג מען באגייט זיך צו די קינדער, ווי שיין א שבת סעודה איז געווארן.

איך האב זיך אין יענע טעג אסאך מתבודד געווען און געטראכט פון אלע שיינע זאכן וואס איז געשען מיט מיר אליינס. איך האב אנגעהויבן שפירן א טעם אין הכנות צום שבת. איך האב אנגעהויבן ווארטן צו באקן חלות און אויסגענוצט די עת רצון פון לעכט. אויך האב איך זוכה געווען צו באקומען אסאך סבלנות צו די קינדער.

אין יענע ערשטע טעג ווען מיין מאן האט אנגעהויבן אריינברענגען גליונות האב איך איין טאג געזען אין עצתו אמונה א תפילה אויף כעס. איך האב דאס אויסגעשניטן און אריינגעלייגט אין מיין סידור און כסדר מתפלל געווען דערויף. ב"ה איך האב געשפירט ווי תפילה העלפט. אונזער הויז איז כסדר געווארן מער און מער אנגענעם.

איך האב שפעטער געזאגט פאר מיין מאן אז אפילו אויב איינער וועט מיר מסביר זיין אז די פלאץ איז א קולט אדער נישט גוט, וועל איך גארנישט קענען טון, ווייל די לעבן מיט די עצות פון רבי'ן איז אזוי זיס און גוט אז איך קען דאס אויף קיין פאל נישט איבערלאזן. איך געדענק טראכטן אז מען קען מיר אלעס צונעמען אבער די איין זאך וועל איך נישט לאזן גיין - די עצות און חיזוק פון רבי'ן.

איינמאל זייענדיג ביי מיינע עלטערן האב איך געהערט ווי מיינע ברודערס רעדן און העצן אויף די גליונות, איך האב דאן געטראכט מיט שרעק "ווען זיי זאלן וויסן וואס עס וואלגערט זיך ביי מיר אינדערהיים..."

דאס ערשטע מאל וואס מיין מאן האט

אנגעהויבן רעדן פון אומאן איז מיר געווען זייער שווער. איך האב זייער מורא געהאט צו טראכטן וואס וועט זיין. אין מיין מח האב איך געמיינט אז די וועלט וועט צוזאמפאלן... אבער יעצט ב"ה פריי איך זיך אזוי שטארק אז איך האב זוכה געווען צוצוהעלפן אז מיין מאן זאל קענען אנקומען קיין אומאן און אז איך בין נישט געווען זיין אפהאלט. ב"ה איך האב איינגעזען אז רוב מניעות איז נאר אין מח און איינמאל מען ברעכט עס אריבער איז אסאך גרינגער.

יעדע טריט עקסטער האט אויסגעזען ווי עק וועלט. אבער למעשה ווען מענטשן זענען אביסל געווארן איך מיר געווארן אסאך גרינגער אויפ'ן הארץ. די דרוק פון זיין באהאלטן איז זייער שווער. איינמאל איך בין געווען גענוג שטאלץ און זיכער מיט זיך איז מיר געווארן גרינגער און לייכטער און איך שפיר זייער זיכער און פרייליך.

....

אין אנהייב האב איך דאס באהאלטן פון מיינע (יונגע) קינדער. איך האב נישט געוואלט זיי זאלן לייענען און זען. היינט בין איך אזוי פרייליך אז זיי לייענען "נאר" דאס. קוקענדיג אין די געשעפטן מיט אלע סארט מאגאזינען בין איך אזוי זיכער און שטאלץ אז מיינע קינדער לייענען די ריינסטע און אויסגעהאלטנסטע ליין מאטריאל.

דאס ערשטע מאל וואס איך בין געפארן באזוכן אין שטעטל איז עס געווען אן איבערלעבעניש. איך האב אזוי מורא געהאט אז מען זאל מיר נישט "כאפן ביי די מעשה". אבער ברוך ה' אז מיט די צייט איז מיר געווארן גרינגער און גרינגער.

היינט קוק איך צוריק צו יענע צייטן און איך וואונדער זיך "פון וועמען און וואס האב איך מורא געהאט?" אפשר פון מיין אייגענע שאטן? אבער איך מאך עס נישט אוועק, ווייל דאס איז א חלק פון די שווערישקייט וואס אסאך מענטשן גייען אריבער וועמען קומט אן צום רבי'ן און אויך דאס דארף מען אדורכגיין מיט סבלנות.

מיין שווערסטע חלק איז נאך אלץ מיין משפחה. אזויווי איך האב געשריבן קום איך פון א רבנישע שטוב וואס מאכט די איבערגאנג שווערער.

אגב, וועמ מיינע געשוויסטער האבן צוזאמגעשטעלט אז מיין מאן איז געווען אין אומאן איז די רעאקציע געווען אסאך מער מילד ווי איך האב זיך פארגעשטעלט.

איך באקום אזויפיל חיזוק וועמ איך הער פון מיינע קליינע קינדער וויאזוי זיי האבן "מעשיות פון תפילה" און וויאזו זיי בעטן יעדע זאך פון באשעפער און דאנקען דערפאר. דאס זענען מינוטן פון נחת וואס איך בין זיך מחזק, "איך טו ריכטיג."

אויך שיקט מיר דער אייבערשטער אריין חיזוק מזמן לזמן. לעצטנס האט מיר מיין מאמע גערופן געבן א גריס אויף מיינע קינדער, ווי שיין עס איז צו זען ווי מיינע קינדער לעבן מיט אמונה. ווי אז עס צוברעכט זיך זייער מעגנעטיילס טורעם זאגן זיי "גם זו לטובה", און ווי זיי רעדן שיין איינער צום אנדערן. שכח אייבערשטער.

איינער פון מיינע קינדער האבן געהאט א שטארקע פחד פון גיין אין בעט אליינס. זי וואלט זיכער געדארפט טערעפי. אבער ברוך ה' מיט די לעכטיגע עצות, גייט זי יעדן טאג שלאפן מיט א תפילה צום באשעפער און געלויבט דעם אייבערשטן אז היינט גייט זי שלאפן רואיג און זיכער.

איך האב זייער אפט אזא השגחה אז וועמ עס גייט אויף מיר איבער א שווערigקייט, וועל איך קומען צום שיעור און הערן חיזוק פונקט אויף דעם וואס איך דארף.

נאך איידער איך האב געקענט ריכטיג אננעמען די שיעורים האב איך זיך אבער צוגעכאפט צו די זאך פון בעטן דעם אייבערשטן אויף אידיש. איך האב געבעטן אלע פריוואטע זאכן וואס איך האב נישט געקענט מיטטיילן מיט אנדערע.

דורך מיינע שטילע תפילות האב איך שוין ב"ה זוכה געווען צו פועל'ן אזויפיל שיינע זאכן. איך האב באקומען א טעם אין שבת, סבלנות אין חינוך, די מתנה פון קענען בלייבן פרייליך אפילו זאכן גייען אנדערש ווי איך וויל, שמחה און אסאך מער.

מיט די צייט און מיט אסאך תפילה און התבודדות איז מיין מח אויסגעקלארט געווארן און אלע מיינע ספיקות און שאלות איז מיר ב"ה קלאר געווארן. איך בין נאר געבליבן מיט איין שאלה: "פארוואס האט מיר דער אייבערשטער געגעבן אזא זכי'?"

איך דאנק דעם אייבערשטן אז איך האב געהאט די ערליכע שכל מיטצוגיין מיט מיין מאן און אים מחזק זיין צו טון וואס איז ריכטיג. ווייל אז מען גייט נאך די וועג פון צדיקים איז מען זוכה אויפצושטעלן ערליכע דורות.

ג. ע.

איך בין אויפגעוואקסן די יונגסטע קינד אין מיין משפחה. איך האב אלעמאל געהאט א שטארקע קשר צו מיינע עלטערן. מיין טאטע איז א פארצייטישער ערליכער איד וואס לעבט מיט ערליכע אידן. איך שפיר אז דאס וואס איך האב זיך געקענט מכניע זיין און אננעמען א נייע מורה דרך אין מיין לעבן איז צו פארדאנקען מיינע עלטערן. זיי האבן אלעמאל געלעבט מיט א שטארקע ביטול און הכנעה צו ערליכע אידן און אלעמאל געשעצט צדיקים. איך האב קיינמאל נישט געהערט רעדן אויף קיין שום ערליכע איד. מיין טאטע וואלט פאר זיין רבי געגאנגען אין פייער.

מיין מאן, וועלכע איז אויפגעוואקסן וואוינענדיג ווייט פון א רבי האט געוואוסט אז פון א רבי בעט מען א ברכה פאר א שידוך אדער ביים אפשערן א קינד, נישט צופיל מער. איך האב אבער יא אלעמאל געוואלט "לעבן" מיט א מורה דרך.

מיין מאן האט געהאט א חברותא אין כולל וואס איז געווען מקורב צו היכל הקודש, ער פלעגט אסאך שמועסן מיט מיין מאן פון היכל הקודש, אבער מיין מאן האט דאס נישט געקענט נעמען. מין מאן פלעגט אים אויסהערן און גיין ווייטער. עס האט נישט געמיינט אים. ער האט געהערט און געהערט און ערגעץ אינצווישן האבן אבער די דיבורים אנגעהויבן אריינגיין אין זיין אויער.

די צווייטע יאר נאך מיין חתונה זענען מיר געפארן קין ניו העמפשיר. מיין מאן האט געבארגט א □□□ פון זיין חברותא מיט ניגונים פון דער ראש ישיבה. זיבן שעה נאכאנאנד האט די USB געזינגען ביי אונז אין קאר איבער און איבער. איך האב געהערט, הנאה געהאט אבער נישט מער.

מיין מאן האט אנגעהויבן הערן שיעורים מער און מער. איך האב נישט געווואוסט דערפון, אדער נישט געווואלט וויסן. ב"ה מיר האבן אלעמאל געהאט א שיינע לעבן אבער מיט די צייט, מיט די שיעורים זענען זאכן געווארן שענער און שענער.

איך האב געווואלט זיין א וואוילע פרוי און דעריבער אפילו עס האט מיר נישט אזוי געשמעקט האב איך נישט אפגעהאלטן מיין מאן אפילו וועז ער האט אנגעהויבן גיין צו שיעורים. איין טאג קומט מיר מיין מאן פרעגן אויב ער מעג געבן מיין נומער פאר א פרוי אז זי זאל מיר לאדענען צו די פרויען שיעור.

איך האב אים קלאר געזאגט "ניין!" איך בין נישט געווען אינטערעסירט צו רעדן צו קיינעם, ברסלב האט נישט מיט מיר. בכלל האט מיר די גאנצע עסק אנגעהויבן

מיין מאן איז ב"ה א מלמד. איין טאג איז צוגעקומען א יונגערמאן וואס ארבעט אין חדר און אים שטילערהייט געזאגט: "איך הער אז דו דרייסט זיך אין דאלסאן?

שטערן. איך קום פון א געסעטלטע נארמאלע שטוב, מיין מאמע איז א היי-סקול טישטער. די גאנצע ברסלב איז דאכט זיך מיר א טעות... מיין לעבן איז גוט, עס פעלט מיר גארנישט, וואס פעלט אויס צו שאקלען א שיף וועז אלעס פארט געמיטלעך? איך האב עס נישט געקענט פארשטיין. איך בין געווען העכסט אומבאקוועם מיט די גאנצע פרשה, עס איז געווען צו שווער פאר מיינע יונגע פלייצעס, איך האב נישט געהאט כח צו שלעפן א סוד. איך האב געוואלט זיין נארמאל אזויווי יעדן. מיין מאן האט געהאט שכל און מיר קיינמאל נישט געדרוקט.

אפאר טעג שפעטער האב איך געזאגט פאר מיין מאן אינגאנצן צעמישט, הער מיך אויס, איך קען נישט מער, אדער איך אדער ברסלב...

מיין מאן האט מיר זייער שיין (היכל הקודש'ידיג) און שכל'דיג געענטפערט אז ער בלייבט מיט מיר און אוודאי קלויבט ער זיין שטוב ערשט אבער ער וויל מיר זאגן אז אלע שיינע זאכן וואס איך זע אין אים און די שיינע שלום בית וואס מיר האבן, דאס אלעס איז נאר צו פארדאנקען דער ראש ישיבה און זיינע הערליכע ליכטיגע שיעורים.

איך בין געווען צעמישט. איך האב נישט געוואוסט וואס צו טראכטן. איך האב נישט געוואלט אויפגעבן אונזער שיינע לעבן. דעמאלטס האב איך באשלאסן אז א פרוי טאר טאקע נישט שטערן איר מאן׳ס רוחניות אבער איך לאז זיך ארויס דערפון. איך וועל אים נישט אפהאלטן פון גיין אוון קומען אבער פליז לאז מיר ארויס פון די גאנצע עסק אוון פארשטייט זיך עס וועט בלייבן בשתיקה.

איין טאג, (לכאורה נאך אסאך וואכן פון תפילה פון מיין מאן) האב איך אנגערופן מיין מאן (איך געדענק נישט וואס האט מיר דעמאלטס געמאכט דאס טון) אוון אים געבעטן די נומער פון האטליין. איך האב אריינגערופן אוון צוביסלעך אנגעהויבן הערן שיעורים.

היינט קוק איך צוריק אז עס איז א נס אז איך בין געגאנגען שטייט אוון צוביסלעך, אוון אז מיין מאן האט מיר נישט געשטופט ווייל עס וואלט זיך נישט גוט אויסגעלאזט. איך האב געשפירט רואיג עס אויסצופרובירן אן דרוק פון קיינעם. אזוי האב איך זיך צוביסלעך אנגעזאפט מיט שיעורים מער אוון מער ביז איך האב אנגעהויבן שפירן גענוג שטארק צו נעמען א טריט פאראויס. איך שרייב דאס אויך פאר וועך עס ליינט עס אוון גייט אריבער די זעלבע רייזע, שטופ זיך נישט. הער אויס שיעורים איינס אוון נאך איינס אוון האב סבלנות מיט דיר אליינס, מיט די צייט וועך מען הערט אסאך שיעורים אוון מען הייבט אן לעבן מיט די עצות אנטוויקלט מען אן אייגענע שטארקייט.

אין יענע צייט האט איינער אין די משפחה חתונה געמאכט אוון מיר האבן צוגעזען פון דער נאנט ווי פון א שמחה וועך ממש א צרה. די געלט, די סטרעס, די דרוק פון געפעלן פאר מענטשן... דאס אלעס האט אונז מחזק געווען אז די שיעורים זענען די ריכטיגע אוון ערליכע וועג פון לעבן.

אין יענע תקופה האבן מיר אויך צוגעקוקט מיט ווייטאג ווי איינער פון די משפחה האט אנגעהויבן גליטשן שטארק אין אידישקייט. מיין מאן האט אנגעזנומען די שטארקייט אוון גערופן יענעם געבן אן עצה אז מען זאל אים אריינשיקן אין ישיבה צום ראש ישיבה. אבער דער טאטע האט נישט געוואלט, ווייל ער האט מורא געהאט אויב דער ראש ישיבה וועט אים מאכן צו פרום... צו פארכניאקט... (א רחמנות אויף אים היינט, איך וואונדער זיך אויב דער טאטע איז נאך אלץ אזוי זיכער מיט זיין באשלוס.)

האב איך געטראכט צו מיר, "נו, אפשר איז דעמאלטס ברסלב יא א פלאץ פאר חסידישע וואוילע אינגעלייט?!!"

מיין מאן איז ב"ה א מלמד. איין טאג איז צוגעקומען א יונגערמאן וואס ארבעט אין חדר אוון אים שטילערהייט געזאגט: "איך הער אז דו דרייסט זיך אין דאלסאן? (די אלטע שול אין מאנסי)

מיין מאן האט זיך אזוי דערשראקן, ער האט געמיינט אז די חדר קוקט אים נאך אוון מען גייט אים ווארפן. אבער יענער האט אים בארואיגט אז ניין, ער דרייט זיך אויך דארט אוון ער וויל פשוט שמועסן מיט אים. פאר מיין מאן איז דאס געווען א שאק, ער האט גוט געקענט יענעם אינגערמאן אוון דאס איז אים געווען א שטארקע חיזוק. אויך מוז מען דא ארויסברענגען לשבח דער גבאי (וואס וואוינט שוין היינט אין שטעטל) ר׳ זושא פריעדמאן, וואס האט זייער שטארק צוזאמגעבערענגט די מאנסי חבורה. ער האט צוזאמגענומען די שטילע באהאלטענע מקורבים אוון זיי צונויפגעברענגט צו האבן געשמאקע שיחות חברים. דאס איז עפעס וואס האט אונז שטארק צוגעהאלפן.

א צייט שפעטער, פרעגט מיר מיין מאן, אפשר מעג דיר א פרוי רופן איינלאדענען צו א שיעור.

"ניין" איד געווען מיין ענטפער.

מיין מאן האט מיר דאן געזאגט אז איך קען די ווייבל וואס מאכט יעצט די שיעור. איך האב איר טאקע געקענט אוון מסכים געווען "נאר צו רעדן."

למעשה רופט מיר יענע ווייבל אוון מיר שמועסן, אינצווישן זאגט זי מיר אז היינט איז דא א שיעור, אפשר וויל איך קומען. איך האב געזאגט אז איך וועל טראכטן.

עס איז געקומען די צייט פון די שיעור אוון איך האב נישט געקענט באשליסן וואס צו טון. איך האב געפרעגט מיין מאן וואס צו טון. ער האט מיר געזאגט אז ער זאגט מיר נישט וואס צו טון, אבער ער האלט אז איך זאל גיין.

למשעה בין איך געגאנגען. איך בין געווען זייער סקעפטיש, אבער איך האב זייער הנאה געהאט. איך האב נישט פארברענגט צופיל צייט נאך די שיעור, עס איז מיר נאך געווען שווער, אבער ב"ה פון דארט אוון ווייטער האב איך ממש נישט פארפאסט א שיעור.

איידער איך האב אנגעהויבן הערן די שיעורים פלעג איך אפט אויסהערן די נייעס אוון שטותים אוון האב זייער אפט געהאט א דראנג ארויסצוגיין זיך אויסלופטערן.

היינט ב"ה רוף איך כסדר די האטליין אוון הער וויפיל שיעורים עס גייט, אויך איז די פרויען פארברענג היינט מיין Outing. איך קוק ארויס דערפאר א גאנצע וואך ב"ה אוון איך האב אזוי הנאה. דאס איז מיין חיות! די חיזוק אוון קלארקייט וואס מען באקומט פון די שיעורים איז עד להפליא.

די זיסטע אוון שענסטע מינוטן פאר מיר זענען וועך איך זע וויאזוי מיינע יונגע קינדער לעבן מיט מעשיות פון תפילה. איך שעפע נחת צו זען ווי מיינע קינדער וואקסן אויף ווי עכטע "ברסלב׳ע קינדער". איך בין ספעציעל איבערגענומען געווארן וועך מיין אינגל איז געווען מיט מיין מאן ביים ציון פון סאטמארער רבי אוון ער האט מיר איבערדערציילט אז ער האט דארט געבעטן דעם אייבערשטן אז ער זאל גוט קענען די עברי. דאס האט מיר זייער באנומען אוון איך האב געדאנקט דעם אייבערשטן אז איך בין זוכה אריינצולייגן אין מיינע קינדער די ריינע אמונה.

א גרויסע שטופ אין מיין התקרבות איז געווען וועך איך האב געהאט די זכי׳ צו זיין ביים ראש ישיבה. עס איז געווען דעם פארגאנגענעם זומער וועך מיר זענען אריין צו דער ראש ישיבה. מיר האבן געהאט א שטארקע פארלעגנהייט דאן וועגן א דירה וואס מיר האבן געדארפט באשליסן אויב מיר ווילן אריינגיין דערין. די דירה איז געווען העכער מיינע עלטערן אוון דאס האט מיטגעברענגט אסאך ספיקות.

איך געדענק, וועך איך בין אריין צום ראש ישיבה בין איך געווארן זייער איבערגענומען. צומאל פלעג איך טראכטן ביי די שיעורים אויב די רואיגקייט פון דער ראש ישיבה איז טאקע עפעס וואס קען זיין "עכט". זייענדיג ביים ראש ישיבה האט איך געשפירט עפעס אזא העכערקייט אזא שמחה, אויך האב איך געזען "ריעל לייף" (עס איז געווען אין שטוב פון דער ראש ישיבה אין שטעטל) די שיעורים, ווי שיין און רואיג און פריליך עס האט זיך געשפירט. עס איז שווער מסביר צו זיין. איך האב געשפירט אייבערשטער. דאס איז עפעס וואס איך וואלט מחזק געווען יעדן צו פרובירן אליינס.

מיר זענען ארויס מיט א מורא׳דיגע קלארקייט אין יעדע ענין און דער ראש ישיבה האט אונז ממש געמאכט וועלן טון וואס איז ריכטיג. אין אמת׳ן האבן מיר געוואוסט וואס מיר האבן צו טון אבער מיר זענען ארויס אזוי באנייעט און פרייליך.

אויך האב איך געזען אויסטערלישע סייעתא דשמיא מיט אלעס וואס מיר האבן מזכיר געווען, חוץ לדרך הטבע. עס האט מיר אויך זייער באנומען די ווארימקייט און צוגעלאזנקייט וואס מיר האבן געשפירט. און וויאזוי דער ראש ישיבה האט זיך שפעטער נאכגעפרעגט אויף אונזערע קינדער.

איך שפיר איינע פון די גרעסטע מתנות וואס איך האב באקומען דא איז די באנייעטע appreciation פאר כיבוד אב ואם. איך האב אלעמאל מכבד געווען מיינע עלטערן אבער יעצט טו איך עס מיט אזא שמחה און איך האב אנגעהויבן זען אז דאס איז באמת א זכי׳.

פארשטייט זיך אז אן התבודדות און תפילה גייט גארנישט. לעצטנס האב איך געהערט פון דער ראש ישיבה אז מען זאל זיך מאכן א ליסט פון וואס מען דאנקט דעם אייבערשטן און וואס מען בעט. איך האב דאס געמומען זייער ערנסט און עס איז מורא׳דיגע זאך. איך שפיר אז ווי מער מען גייט אריין אין די זאך פון התבודדות אלץ שטערקער און שענער ווערט עס.

נאך א שיינע מתנה וואס איך האב דא באקומען איז תהלים. איך האב היינט אזוי ליב צו זאגן די קאפיטלעך פון דוד המלך און אינצווישן אריינפלעכטן מיינע אייגענע תפילות. איך האב אמאל נישט געטראכט אז תהילים איז פאר א מאמע פון יונגע קינדער. היינט כאפ איך זיך צו דערצו ווי א גלעזל וואסער.

איך דאנק דעם אייבערשטן אויף זיינע חסדים, פאר׳ן מיר מקרב זיין צו אים און מיר געבן די זכי׳ צו לעבן א לעבן מיט א ציל, מיט קלארקייט, מיט אמונה און מיט צדיקים. און איך בין ווייטער מתפלל ינחנו בדרך האמת, איך זאל זיך נישט נארן און נישט ווערן מבולבל. איך ווייס נאכנישט וואס ווארט אויף מיר און איך בעט דעם אייבערשטן אויף כח. דערווייל לעב איך א חיים טובים אנדעם וואס אנדערע האלטן מיט (אזוי מיין איך...) און איך בעט דעם אייבערשטן אז איך זאל זיך קענען דערהאלטן.

ל.ו.

איך בין אויפגעוואקסן אין א וואוילע חסידישע שטוב, די עלטסטע פון א קינדער געבענטשטע משפחה. איך האב נישט קיין דראמאטישע יוגנט געשיכטע. איך האב שיינע זכרונות פון די שטוב פון מיינע עלטערן. מיינע עלטערן האבן אונז גענלערנט מדות טובות, אמונה און יראת שמים.

אונזער לעבן איז ב״ה געפארן אויף שיינע וואסערן, פארשטייט זיך אז יעדער גייט אריבער כוואליעס אין לעבן, נסיונות און שווערigקייטן און מיר זענען נישט געווען קיין אויסנאם.

סיי איך און סיי מיין מאן האבן כסדר געזוכט וויאזוי צו וואקסן און שטייגן. איך האב געהאט א שטארקע קשר מיט וואוילע פרויען וואס האבן מיר געהאלפן שטייגן אין עבודת ה׳.

מיין מאן א חבר וואס האט אסאך געערעדט צו אים פון די שיעורים פון דער ראש ישיבה. פאר א לאנגע תקופה פלעגט מיין מאן אהיימקומען און מיר איבערדערציילן וואס יענער האט געהאט צו פארקויפן.

מיר האבן דאס נישט אנגענומען זייער ערנסט, אפשר אפילו מיט אביסל ביטול. מיר האבן עס ״אנאליזירט״ און זיך צעשמייכלט.

אבער מיט די צייט האבן זיינע וועגטער אנגעהויבן אריינקריכן אין די אויערן פון מיין מאן. איך האב נישט געוואוסט דערפון. אין מיין מח איז ברסלב געווען א שטיקל געשפעט, א שמועס מיט וואס מיר פלעגן זיך ״ענטערטענינין״ (אונטערהאלטן).

א שטיקל צייט שפעטער האט מיין מאן געטראפן א חשוב׳ער מפיץ ר׳ יואל טייטלבוים און ער איז צוגעגאנגען צו אים און אים אנגעהויבן פרעגן אלע זיינע קשיות. מיין מאן איז באמת געווען א שטיקל עם הארץ אין ברסלב׳ע חסידות און ער האט אים געפרעגט וואס איז די מעשה? מוהרא״ש לעבט? מוהרא״ש איז דא? צו איז דאס אזויוי אין אנדערע חסידות ווי מען האלט אז דער רבי איז נאך דא? און נאך אסאך שאלות אויף די פלאץ, אויף ברסלב בכלל און היכל הקודש בפרט.

ר׳ יואל האט אים נישט אוועקגעמאכט נאר מיט הלל׳ס געדולד אלעס מסביר געווען און אזוי שיין אויסגעקלארט. מיין מאן האט אים געפרעגט וויאזוי ער קען אויסגעפינען אביסל מער וועגן ברסלב און ר׳ יואל האט אים געגעבן קונטריסים, סי. די׳ס און א קארטל מיט די האטליין נומער.

דעמאלטס האט זיך אנגעהויבן א נייע תקופה אז מיין מאן האט אנגעהויבן הערן שיעורים. די שיעורים האבן זייער געכאפט זיין הארץ. צום ערשטן מאל אין לעבן האט ער געשפירט ווי זיין נשמה צעפייערט זיך. ער האט געהערט זאכן וואס ער האט נישט געהערט צווישן די פארענטשעס מיט טויזענטער חסידים. די שמועסן האבן אים געקליקט אין מח און ער האט געפונען דאס וואס ער זוכט שוין אזוי לאנג. א פייער האט אנגעהויבן ברענען אין אים. ער האט מיר אריינגעווארפן אז ער הערט אויס די שיעורים. איך בין געכאפט געווארן אין שאק.

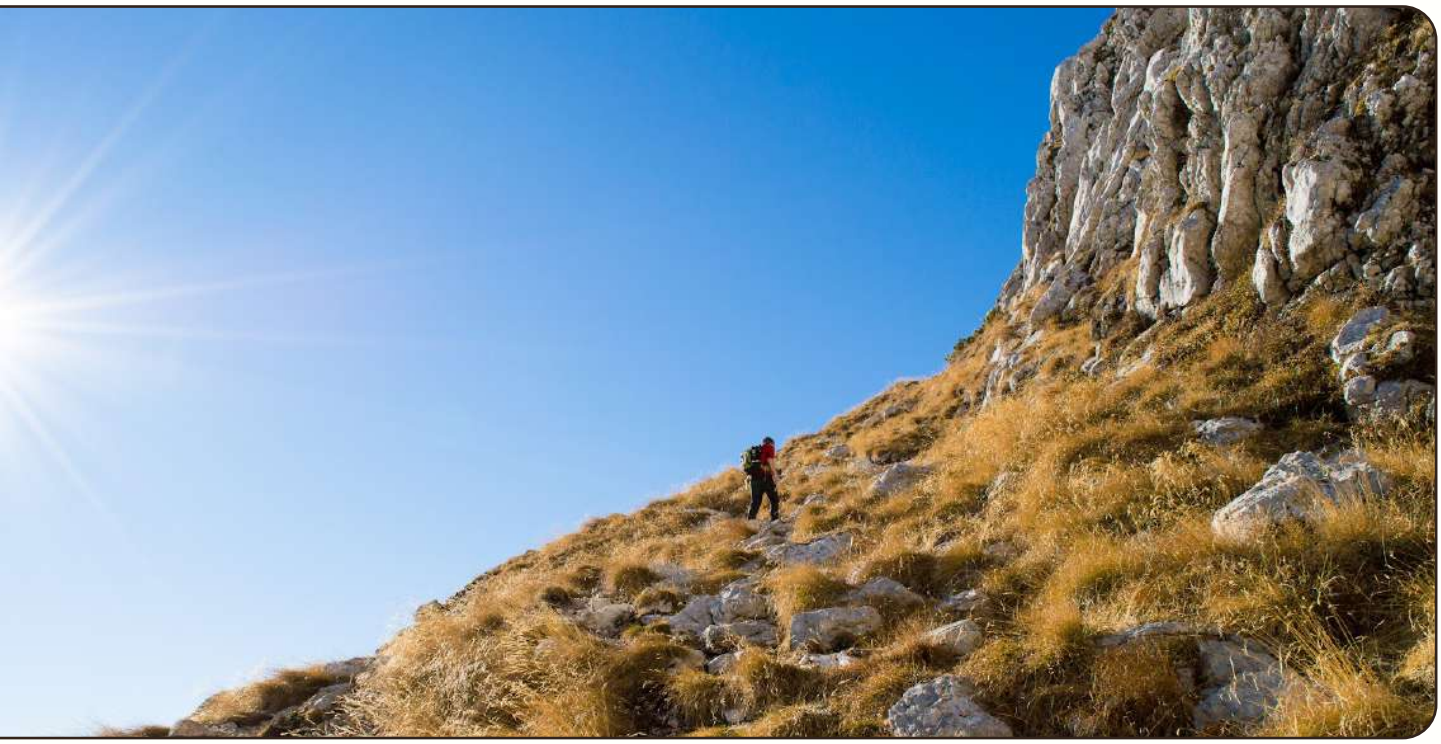
מיר זענען נישט קיין יונגע קאפל פון 20 יאר אלט. מיר זענען שוין באלד נענטער צו טון שידוכים און וואס איז די פלאן? איך האב נישט געוואוסט אז די פייער פון ברסלב האט אנגעהויבן ברענען אין זיין הארץ...

אין אנהייב האב איך געטראכט אז דאס איז א דורכגאנג, אזויוי אסאך אנדערע זאכן, דעריבער האב איך נישט געלייגט צופיל געוויכט דערויף.

איך האב געהאט א שכן מיט וועלכע איך האב געוואוינט טיר ביי טיר פאר צען יאר. זי איז געווען ברסלב. איך האב איר זייער רעספעקטירט. זי איז געווען א וואוילע פרוי מיט גוטע שאיפות, איידל און צניעות׳דיג.

איך געדענק אז איין יאר האט זי געהאט א קינד אפאר טעג פאר ראש השנה און איר מאן איז שוין געווען אין אומאן. איך האב באוואונדערט איר העלדישקייט. איך האב אסאך געשמועסט מיט איר און געוואוסט אז דאס וואס מען זאגט אז ברסלב איז פאר אומסטאבילע איז הוילע שטותים.

פון די צווייטע זייט האב איך געוואוסט אז עס איז דא אסאך לשון הרע אין גאס און איך האב דאך געוואלט היטן אויף מיין אימעדש (בילד), ממילא האב איך געהאלטן



די ״דורכגאנג״ שטיל און געקלערט אז דאס איז נאך א נסיון אין די וואסער פון לעבן...

אבער מיט די צייט האב איך אנגעהויבן זען און הערן אז מיין מאן לעבט מיט די שיעורים. דא און דארט האט מיין מאן מיר געפרעגט אויב איך וויל אפשר הערן די האטליין, איך האב אריינגערופן אבער איך האב עפעס נישט געקענט דערטאפן וואס דאס האט מיט מיר.

א האלבע יאר צוריק האב איך זיך געטראפן מיט יענע שכנה און איר דערציילט אז די אור פון ברסלב האט זיך דא צעשפילט ביי מיר אינדערהיים און איך האב איר אויך דערציילט פון מיינע חלישות הדעת ווי שטארק איך שעם זיך פון אנדערע איך האב אבער געווואוסט ביי מיר כסדר די אמת אז וועו איך וועל ארויפקומען אויבן וועט מען מיר פרעגן אויב איך בין געווען אן עזר כנגדו און צוגעהאלפן מיין מאן אויספירן זיינע רצונות. איך האב געווואלט קענען ענטפערן רואיג אויף די שאלה ביים ב״ד של מעלה.

זי האט מיר דאן זייער מחזק געווען און מיר געזאגט אז מיט די עצות פון רב״נ איז מען ווי א מיליאנער. זי האט מיר געפרעגט, ״דו האלטסט אז וועו א מיליאנער שפאצירט אראפ די גאס גייט אים אן ווער

צומאל דאכט זיך פאר א בארג קריכער אז עס געשעט נארנישט פון זיין שווערע הארעוואניע, וויל פאר א לאנגע צייט קוקט ער זיך ארום און זעט בלויז זאמד און שמוץ, אבער ער וויסט אז באלד באלד קומט ער אן אויבן און וועט ער זיין א העלד.

עס לאכט פון אים? דו ביסט א מיליאנער. עס זאל דיר נישט אנגיין וואס אנדערע זאגן אויף דיר.״

אזוי איז אריבער א תקופה. איך האב זיך געהאלטן אין איין מחזק זיין אז איך טו ריכטיג. דאס איז די תפקיד פון אן ערליכע פרוי. מחזק זיין איר מאן. אבער מיט די צייט האט זיך די חלישות הדעת געשטארקט אין מיר. פארוואס דארף מיין מאן אויסוועלן א רבי אויף וואס עס איז דא אזויפיל לשון הרע?

האב איך אנגערופן א חשוב׳ע פרוי, א כלה טיטשער און איר גערופן צו באקומען חיזוק אז איך טו ריכטיג. איך האב ערווארטעט צו הערן שיינע חיזוק, אבער וואס איך האב געהערט האט מיר איבערגעלאזט אנטוישט און צעמישט. די כלה טיטשער האט מיר אויסגעהערט און געטראכט א מינוט און מיר געזאגט אז זי וווייסט פון א פרוי וואס אויך איר מאן האט אנגעהויבן שעפן חיות פון א פלאץ וואס די פרוי האט נישט געשפירט אזוי באקוועם, דעריבער האט יענע פרוי געטון א ״קלוגע זאך״ און אראפגעשטעלט א פיס. זי האט געזאגט פאר איר מאן, ״איך רעספעקטיר דיר, אבער דו רעספעקטיר מיר. איך וועל דיר נישט שטערן צו הערן, טון אדער ליינען וואס דו ווילסט, אבער נאר ביז ״מיין״ טיר (איך האב נישט פארשטאנען וועמען׳ס טיר עס איז... לעבט מען נישט צוזאמען?) אזוי האט מיר די ״חשוב׳ע פרוי״ גע׳עצה׳ט און ״מחזק״ געווען.

איך האב אראפגעלייגט די טעלעפאן זייער צעמישט און נישט גוט אויפגעלייגט. די שמועס האט מיר נישט געפאלן, איך האב נישט געשפירט אז דאס איז ריכטיג, וואס הייסט? וואס מיינט אן ערליכע אידישע פרוי? וואס איז די לויב פון א פרוי? מיט וואס רומען חז״ל אויס א אידישע פרוי? מיט דעם אז זי גייט מיר איר מאן, זי שעצט און העלפט אים צוקומען צו חיי נצחי.

איך האב געשפירט אז א פרוי וואס זאגט פאר איר מאן ״ביז

די שטוב" אדער נאך ערגער מאכט חוזק פון א פלאץ וואו דער מאן שעפט חיות, האקט אים אפ די פליגלען פון קענען דערגרייכן. דאס איז אמת ווען עס קומט צו גשמיות און אוודאי ווען עס קומט צו רוחניות. איך האב געשפירט אז איך דארף חיזוק אז נישט נאר איר זאל אקצעפטירן און רעספעקטירן נאר מיטגיין מיט גאנצע הארץ.

איך בין געווען זייער אנטוישט אז דאס זענען די פרויען וועמען איך האב ארויפגעקוקט. דער אייבערשטער האט אויף מיר רחמנות געהאט און א צייט שפעטער האב איך פרובירט א צווייטע חשובע פרוי. ברוך ה', זי איז טאקע געווען אן ערליכע פרוי און ווען זי האט געהערט וואס איך זאג האט זי מיר זייער מחזק געווען. זי האט מיר געזאגט אז איך זאל דאנקען דעם אייבערשטן אז מיין מאן ציעט צו גוטע און ערליכע פלעצער און אז איך קען מחזק זיין די רוחניות.

זי האט מיר אויך געזאגט א זאך וואס האט מיר בארואגיט אין יענע טעג. זי האט מיר געזאגט אז א ווייבל האט איר געפונען ערב ראש השנה וויינען אז איר מאן פארט אויף אומאן און זי וויל נישט. די פרוי האט דאן מחזק געווען יענע ווייבל און איר געזאגט אז דאס איז "א פארצייטישע וועג פון רעדן" היינט איז שוין ברסלב אנגענומען איבעראל. עס איז דא אין אומאן א קיבוץ פון יעדע חסידות. עס איז א וואוילע און ערליכע פלאץ און א שיינע פלאץ. זי האט דאס מיר אויך איבערגעזאגט אז איך זאל נישט טראכטן שלעכטס, ווייל יעדער איז שוין היינט מודה אז דאס איז א פלאץ פון רוחניות און מען קומט אן צו שיינע זאכן.

מיט אזעלכע חיזוק האב איך ווייער געמאכט מיין הארץ און אנגעהויבן מער אויסהערן וואס מיין מאן דערציילט מיר. איך האב גענייגט מיין רעכטע אויער אנשטאט מיין לינקע אויער...

איין טאג בין איך געווען אין קאר מיט מיין מאן און עס איז געווען אנגעצינדן א שיעור פון דער ראש ישיבה. איך האב זיך צוגעהערט און עס האט פארכאפט מיין הארץ. איך האב געבעטן מיין מאן זאל צוריקמישן. איך מוז דאס איבערהערן. איך האב דאס איבערגעהערט און איבערגעהערט און איך האב געשפירט ווי א בליץ האט מיר אויפגעשיינט אין מח. איך האב געשפירט א נקודת האמת וואס איך קען נישט אפשרייבן אויפ'ן פאפיר. איך האב געשפירט אז דא רעדט מען תכלית.

דעמאלטס האב איך אביסל אנגעהויבן הערן אביסל שיעורים. עס האט מיר זייער געכאפט דאס "מתפלל זיין אויף אידיש כסדר." איך האב זיך נאכנישט צוגעכאפט צו התבודדות, אבער צו תפילות האב איך זיך יא צוגעכאפט.

איך פלעג אלעמאל ליב האבן צו גיין אין שול. איך פלעג אסאך גיין שבתים, ימים טובים און אוודאי ימים נוראים. איך האב ליב געהאט צו דאוונענען און זיך אויסווייענען. אבער וועו איך בין ארויס פון שול און פארמאכט די מחזור האט זיך אויך פארמאכט מיין מויל. דא האב איך דאס ערשטע מאל געהערט די מושג פון "דאוונענען א גאנצן טאג." איך האב דאס ארייגענומען אין מיין לעבן און אנגעהויבן זען וואונדער ממש ישועות, ווי זאכן רוקן זיך, ברוחניות און בגשמיות.

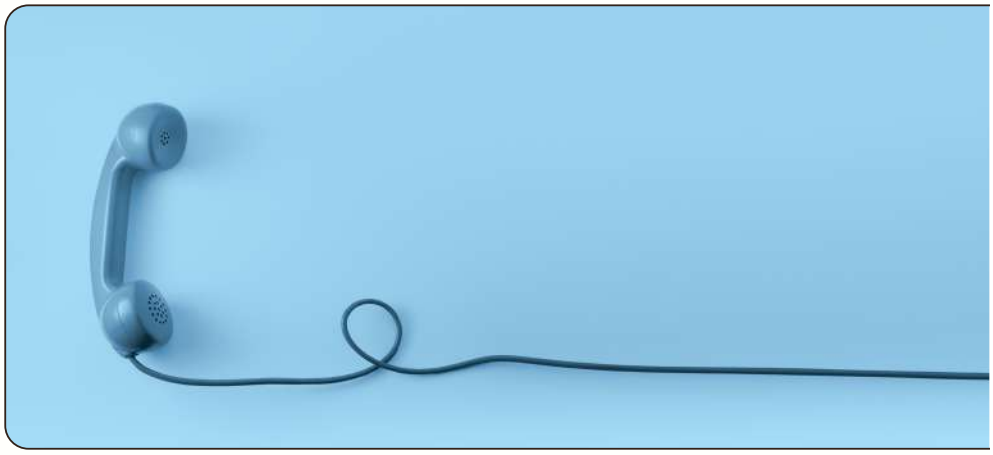
אויך האב איך אנגעהויבן באמערקן אז נאכ'ן הערן א שיעור פון דער ראש ישיבה האב איך זיך מער צוגעכאפט צו תפילה.

איינער האט מיר לעצטנס געפרעגט, "איך דארף פארשטיין, וואס האט דיין מאן'ס משפיע צו טון מיט דיר?" זי האט מיר דאן געזאגט אז איר מאן גייט אויך צו א משפיע אבער עס האט גארנישט מיט איר. איך האב אסאך געטראכט דערוועגן און געקומען צום אויספיר אז היכל הקודש איז אן אנדערע סארט לעבן. איך האב געטראכט צו מיר אז עס איז אזויווי איינער באשליבט אביסל ארומצוטוישן א שאפע אין קאך, לייגן די טעפ פון איין פלאץ צום צווייטן. דאס דרייט נישט איבער די לעבן, אבער וועו איינער מופט ארויס פון זיין הויז איז שוין יא מער א מצב, אפגערעדט אויב איינער מופט צו א צווייטע שטאט.

ביי רוב פלעצער ווערט נישט אזעלכע גרויסע טוישן אין לעבן, אבער דא אין ביכל הקודש, טוישט זיך די מח און דאס איז א גרויסע איבערגאנג. אלעס טוישט זיך. איך האב אנגעהויבן באטראכטן וואס איך האב אין די האנט. איין ביישפיל, איך האב קיינמאל נישט געוואוסט אז מען קען מתפלל זיין אויף שמחה. איך פלעג טראכטן אז עס איז דא געוויסע "לאקי"מענטשן וואס זיי האבן שמחה פון נאטור אויס און די איבעריגע מענטשן זיי "מאכן זיך ביז עס געלונגט אפשר?"

דא האב איך באקומען די מושג פון תפילה אויף שמחה. אויך האב איך באקומען "עלטערן!" איך האב באקומען א באנייטע כיבוד אב ואם. היינט בין איך מקיים כיבוד אב ואם מיט א לשם יחוד. אמאל האב איך געפרופן מיין מאמע "ווייל אזוי קומט עס" היינט לייג איך צו קאפ אז איך בין מקיים א מצוה און איך שעץ די מצוה. עס איז מיר א באנייטע זכי' יעדן טאג. עס איז אביסל שוועד אין די ראם פון אן ארטיקל דאס מסביר צו זיין אבער אויב מען האט דאס שוין טועם געווען פעלט נישט אויס הסברים.

אזוי אויך אין שלום בית, חינוך און אלעס ארום. אגב, איך האב א שטארקע קשר מיט א חשוב'ע רביצין וואס האלט דרשות איבעראל, און איך האב איר אמאל געפרעגט וועגן די האטליין, האט זי מיר געזאגט אז זי הערט אסאך די שיעורים און זי האט זייער הנאה דערפון. פון מיין קורצע שמועס מיט איר האב איך געזען אז זי איז בקי אין די שיעורים פון דער ראש ישיבה.



אזוי איז אריבער אויף מיר טעג און וואכן. וועט איך האב געליינט א גליון אדער עצתו אמונה האב איך געשפירט אזוי צעפייערט, איך האב געטראכט צו מיר אז דאס איז איין שטיק אייבערשטער און וואס איז דא צו מחולק זיין דערויף? אוודאי האב איך געטראפן זאכן וואס מיט מיין קליינע שכל האט מיר אויסגעזען ספיקות׳דיג. צו וואס פעלט אויס צו שרייבן אדער רעדן פון די נושא? אבער איך האב געשפירט אז אפילו די זאכן וואס האבן מיר געבאדערט אלץ ״צו אפן״ זענען געווארן בטול בששים אין א ים פון אמונה און דביקות ה׳.

נאכדעם בין איך ארויס צווישן געשעוויסטער און פריינט און איך האב אנגעהויבן שפירן אזוי צעמישט. איך זיך געוואקלט צווישן צוויי. וועמען וויל איך געפעלן די שכינה אדער די שכנה?

איך האב וויטער געהערט שיעורים שטילערהייט פאר א האלבע יאר. אביסל שפעטער האט מיין מאן אנגעהויבן גיין צו שיעורים און זיך דרייען צווישן אנשי שלומינו אנשטאט דאס נאר אויסהערן באהאלטענערהייט אינדערהיים.

לעצטנס האב איך גערעדט נאכאמאל צו מיין אלטע שכנ׳טע. איך האב זיך אביסל מחזק געווען מיט איר. זי האט מיר געזאגט אז סוף סוף וואס איז דער עיקר? דאס אז א פרוי גייט מיט איר מאן. דאס איז די שיינקייט פון א אידישע פרוי. דאס איז אונזער זאך. זי האט מיר דערציילט פון איר מאן וואס ער דערציילט פון זיינע חברים ווי שוועך עס איז זיי וועט די וויבער שטעלן א וויידערשטאנד. פארוואס? פארוועון? צוליב לשון הרע וואס איז נישט געפלויגן און נישט געשטויגן?

איך דאנק דעם אייבערשטן פאר׳ן מיר געבן די שכל נישט אפצוהאקן פון מיין מאן זיינע פליגלען און נישט זיין די אפהאלט פון זיינע רוחניות׳דיגע שאיפות.

אויך האט מיר דער יצר הרע כסדר פארדרייט מיט פרומע דאגות. ווער זאגט אז איך דארף זיין רחל אשת ר׳ עקיבא? אפשר דארף איך זיין די וויב פון און בן פלת וואס שלעפט אוועק איר מאן פון א חבורה?

אויף דעם האט מיר א וויבל פון אנשי שלומינו געזאגט אז איך זאל קוקן וואס געשעט מיט מיין שטוב וועט מען פאלגט די עצות, מען וועט נענטער צום באשעפער אדער פארקערט און לויט דעם זען אויב מען דארף זיין רחל אשת ר׳ עקיבא אדער די וויב פון בן פלת...

די מינוט וואס איך האב ארויסגעקוקט פון מיינע ד׳ אמות בין איך געווארן זייער צעמישט. אין מיין אייגענע הויז איז מיין לעבן געווען אזוי שיין, איך האב געזען ווי די שיעורים טוישט מיר אזוי שטארק. איך האב אויך געשפירט אז די שפירן העלפן מיר פשוט אויספירן אלעס וואס איך האב געלערנט אלע יארן סיי ביי מיינע עלטערן און סיי אין סקול. די שיעורים האבן מיר געגעבן די בריק צאמצוקלעבן אלע שיינע שאיפות און מיט תפילה עס אריינברענגען אין מיין לעבן.

וועט עס איז אבער געקומען צו מיר, האב איך נישט געוואלט הערן פון גיין צו שיעורים. איך האב געהאט גרויס חלישות הדעת אויף דעם וואס ברסלב איז אזא געשפעט. עס האט מיר כסדר געפלאגט די שאלה: אויב איז דא אמת פארוואס קומט נישט יעדער? און אויב איז עס אזא געשפעט פארוואס בין איך דא? פארוואס איז עס אזא אונטערערדישע זאך?

די ענטפער האב איך אויסגעקלארט מיט שיחות חברים. איך האב זיך זייער מחזק געווען און אויסגעקלארט אז אויב מען קוקט אריין אין די אידישע היסטאריע זעט מען אז אויסוועלן ערליכע דורות און זיין פארשעמט און איינזאם איז בכלל נישט קיין סתירה...

אזוי האט זיך מיין מח געוואקלט ארויף און אראפ ארויף און אראפ, הינדערטער מאל. איך האב געליינט עצתו אמונה און געווארן אנגעצינדן, געטראכט פון ״מה יאמרו הבריות״ און געווארן שוואך...

אויך איז מיר כסדר מחזק דאס וואס איך האב געהערט פון די רביצין (וואס איך האב פריער דערמאנט אז זי הערט אויך אויס די שיעורים). זי האט אמאל געזאגט אז דאס לעבן איז א הויכע בארג אבער מיר זענען נישט די שפיץ, ווייל דאס איז אויבן אין הימל. צומאל דאכט זיך פאר א בארג קריכער אז עס גשעשט גארנישט פון זיין שוועך הארעוואניע, ווייל פאר א לאנגע צייט קוקט ער זיך ארום און זעט בלויז זאמד און שמוץ, אבער ער ווייסט אז באלד באלד קומט ער אן אויבן און דאן וועט ער זיין א העלד. אזוי אויך מיט אונז, אזויפיל מאל דאכט זיך אז מען קריכט און מען שוויצט אומזיסט, מען זעט נאר שמוץ און שטויב, אבער באלד באלד קומען מיר ארויף און מיר וועלן זען אז די ארבעט האט געלוינט. אמת עס איז שוועך צו קריכן אין א נייע דרך, עס קאסט כוחות צו מאכן די טויש, אבער ברוך השם אז מיין פלאג איז אויף גוטע זאכן.

מיט די צייט האט מיר איינער פון די פרויען איינגעלאדנט צו קומען מיטהאלטן די שיעורים. איך האב נישט געשפירט באקוועם און דאס אפגעשטופט. איינמאל האט מיר די פרוי געגעבן א שטופ און געזאגט אז איך זאל עס קומען פרובירן. איך בין איינגעגאנגען דערויף. מען האט מיר מער קיינמאל נישט געדארפט בעטן צו גיין.

היינט איז די שיעורים מיין געזאלין פאר די וואך. דאס איז מיין חיות, מיין רוחניות׳דיגע און גשמיות׳דיג עיר-אויט (אויסלופטערונג). איך קוק אזוי ארויס דערויף. אויך האב איך אזוי הנאה צו פארברענגען מיט די פרויען. יעדער איז אזוי וואויל און גוט, א שאד אז נאכנישט יעדער האט איינגעזען אז לשון הרע אויף ברסלב איז ״אלד פעשינד...״ (פארצייטיש)

די שווערסטע חלק פאר מיר איז דאס אז איך באהאלט נאך מיין התקרבות. איך ווארט שוין זייער אז איך זאל אריבערגיין די דרגה. איך בעט דעם אייבערשטן אז איך זאל שוין זוכה זיין דערצו. איך וויל קענען רואיג און פריילעך מעלדן פאר יעדן אז פה אשב, דא זיץ איך!

עס איז מיר זייער שווער מיט מיינע עלטערן. איך האב וואוילע עלטערן און איך וויל זיי נישט מצער זיין. לעצטנס האב איך געערעדט מיט מרת. ס. שניצלער און זי האט מיר זייער אויסגעקלארט מיין מח. זי האט מיר געזאגט אז דאס וואס פאסירט צו מיר וועט איך הער די שיעורים, די יראת שמים, די מדות, די שלום בית די התקרבות צום אייבערשטן דאס איז נישט מצער מיינע עלטערן, ממילא קען איך זיין רואיג אז מיין התקרבות צו ברסלב פארשאפט זיי נישט קיין צער.

״צער״ האט זי געזאגט, איז וועט א קינד פירט זיך נישט ערליך, דאס איז צער פאר עלטערן. סיי אויף די וועלט און אויך אויף יענע וועלט.

דאס האט מיר זייער בארואיגט און איך בין מתפלל דאס צו קענען ארייננעמען אין זיך. איך בעט דעם אייבערשטן אז איך זאל קענען מרבה זיין כבוד שמים. ווייל איך וויס דאך דעם אמת אז דאס איז אלעס ״פאר דיר

פאר דיר, נאר פאר דיר...״

ברוך ה׳ אז איך האב זוכה געווען דערצו אז איך זאל העלפן מיין מאן שטייגן און נישט פארקערט.

איך בין מתפלל אז איך זאל זוכה זיין צו קענען וועלן שיקן מיין מאן אויף אומאן מיט שמחה. דאס איז א נייע זאך פאר מיר און איך דארף נאך אסאך חיזוק.

דערווייל קוק איך מיט שבח והודאה צום אייבערשטן אז ער האט מיר מזכה געווען מיט די שכל און געפיל צו קענען מיטגיין מיט מיין מאן און דערביי זוכה זיין צו אזויפיל שיינע זאכן אין מיין לעבן.

ב. ע. ל.

איך געדענק אלץ כלה בין איך געגאנגען צו שיעורים. די פרוי האט שיין געררעדט וואס עס מיינט שלום בית און זי האט אונז געזאגט אז סיי וואס דער מאן איז אינטערעסירט, אין דעם זאל איך אויך ווייזן אינטערעסס. זי האט געגעבן א משל פון א פארקער פען (פאר וועך עס געדענקט) אז אויב דער מאן איז אינטערעסירט דערין זאל מען אויך זיין אינטערעסירט דערין.

איך האב געזומען די שטיקל הדרכה און עס אריינגעלייגט אין מיין קעשענע. איך וועל עס אריסנעמען אויב עס וועט זיין נוגע.

וואס איך האב דעמאלטס נישט געווואוסט איז אז מיין פארקער פען הייסט ״היכל הקודש ברסלב״.

מיין מאן איז שוין שטילערהייט געווען מקורב נאך פאר די חתונה אבער איך האב גארנישט געווייסט דערפון.

נאך די חתונה האט ער דא און דארט אנגעהויבן רעדן פון ברסלב, היכל הקודש, ראש ישיבה, מוהרא״ש, אבער עס האט נישט צופיל געמיינט פאר מיר. איך בין ברוך ה׳ אויפגעוואקסן מיט וואוילע עלטערן און מען פלעגט נישט רעדן פאליטיק ביי אונז אין שטוב, דעריבער האב איך נישט געהאט קיין שום איינדרוק אויף היכל הקודש. (אגב אויב מען האט געררעדט פון איינעם וואס איז געווארן ברסלב האט מען צוגעלייגט ״לא עלינו...״ אבער נישט מער.)

מיין מאן פלעגט רעדן וועגן מאכן פשוט׳ע שמחות אבער פאר מיר האט עס גארנישט געמיינט. איך קום פון א בעלעבאטישע שטוב, און פשוט׳ע שמחות איז נישט עפעס וואס גייט פאסירן ביי מיר.

ווען מיין מאן האט אנגעהויבן רעדן וועגן נושאים וואס דער ראש ישיבה רעדט כסדר, ווי קדושה וכו׳, דאס האט מיר שוין געכאפט, אבער נישט צום גוטן. איך פלעג אסאך טענה׳ן און אויפווייזן מיט פאקטן אז עס קען נישט זיין ריכטיג. א שטיק צייט שפעטער האט מיר מיין מאן אויפגעשפילט א חלק פון די שיעורים.

איך האב זיך צוגעהערט, עס איז מיר געווען אינטערעסאנט, איך האב דאס נישט אוועקגעמאכט, איך האב זיך דערמאנט פון די פארקער פען און באשלאסן צו זיין א וואוילע ווייב.

איין טאג בין איך אריין אין קיאסק אראפנעמען ברסלב׳ע ניגונים. (די טויבעלע ניגון פון שלום בית האט מיר ספעציעל געכאפט.)

זייענדיג דארט האב איך שוין געקוקט אפאר זאכן, און די חלישות הדעת האט זיך אריינגעזעצט אין מיר ״פול פארס״.

איך בין אהיימגעקומען אזוי צעמישט. וואספארא סארט פלאץ האט מיין מאן געטראפן? וואס מיינט דאס?

איך בין געווען זייער צעמישט, דערשראקן און אנטוישט. פון איין זייט האב איך שוין געהערט אזויפיל שיעורים אבער פון די צווייטע זייט האב איך נישט געקענט אראפשלינגען וואס דא גייט פאר. איך האב דאס אויסגערעדט פאר מיין מאן און מיין מאן האט מיר שיין אבער שטארק אויפגעקלערט, ״וויאזוי קענסטו רעדן אזוי אויף א פלאץ וואס געט מיר מיין גאנצע רוחניות׳דיגע חיות? דער ראש ישיבה האט מיר אזויפיל געהאלפן אין מיין לעבן אין מיין רוחניות.״ (מיר האבן נאך קיינמאל נישט געזען דעם ראש ישיבה, נאר אויסגעהערט אלע שיעורים פאר יארן).

איך האב איינגעזען אז מיין מאן איז געררעכט און איך דארף מאכן א חשבון וואס איך באקום דא און וואס עס וועט פון מיר און מיין משפחה און זיך נישט לאזן פארפירן פון זייטיגע חשבונות.

איך מיין אז דעמאלטס איז געווען א צייט אין מיין לעבן וואס איך קען אנרופן א ״turning point״, איך האב זיך פון דאן אויסגעדרייט און מער נישט געקוקט אויף צוריק. איך האב געוואוסט אז איך טו וואס איך ריכטיג און דארף נישט קיינעם׳ס הסכמה.

איך האב אנגעהויבן אנצינדן די שיעורים פאר מיינע קינדער. זיי לעבן מיט די מעשיות פאר די קינדער און לעבן מיט א תמימות אין אייבערשטן.

איך האב פרובירט צו רופן די האטליין. עס האט מיר עפעס נאכנישט געכאפט. איך האב נישט געזען וואס איז דארט דא וואס איז אינטערעסאנט פאר מיר.

כמעט פיר יאר צוריק בין איך געווען אין קימפעטארין היים. דארט איז געווען א פרוי וואס האט געמאכט זייער א גוטע רושם. זי איז געווען זייער פריינטליך צוגעלאזן און זייער פריילך. זי האט געררעדט צו יעדן זייער רואיג און שיין. (שפעטער האב איך אויסגעפינען אז דאס איז געווען מרת. האלפערין). זי האט געמאכט דארט הפצה אויף זייער א שיינע אופן.

זי איז צוגעקומען צו מיר און מיר געגעבן א קארטל. איך האב איר דאן שטילערהייט דערציילט אז מיין מאן הערט די שיעורים. זי האט מיר דעמאלטס געזאגט אז איך בין זייער א לאקי פרוי און עס מוז זיין אז איך האב א שיינע שלום בית.

זייט דעמאלטס האב איך זייער געטוישט מיין בליק אויף היכל הקודש און איך האב געזוכט צו טרעפן נאך אנשי שלומינו.

אינצווישן בין איך נאכאמאל געווען אין קימפעטארין היים (ב״ה) און דארט האב איך פרובירט צו דערשמעקן אויב עס איז דא נאך איינער פון היכל הקודש. (איך האב שוין דעמאלסט אפילו אביסל מפיץ געווען און איבערגעלאזט גליונות).

צוביסלעך מיט אסאך תפילות פון מיין מאן האב איך אנגעהויבן אויפגראבן די אוצרות אויף די האטליין. די שיעורים האבן מיר פלוצלינג געכאפט און איך האב

אנגעהויבן הערן שיעורים פאר שעות. איך בין געזעצן מיט א פייל פון וועש און צאמגעלייגט און געהערט און געשאקלט מיינע ליפן בשעת׳ן צוהערן צו די שיעורים.

איך האב אויך אנגעהויבן אויסהערן די לאנטש ברעיק שמועסן און די בעפאר און עפטער שמועסן. איך האב זייער הנאה געהאט.

מיט די צייט, מיט אסאך אסאך שיעורים האט מיין מח אנגעהויבן טראכטן אנדערש. לעצטנס איז געווען א בילד אין די בלעטל פון א מענטש מיט צוויי מוחות. איינער פון מיינע קינדער האבן מיר געפרעגט וואס דאס איז. האב איך זיי געזאגט אז דאס איז די מח אן א צדיק און איינס מיט א צדיק. איין מח טראכט א גאנצן טאג פון דעם אייבערשטן און איין מח טראכט פון ... איך געדענק שוין נישט!

דאס איז אן אנדערע מח. און אנדערע וועלט.

א שטיק צייט שפעטער האט מען מיר געלאדנט צו קומען צו די שיעורים. דעמאלטס בין איך געווען זייער פרייליך זיך צו טרעפן מיט נאך פרויען אין מיין שיך.

די שיעורים און די פארברענג האט מיר פריש מקרב געווען און געגעבן די נויטיגע קאנפידענץ אנצוגיין און טון וואס איז ריכטיג. איך וואלט עס באמת נישט געמאכט אן די אלע געשמאקע שיחות חברים. מיינע ברסלב׳ע חבר׳טעס זענען געווארן ווי משפחה פאר מיר. אינאיינעם זענען מיר זיך מחי׳ און מחזק.

אויך דאנק איך דעם אייבערשטן אז איך האב די זכי׳ אריבערצוגיין די ים מיט מיין מאן! אינאיינעם זענען מיר זיך מחזק און מיר קלארן אויס וואס איז שווער.

די שווערסטע פאר אונז איז דאס אויסבאהאלטן. מיר ווארטן שוין זייער אז עס זאל ארויסקומען. איך גלייב אז דאן וועט עס ווערן אסאך אסאך גרינגער. אויך איז זייער שווער פאר אונז לגבי די חסידות אז מיין מאן איז פון די נאנטע מענטשן ביים רבי׳ן און עס איז שווער די גאנצע פרשה.

אגב איך מוז צולייגן פון אייגענע ערפארונג פאר די וואס שפרייזן אריבער דעם זעלבן טייך. עס איז א שאד די כח, מח און צייט וואס מען פארשוועדט זיך אויסצובאהאלטן. עס לייגט אזויפיל איבעריגע דרוק. עס וועט סיי וויי פאסירן נאר וואס דער אייבערשטער וויל. מיר האבן לעצטנס געהאט א מעשה ווען מיין מאן האט זיך "ארויסגעכאפט" צו גיין צו א מסיבה פון דער ראש ישיבה. ער האט דאס פרובירט צו מאכן שטיל אן א רעש און קיינער זאל נישט וויסן. דער אייבערשטער האט אבער אזוי געפירט אז די מינוט וואס מיין מאן איז ארויף אויפ׳ן באס צו גיין צום ראש ישיבה האט אים א משפחה מיטגליד באמערקט (איינער וואס ווייסט גוט וויאזוי צו מישן ביי יענעם). ער האט גלייך צוזאמגעשטעלט די פינטלעך און מבשר געווען די בשורה טובה פאר די גאנצע משפחה. עס איז שוין געווארן א שטיקל שטורעם...

לעצטנס איז געווען א בילד אין די בלעטל פון א מענטש מיט צוויי מוחות. איינער פון מיינע קינדער האבן מיר געפרעגט וואס דאס איז. האב איך זיי געזאגט אז דאס איז די מח אן א צדיק און איינס מיט א צדיק. איין מח טראכט א גאנצן טאג פון דעם אייבערשטן און איין מח טראכט פון ... איך געדענק שוין נישט!

אבער אין אמת׳ן זענען מיר געבליבן ב"ה אין א גדלות המוחין. איך דאנק דעם אייבערשטן פאר דעם. איך האב באמערקט אז דער יצר הרע דרייט ארום מיט די מענטש "דער זעט, יענער ווייסט..." און דער מענטש אנטלויפט פון א פחד וואס עקזיסטירט נישט. און וואס איז אויב יענער זעט און הערט? אנשטאט צו זיין אזוי פארנומען מיט יענעם, ענדערש זיי פארנומען מיט פרובירן די עצות, אינוועסטיר דיין קאפ און מח דארט, עס וועט זיין אסאך בעסער!

יעצט שטייען מיר פאר אומאן. עס קומט מיר נאך טרערן אין די אויגן ווען איך טראכט דערפון. איך ווייס אפילו נישט אויב איך קען בעטן צו וועלן. נאך אסאך התבודדות האט מיין מאן מיר היינט געזאגט אז ער גייט באנייען זיין פאספארט. איך דאנק דעם אייבערשטן אויף ביז אהער אז איך האב געקענט מחזק זיין מיין מאן און איך בעט אויף ווייטער אויך אז איך זאל האבן די זכי׳ צו שטיצן מיין מאן צו טון וואס איז ריכטיג. ■

ש. ל. פליישמאן

אויפן וועג אהיים

צוזאמען ביים שיעור פארברענג. ווארן בעסער איך בענק. כאטש עפעס איך געדענק.

געווינען די LOTTERY

ווען זי האט באגעגנט,
א טאג וואס רעגנט,
אוי, האט זי געווייגנט,
עס רעגנט היינט...
די טרערן געווישט,
מיט ביטערניש.

איר שירעם פרנסה,
א שיינע הכנסה.
טרויעריג אין א רעגן?
האט מען געטון פרעגן,
געבליבן א רעטענישׁ,
איר טיפע קלאגענישׁ.

א קלוגע איד געקומען,
און האט די זאך צונומען...
די באבע פון דורות צוריק,
געהאנגען וועש אויף שטריק.
זיך געטוהן דערקווויקן,
צו זעהן די וועש טריקן.

אבער, אין א טאג א נאסע,
געשטאנען אזוי א בלאסע,
אלס וועשערקע פון פאך,
האט זי געווייגנט גלייך,
די רעגן זאל זיך אויפהערן,
מיין משפחה קענען דערנערן.

זיי וויינען דור נאך דור,
אן א סיבה א קלאר.
ס׳איז אריבער אין די בלוט,
אז רעגן איז נישט גוט.
ס׳ליגט שוין אין גענעס,
״פארעגנטע סצענעס״...

~ ~ ~

״באשעפער, געבן איך וויל,
מיינע דורות דעם געפיל,
אד דאס וואלט פסח.
קומט מיט די וואלט פריילעך!
איך זאל נאר זיין משפיע,
ימים טובים זענען א זכי׳!״

״העלף מיר vibes פאזיטיווע,
אריינגעבן אין מיין סביבה,
אז מיינע אור אור אייניקלעך,
זאלן פילן פסח גליקליך!
איך וויל אריינבאקן אין זייער דשינס (genes),
יו״ט פסח איז א lottery געווינס!!!״

MOST INSURANCES ACCEPTED

CARE FOR AGES 1-65

RASH PHOTO REVIEWED, PRESCRIPTION SENT!

OUR PROVIDERS ARE STANDING BY, READY TO OFFER REAL ANSWERS, QUICK DIAGNOSES, AND PRESCRIPTIONS FOR COMMON MEDICATIONS—ALL THROUGH A SIMPLE PHONE CALL. WHENEVER YOU NEED US, WE'RE HERE.

SCHEDULE YOUR SAME DAY APPOINTMENT

718.208.2030

Telehealth

Medease

WHEN A CALL IS ENOUGH

nussi pinexteam

HANDFULS *of* HAPPINESS

Those bags full of bragworthy baby things are just a click away!

The search is over. Your baby's wardrobe complete with prices ever so low, efficient door to door delivery, and impeccable customer service, is now on one convenient website.

No access? No problem. Just text us what you're looking for and we'll be glad to send you our showstopping photos for you to handpick your selection.

babydoll
Boutique

929.210.1150 · 118 DENMAN RD babydollny.com

dominogrp.com

בס"ד

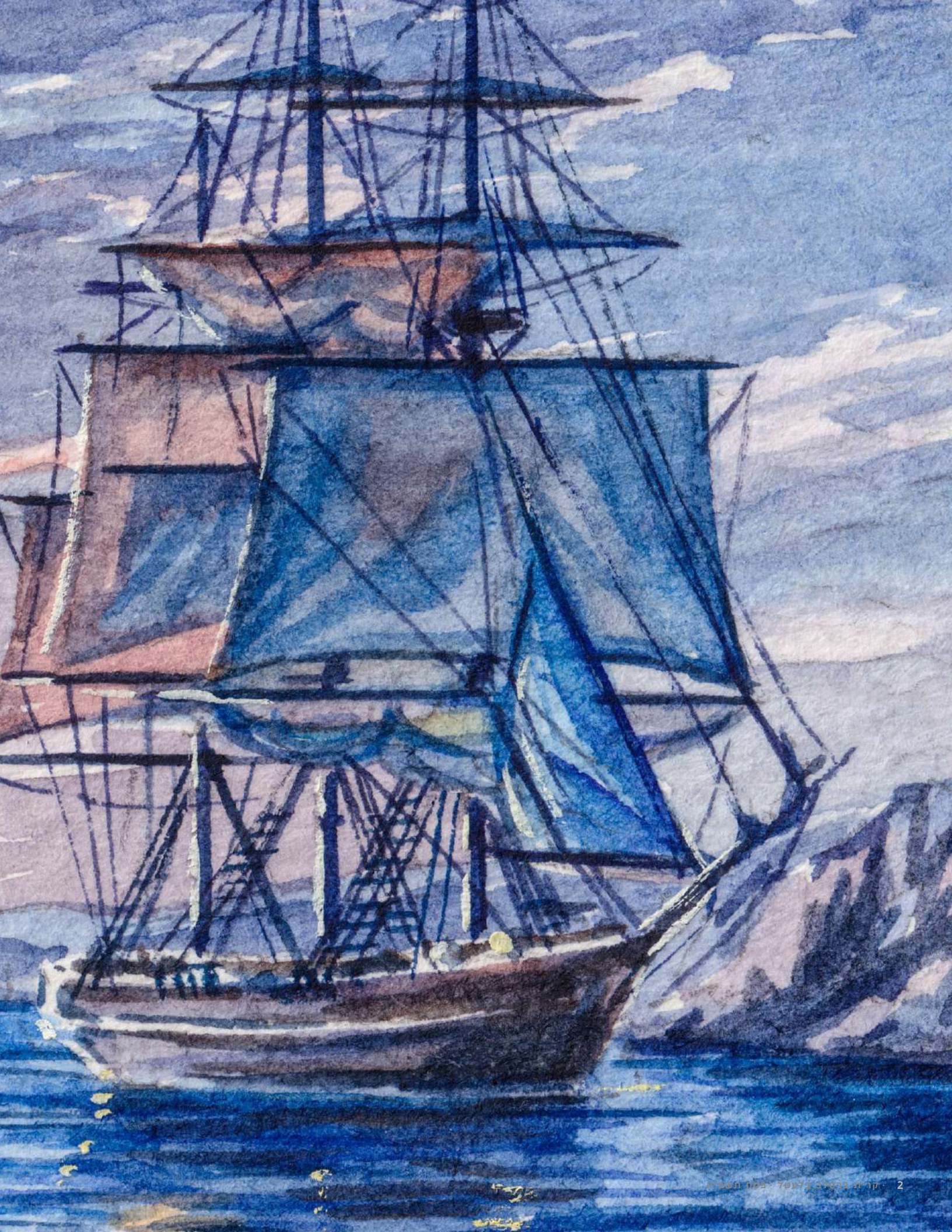
קינדער בלעטל

שנה ה
פסח
תשפ"ה
נומער 262

דער בעלשם טוב'ס נסיעה

קיין ארץ ישראל

קינדער בלעטל וואונטשט אלע חשוב'ע קינדער א כשר'ן פרייליכן פסח



דער

בעל שם טוב'ס נסיעה

קיין ארץ ישראל

א העראיכע פראיעקט לכבוד פסח תשפ"ה,
געברענגט צו אייך דורך מכון עצתו אמונה אין
צוזאמארבעט מיט'ן קרית ברסלב בלעטל

1

מִיטְן אֵייבֶּערְשְׁטְנְ'ס הִילְף וָועט מֶען הָאבְּן וָואס מֶען דַארְף

דִי זוּן הָאט נָאךְ וָואס אוֹיפְגֶעשַׁיינְט, עָס איז אַ שַׁיינָע וָועטָער, אַ שַׁיינָע בְּלוֹיֶע הִימֶל, עָס בְּלָאזְט אַ ווִינְט, דִי וָואסֶער איז אוֹיךְ שַׁיין בְּלוֹי; שְׁטֶייט זִי אוּן קוּקְט אַרוֹיף צוּם הִימֶל אוּן זָאגְט: "הַיילִיגֶער בַּאשֶׁעפֶער, מִיר הָאבְּן גָאךְ נִישְׁט, וָואס וָועט דָא זַיין? הַיילִיגֶער בַּאשֶׁעפֶער, מַיין טַאטָע דָער גְרוֹיסֶער צַדִּיק הָאט גָאךְ נִישְׁט אוֹיף יוֹם טוֹב פֶּסַח, אֲפִילוּ דִי איין הָעמְד וָואס אִיךְ הָאב גֶעהַאלְטְן אִינְמִיטְן אוֹיסְוָואשְׁן לְכָבוֹד יוֹם טוֹב - אִיז אַוֶועקְגֶעפְלוֹיגְן מִיטְן ווִינְט..."

דִי צַדִּיקֶת אָדָל, דִי טָאכְטֶער פּוּן הַיילִיגְן בַּעַל שֵׁם טוֹב זְכוּתוֹ יָגֵן עָלֵינוּ גֶעפִּינְט זִיךְ בַּיים יַם אִין טֶערְקֵיי, זִי איז מִיטְגֶעפָארְן מִיט אִיר טַאטָע. זִיי פָארְן יֶעצְט קַיין אֶרֶץ יִשְׂרָאֵל, אוֹיף פֶּסַח זָענָען זִיי אִין דִי שְׁטָאט אִיסְטַאנְבּוּל. דִי צַדִּיקֶת אָדָל איז גֶעגַאנְגָען צוּם יַם אוֹיסְוָואשְׁן אַ הָעמְד אַז אִיר טַאטָע זָאל הָאבְּן אַ פְּרִישָׁע הָעמְד לְכָבוֹד יוֹם טוֹב, זִיי הָאבְּן גָאךְ נִישְׁט, זִיי זָענָען גֶעפָארְן אָן קַיין גֶעלְט אוּן אָן עָסָן. דָער בַּעַל שֵׁם טוֹב הָאט נִישְׁט גֶעוָואלְט וָואךְטָן בִּיז מֶען וָועט אַיינְפַאקְן עָסָן, עֶר הָאט גֶעוָואלְט אָנְקוּמֶען וִוי שְׁנֶעלֶער קַיין אֶרֶץ יִשְׂרָאֵל, עֶר וִויל זִיךְ טְרֶעפְּן מִיטְן הַיילִיגְן צַדִּיק רַבִּי חַיִּים בֶּן עַטָר, דָער אוֹר הַחַיִּים הַקָדוֹשׁ זְכוּתוֹ יָגֵן עָלֵינוּ.

דִי צַדִּיקֶת אָדָל הָאט זִיךְ נִישְׁט פַּארְלוֹירְן, זִי הָאט גֶעבֶּעטְן דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן: "הַיילִיגֶער בַּאשֶׁעפֶער, מֶען הָאט גָאךְ נִישְׁט אוֹיף יוֹם עֶרֶב פֶּסַח מִיר הָאבְּן גָאךְ נִישְׁט אוֹיף יוֹם טוֹב, הַיילִיגֶער בַּאשֶׁעפֶער מִיר דַארְפְּן מַצּוֹת, ווַיין, פִּישׁ אוּן פְּלֵיישׁ פַּאר יוֹם טוֹב, הֶעלְף אוּנְז מִיר זָאלְן הָאבְּן אַ גֶעהַעריגֶע שְׁטוּבּ וואוּ צוּ זַיין".

פְּלוּצְלוּנְג זָעט זִי ווִי עָס קוּמְט צוּ פָארְן אַ גְרוֹיסֶער וָואגָן, דִי וָואגָן שְׁטָעלְט זִיךְ אָפּ, אוֹיפְן וָואגָן זִיצְט אַ פָּארְפָאלְק, אַ מַאן אוּן ווַייב, זַיי עֶר רַייכָע מֶענְטְשָׁן. זַיי פֶּרֶעגְן אָדָל: "מִיר זוּכְן זַיי עֶר דֶעם צַדִּיק דָער בַּעַל שֵׁם טוֹב, אֶפְשָׁר ווַייסְט אִיר פּוּן אִים צוּ זָאגְן? אֶפְשָׁר הָאט אִיר גֶעהֶערְט וואוּ עֶר אִיז?" אָדָל זָאגְט: "אִיךְ בִּין אַ טָאכְטֶער פּוּן דֶעם צַדִּיק, מַיין טַאטָע זִיצְט אִין שׁוּל, עֶר לֶערְנְט אוּן דַאווֶענְט, וָואס קֶען אִיךְ אַייךְ הֶעלְפְּן?" זַיי זָאגְן זַיי הָאבְּן גֶעבֶּרֶענְגְט אַלֶעס פַּאר יוֹם טוֹב, דָער בַּעַל שֵׁם טוֹב זָאל אַלֶעס הָאבְּן.

דִי צַדִּיקֶת אָדָל זָאגְט גְלַייךְ: "שְׁכֹּחַ אַייבֶּערְשְׁטֶער! שְׁכֹּחַ אַייבֶּערְשְׁטֶער! אִיךְ דַאנְק דִיךְ אַזוֹי שְׁטַארְק אַז דוּ הָאסְט גֶעמַאכְט אַ נֵס, מַיין טַאטָע אוּן אִיךְ וֶועלְן הָאבְּן אַלֶעס אוֹיף יוֹם טוֹב".

טַיייֶערֶע קִינְדֶער, מִיר לֶערְנָען זִיךְ פּוּן דִי צַדִּיקֶת אָדָל נִישְׁט צוּ וֶוערְן פַּארְלוֹירְן. אֲפִילוּ מֶען הָאט גָאךְ נִישְׁט - זָאל מֶען בֶּעטְן דֶעם אַייבֶּערְשְׁטְן עֶר זָאל מַאכְן נִיסִּים, אוּן אַז מֶען הָאט עֶפּעס פַּארְלוֹירְן, עֶפּעס אִיז אַרוֹיסְגֶעפַאלְן פּוּן הָאנְט זָאל מֶען זִיךְ דֶערמַאנָען פּוּן דִי צַדִּיקֶת אָדָל, וָואס זִי הָאט גֶעטוּן וָוען דִי הֶעמְד אִיז אַרוֹיסְגֶעפְלוֹיגְן פּוּן אִיר הָאנְט.

2

אִיךְ בְּלַייבּ גֶעטְרַייי דָעם אֵייבֶּערְשְׁטְן

אָדָל דִי צַדִּיקֶת גְרַייט אָן דָעם שֵׁייגָעם סֵדֶר נַאכְט פַאר איר טַאטָע דָער הֵיילִיגֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב זְכוּתוֹ יָגֵן עָלֵינוּ, זִי דַאנְקְט דָעם אֵייבֶּערְשְׁטְן פַאר דִי גְרוֹיסָע נֵס וָואס הָאט פַאסִירְט, וְוִי פּוּן הִימֶל זָענָען אָנְגֶעקוּמֶען דִי פָּארָפַאלְק פּוּן דֵייטְשְׁלַאנְד מִיט אַלָע עָסָן פַאר יוֹם טוֹב פֶּסַח.

דָער הֵיילִיגֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב זְכוּתוֹ יָגֵן עָלֵינוּ איז אִין שׁוּל, עֶר טְרַאכְט נָאר פּוּנְעם אֵייבֶּערְשְׁטְן, עֶר זָאגְט נָארְנִישְׁט פּוּן וואס עֶר וְועט הָאבְּן מַצּוֹת אוּן עָסָן פַארְן סֵדֶר נַאכְט, עֶר וַוייסְט אַז דָער אֵייבֶּערְשְׁטֶער וְועט אִים הֶעלְפֶן. דָער צַדִּיק גַייט אִין מְקוֹמָה זִיךְ טוֹבֵל׳עֶן לְכָבוֹד יוֹם טוֹב, עֶר שְׁטֶעלְט זִיךְ אֲוועק דַאוְועָנָען פַארְן אֵייבֶּערְשְׁטְן אוּן מִיט אַ שְׁטַארְקֶע בֶּענְקֶעניש צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן זִינְגְט עֶר הַלֵּל.

דָער הֵיילִיגֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב קוּמְט אָן צוּם הֶקְדֵּשׁ, דִי שְׁטוּבּ וואס עֶר הַאלְט זִיךְ אוֹיף אִין אִיסְטַאנְבּוּל, (אין יעדע אידישע שטאט פלעגט זיין נעבן די בית המדרש א שטיבל פאר געסט צו עסן און שלאפן, דאס האט געהייסן 'הקדש'), מֶען הוֹיבְּט אָן דָעם סֵדֶר, אָדָל מִיט רַבִּי צְבִי זִיצְן בַּיים סֵדֶר אִינְאֵיינָעם מִיטְן בַּעַל שֵׁם טוֹב, אוֹיךְ הָאט אָדָל אַיינְגֶעלַיידְנְט דִי פָּארָפַאלְק זָאלְן זַיין בַּיים סֵדֶר.

בַּיי שֻׁלְחָן עוֹרֵךְ שְׁמַייכְלְט דָער הֵיילִיגֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב צוּ זַיין טַאכְטֶער אוּן פְרֶעגְט: "טַאכְטֶער לֶעבְּן, וָוער הָאט גֶעבְּרֶענְגְט דִי מַצּוֹת, וַויין, מִיט אַלָע גוּטָע עָסָן?" אָדָל זָאגְט: "טַאטָע, דִי פָּארָפַאלְק, זַיי הָאבְּן גֶעבְּרֶענְגְט אוּן צוּגֶעשְׁטֶעלְט דָעם גַאנְצָע סֵדֶר, זַיי וויל דוּ זָאלְסְט זַיי בֶּענְטְשֶׁן מִיט אַ קִינְדְּ, שׁוֹין לַאנְגֶע יָארְן וָואס זַיי הָאבְּן נִישְׁט קַיין קִינְדֶער", זָאגְט דָער הֵיילִיגֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב: "אִיךְ זָאג צוּ מִיט אַ שְׁטַארְקֶע צוּזָאג, אַז בִּיז אַ יָאר וָועט אִיר גֶעהָאלְפֶן וָועְרֶן מִיט אַ קִינְדּ".

עֶפֶּעס אִיז גֶעשֶׁעהֶן מִיטְן הֵיילִיגְן בַּעַל שֵׁם טוֹב, עֶפֶּעס שְׁלֶעכְט; דָער הֵיילִיגֶער צַדִּיק אִיז פְּלוּצְלִונְג גֶעוָואָרְן וַוייס וְוי קַאלֶטְ, עֶר זָעט אוֹיס זַיייֶער דָערְשְׁרָאקְן. מֶען הָאט אִים יְעצְט מוֹדִיעַ גֶעוָוען פּוּן הִימֶל אַז עֶר הָאט פַארְלוֹירְן זַיין גַאנְצָע עוֹלָם הַבָּא, זַיין גַאנְצָע גַן עֵדֶן. וַוייל עֶס אִיז גֶעוָוען אַ גְזֵירָה אַז דִי פָּארָפַאלְק וָועט קֵיין קִינְדֶער נִישְׁט הָאבְּן, אוּן אַז דָער צַדִּיק הָאט צוּגֶעזָאגְט פַאר דִי פָּארָפַאלְק אַ קִינְדּ - וָועט מֶען זַיי מוּזְן גֶעבְּן אַ קִינְדּ, וַוייל אַ צַדִּיק קֶען מְבַטֵּל זַיין דִי גְזֵירוֹת; דָאס אִיז דִי סִיבָּה פַארְוָואס דָער הֵיילִיגֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב אִיז אַזוֹי בְּלַאס, מֶען הָאט אִים צוּגֶענוּמֶען זַיין גַן עֵדֶן.

"וָועל אִיךְ דִינֶען דָעם אֵייבֶּערְשְׁטְן אָן קֵיין גַן עֵדֶן!" שְׁרַייט אוֹיס דָער הֵיילִיגֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב, "אִיךְ בְּלַייבּ דָעם אֵייבֶּערְשְׁטְן גֶעטְרַייי, אִיךְ וָועל וַוייטֶער לֶערְנֶען אוּן דַאוְועָנָען אָן קֵיין אָפְּשְׁטֶעל".

טַיייֶערָע קִינְדֶער, מִיר לֶערְנֶען זִיךְ פּוּן הֵיילִיגְן בַּעַל שֵׁם טוֹב וִוי אַזוֹי מֶען דַארְף זַיין גֶעטְרַייי דָעם אֵייבֶּערְשְׁטְן, אַז אֲפִילוּ מֶען הָערְט אַ בַּת קוֹל פּוּן הִימֶל אַז מֶען וָועט נִישְׁט זוֹכֶה זַיין צוּ הָאבְּן גַן עֵדֶן - זָאל מֶען וַוייטֶער בְּלַייבְּן גֶעטְרַייי דָעם אֵייבֶּערְשְׁטְן אוּן אִים וַוייטֶער דִינֶען.

אַלָע קִינְדֶער, לָאמִיר זִינְגֶען אִינְאֵיינָעם: "אִיךְ דַארְף נִישְׁט קֵיינֶעם נָאר דִיר בַּאשֶׁעפֶּער אַלַיין, נִישְׁט דִי וָועלְט אוּן נִישְׁט יְענֶע וָועלְט, נָאר דִיר בַּאשֶׁעפֶּער אַלַיין".

3

גֶעראַטֶעוועט פּון דִי שְׁטוּרעם

״ר - א - ט - ע - ן - ו - ע-ט...!!! דִי שִׁיף גֶייט כִּמְעַט אַיינְזִינְקֶען...!!!״ שְׁרַיִיעֶן אַלֶע.

דִי שִׁיף שְׁפְּרִינְגְט אִין וַואסֶער אַרוֹיף צוּם הִימֶל אוּן צוּרִיק אַראָפּ אִין וַואסֶער, דֶער הַיילִיגֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב זְכוּתוֹ יָגֵן עָלֵינוּ אִיז אוֹיפְן שִׁיף מִיט זַיין תַּלְמִיד רַבִּי צְבִי אוּן טַאכְטֶער אָדְל, דִי גְרוֹיסֶע צַדִּיקֶת. דֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב פָּארְט קַיין אֶרֶץ יִשְׂרָאֵל, עֶר וִויל טְרֶעפְּן דֶעם צַדִּיק רַבִּי חַיִים בֶּן עַטַר, דֶער הַיילִיגֶער אוֹר הַחַיִים הַקָּדוֹשׁ זְכוּתוֹ יָגֵן עָלֵינוּ אוּן אִינְאַיינֶעם בְּרֶענְגֶען מָשִׁיחַ.

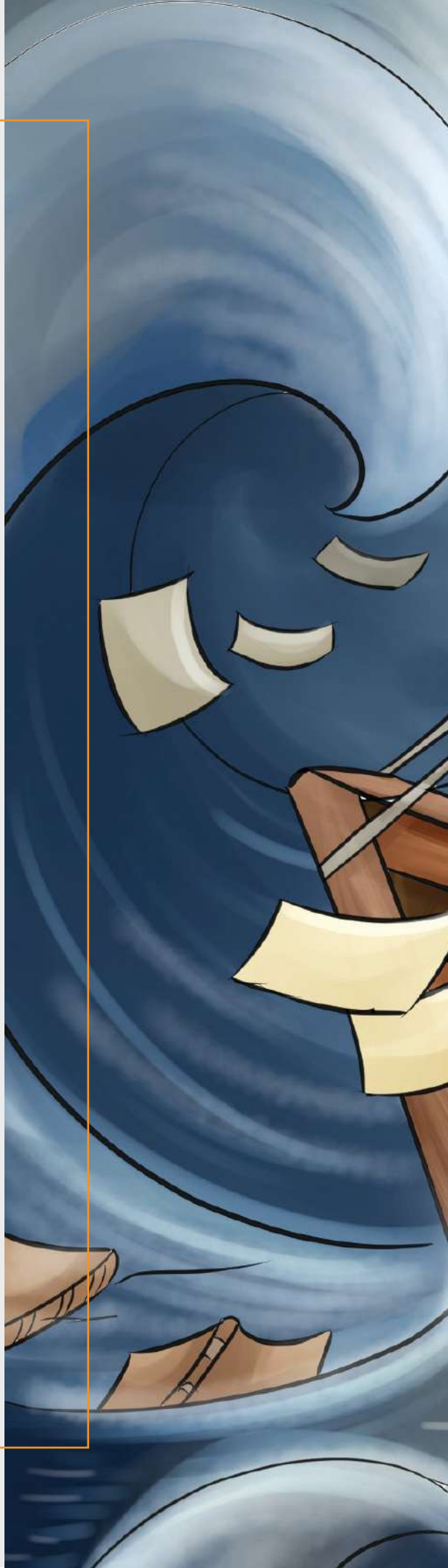
עֶס הָאט אוֹיסְגֶעבְּרָאכְן אַ שְׁטוּרעם וּוינְט אוֹיפְן יָם, דֶער שִׁיף גֶייט שׁוֹין כִּמְעַט אַיינְזִינְקֶען, דֶער סַמָּ״ךְ מֶ״ם יִמַּח שְׁמוֹ וִויל דֶערְטְרֶענְקֶען דֶעם צַדִּיק, עֶר וִויל נִישְׁט מָשִׁיחַ זָאל קוּמֶען. דֶער הַיילִיגֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב זָאגְט פַּאר אָדְל: ״אִיךְ וֵוייס נִישְׁט וָואס צוּ טוּן, אָדֶער וַוארְף אִיךְ אַרַיין אִין וַואסֶער אַלֶע מַיינֶע כְּתָבִים, מַיינֶע תּוֹרוֹת, אָדֶער זָאלְסְטוּ אַרַיינְשְׁפְּרִינְגֶען אִין וַואסֶער, וַוייל נָאר אַזוֹי וָועט זִיךְ דֶער שְׁטוּרעם אָפּשְׁטֶעלְן, אַז נִישְׁט וָועלְן מִיר אַלֶע דֶערְטְרָאנְקֶען וָועלְן״; דֶער צַדִּיק זָאגְט פַּאר אָדְל: ״אִיךְ מֵיין דוּ זָאלְסְט אַרַיינְשְׁפְּרִינְגֶען אִין וַואסֶער, דוּ בִּיסְט דָאךְ אַ גְרוֹיסֶע צַדִּיקֶת, וָועט זִיכֶער פַּאסִירְן מִיט דִיר אַ נֵס, דוּ וָועסְט גֶעראַטֶעוועט וָועלְן, אוּן אַזוֹי וָועל אִיךְ - מִיט מַיינֶע חִידּוּשֵׁי תּוֹרָה - אוֹיךְ גֶעראַטֶעוועט וָועלְן״.

אָדְל זָאגְט: ״טַאטֶע, וַוארְף אַרַיין דַיינֶע חִידּוּשֵׁי תּוֹרָה אִין וַואסֶער אוּן עֶס זָאל דִיר נִישְׁט בַּאנְק טוּן, וַוייל פּוּן מִיר וָועט אַרוֹיסְקוּמֶען אַן אֱייניקֶל וָואס וָועט שְׁרַייבְּן שֶׁעֶנֶערֶע אוּן בֶּעסֶערֶע חִידּוּשֵׁי תּוֹרָה״.

(גֶעמַיינְט הָאט זִי מִיט דֶעם דֶער הַיילִיגֶער רַבִּי, רַבֵּינוּ נַחְמָן בֶּן פֵיגָא אַ טַאכְטֶער פּוּן אָדְל, וָואס וָועט לִיכְטִיג מַאכְן דִי גַאנְצֶע וָועלְט מִיט זַיינֶע תּוֹרוֹת, עֵצוֹת אוּן חִיזּוּק).

דֶער הַיילִיגֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב הָאט אַ כַּאפּ גֶעטוּן זַיינֶע כְּתָבִים אוּן זֵיי אַרַיינְגֶעוָוארְפְּן אִין וַואסֶער, אוּן גְלַייךְ הָאט דִי שְׁטוּרעם נָאכְגֶעלָאזְט.

טַיעֶרֶע קִינְדֶער, מִיר לֶערְנֶען פּוּן דֶעם דָאס גְרוֹיסְקֵייט פּוּן צַדִּיקִים, וִוי זֵיי זָענֶען זִיךְ מוֹסֵר נֶפֶשׁ פַּארְן אֱייבֶּערְשְׁטְן; זֵיי וִוילְן בְּרֶענְגֶען מָשִׁיחַ, אוּן וִוי דֶער סַמָּ״ךְ מֶ״ם טוּט זֵיי שְׁטֶערְן, אוּן דָאךְ שְׁטַארְקְן זֵיי זִיךְ וַוייטֶער צוּ דִינֶען דֶעם אֱייבֶּערְשְׁטְן, אַז מִיר וָועלְן גִיין אִין זַיעֶרֶע וָועגְן וָועלְן מִיר זַיין גְרוֹיסֶע צַדִּיקִים.



4
דִי הֵיילִיגֶע אוֹתִיוֹת פּוּן דִי א' ב'

„רַאטָעוועט...! דֶער רֶבִּי זָאל עֶפֶּעס טוּן, מֶען גֶייט אוּנְז כְּמְעַט הַרְג׳ענען!"

אַלֶע לִיגְן גֶעבּוּנְדֶן, דֶער הֵיילִיגֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב, דֶער תַּלְמִיד רֶבִּי צְבִי אוּן דִי צַדִּיקֶת אֶדֶל; אַ בַּאנְדָע יַם רוֹיבֶּערְס הָאבְּן בַּאפַאלְן דִי שִׁיף פוּנְעם בַּעַל שֵׁם טוֹב זְכוּתוֹ יָגֵן עָלֵינוּ, דִי רוֹיבֶּערְס זֶענֶען נִישְׁט פָּשׁוּט׳ע רוֹיבֶּערְס וָואס זוּכְן גֶעלְט, זַיי זֶענֶען פּוּן דִי בַּאקַאנְטֶע שְׁרֶעקְעדִיגֶע גְרוּפֶּע מֶענְטְשֶׁן פֶֿרֶעסְעְרְס, זַיי הַרְג׳ענען מֶענְטְשֶׁן אוּן עֶסְן אוֹיף דִי מֶענְטְשֶׁן; זַיי זֶענֶען שְׁרֶעקְלִיכֶע רוֹצְחִים.

דֶער תַּלְמִיד פּוּן בַּעַל שֵׁם טוֹב זְכוּתוֹ יָגֵן עָלֵינוּ וַוייְנְט, עֶר זָאגְט: „רֶבִּי טוּט עֶפֶּעס, רֶבִּי מַאכְט אַ נֵס". דֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב בְּלַייבְּט שְׁטִיל, עֶר זָאגְט שְׁטִילֶערהֵייט: „אִיךְ הָאב אַלֶעס פַּארְגֶעסְן, אִיךְ גֶעדֶענְק גָאר נִישְׁט", אָדְל צוּאוַוייְנְט זִיךְ, זִי זָאגְט: „טַאטָע, רַאטָעוועט אוּנְז, דִי רוֹיבֶּערְס גֶייֶען אוּנְז שֶׁחְטְ׳ן אוּן אוּנְז אוֹיפְעֶסְן", דֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב זָאגְט: „אִיךְ גֶעדֶענְק גָאר נִישְׁט"; דֶער הֵיילִיגֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב לִיגְט גֶעבּוּנְדֶן אוֹיף דֶער עֶרֶד, עֶר זָאגְט גָאר נִישְׁט, עֶר קוּקְט אַרוֹיף צוּם הִימֶל, עֶר גְלֵייבְּט אִינְעם אֵייבֶּערְשְׁטֶן, דֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב זָאגְט: „אֶפְשָׁר גֶעדֶענְקְסְטוּ עֶפֶּעס?" „אִיךְ גֶעדֶענְק נָאר דִי א׳ ב׳" - עֶנְטְפֶּערְט דֶער תַּלְמִיד, זָאגְט אִים דֶער הֵיילִיגֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב: „אוֹיב אַזוֹי, הוֹיב אָן זָאגְן אַן אוֹת נָאךְ אַן אוֹת, אִין אַ רַייֶע פּוּן דִי א׳ ב׳, אוּן אִיךְ וָועל דִיךְ נָאכְזָאגְן".

„א... ב... ג... ד..." דֶער תַּלְמִיד שְׁרַייט דִי אוֹתִיוֹת אוּן דֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב זָאגְט נָאךְ אוֹת נָאךְ אוֹת בַּיי אוֹת... „ח... ט... י..."; וָוען מֶען הָאט גֶעעֶנְדִיגְט דִי אוֹתִיוֹת הָאט דֶער בַּעַל שֵׁם זִיךְ אַלֶעס דֶערמַאנְט אוּן אָנְגֶעהוֹיבְּן זַייֶער שְׁטַארְק בֶּעטְן דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטֶן אוּן דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער הָאט גֶעמַאכְט אַ נֵס, מֶען הָאט פְּלוֹצְלוּנְג גֶעהֶערְט וִוי שִׁיפְן פַֿייְפְן; דִי רוֹיבֶּערְס הָאבְּן זִיךְ דֶערְשְׁרָאקְן אוּן זֶענֶען אַנְטְלָאפְן, אוּן דֶער הֵיילִיגֶער בַּעַל שֵׁם טוֹב הָאט זִיךְ גֶערַאטָעוועט.

טַיייֶערֶע קִינְדֶער, מִיר לֶערְנֶען זִיךְ פּוּן דִי מַעֲשֶׂה אַז מֶען זָאל בֶּעטֶן דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטֶן, אוּן אוֹיב מֶען וַוייסְט נִישְׁט וִוי אַזוֹי צוּ בֶּעטֶן - קֶען מֶען בֶּעטֶן אוֹיף דִי א׳ ב׳; צוּם בֵּייְשְׁפִּיל: „הֵיילִיגֶער בַּאשֶׁעפֶּער אִיךְ וִויל הָאבְּן אֶ׳מוּנָה אִין דִיר, בְּ׳טָחוֹן אִין דִיר, גְ׳לֵייבְּן אִין דִיר, דַ׳אוועֶנֶען צוּ דִיר, הָ׳אפְן צוּ דִיר" - אוּן אַזוֹי וַוייטֶער. ■

אבג
דהוז
חטי...

דעם רבינ'ס חדר

א שיחה אין א בילד

ברסלב'ע חידות

דער הייליגער קדושת לוי האט געזאגט: וועו מען מאכט פסח'דיג ווערט באשאפן די זעלבע הייליגע מלאכים וואס ווערן באשאפן

א. ביי תקיעת שופן ראש השנה ביינאכט
ב. ביים מאכן שלוח הקן
ג. ביים יום החופה
ד. פורים בייטאג

א שטיקעלע ספר המדות

אֱמוּנָה

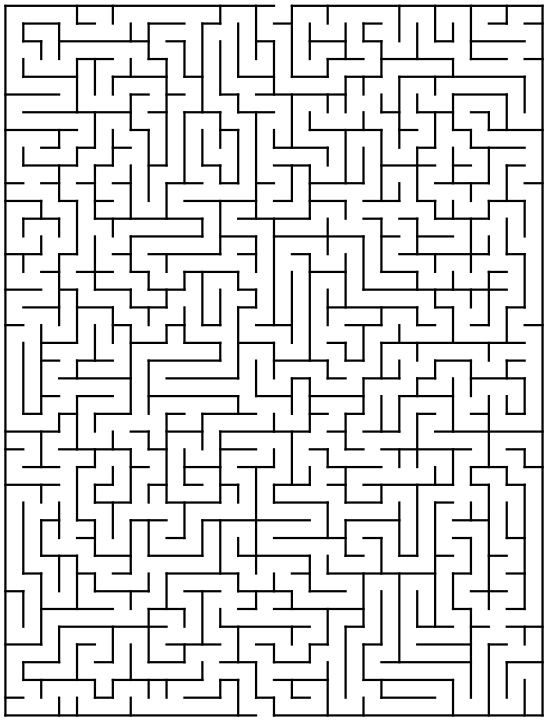
א. צָרִיךְ לְהַאֲמִין בְּהַשֵּׁם יִתְבָּרַךְ בְּדֶרֶךְ אֱמוּנָה, וְלֹא בְּדֶרֶךְ מוֹפֵת.

די אֱמוּנָה אִינְעם אֵייבֶּערְשְׂטֶן דַארְף זַיין אוֹיף אַ וֶועג אַז מֶען גְלַייבְּט פָּשׁוּט אִינְעם אֵייבֶּערְשְׂטֶן, נִישְׂט דוּרְכְ'ן עֶסֶן אוֹיפְּווייזֶן מִיט רְאַיוֹת אוּן מוֹפְתִים.

שרייב טיש לט

טרעף די וועג

טרעף די וועג צום
הייליגן **סדר נאכט**



טרעף די וואָרטער

וויפיל מאל קענסטו
טרעפן דאס וואָרט
"פסח"?

פ	פ	ס	ח	ח	פ	פ	פ	ח	פ	ל	
ס	ר	ח	ל	ד	ס	ס	ס	ס	ס	ש	
ח	ס	ש	ו	ח	פ	פ	ח	ח	ח	פ	
פ	ס	ח	ס	ק	ס	פ	פ	פ	פ	ד	
ע	ס	פ	ח	ע	ח	מ	ס	ס	ל	ח	
פ	ח	ס	פ	ס	ס	פ	ס	ח	ח	פ	
ע	פ	פ	פ	ל	פ	ב	ס	ס	ס	ח	
פ	ס	ס	ס	ח	ח	ע	פ	ח	ס	פ	
ס	ח	ח	ח	ס	י	ס	ס	פ	ח	ס	
ח	פ	ס	ח	פ	ח	פ	פ	פ	ס	ח	
ח	פ	פ	ז	פ	ט	ס	ח	ס	פ	ו	
ס	פ	ס	ס	כ	ב	ח	פ	ח	ס	ח	
פ	ס	ח	ח	ח	ס	פ	פ	פ	ס	ח	
ס	ח	ח	ד	פ	ס	ה	ס	פ	ח	ס	
ח	ס	ע	מ	ח	פ	ח	ח	ס	ב	פ	
ס	פ	פ	ס	ח	ס	ס	פ	פ	ס	ח	
פ	ס	צ	פ	ס	ח	פ	ח	פ	ס	ח	
ס	ח	ב	ח	ס	פ	ס	ח	ח	ח	ס	
ח	ס	פ	ס	ח	פ	ח	פ	ס	ס	פ	
ח	פ	ס	ח	פ	ס	ח	ח	פ	ס	פ	
ח	ס	ח	פ	פ	ח	ח	ס	ח	כ	ח	
ס	ח	פ	ס	ח	ס	פ	פ	ח	ס	ל	
פ	פ	פ	ח	פ	ז	ס	פ	ס	ז	פ	
ס	ס	ס	ח	ס	ח	פ	ס	ח	ס	פ	
ח	ח	ס	פ	ח	ע	ח	ס	פ	מ	ב	

לאמיר שפילן

וועג שפילט

פְּרִיץ - דַּיינוּ - ר' מֹשֶׁה - ר' מֹשֶׁה'ס
וַוייב - חַיים (ר' מֹשֶׁה'ס זוהן) -
אֶסְתֵּר'ל (ר' מֹשֶׁה'ס טָאכְטֶער) -
נָתָן (ר' מֹשֶׁה'ס אַיידָעם) - אַלָעקְס
אוּן בְּאָרִיס (בַּאדִינָערס)

סצענע 1

(אִין קֶענִיגְס פַּאלַאץ)

פְּרִיץ: בָּאריס אוּן אַלָעקְס!

אַלָעקְס אוּן בְּאָרִיס: יָא מַיין הֶער.

פְּרִיץ: קוּמְט אַהֶער!

אַלָעקְס אוּן בָּאריס: צוּם בַּאפֶעל!

פְּרִיץ: הֶערְט מִיר אוֹיס, אַ גָּעפֶערְלִיכָע גְּנֵיבָה אִיז דָּא פָּארְגָעקוּמֶען אוּן אִיךְ שְׁטֶעל אַייךְ אַלֶס דִי שׁוֹמְרִים אָנְצוּפִירֶן מִיט דִי זוּךְ אַקְצְיֶע. מַיין טַיֶיעֶרֶע רִינְגְל אִיז פַּארְשְׁוואוּנֶדֶען...!!

אַלָעקְס אוּן בָּאריס: (שָׁאקִירְט) הַא? מִיר קֶענֶען עֶס נִישְׁט גְּלַייבְּן!!

אַלָעקְס: וָוער הָאט עֶס גָּעקֶענְט נֶעמֶען?

בָּאריס: אַ חוּצְפָּה... מִיר וָועלְן אִים שׁוֹין אָנְלֶערְנֶען!

סְצֶענֶע צְוַוויי:

(אַן אַסִיפָּה אִין קֶענִיגְלִיכְן הוֹיז, אַלָעקְס בָּאריס, דָער פָּרִיץ אוּן דַּיינוּ)

אַלָעקְס אוּן בָּאריס: לָאמִיר אִיבֶּערְקוּקְן דִי לִיסְטֶע. שִׁמְשִׁי, עֶר זִיכֶער נִישְׁט. דָער מִיסְט קֶערֶער אִיז אוֹיךְ נִישְׁט שַׁיָיךְ. אָפְּשָׁר דָער וָואס רוֹימְט אוֹיף דֶעם פָּרִיץ'ס שְׁטוּבּ?

אַלָעקְס: נֵיין, מִיר הָאבְּן שׁוֹין אִיבֶּערְגָעקוּקְט זַיינֶע טַאשְׁן.

בָּאריס: אָפְּשָׁר דִי קֶענִיגְלִיכֶע שְׁנַיידֶער?

אַלָעקְס: נֵיין, מִיר הָאבְּן שׁוֹין דָאס אוֹיךְ אִיבֶּערְגָעקוּקְט!

בָּאריס: מְמְמְ...אִיז וָועד יָא?

קֶענִיג: אִיךְ הָאב אַ בַּייפַאל, לָאמִיר אוֹיסְרוּפְן אַז וָועד עֶס אִיז מַסְכִּים צוּ הֶעלְפְן זוּכְן מַיין רִינְגְל וָועט וָועדְן גוּט בַּאצָאלְט. אִיךְ וָועל פּוּן פָּארָאוֹיס צָאלְן גָּעלְט אַזוֹי וָועלְן זִיךְ מֶענְטְשְׁן צוּכַאפְּן דָערְצוּ.

בָּאריס אוּן אַלָעקְס רוּפְן אוֹיס אִין דִי גַאסְן: אַלֶע מֶענְטְשְׁן... אַלֶע מֶענְטְשְׁן!! הֶערְט אוֹיס! דָער קֶענִיג טַיילְט גָּעלְט. וָוער עֶס אִיז גְּרַייט זִיךְ אוּנְטֶערְצוּנֶעמֶען צוּ זוּכְן דֶעם קֶענִיגְ'ס רִינְגְל קֶען שׁוֹין הַייְנְט קוּמֶען אוּן אָפְּנֶעמֶען אַן אַיינְגַאבֶּע פּוּן אַסַאךְ גָּעלְט, אוּן וָועד עֶס וָועט טָרֶעפְּן דִי גֶּעלְט וָועט אַוַודַאי וָועדְן גוּט בַּאלוֹינְט.

...

סצענע 2

בַּיי ר' מֹשֶׁה אִינְדֶערהֵיים

דיינו

ש. טראכטער

וויב: מֹשֶׁה, מײַן טײַערער מאַן, וואס ווועט זײַן? דאַרף יום טובֿ דערנענטערט זיך און איך דאַרף אָנהייבן קאָכן אוּן צוגרייטן דעם יום טובֿ, וואס ווועט זײַן?

מֹשֶׁה: זאָרג נישט, עס ווועט זײַן גוט, דער באַשעפער ווועט אונז נישט פאַרלאָזן. לאָמיר נאָר וווייטער דאַוונען אוּן בעטן דעם אייבערשטן אַז מיר זאָלן קענען אַרײַנבאַנגען דעם יום טובֿ מיט אַ שׂמחה.

אַלע מִשְׁפָּחָה מיטגלידער: הייליגער באַשעפער העלף אַז מיר זאָלן האָבן גענוג גלעזלט צו קענען צוגרייטן אויף יום טובֿ.

מֹשֶׁה: איין מינוט קינדער, איך הער עפּעס אויסרופן אין גאס...

(מען הערט נאָכאַמאל די אויסרוף פון די קענינגס באַדינערס.)

באַריס אוּן אַלעקס רופן אויס אין די גאַסן: אַלע מענטשן... אַלע מענטשן!! הערט אויס! דער קעניג טייליט גלעזלט. וועט עס איז גרייט זיך אונטערצונעמען צו זוכן דעם קענינ׳ס רינגל קען שוין הייבט קומען אוּן אפּנעמען אַן איינגאבע פון אַסאך גלעזלט, אוּן וועט עס ווועט טרעפן די גלעזלט ווועט אַוודאי ווערן גוט באַלוינט.

מֹשֶׁה: איך האב אַ פּלאַן! איך ווועל גיין צום קעניג אוּן זיך איינגעבן צו זוכן די רינגל, אַזוי ווועלן מיר האָבן גלעזלט אויף פּסח, אוּן נאָך פּסח ווועט מען שׂון פֿראַבירן צו זוכן די רינגל.

...

סצענע 3

אין פּאַלאַץ:

באַריס: מיט וואס קען איך אייך העלפֿן?

מֹשֶׁה: איך ווויל העלפֿן זוכן די רינגל.

אַלעקס: דאָ האָט איר אַ פּעקל גלעזלט, זיי מצליח.

באַריס: אָבער געדענק... זוך דאס רינגל אוּן זוך נישט קיין צרות!

מֹשֶׁה: יְיַשֶּׁר כֹּחַ.

(אינדרויסן)

מֹשֶׁה: שׂכּחַ אייבערשטער! איך האב ייעצט גלעזלט צו קענען איינקויפן פּאר יום טובֿ מיט אַ בריטקייט.

...

סצענע 4

בַּיי ר׳ מֹשֶׁה אין שׂטוב

וויב: שׂכּחַ אייבערשטער אַז מיר קענען קאָכן אוּן צוגרייטן פּאר יום טובֿ מיט אַ בריטקייט.

מֹשֶׁה: די קינדער העלפֿן?

וויב: אַוודאי, זיי העלפֿן אַזוי שׂיין.

(בּיז דערוויייל זעט מען די קינדער העלפֿן אוּן שׂמוּעסן צווישן זיך.)

וויב: מֹשֶׁה מיר האָבן אַזויפיל עסן בּרוּך השׂם אַז איך מײַן אַז מען קען אַפילו רופן גאַסט אויף פּסח.

מֹשֶׁה: טאַקע? שׂכּחַ אייבערשטער. אוי׳ב אַזוי וויל איך טאַקע רופן אורחים, איך וועל גיין זאָגן וואָס האָט נישט וואו צו עסן אוּן זיי לאַדענען.

...

סצענע 5

פּסח בייַנאכט בַּיי ר׳ מֹשֶׁה. מען זיצט אַרום אַ שיינע טיש מיט אַסאך גאַסט אוּן יעדער איז זייער פֿרייליך. אינצווישן זעט מען דער גלח ׳דײַינו׳ קוקט אַרײַן פּוּן פּענסטער מיט שׂפּיזגע אויגן.

דײַינו: קוק וואס דא גייט פּאר! ר׳ מֹשֶׁה זיצט זיך בַּיי אַ רייכע טיש מיט אַזויפיל גאַסט. פּוּן וואו האָט ער גלעזלט? ער האָט גענוצט די קענינ׳ס גלעזלט נישט פאַר די אויסאַרשוּנג, נאָר צו מאַכן אַ גרויסע אוּן שיינע יום טובֿ. איך מוז שׂון גיין דערצייל פאַרן קעניג וואס דא קומט פּאר.

(אַביסל שׂפּעטער קומט דײַינו צוריק מיט אַן אויפגערעגטע פּריץ וואס קומט אוּן קוקט צו בייז וויאַזוי מֹשֶׁה פירט אַ רייכע סדר טיש אויף זיין חשׁבון. זיי קוקן זיך צו בשׂעת ר׳ מֹשֶׁה רעכט אפּ אַ שיינע סדר.)

ר׳ מֹשֶׁה: זאָג נאָר נתן וואס איז פּשׂט אין די ווערטער פּוּן דעם בּעל הגדה?

נתן: הרי אני כבן שׁבעים שׁנה.

דָאס מֵיינְט אַז עֶר אִיז נִישְׁט גָעוָוען 70 יָאר, נָאר עֶס אִיז אִים אַרוֹיסְגָעוַואקְסְן 18 רַיִיעס מִיט וַוייסֶע הָאר...

ר׳ מֹשֶׁה: רִיכְטִיג!

ר׳ מֹשֶׁה: קִינְדֶערְלֶעךְ מָען גֵייט שׁוֹין פְֿרֶעגְן דִי פִּיר קַשְׁיוֹת.

אֶסְתֵּר׳ל: טַאטָע אִיךְ מָעג שׁוֹין פְֿרֶעגְן?

ר׳ מֹשֶׁה: זִיכֶער מַיין טַיִיעֶר קִינְד.

ר׳ מֹשֶׁה: נוּ, הֵייבּ אָן...

אֶסְתֵּר׳ל: טַאטָע לֶעבְּן, אִיךְ וִויל דִיר פְֿיר....

ר׳ מֹשֶׁה: הֶערְלִיךְ אֶסְתֵּר׳ל אוּן יֶעצְט חַיִים.

חַיִים: טַאטָע לֶעבְּן...

ר׳ מֹשֶׁה: אוּן דָער תֵּירוּץ אִיז...עֲבָדִים הָיִינוּ... (מָען מִישְׁט וַוייטֶער אִין דִי הַגָּדָה אוּן דָער טַאטָע זָאגְט פָּאר.)

ר׳ מֹשֶׁה: יֶעצְט קִינְדֶערְלֶעךְ גֵייעֶן מִיר דַאנְקֶען דָעם אֵייבֶּערְשְׁטֶן פַּאר אַלֶע גוּטֶס וָואס עֶר הָאט אוּנְז גֶעטוּעָן! פַּאר יֶעדֶע חֶסֶד אַלַיינְס דַיִינוּ, וָואלְט גֶענוּג גֶעוֶוען.

אִלּוּ... וָוען עֶר וָואלְט אוּנְז נָאר אַרוֹיסְגֶענוּמֶען פּוּן מִצְרַיִים אוּן נִישְׁט גֶעבֶּרעְנְגְט דִי מַכּוֹת אוֹיף דִי מִצְרַיִים... דַיִינוּ! וָואלְט אוּנְז אוֹיךְ גֶענוּג גֶעוֶוען!!

(דָער פָּרִיץ מִיט זַיינֶע מֶענְטְשֶׁן קוּמֶען אָן אוּן שְׁטֶעלְן זִיךְ אוּנְטֶער דִי פֶּעסְטֶער אוּן קוּקְן שְׁטִיל אַרַיין אוּן הֶערְן אוֹיס.)

ר׳ מֹשֶׁה: אוּן וָוען דָער בַּאשֶׁעפֶּער וָואלְט אוּנְז אַרוֹיסְגֶעצוֹגְן פּוּן מִצְרַיִים אוּן אוּנְז נִישְׁט אַרִיבֶּערְגֶעפִּירְט דָעם יַם...

קִינְדֶער: (הוֹיעֶנְדִיג) דַיִינוּ...

ר׳ מֹשֶׁה: אוּן וָוען עֶר פִּירְט אוּנְז אַרִיבֶּער דִי יַם אוּן עֶר טְרָאגְט אוּנְז נִישְׁט אִין מִדְבָּר...

אַלֶע: דַיִינוּ

ר׳ מֹשֶׁה: אוּן וָוער עֶר טְרָאגְט אוּנְז אִין מִדְבָּר אוּן גִיט אוּנְז נִישְׁט אַלֶע גֶעבּרוֹיכְן...

אַלֶע: דַיִינוּ

(יֶעצְט דְרַיידְט מָען זִיךְ צוּ דִי גַאס וואוּ דָער פָּרִיץ מִיט דַיִינוּ שְׁטַיִיעֶן)

פָּרִיץ: דַיִינוּ...אִיךְ הֶער צוּפִּיל מָאל דַיין נָאמָען...! וָואס מֵיינְט דָאס? אִיךְ הָאב מוֹרָא דָאס הָאט עֶפֶּעס צוּ טוּן מִיט דִי אוֹיסְפָּארְשׁוּנְג.

דַיִינוּ: (וואקְלְט זִיךְ פּוּן שְׁרֶעק) אִיך... וַוי...וַוי...וַוייס נִישְׁט!!

פָּרִיץ: וָואס וַוייסְטוּ נִישְׁט? אִיךְ וַוייס יָא? וואוּ אִיז מַיין רִינְגֶל? שׁוֹין זָאלְסְטוּ זָאגְן!!

דַיִינוּ: (עֶר וָוערְט דֶערְשְׁרָאקְן אוּן הַייבְּט אָן וַוייֶנען...) דָער קֶענִיג זָאל מִיר נִישְׁט שְׁטְרָאפְֿן... אִיךְ הָאב נִישְׁט גֶעוָואלְט... נִישְׁט גֶעמַיינְט... נִישְׁט גֶעוואוּסְט... זַיי מִיר מוֹחֵל!!!

פָּרִיץ: אַזוֹי?! אוּן דוּ הָאסְט גֶעוָואלְט ר׳ מֹשֶׁה זָאל מָען דֶערְהַרְגֶען לַייגְן אִין תְּפִיסָה?! בַּאדְיֶענֶערְס! שׁוֹין יָעמְט אִים אוּן פִּירְט אִים אַרַיין אִין תְּפִיסָה, אוּן פַּאר מֹשֶׁה וָועל אִיךְ אִים גֶעבְּן אַסַאךְ גֶעלְט אַלְץ אַ דַאנְק פַּאר'ן מַאכְן אַזַא גוּטֶע אוּן גְרִינְטְלִיכֶע אוֹיסְפָּארְשׁוּנְג אוּן מִיר הֶעלְפְֿן אוֹיפְֿדֶעקְן וָוער עֶס אִיז דִי גַנָּב!

ענדע

דער אֶפִּיקוֹמָן

חַיים (דָער גְבִיר), זָרַח (דָער אָרימַאן) מַאמָע (זָרַחְ'ס וַוייב) - די קינְדֶערלֶעך פּון זָרַח, די מַצָה בֶעקֶערײ אַרבֶּעטֶער, בֶּערל (דָער חַבֶר)

סצענע 1

מַצָה בֶּעקֶערײ

ייעדֶער בַּאקט אוּן וועלְגֶערט אוּן דָער גְבִיר ר' חַיים קוּמְט אַריין.

חַיים: עָס אִיז מִיר פַארְשְׁוואוּנְדָען גֶעוָואָרן אַ גָאר טַייעֶרָע מַטְבֵּעַ. אַ צָען רוּבְלְדִיגֶע מַטְבֵּעַ! גֶעוָואלְד! וואוּ הָאט עָס גֶעקֶענְט אַהִינְקוּמֶען?

(ייעדֶער קוּקְט זִיךְ אַרוּם דָערשְׁרָאקְן אוּן לָאזְט אָפּ דִי אַרְבֶּעט)

עָרְשְׁטֶער מֶענְטְש: מִיר וָועלְן דִיר הָעלְפֶן זוּכְן.

(ייעדֶער הַייבְט אָן זוּכְן)

צְוַוייטֶער מֶענְטְש: נַיין, דָא אִיז עָס נִישְׁט. וַוייזְט אוֹיס אַז אַיינֶער הָאט דִיר בַּא'גַנְבְ'ט.

חַיים: אָבֶּער אִיךְ הָאב עָס גֶעהַאט וָוען אִיךְ בִּין אַריינְגֶעקוּמֶען דָא. אִיךְ בִּין נָאכְנִישְׁט אַרוֹיס. ייעְצְט לַייג אִיךְ מַיין הָאנְט אִין טַאש אוּן אִיךְ בַּאמֶערְק אַז עָס אִיז פַארְשְׁוואוּנְדָן.

דְרִיטֶער מֶענְטְש: וַוייזְט אוֹיס אַז ייעֶנֶער אִיז אַ גֶענְיטֶע גַנָב. דוּ הָאסְט נִיטאַמָאל גֶעפִּילְט וִוי מֶען שְׁלֶעפְּט עָס דִיר אַרוֹיס.

(דָער עוֹלָם זוּכְט וַוייטֶער אָבֶּער אָן עֶרְפָאלְג)

עָרְשְׁטֶע מֶענְטְש: שׁוֹין, אִיךְ מֵיין אַז מֶען זָאל אוֹיפְגֶעבְּן. עָס אִיז אַזוֹיוִי צוּ זוּכְן דִי נֶעכְטִיגֶע וויטְנ!

צְוַוייטֶע מֶענְטְש: יָא, דָער פֶּסַח וָועט נִישְׁט וַוארְטָן אוֹיף אוּנְז אוּן מִיר דַארְפְן נָאךְ פִּיל מַצוֹת אָפְּבַאקְן.

חַיים: זָאל זַיין אַ כַּפָּרָה.

דְרִיטֶע מֶענְטְש: זָאל דָאס זַיין דַיין גְרֶעסְטֶע אָפְּקוּמֶענִיש.

חַיים: דָער בַּאשֶׁעפֶער זָאל מִיר הֶעלְפְן אַז דָאס גֶעלְט זָאל כָאטְש אַרַיינְפַאלְן אִין דִי הֶענְט פוּן אַן אֶמֶת'ע נְצָרָךְ.

סצענע 2

זָרַח, דָער אָרימַאן דְרַייט זִיךְ אַרוּם זַיייעֶר צָעבְּרָאכְן. זַיין וַוייב אוּן קִינְדֶער רוֹימֶען דָערְוַוייל אוֹיף פַאר'ן יוֹם טוֹב פֶּסַח.

זָרַח: אוֹי! רִבּוֹנוֹ שֶׁל עוֹלָם. הַיינְט נַאכְט אִיז דָער הֵייליגֶער יוֹם טוֹב אוּן אִיךְ הָאב נִישְׁט פוּן וואוּ צוּ מַאכְן יוֹם טוֹב. אִיךְ הָאב נִישְׁט קַיין גֶעלְט צוּ קוֹיפְן מַצוֹת...! אִיךְ בֶּעט דִיר אַייבֶּערְשְׁטֶער הָאב רַחֲמָנוּת אוֹיף מִיר, הֶעלְף מִיר הָאבְּן גֶעלְט פַאר מַיין וַוייב אוּן קִינְדֶער.

זָרַח לַאכְט צוּ זִיךְ: דָער אָרימַאן פוּן שְׁטָאט קֶען זִיךְ נִישְׁט עָרְלוֹיבְּן אָרימֶע בְּרוֹיט!!

זָרַח: אָה, עָס אִיז מִיר יָעצְט בֵּייגֶעפַאלְן. אִיךְ הָאב נָאךְ אַיין זַאךְ אִין מַיין בַּאזִיץ. אִיךְ הָאב נָאךְ מַיין גֶעטַרַיייעֶ פֶּערְדְל. אִיךְ וֶועל אִיר פַאר'מַשְׁכָּן'ען בִּיז אִיבֶּער יוֹם טוֹב אוּן מִיט דִי גֶעלְט וֶועל אִיךְ אַיינְקוֹיפְן פּוּן אַלֶעם גוּטְן.

(בֶּערל גֵייט פּוּנְקְט אַרִיבֶּער)

זָרַח: אָה, בֶּערל מַיין חַבֶר! אַ גוּטְן עֶרֶב יוֹם טוֹב.

בֶּערל: אַ גוּטְן עֶרֶב יוֹם טוֹב צוּ דִיר. וויאַזוֹי גֵייעֶן דִי הֲכָנוֹת?

זָרַח: (קְרֶעכְץ) עָס גֵייט נָאכְנִישְׁט. מֶען וַוארְט אוֹיף גֶעלְט אִין שְׁטוּב. זָאג בֶּערל, קֶען אִיךְ דִיר פַארְבָּארְגְן מַיין פֶּערְדְל אוּן דוּ וֶועסְט מִיר לַייעֶן גֶעלְט אוֹיף הוֹצָאוֹת יוֹם טוֹב?

בֶּערל: אָה, זִיכֶער. זִיכֶער. אִיךְ הָאב פּוּנְקְט יָעצְט גֶעלְט אוֹיף מִיר.

(זֵיי טוֹישְׁן אוֹיף אוּן מֶען מַאכְט אַ גֶעשֶׁעפְט. זָרַח גֶעט אִים דִי פֶּערְדְל אוּן בֶּערל גִיט אִים דִי גֶעלְט.)

(זָרַח גֵייט אַריין אִין שְׁטוּב פְּרַיילִיךְ)

זָרַח: קִינְדֶערלֶעךְ, לֶעבֶּעדִיג. עָס אִיז עֶרֶב יוֹם טוֹב.

(דִי קִינְדֶער זִיצְן שְׁטִיל אוּן אָנְגֶעצוֹגְן. זָרַח גֵייט צוּ דִי מַאמָע אוּן גֶעט אִיר דָאס גֶעלְט. דִי געמיטער שַיינֶען

אוֹיף.)

מַאמָע: אָה. הוֹדוֹ לָהּ'. אִיךְ הָאב גָעוואוּסְט אַז דָער בַּאשָׁעפֶער וָועט אוּנְז נִישְׁט פַארלָאזֶן. קִינְדֶער גָעשְׁוואוּנְד, עָס אִיז שׁוֹין בַּאלְד יוֹם טוֹב.

(אַלֶע קִינְדֶער הֵייבֶּן אָן מִיט שִׂמְחָה צוּ הָעלְפֶּן קָאכֶן אוּן בַּאקֶן.)

קִינְד 1: מַאמְי, שְׁכֹּחַ אֵייבֶּערְשְׁטֶער, אִיךְ הָאב אַזוֹיפִיל גָעבֶּעטֶן דָעם אֵייבֶּערְשְׁטֶן אַז מִיר זָאלֶן הָאבֶּן עָסֶן אוֹיף יוֹם טוֹב.

מַאמָע: פֶּסַח אִיז דָאךְ אוּנְזֶער יוֹם טוֹב פוּן אֱמוּנָה. מִיר דַארְפֶן גְלֵייבֶּן אוּן וויסֶן אַז דָער בַּאשָׁעפֶער הָעלְפְט אוּנְז אַלֶעמָאל, אַזוֹיווי עֶר הָאט גָעהָאלְפֶּן אוּנְזֶערָע עֲלֶטֶערְן אִין מִצְרַיִם.

(זָרַח בְּרֶענְגְט אַרַיין מַצּוֹת)

קִינְד 2: אָה, מִצּוֹת! טַאטִי הָאט גָעבְּרֶענְגְט פַיינֶע פְרִישָׁע מַצּוֹת.

סצענע 3

סֵדֶר טִישׁ

(אַלֶע קִינְדֶער זִיצֶן אַרוּם אוּן זָאגֶן דִי הַגָּדָה.)

זָרַח: קִינְדֶערְלֶעךְ זִיסָע, אוּנְזֶער לִיבֶּער טַאטָע הָאט אוּנְז אַרוֹיסְגֶעצוֹיגֶן מִיט אַ יָד חֲזָקָה, מִיט אַ שְׁטַארְקָע הַאנְט אוּן אוּנְז גָעווִיזֶן נִסִּים וְנִפְלָאוֹת. יוֹסֶל, הֵייבּ אָן 'טַאטָע לֶעבֶּן'.

יוֹסֶל (קִינְד אֵייגְנֶס): טַאטָע לֶעבֶּן אִיךְ וויל דִיר פִּיר קַשְׁיוֹת פְרֶעגֶן...

זָרַח: (פַארצֵיילְט אַבִּיסֶל וואוּנְדֶער פוּן הַגָּדָה.)

(מָען זָואשְׁט זִיךְ צוּ רָחְצָה אוּן זָרַח צֶעטֵיילְט דִי מַצָּה פַאר יֶעדְן. יֶעדֶער עָסְט אוּן מָען הָאט אַ שִׂמְחַת יוֹם טוֹב. דִי קִינְדֶער הָאבֶּן גָע'גְנֶבֶ'ט דִי אֲפִיקוֹמָן.)

זָרַח: צָפוּן! וואוּ אִיז מַיין אֲפִיקוֹמָן?! אֵיינֶער הָאט דָאס גָע'גְנֶבֶ'ט. מַאמִי, הָאסְט גָעזֶען דָעם גַנָּב?

מַאמָע: נֵיין, וַוייזְט אוֹיס אַז זֵיי זֶענֶען גָעלָערְנְטָע גַנָּבִים.

(דִי קִינְדֶער לַאכֶן זִיךְ אוּנְטֶער.)

קִינְד צְוֵויי: טַאטָע, אִיךְ וֵוייס וואוּ דַארְף אַן אוֹיסְלֵייז מַתָּנָה.

זָרַח: זִיכֶער זִיכֶער...! וָואס וִוילְסְטוּ טַיייעֶרע קִינְד מַיינְס?

קִינְד צְוֵויי: אִיךְ וִויל נֵייע חוֹמְשִׁים.

זָרַח: (קְרֶעכְץ) אוֹי, הַלְוָואי, אַז דָער בַּאשָׁעפֶער וָועט מִיר גֶעבֶּן גֶעלְט וָועל אִיךְ קֶענֶען אוֹיסְלֵייזֶן דִי פָערְדְל אוּן אוֹיךְ אַייךְ קוֹיפֶן דָעם אֲפִיקוֹמָן.

(דִי קִינְדֶער אוּן דִי מוּטֶער לָאזֶן אֲרָאפּ דִי קָאפּ אוּן אַ טְרֶער גְלִיטְשְׁט זִיךְ אַרוֹיס.)

זָרַח: (כַאפְּט זִיךְ צוּרִיק) אָבֶּער קִינְדֶער יֶעצְט אִיז יוֹם טוֹב אוּן מָען טָאר נִישְׁט זַיין טְרוֹיעֶריג. אוּן מִיר הָאבֶּן מְקוּבָּל פּוּן אוּנְזֶערָע זַיידֶעס אַז אַוֶועקְצוּלֵייגֶן אַ שְׁטִיקְל פּוּן דָעם אֲפִיקוֹמָן אִיז אַ סְגוּלָה צוּ בְּרָכָה וְהַצְלָחָה. פְרֵיילִיךְ קִינְדֶער. מָען גֵייט צוּ בֶּרֶךְ!

קִינְדֶער: בֶּרֶךְ... מָען גִיסְט אָן דִי דְרִיטָע כּוֹס אוּן מָען בֶּענְטְשְׁט.

סצענע 4

חוֹל הַמוֹעֵד

זָרַח: יֶעדָע שְׁטִיק צַייט כַאפְּט מִיר אַרוּם אָן אוּמֶעטִיגְקֵייט וָועט אִיךְ טְרַאכְט פּוּן דִי אָרִימְקֵייט אוּן נוֹיט. אוּן וָועט אִיךְ דַארְף אַבִּיסֶל חִיזּוּק גֵיי אִיךְ צוּ מַיין שְׁמִירָה מַצָּה אוּן אִיךְ בִּין זִיךְ מְחַזֵּק אוּן דָערְבֵּיי בֶּעט אִיךְ בַּיים בַּאשָׁעפֶער אַז עֶר זָאל אוּנְז שֶׁענְקֶן שָׁפַע.

(עֶר גֵייט צוּ צוּם שַׁאנְק וִוי דִי מַצָּה לִיגְט אוּן נָעמְט עָס אַרוֹיס אוּן גְלֶעט עָס.)

זָרַח: מַצָּה הֵייסְט דָאךְ אַ מַאֲכָל אֱמוּנָה. עָס בְּרֶענְגְט אַרַיין אֱמוּנָה אִין אִידִישׁ קִינְדֶער. בַּאשָׁעפֶער הֶעלְף מִיר טַאקֶע אַז אִיךְ זָאל קֶענֶען לֶעבֶּן מִיט אֱמוּנָה אוּן בְּטָחוֹן אַ גַאנְץ לֶעבֶּן.

(פְּלוּצְלִינְג פַאלְט דִי מַצָּה אַרוֹיס אוּן צוּקְרַאכְט זִיךְ.)

זָרַח: אוֹי, גָעוואוּאלְד!

(קִינְדֶער קוּמֶען צוּ לוֹיפֶן)

קִינְדֶער, מַאמָע: וָואס הָאט פַּאסִירְט טַאטָע?

זָרַח: אוֹי, מַיין שְׁמִירָה מַצָּה הָאט זִיךְ צֶעפִּיצְלְט. (זַיייעֶר טְרוֹיעֶריג)

(קִינְדֶער קוּקֶן זִיךְ צוּ מִיט שְׁרֶעק.)

מַאמָע: אָבֶּער וָואס בְּלִיטְשְׁקֶעט דָאךְ?

(יֶעדֶער בֵּייגְט זִיךְ צוּ)

טַאטָע: דָאס אִיז... דָאס אִיז... אַ טַיייעֶרע רוּבְּל! דָאס אִיז אַ צֶען רוּבְּל'דִיגֶע מַטְבֵּעַ!

קִינְדֶער: אָה! בָּרוּךְ הַשֵּׁם!!! אַזַא נֵס. דָער בַּאשָׁעפֶער הָאט אוּנְז גָעהָאלְפֶּן אִין זְכוּת פוּנְעם אֲפִיקוֹמָן.

מַאמָע: יֶעצְט הָאבֶּן מִיר שׁוֹין גָענוּג פַאר אַלֶעם וָואס מִיר דַארְפֶן!!

קִינְדֶער אוּן טַאטָע: הוֹדוּ לַשֵּׁם!!!

ענדע

מאכלים

א מעשה מיט תפלה

מַיין
שְׁוֶוועסְטֶער
וַוייבְּט אָן
אוֹיפְהָער

סְ'וועט שׁוין
וַואָרעם, אִיךְ
הָאב נִישְׁט קַיין
סְוֶוועטֶער

אַייבֶּערְשְׁטֶער הָעלְף
זִי זָאל זִיךְ בַּארוּאִיגֶן

אַייבֶּערְשְׁטֶער
הָעלְף אִיךְ
זָאל הָאבֶּן
אַ סְוֶוועטֶער
אָנְצוּטוּן

שְׁכֵּחַ
אַייבֶּערְשְׁטֶער
זִי אִיז
אַיינְגֶעשְׁלָאפֶן

שְׁכֵּחַ
אַייבֶּערְשְׁטֶער
מְ'הָאט גֶעטָראפֶן
אִינְדָערהֵיים
אַ סְוֶוועטֶער
אַוועקגֶעלַייגְט

שיקט אריין א"ר מאלקי"ם ב"ז:
845.379.1161 | BRESLEVOFFICELIBERTY@GMAIL.COM

ש. טראכטער

אַ כָּשֵׁרְ'ן פֶּסַח אִין וִוינָעצִיָע

אַלע האָבן געוואוסט פון דון יצחק אַבַרבַּנאל. ער איז געווען פון די אָנגעזעענע בייַ די איידן און לְהַבְדִּיל בייַ רעגירונג אין שפּאניָע צוגלייך. דון יצחק האט פיל גע'שתּדל'ט און געהאלפן זיינע אידישע ברידער, האבּנדיג אַ השׂפּעה אויף די רעגירונג.

מיט דער צייט איז ער געווארן אופּגענומען אַלץ די פינאַנץ מיניסטער אין קָעניגְלִיכן הויף.

ב' ניסן שנת רנ"ב, האט דער קענג פירדינאנד מיט זיין מַלְכָּה איזבּעלא ימ"ש אַרויסגעגעבן די ביטערע גזירה. עס איז געווען געשׂרִיבן אויפ'ן דעקרעט אַז בּיז תּשׁעה בְּאָב מוזן אַלע אידן זיין אינדזשעקטירט פון שפּאניָע צוגלייך. דון יצחק האט פיל גע'שתּדל'ט און געהאלפן זיינע אידישע ברידער, האבּנדיג אַ השׂפּעה אויף די רעגירונג אין שפּאניָע. דער קענג האט אים אפּגעהאלטן

זאגאַר אַז דער קענג איז נישט מיינט נישט אים און ער קען פארבּלַיבּן, אָבּער דון יצחק האט נישט געוואלט איבּערלאָזן זיינע אידישע ברידער, און איבּערהאלב מיט נאָך 300,000 אידן האבּן זיי אַלע ארויסגעוואנדערט אום תּשׁעה בְּאָב על אדמת נכר, כְּדֵי צו קענען בלייבּן ערליכע אידן און דינען דעם אייבּערשטן געטרייַ.

זיי האבּן נישט געקענט מיטנעמען צופיל זאכן, און די רעגירונג האט איז נאר אויב זיי ווילן זיך שמדן רחל"ל.

דון יצחק האט אנגעוואנדן אלע זיינע כּחות און קאנטאקטן אפּצושאפן די גזירה, אָבּער זיי עניג אַז דער קענג ווועט נישט טוישן זיין מיינונג האט ער מיט שׂטאַרקקייט און אמונה אינעם אייבּערשטן געמאלדן פארן קענג אַז ער גייט אויף.

דער קענג האט אים אפּגעהאלטן זאגנדיג אַז די גרוש מיינט נישט אים און ער קען פארבּלַיבּן, אָבּער דון יצחק האט נישט געוואלט אויסלאזן זיינע אידישע ברידער, און אויב אינאיינעם מיט נאך 300,000 אידן האבּן זיי אַלע ארויסגעוואנדערט אום תּשׁעה בְּאָב על אדמת נכר, כְּדֵי צו קענען בלייבּן ערליכע אידן און דינען דעם אייבּערשטן געטרייַ.

דון יצחק האט אנגעהויבּן מיטנעמען קאנפאסקירט זיערע געלט, אזוי אַז דער גרויסע גביר דון יצחק איז ארויס וווי אן ארימאן און פארלוירן זיין רייזגע פארמעגן.

אזוי האבּן זיי געוואנדערט אַ לאנגע צייט ביז זיי זענען אנגעקומען צו איטאליע אין די שׂטעטל ווינעציע. דון יצחק האט זיך דארט באזעצט מיט זיינע קינדער און פּראבּירט אנצוהייבּן פון פרישׂ. פון זיין רייכטום איז אים איבּערגעבּליבּן בלויז איין זאך, אַ הערליכע כּוס שׁל אליָהוּ, ווועלכע ער האט גענומען צום סדר און אויף ווען עס איז געווען אַ בּרית.

ווען דון יצחק איז נפּטר געווארן, האט זיין זון דון יהודה גע'ירש'נט דעם בעכער. איין טאג האט אַ געווייסע שׂר באזוכט בייַ דון יהודה און באמערקט די הערליכע בעכער. ער האט געבּעטן עס צו זען, און ווען ער האט דאס באטראכט פון דער

נָאנְט הָאט עֶר בַּאמֶערְקְט, "דָאס אִיז אַ הֶערְלִיכֶע בְּעכֶער, וָואס וָואלְט גֶעפַאסְט פַאר'ן קֶענִיג."

עֶס אִיז אַרַיבֶּער גֶעצַיילְטֶע טָעג אוּן דוֹן יְהוּדָה הָאט בַּאקוּמֶען אַ בַּאפֶּעל פוּן קֶענִיג אַז עֶר וויל זֶען דָעם בְּעכֶער. דוֹן יְהוּדָה הָאט נִישְׁט גֶעהַאט קַיין בְּרֵירָה אוּן הָאט גֶעטְאָאגְט דָעם בְּעכֶער אוּן עֶס גֶעוווּינְען צוּם קֶענִיג. דֶער קֶענִיג הָאט אָנְגֶעהוֹיבְּן גְלוֹסְטְן צוּם בְּעכֶער אוּן פַארְלַאנְגְט פוּן דוֹן יְהוּדָה אַז עֶר זָאל אִים פַארְקוֹיפְן דָעם בְּעכֶער פַאר סַיי וָועלְכָן פְּרַייז.

דוֹן יְהוּדָה הָאט אִים אָבֶּער מַסְבִּיר גֶעווען אַז עֶס אִיז אוּמְמֶעגְלִיךְ צוּ פַארְקוֹיפְן דָעם בְּעכֶער צוּלִיב אִיר קְדוּשָׁה, אוּן אַז זַיין טַאטָע הָאט זִיךְ מוֹסֵר נֶפֶשׁ גֶעווען פַאר אָט דִי בְּעכֶער אוּן דָערַפַאר קֶען עֶר עֶס נִישְׁט אַוֶועקְגֶעבְּן פַאר קַיין שׁוּם פְּרַייז.

דֶער קֶענִיג אִיז גֶעוָואוְרן מַלֵּא כַּעַס אוּן בַּאפוֹילְן אַז בִּיז דְרֵיי טָעג זָאל דוֹן יְהוּדָה טַרַאכְטְן וִויפִיל עֶר וויל דָערַפַאר אוּן דָעם בְּעכֶער וָועט גֶעהֶערְן צוּם קֶענִיג.

דוֹן יְהוּדָה אִיז אַהֵיים זֵייעֶר צֶעבְּרָאכְן. עֶר הָאט צוּרִיקְגֶעשִׁטָעלְט דָעם בְּעכֶער אִין אִיר קֶעסְטֶל אוּן מִיט טְרֶערְן הָאט עֶר גֶעבֶּעטְן דָעם אַייבֶּערְשְׁטְן: "הַיילִיגֶער בַּאשֶׁעפֶּער, אִיךְ בֶּעט דִיר, דָאס אִיז אַ בְּעכֶער פוּן קְדוּשָׁה, בִּיז הַיינְט אִיז דֶער בְּעכֶער בַּאנוּצְט גֶעוָואוְרן פַאר הַיילִיגֶע צְוועקְן, אַצִינְד וויל עֶס דֶער קֶענִיג נֶעמֶען פַאר זַיינֶע טָמֵא'נֶע הַנָּאוֹת, אִיךְ בֶּעט דִיר נֶעם אַוועק דָעם בְּעכֶער."

אַ וואוּנְדֶערְלִיכֶע נֵס אִיז גֶעשֶׁען אוּן דָער בְּעכֶער אִיז פַארְשוואוּנְדְן גֶעוָואוְרן.

נָאךְ דְרֵיי טָעג זֶענֶען דִי קֶענִיג'ס שְׁלוּחִים גֶעקוּמֶען אָפְּנֶעמֶען דִי בְּעכֶער, אָבֶּער דוֹן יְהוּדָה הָאט עֶס נִישְׁט גֶעהַאט אוּן עֶר הָאט זֵיי דָערְצַיילְט וָואס עֶס הָאט פַאסִירְט.

וָועז דֶער קֶענִיג הָאט גֶעהֶערְט וָואס עֶס הָאט פַאסִירְט אִיז עֶר גֶעוָואוְרן נָאר אוֹיפְגֶערֶעגְט אוּן אַרוֹיסְגֶעגְעבְּן אַ גְזֵירָה אַז נָאךְ פֶּסַח דַארְפְן אַלֶע אִידְן פַארְלַאזְן וויינֶעצְיֶע.

דוֹן יְהוּדָה אִיז גֶעוָואוְרן דָערְפוּן זֵייעֶר צֶעבְּרָאכְן, וּוִי אוֹיךְ אַלֶע אִידְן וָועלְכֶע הָאבְּן גֶעזֶען פַאר זִיךְ אַ גְרוֹיסָע סַכָּנָה, זֵיי הָאבְּן וַוייטֶער גֶעבֶּעטְן דָעם אַייבֶּערְשְׁטְן זַיי זָאלְן גֶערַאטָעוועט וָועְרְן פוּן דִי צָרָה.

יֶענֶע נַאכְט אִיז גֶעקוּמֶען אַן אַלְטֶער אִיד אִין חֲלוֹם צוּם קֶענִיג אוּן אִים אָנְגֶעהוֹיבְּן שְׁלָאגְן מִיט שְׁווָועֶרע קְלֶעפּ. דֶער קֶענִיג הָאט גֶעשְׁרִיגְן אוּן אִים גֶעפְּרֶעגְט, "וָואס וויל אִיר סְטוּדִירְן?"

דֶער אַלְטֶער הָאט אִים פָּארְגֶעהַאלְטְן אוּן אָנְגֶעשְׁרִיגְן, "צוּלִיבּ אַ בְּעכֶער פַארְטְרַייבְּסְטוּ אַלֶע אִידְן? וָואס גַייט פָּאר מִיט דִיר?"

דֶער אַלְטֶער הָאט אִים נִישְׁט אָפְּגֶעלָאזְט, בִּיז עֶר הָאט צוּגֶעזָאגְט צוּרִיקְצוּצִיעֶן פוּן דִי גְזֵירָה.

נָאךְ אַיינֶער הָאט גֶעהַאט אַ שְׁרֶעקְלִיכֶע חֲלוֹם יֶענֶע נַאכְט...

דֶער קֶענִיג פִירְדַינַאנְד פוּן שְׁפַאנְיֶע שְׁלָאפְט זִיךְ גֶעמִיטְלָעך. אִינְמִיטְן שְׁלָאף קוּמְט צוּ אִים דוֹן יִצְחָק זַיין אַלְטֶער פִינַאנְץ מִינִיסְטֶער אוּן עֶר הֵייבְּט אִים אָן צוּ טַיילְן שְׁטַארְקֶע קְלֶעפּ.

"פַארְוָואס שְׁלָאגְסְטוּ מִיר? וָואס הָאבּ אִיךְ דִיר שְׁלֶעכְטֶס גֶעטוּן?" שְׁרַייט דֶער קֶענִיג אִין שְׁלָאף.

דוֹן יִצְחָק הָאט אִים נָאכְמֶער גֶעשְׁלָאגְן, "דוּ מַאכְסְט זִיךְ אוּמְשׁוּלְדִיג!! הָאסְטוּ נִישְׁט פַארְטְרִיבְּן אַלֶע אִידְן אוּן גֶענוּמֶען זַייעֶרע פַארְמֶעגְנֶס? אוּן נָאכְדֶערְצוּ, מַיין זוּן שְׁטַייט יֶעצְט פַאר פֶּסַח אוּן עֶר הָאט נִישְׁט גֶעלְט פוּן וואוּ צוּ מַאכְן דָעם יוֹם טוֹב. אִיךְ פַארְלַאנְג פוּן דִיר אַז דוּ זָאלְסְט שׁוֹין צוּזַאמְרֶעכְענֶען מַיין נַאנְצֶע גֶעלְט וָואס דוּ הָאסְט גֶענוּמֶען אוּן עֶס אָפְּטָאגְן צוּ מַיין זוּן אִין וִוינֶעצְיֶע."

דֶער קֶענִיג הָאט זִיךְ אוֹיפְגֶעוועקְט אוּן זִיךְ גֶעוָואלְט אוֹיסְלַאכְן, אָבֶּער פְּלוּצְלִינְג הָאט עֶר גֶעזֶען אַז עֶס גִיסְט אִים בְּלוּט פוּן אַלֶע זַייטְן פוּן דִי קְלֶעפּ וָואס עֶר הָאט גֶעכַאפְּט. עֶר הָאט אָבֶּער נָאךְ אַלֶץ בַּאשְׁלָאסְן זִיךְ נִישְׁט וואוֹסְנְדִיג צוּ מַאכְן.

דִי נֶעקְסְטֶע נַאכְט אִיז דוֹן יִצְחָק וויידֶער גֶעקוּמֶען צוּ אִים אוּן גֶעוָואוְרְנְט, "אִיךְ זָע אַז דוּ לַאכְסְט זִיךְ אוֹיס, אוֹיבּ וֶועסְטוּ מִיר נִישְׁט צוּהֶערְן וֶועסְטוּ שְׁלֶעכְט אָפְּשְׁנַייְדְן."

דָאס מָאל הָאט זִיךְ פִירְדִינַאנְד דָערְשְׁרָאקְן אוּן זִיךְ אוּנְטֶערְגֶענוּמֶען דִי נְסִיעָה קַיין וִוינֶעצְיֶע. עֶר הָאט אַיינְגֶעפַאקְט אַלֶע גֶעלְט אִין אַ קַאסְטְן אוּן זִיךְ אַרוֹיסְגֶעלָאזְט קַיין אִיטַאלְיֶע.

אָנְקוּמֶענְדִיג אַהִין אִיז עֶר אַרַיין צוּם קֶענִיג אוּן אָנְגֶעהוֹיבְּן צוּ שְׁמוּעֶסְן מִיט אִים. עֶס הָאט אִים נִישְׁט גֶעפַאסְט צוּ פַארְצַיילְן אַז עֶר הָאט גֶעכַאפְּט שְׁלֶעכְט אִינְמִיטְן שְׁלָאף, דֶערְיבֶּער הָאט עֶר פָּשׁוּט גֶעפֶּרֶעגְט צוּ מֶען קֶען רוּפְן דוֹן יְהוּדָה אִין פַאלַאץ.

דֶער קֶענִיג הָאט אִים גֶעלָאזְט רוּפְן אוּן וֶוען דוֹן יְהוּדָה הָאט גֶעזֶען דִי צֶוויי רְשָׁעִים פַאר זִיךְ הָאט עֶר גֶעשְׁטַארְקְט זַיין הַאַרְץ מִיט אֱמוּנָה אוּן זִיךְ פַארְלָאזְט נָאר אוֹיפְן אַייבֶּערְשְׁטְן. עֶר הָאט זִיךְ נִישְׁט אַרוֹיפְן אַיינֶעם פוּן זֵיי פַארְלָאזְט דָעם דִיר שְׁטַארְקְן. דָאן הָאט פִירְדִינַאנְד אִים גֶעפְּרֶעגְט, "דוּ בִּיסְט דוֹן יִצְחָק'ס זוּן?"

"אָא מַיין הַאר."

"אוֹיבּ אַזוֹי, נֶעם דָעם קֶעסְטֶל, דַיין טַאטָע הָאט מִיט גֶעהַייסְן אִיךְ זָאל דִיר עֶס אָפְּגֶעבְּן."

אוּן דָאן אִיז פִירְדִינַאנְד אַהַייְמְגֶעפָארְן.

יֶענֶע פֶּסַח הָאט דוֹן יְהוּדָה גֶעהַאט גֶעגוּג פַּרְנָסָה אַהֶערְצוּשְׁטֶעלְן אַ הֶערְלִיכֶע יוֹם טוֹב. נָאר אֵיין זַאךְ הָאט אִים גֶעפֶעלְט, דֶער כּוֹס שֶׁל אֵלְיָהוּ!

פֶּסַח בַּיינַאכְט נָאכְ'ן דָאוונְען הָאט דוֹן יְהוּדָה גֶעזֶען אַ גַאסְט אִין בֵּית הַמִּדְרָשׁ.

"אִיר הָאט שׁוֹין וואוּ צוּ עֶסְן?" הָאט עֶר אִים גֶעפְּרֶעגְט

וֶוען דֶער גַאסְט הָאט גֶעעֶנְטפֶערְט אַז נִישְׁט, הָאט אִים דוֹן יְהוּדָה אַיינְגֶעלָאדְנְט צוּ זִיךְ אַהֵיים.

וִוי נָאר דֶער גַאסְט אִיז אַרַיין אִין שְׁטוּבּ הָאט דִי נַאנְצֶע שְׁטוּבּ אוֹיפְגֶעלָאכְְט. דֶער עוֹלָם הָאט זִיךְ גֶעגְרֵייט צוּם סֵדֶר, אוּן פְּלוּצְלִינְג הָאט מֶען גֶעזֶען אַז דֶער גַאסְט אִיז נִישְׁט דָא. אָבֶּער אִינְמִיטְן טִישׁ הָאט מֶען גֶעזֶען לִיגְן אוֹיפְן טִישׁ... דֶער כּוֹס שֶׁל אֵלְיָהוּ!

שְׁפֶּעטֶער בַּיי שְׁפּוֹךְ חֲמָתְךָ אִיז דֶער "גַאסְט" אָנְגֶעקוּמֶען אוּן זַיי גֶעפֶּרֶעגְט אוֹיבּ אַצִינְד וֶוייסְן זַיי שׁוֹין וֶוער עֶר אִיז... אוֹיךְ הָאט עֶר זַיי דַאן דֶערְצַיילְט דִי גַאנְצֶע מַעֲשֶׂה מִיט דִי קְלֶעפּ וָואס פִירְדִינַאנְד הָאט גֶעכַאפְּט.

אֵלְיָהוּ הַנָּבִיא הָאט אִים אוֹיךְ בַּאפוֹילְן אַז נָאךְ פֶּסַח זָאל דוֹן יְהוּדָה גַיין צוּם קֶענִיג אוּן פְּרֶעגְן אוֹיבּ עֶר וויל נָאךְ דִי בְּעכֶער.

נָאךְ פֶּסַח אִיז דוֹן יִצְחָק גֶעגַאנְגְן צוּם קֶענִיג אוּן אִים דֶערְצַיילְט דִי מַעֲשֶׂה. אוֹיךְ הָאט עֶר אִים גֶעפְּרֶעגְט אוֹיבּ עֶר דַארְף נָאךְ דֶעם בְּעכֶער. דֶער קֶענִיג הָאט זִיךְ אָפְּגֶעזָאגְט אוּן אִים פַארְשְׁפְּרָאכְן אַז עֶר הָאט צוּרִיקְגֶעצוֹיגְן דֶעם גֵּרוּשׁ אוּן דִי אִידְן זֶענֶען פְּרֵיי!

וְהַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא מַצִּילֵנוּ מִיָּדָם!

מעשה שערלי

יָאר, וָועל אִיךְ גַּנָבְ'ען דִי אֲפִיקוֹמָן אוּן אִיךְ גִיי בֶּעטָן אַ מָעכְטִיגֶע בַּייק" דָוִד הָאט פְּרַיילִיכְעָרהַייט גֶעדַרַייט דִי merry-go-ronund אוּן זַיין קְלַיינֶער בְּרוּדֶער יוּדֶעלָע הָאט שְׁטַארְק אָנגֶעכַאפְּט דִי הֶענְטל מִיט אֵיין הַאנְט אוּן זַיין קַאפּל מִיט דִי אַנְדֶערֶע.

"דַיין טַאטָע גֵייט דִיר עֶס קוֹיפְן?" הָאט זַיין שָׁכֵן אַרִי גֶעפְרֶעגְט מִיט נַייגֶער, "אִיךְ וָועל עֶס בֶּעטָן פּוּן מַיין טַאטָע בַּיים סֵדֶר, אוּן דֶערְנָאךְ וָועל אִיךְ מוּטְשָׁעטָן דֶער אַיינֶערְשְׁטֶער בִּיז אִיךְ וָועל עֶס בַּאקוּמֶען".

"דוּ הָאסְט שׁוֹין דִי לֶעצְטֶע יָאר גֶעגַנְבְ'עט דִי אֲפִיקוֹמָן, דָאס מָאל וָועל אִיךְ עֶס כַאפְּן", שָׁלוֹם דָוִד'ס עֶלְטֶערֶער בְּרוּדֶער אִיז אַרָאפְּגֶעשְׁפְּרִינְגֶען אוּן זִיךְ אַרָאפְּגֶעזֶעצְט נֶעבֶּן זַיי. "אִיךְ וָועל בֶּעטָן אַ סָעט מִשְׁנַיוֹת, מַיין טַאטָע וָועט מִיר עֶס זִיכֶּער קוֹיפְן, עֶר הָאט זַיי"ער לִיב וָוען אִיךְ זָאג מִשְׁנַיוֹת," הָאט עֶר עֶרְקְלֶערְט סַאר אַרִי.

יוּדֶעלָע הָאט זִיךְ צוּגֶעהערְט צוּ זַייֶערֶע פְּלֶענֶער אוּן זִיךְ וַוייטֶער גֶעדֶרַייט פְּרַיילִיכְעָרהַייט, זָאל זַיי זִיךְ טַעֲנָה'ן הָאט עֶר גֶעטְרַאכְט צוּ זִיךְ, דִי אֲפִיקוֹמָן אִיז מַיינְס דָאס יָאר, מִיטָן אַייגֶערְשְׁטְנְ'ס הִילְף, אִיךְ גִיי בֶּעטָן זַייֶער אַ וָועֶרְדְפוּלֶע זַאךְ - אוּן טַאטִי וָועט מִיר עֶס זִיכֶּער גֶעבְּן.

"יַחַץ מָען נֶעמְט דִי מִיטְלְסְטֶע מַצָּה... אַלֶע קִינְדֶער זָענֶען גֶעזֶעצְן מִיט דֶרֶךְ אֶרֶץ אַרוּם דִי הֶערְלִיךְ גֶעדֶעקְטֶע סֵדֶר טִישׁ. דֶער טַאטָע הָאט צֶעבְּרָאכְן דִי מַצָּה אוּן גֶעפְרֶעגְט מִיט אַ שְׁמַייכְל "וָועלְכֶע אִיז גְרֶעסֶער?"

יוּדֶעלָע אִיז צוּגֶעלָאפְּן צוּ זַיין טַאטָע אוּן גֶעוּוִיזְן, "דָאס אִיז דִי גְרֶעסֶערֶע."

"זַייֶער פַיין, וואוּ זָאל אִיךְ עֶס לֵייגְן?"

יוּדֶעלָע הָאט זִיךְ גֶעפְרֵייט אַז זַיין פְּלַאן אַרְבֶּעט זִיךְ אוֹיס עֶר הָאט גֶעהַאלְטְן דִי זָעקְל אָפְּן אוּן דֶער טַאטָע הָאט אַרַיינְגֶעלֵייגְט דִי מַצָּה, דֶערְנָאךְ הָאט דֶער טַאטָע בַּאהַאלְטְן דִי אֲפִיקוֹמָן אוֹיף זַיין לִינְקֶע זַייט, אוּנְטֶער זַיין גְרוֹיסָע פֶּסַח קִישְׁן.

זַייֶער פְּלִינְק אוּן שְׁטִיל אִיז יוּדֶעלָע גֶעלָאפְּן צוּ דִי פֶּסַח שַׁאפָּע מִיט דִי אֲפִיקוֹמָן אוּן זַיין הַאנְט, עֶס גֶעלַייגְט אוֹיף דִי הֶעכְסְטֶע פְּלַאץ וָואס עֶר הָאט גֶעקֶענְט דֶערְגְרַייכְן, אוּן וָועֶן דֶער טַאטָע הָאט אוֹיסְגֶערוּפְן "מַגִיד" אִיז שׁוֹין יוּדֶעלָע גֶעוֶוען צוּרִיק אוֹיף זַיין פְּלַאץ.

"צָפוּן מָען נֶעמְט אַפִּיר דֶעם בַּאהַאלְטֶענֶעם אֲפִיקוֹמָן ... "דֶער טַאטָע זוּכְט אוּנְטֶער דִי קִישְׁן, דִי אֲפִיקוֹמָן אִיז נִישְׁט דָא, וָועֶר הָאט עֶס גֶע'גַנְבְ'עט?" הָאט דֶער טַאטָע גֶעפְרֶעגְט שְׁטְרֶענְג, מִיט אַ שְׁמַייכְל.

"נִישְׁט אִיךְ", הָאט יְהוּדִית גֶעזָאגְט אַנְטוֹישְׁט..

"נִישְׁט אִיךְ", הָאט זִיךְ גֶעהֶערְט אַ וְוִידֶער קוֹל פּוּן פְּרִימִי, שָׁלוֹם אוּן דָוִד.

"אִיךְ הָאב עָס גֶעזוּכְט בַּיי רָחֲצָה אוּן אִיךְ הָאב עָס נִישְׁט גֶעקֶענְט טְרֶעפֶּן".

דִי קִינְדֶער הָאבֶּן זִיךְ אֵיבֶּערְגֶעבְּלִיקְט פַאר־וואוּנְדֶערְט, וְוער הָאט גֶע'נֶנֶבְ'עָט דִי אֲפִיקוֹמָן?

"אִיךְ הָאב עָס! אִיךְ הָאב עָס!" יוּדֶעלֶע אִיז אַרַיינְגֶעלָאפֶּן אִין שַׁבָּת שְׁטוּבּ מִיט דִי אֲפִיקוֹמָן אוּן זַיין הַאנְט.

"אָה יוּדֶעלֶע, גֶעבּ עָס אַהֶער", הָאט דֶער טַאטָע פְּרָאבִּירְט.

"אִיךְ גֶעבּ עָס נִישְׁט צוּרִיק נָאר אוֹיבּ דִי גֵייסְט מִיר גֶעבּן וָואס אִיךְ גֵיי בֶּעטֶן".

"מִיט'ן אֵייבֶּערְשְׁטֶנְ'ס הִילְף", הָאט דֶער טַאטָע גֶעעֶנְטפֶּערְט, "וָואס וויִלְסְטוּ? אַ בּוּך? אַ קַארֶעלֶע? לָאמִיר עָס מַאכְן שְׁנֶעל, עָס אִיז שׁוֹין כְּמַעַט חֲצוֹת".

"טַאטִי, אִיךְ וִויל אַז דוּ זָאלְסְט מִיר בֶּענְטְשֶׁן אִיךְ זָאל אוֹיסְוַואקְסֶן אַ תַּלְמִיד חָכָם".

דִי צִימֶער אִיז גֶעוָוארֶן שְׁטִיל.

"יוּדֶעלֶע וָואס וויִלְסְטוּ פּוּן מִיר?" הָאט זִיךְ דֶער טַאטָע זִיךְ גֶעבֶּעטֶן בַּיי זַיין יוּנְג קִינְד, אִיךְ בִּין נִישְׁט אַ רָב אָדֶער אַ דַיָין אָדֶער אַ כּוֹלֵל יוּנְגֶערְמַאן, אִיךְ בִּין אַ פָּשׁוּטֶער אַרְבֶּעטֶער, וִוי אַזוֹי קֶען אִיךְ דִיר בֶּענְטְשֶׁן?"

יוּדֶעלֶע הָאט פֶּעסְט אָנְגֶענֶאפְּט דִי אֲפִיקוֹמָן, עֶר אִיז גֶעוָוען אַ קְלוּגֶער אִינְגֶל אוּן עֶר הָאט פַּארְשְׁטַאנְען דִי וָוערְד פּוּן אַ טַאטָע'ס בְּרָכָה, "טַאטָע בִּיטֶע בֶּענְטְשׁ מִיר אוּן אִיךְ וָועל עָס גְלַייךְ צוּרִיקְגֶעבְּן.

אַ שְׁנֶעלֶע בְּלִיק אוֹיפְן זֵיגֶער הָאט גֶעשְׁלָאסְן דָאס גֶעשֶׁעפְט. דֶער טַאטָע הָאט אַרוֹיפְגֶעלֵייגְט זַיינֶע הֶענְט אוֹיף יוּדֶעלֶע'ס קָאפּ אוּן אִים גֶעבֶּענְטְשְׁט, "דֶער אֱייבֶּערְשְׁטֶער זָאל הֶעלְפְן אַז דוּ זָאלְסְט אוֹיסְוַואקְסְן אַ גְרוֹיסֶער תַּלְמִיד חָכָם אוּן אַן עֶרְלִיכֶער אִיד".

"אָמֵן" הָאט יוּדֶעלֶע גֶעעֶנְטפֶּערְט הוֹיךְ, "שֶׁ'כֹּחַ טַאטִי!" עֶר הָאט צוּרִיק גֶעגֶעבְּן דִי אֲפִיקוֹמָן פְּרֵיילִיכֶעְרֶהֱייט.

עָס זֶענֶען אַדוּרְךְ פִּיל יָארְן פּוּן יָענֶעם סֵדֶר נַאכְט, יוּדֶעלֶע אִיז טַאקֶע אוֹיסְגֶעוואקְסְן אַן עֶרְלִיכֶער אִיד, אַ גְרוֹיסֶער תַּלְמִיד חָכָם, אַ רֹאשׁ יְשִׁיבָה מִיט אַסַאךְ תַּלְמִידִים.

מוֹהֲרָא"שׁ דָערְצַיילְט דִי מַעֲשֶׂה אִין אֲשֶׁר בַּנַחַל, יָעֵדָע בְּרִיוו אִין אֲשֶׁר בַּנַחַל אִיז גֶעשְׁרִיבְּן גֶעוָוארְן פַאר מִיר פֶּערְזֶענְלִיךְ. וָועלְכָע גֶעלוּנְגֶענֶע אֲפִיקוֹמָן קֶען אִיךְ בֶּעטֶן דָאס יָאר?

שיקט אריין אייער איגן געמאכטע קונצווערק צו:
845.379.1161
BRESLEVOFFICELIBERTY@GMAIL.COM

משפחת אינדיג - מצה באקן

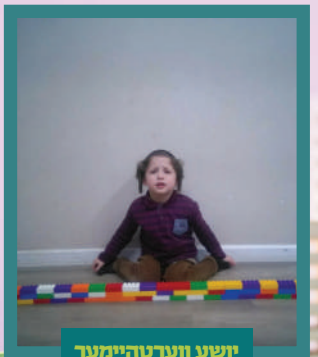
בית פיגא ירושלים ערשטע קלאס

חי' אסתר יאקאבאוויטש

יהושע היימליך

אליעזר שלמה שטראססער
הלל אויפן דאך

נעסי און רחי איינהארן



יושע ווערטהיימער

טויבי מיט רבקי מינצבערג